242 වන කාණ්ඩය - 03 වන කලාපය தொகுதி 242 - இல. 03 Volume 242 - No. 03 2016 ජනවාරි 26 වන අහහරුවාදා 2016 சனவரி 26, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 26th January, 2016



# පාර්ලිමේන්තු විවාද (හැන්සාඩ්)

# பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

# PARLIAMENTARY DEBATES (HANSARD)

නිල වාර්තාව அதிகார அறிக்கை OFFICIAL REPORT

# අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

#### පුතිඥාව

ගරු මුහම්මදූ ෂරීෆ් තෞෆික් මහතා

#### නිවේදන:

- පාර්ලිමේන්තු මන්තීු ගරු (වෛදාs) ඒ.ආර්.ඒ. හෆිස් මහතාගේ ඉල්ලා අස්වීම
- ඉඩම් අමාතා ගරු එම්.කේ.ඒ.ඩී.එස්.ගුණවර්ධන මහතාගේ අභාවය
- පළාත් පාලන ආයතන ඡන්ද විමසීම් (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සම්
- ක්ෂුදුමුලා පනත් කෙටුම්පත: ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සම්
- ථෙරවාදී භික්ෂු කතිකාවත් (ලියාපදිංචි කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සමක්

#### විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාව

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

## ධීවර සහ ජලජ සම්පත් (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත:

පළමුවන වර කියවන ලදි.

## පෞද්ගලික මන්තීන්ගේ පනත් කෙටුම්පත්

රුහුණු උදානය සංවිධානය (සංස්ථාගත කිරීමේ) – [ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා]-පළමුවන වර කියවන ලදි. "මාතර සමය" සංවිධානය (සංස්ථාගත කිරීමේ) – [ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා]- පළමුවන වර කියවන ලදි.

භේදන් අධානපන පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) – [ගරු විජිත බේරුගොට මහතා]- පළමුවන වර කියවන ලදි.

- හඳගල වලගම්බා පුරාණ ගල්ලෙන් රජමහා විහාරස්ථ සංවර්ධන සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) – [ගරු ශුියානි විජේවිකුම මහත්මිය ]- පළමුවන වර කියවන ලදි.
- මෛතීපාල සේනානායක පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) [ගරු ශුියානි විජේවිකුම මහත්මිය ]- පළමුවන වර කියවන ලදි.
- ශී් ගුණරතන ජාතාන්තර පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) [ගරු ශි්යානි විජේවිකුම මහත්මිය ]- පළමුවන වර කියවන ලදි.
- මොණරාගල දිස්තුික් කාන්තා මහා සංගමය (සංස්ථාගත කිරීමේ) – [ගරු කනක හේරත් මහතා]- පළමුවන වර කියවන ලදි.
- ශී් ලංකා පරිගණක සංගමය (සංස්ථාගත කිරීමේ) [ගරු (මහාචාර්ය) ආශු මාරසිංහ මහතා]- පළමුවන වර කියවන ලදි.
- දයා සරණ සංවර්ධන පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) [ගරු (වෛදාා) තුසිතා විජේමාන්න මහත්මිය ]- පළමුවන වර කියවන ලදි.

## කල්තැබීමේ යෝජනාව :

2015 දෙසැම්බර් 19වන දින පාර්ලිමේන්තුව අනුමත කළ ගිවිසුම්

## பிரதான உள்ளடக்கம்

#### உறுதிப்பிரமாணம் :

மாண்புமிகு முஹம்மது ஷரீப் தௌபீக்

#### அறிவிப்புகள்:

- பாராளுமன்ற உறுப்பினர் மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) ஏ.ஆர்.ஏ. ஹபீஸ் அவர்களது இராஜினாமா காணி அமைச்சர் மாண்புமிகு எம்.கே.ஏ.டி.எஸ். குணவர்தன அவர்களது மரணம்
- உள்ளூர் அதிகாரசபைகள் தேர்தல்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு
- நுண்நிதியளிப்பு சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு தேரவாத பிக்குமார்கள் கதிகாவத் (பதிவுசெய்தல்) சட்டமூலம் : உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு

#### கணக்காய்வாளர் அதிபதியினது அறிக்கை

### வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

## கடற்றொழில் நீர்வாழ் உயிரின வளங்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம் :

முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

## தனி உறுப்பினர் சட்டமூலங்கள்:

- றுஹுணு உதானய அமைப்பு (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு புத்திக பதிரண] - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- "மாத்தறைப் பருவம்" அமைப்பு (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு புத்திக பதிரண] - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

- ஹேதன் கல்வி மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு விஜித பேருகொட] - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- ஹந்தகல வலகம்பா புராண கல்டெலன் ரஜமகா விஹாரஜ்த அபிவிருத்திச் சபை (கூட்டிணைத்தல்) – [மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம]
- முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது மைத்திரிபால சேனாநாயக்க மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) – [மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம]
  - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- ஸ்ரீ குணரதன் சர்வதேச மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம] -முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- மொனறாகல மாவட்ட கான்த்தா மஹா சங்கமய (கூட்டிணைத்தல்) – [மாண்புமிகு கனக ஹேரத்] -முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- இலங்கை கணனிச் சங்கம் (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) ஆசு மாரசிங்க] -முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது
- தயா சரண அபிவிருத்தி மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) [மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) (திருமதி) துஸிதா விஜேமான்ன] - முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

## ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை:

2015 டிசம்பர் 19இல் பாராளுமன்றத்தினால் அங்கீகரிக்கப்பட்ட உடன்படிக்கைகள்

## PRINCIPAL CONTENTS

#### AFFIRMATION:

Hon. Mohammadu Shariff Thowfeek

#### ANNOUNCEMENTS:

Resignation of Hon. (Dr.) A.R.M Hafeez, Member of Parliament

Death of Hon. M.K.A.D.S Gunawardana, Minister of Lands

Local Authorities (Elections) Amendment Bill: Petition to the Supreme Court

Microfinance Bill: Petition to the Supreme Court
Theravadi Bhikku Kathikawath (Registration) Bill:
Petition to the Supreme Court

#### AUDITOR-GENERAL'S REPORT

#### ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

FISHERIES AND AQUATIC RESOURCES (AMENDMENT) BILL:

Read the First time

#### PRIVATE MEMBERS' BILLS:

Ruhunu Awakening Organization (Incorporation) - [Hon. Buddhika Pathirana] - Read the First time

"Matara Season" Organization (Incorporation) - [Hon. Buddhika Pathirana] - Read the First time

Headang Education Foundation (Incorporation) - [Hon. Vijitha Berugoda] - Read the First time

Handagala Walagamba Purana Gallen Rajamaha Viharastha Development Council (Incorporation) -[Hon. (Mrs.) Sriyani Wijewickrama] - Read the First time

Maithripala Senanayake Foundation (Incorporation) - [Hon. (Mrs.) Sriyani Wijewickrama] - Read the First time

Sri Gunarathana International Foundation (Incorporation) - [Hon.(Mrs.) Sriyani Wijewickrama] - Read the First time

Moneragala District Kantha Maha Sangamaya (Incorporation) - [Hon. Kanaka Herath] - Read the First time

Computer Society of Sri Lanka (Incorporation) - [Hon. (Prof.) Ashu Marasinghe] - Read the First time

Daya Sarana Development Foundation (Incorporation) -[ Hon. (Dr.) (Mrs.) Thusitha Wijemanna] - Read the First time

#### ADJOURNMENT MOTION:

Agreements Approved by Parliament on 19<sup>th</sup> December, 2015

## පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2016 ජනවාරි 26 වන අඟහරුවාදා 2016 சனவரி 26, செவ்வாய்க்கிழமை Tuesday, 26th January, 2016

අ. හා. 1.00ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය.

කථാනാයකතුමා [ගරු කරු ජයසූරිය මහතා] මූලාසනාරූඪ ව්ය. பாராளுமன்றம் பி.ப. 1.00 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு கரு ஜயசூரிய] தலைமை வகித்தார்கள்.

 $\label{eq:main_continuity} The \ Parliament \ met \ at \ 1.00 \ p.m.$  MR. SPEAKER [THE HON. KARU JAYASURIYA] in the Chair.

## පුතිඥාව : ගරු මුහම්මදු ෂරීෆ් තෞෆික් මහතා

உறுதிப்பிரமாணம்: மாண்புமிகு முஹம்மது ஷரீப் தௌபீக் AFFIRMATION: HON. MOHAMMADU SHARIFF THOWFEEK

මුහම්මදු ෂරීෆ් නෞෆික් මහතා නීති පුකාර පුතිඥාව දී මේසය මත තිබූ පොතෙහි අත්සන් කමළ්ය.

மாண்புமிகு முஹம்மது ஷரீப் தௌபீக் அவர்கள் சட்டத்தினால் வேண்டப்பட்டவாறு உறுதிப்பிரமாணம் செய்து சபாபீடத்திலுள்ள புத்தகத்தில் கையொப்பமிட்டார்.

Mr. Mohammadu Shariff Thowfeek made and subscribed the Affirmation required by law; and signed the Book at the Table.

## නිවේදන

அறிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

I

## පාර්ලිමේන්තු මන්තී ගරු (වෛදාා) ඒ.ආර්.ඒ. හෆිස් මහතාගේ ඉල්ලා අස්වීම

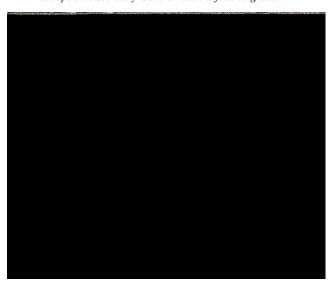
பாராளுமன்ற உறுப்பினர் மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) ஏ.ஆர்.ஏ. ஹபீஸ் அவர்களது இராஜினாமா RESIGNATION OF HON. (DR.) A.R.A. HAFEEZ, MEMBER OF PARLIAMENT

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පාර්ලිමේන්තු මන්තී ගරු (වෛදාය) ඒ.ආර්.ඒ. හෆිස් මහතා විසින් දරමින් සිටි පාර්ලිමේන්තු මන්තී ධුරයෙන් ඉල්ලා අස්වීමේ ලිපිය පාර්ලිමේන්තුවේ මහ ලේකම්වරයා වෙත ලැබී ඇති බව පාර්ලිමේන්තුවට දන්වනු කැමැත්තෙමී. එම ලිපිය දැන් කියවනු ලැබේ. අතතුරුව පහත සඳහන් ලිපිය මහ ලේකම් විසින් කියවන ලදී: அதன்பிறகு, செயலாளர் நாயகம் பின்வரும் கடிதத்தை வாசித்தார்: Whereupon the Secretary-General read the following letter:



П

## ඉඩම් අමාතා ගරු එම්.කේ.ඒ.ඩී.එස්. ගුණවර්ධන මහතාගේ අභාවය

காணி அமைச்சர் மாண்புமிகு எம்.கே.ஏ.டி.எஸ். குணவர்தன அவர்களது மரணம் DEATH OF HON. M.K.A.D.S.GUNAWARDANA, MINISTER OF LANDS

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පාර්ලිමේන්තු මන්තී, ඉඩම අමාතා ගරු එම්.කේ.ඒ.ඩී.එස්. ගුණවර්ධන මහතාගේ අභාවය මෙම පාර්ලිමේන්තුවට මා දන්වා සිටින්නේ බලවත් කනගාටුවෙනි. එතුමාගේ අභාවයෙන් පාර්ලිමේන්තුවට සිදුවී ඇති පාඩුව ගැන බොහෝ සේ දුක් වන අතර මෙම ගරු මන්තීවරයාගේ පවුලේ අය වෙත අපගේ සාතිශය සංවේගය පුකාශ කරන බව මෙම පාර්ලිමේන්තුව වෙනුවෙන් මම දන්වනු කැමැත්තෙමී.

මේ පිළිබඳ ශෝක පුකාශ යෝජනාව මතු දිනකදී පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරනු ඇත.

#### Ш

පළාත් පාලන ආයතන ඡන්ද වීමසීම් (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සම්

உள்ளூர் அதிகாரசபைகள் தேர்தல்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம்: உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு

சட்டமூலம். உயா ந்துமன்றுக்கு மனு LOCAL AUTHORITIES (ELECTIONS) AMENDMENT BILL: PETITION TO THE SUPREME COURT

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 121(1) වන වාාවස්ථාව පුකාරව "පළාත් පාලන ආයතන ඡන්ද විමසීම් (සංශෝධන)" පනත් [ගරු කථානායකතුමා]

කෙටුම්පත සම්බන්ධයෙන් ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය වෙත ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් දෙකක පිටපත් මා වෙත ලැබී ඇති බව ස්ථාවර නියෝග අංක 50(2) (අ) යටතේ පාර්ලිමේන්තුවට දැන්වීමට කැමැත්තෙමි.

#### IV

## ක්ෂුදුමූලා පනත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සම්

நுண்நிதியளிப்பு சட்டமூலம்: உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு

MICROFINANCE BILL: PETITION TO THE SUPREME COURT

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 121(1) වන වාවස්ථාව පුකාරව "ක්ෂුදමූලා" පනත් කෙටුම්පත සම්බන්ධයෙන් ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය වෙත ඉදිරිපත් කරන ලද පෙන්සම් තුනක පිටපත් මා වෙත ලැබී ඇති බව ස්ථාවර නියෝග අංක 50(2) (අ) යටතේ පාර්ලිමේන්තුවට දැන්වීමට කැමැත්තෙමි.

#### V

## රේරවාදී හික්ෂු කතිකාවත් (ලියාපදිංචි කිරීමේ) පතත් කෙටුම්පත: ශේෂ්ඨාධිකරණයට පෙත්සමක් தேரவாத பிக்குமார்கள் கதிகாவத் (பதிவுசெய்தல்) சட்டமூலம்: உயர் நீதிமன்றுக்கு மனு THERAVADI BHIKKU KATHIKAWATH (REGISTRATION) BILL: PETITION TO THE SUPREME COURT

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ආණ්ඩුකුම වාවෙස්ථාවේ 121(1) වන වාවෙස්ථාව පුකාරව "ථේරවාදී භික්ෂු කතිකාවත් (ලියාපදිංචි කිරීමේ)" පනත් කෙටුම්පත සම්බන්ධයෙන් ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණය වෙත ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සමක පිටපතක් මා වෙත ලැබී ඇති බව ස්ථාවර නියෝග අංක 50(2)(අ) යටතේ පාර්ලිමේන්තුවට දැන්වීමට කැමැත්තෙමි.

#### විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාව

## கணக்காய்வாளர் அதிபதியினது அறிக்கை AUDITOR-GENERAL'S REPORT

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ශී ලංකා පුජාතාන්තුික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 154(6) වැනි වාාවස්ථාව පුකාර 2012 මුදල් වර්ෂය සඳහා විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාවේ හයවැනි කාණ්ඩයේ XXIII වැනි කොටස; සහ 2013 මුදල් වර්ෂය සඳහා විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාවේ පළමුවැනි කාණ්ඩයේ VI සහ VII වැනි කොටස්, දෙවැනි කාණ්ඩයේ VIII, IX සහ X වැනි කොටස් සහ පස්වැනි කාණ්ඩයේ II වැනි කොටස මම ඉදිරිපත් කරමි.

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (උසස් අධාාපන හා මහාමාර්ග අමාතානුමා සහ පාර්ලිමේන්තුවේ සභානායකතුමා)

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல - உயர்கல்வி மற்றும் நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சரும் பாராளுமன்றச் சபை முதல்வரும்)

(The Hon. Lakshman Kiriella - Minister of Higher Education and Highways and Leader of the House of Parliament)

ගරු කථානායකතුමනි, "එම වාර්තාව මුදුණය කළ යුතුය" යි මා යෝජනා කරනවා.

ஐಡீනය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත වීය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

වාර්තාව මුදුණය කළ යුතුයයි නි⊚යා්ග කරන ලදී. அறிக்கை அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered that the Report be printed.

## ලිපි ලේඛතාදිය පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

- 2014 වර්ෂය සඳහා අමාතා මණ්ඩල කාර්යාලයේ කාර්යසාධන වාර්තාව; සහ
- (ii) 2012 සහ 2013 වර්ෂ සඳහා වූ මුදල් කොමිෂන් සභාවේ වාර්ෂික කාර්යසාධන වාර්තා සහ වාර්ෂික ගිණුම්.- [අලාමාතාතුමා සහ ජාතික පුකිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතාතුමා වෙනුවට ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

සභාමේසය මත කිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

- 2014 වර්ෂය සඳහා අම්පාර දිස්තික් ලේකම් කාර්යාලයේ වාර්ෂික කාර්යසාධන වාර්තාව හා ගිණුම;
- 2014 වර්ෂය සඳහා ගම්පහ දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ කාර්යසාධන සහ ගිණුම් වාර්තාව;
- (iii) 2014 වර්ෂය සඳහා හම්බන්තොට දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ වාර්ෂික කාර්යසාධන වාර්තාව හා ගිණුම;
- (iv) 2014 වර්ෂය සඳහා මහනුවර දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ කාර්යසාධන හා ගිණුම් වාර්තාව;
- (v) 2014 වර්ෂය සඳහා මාතර දිස්තික් ලේකම් කාර්යාලයේ කාර්යසාධන වාර්තාව සහ ගිණුම;
- (vi) 2014 වර්ෂය සඳහා මුලතිව් දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ කාර්යසාධන වාර්තාව හා වාර්ෂික ගිණුම;
- (vii) 2014 වර්ෂය සඳහා නුවරඑළිය දිස්තික් ලේකම් කාර්යාලයේ වාර්ෂික කාර්යසාධන වාර්තාව සහ ගිණුම;
- (viii) 2014 වර්ෂය සඳහා පුත්තලම දිස්තික් ලේකම් කාර්යාලයේ වාර්ෂික කාර්යසාධන වාර්තාව හා ගිණුම්; සහ
- (ix) 2014 වර්ෂය සඳහා රත්නපුර දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාලයේ කාර්යසාධන හා ගිණුම් චාර්තාව.- [ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා]

జులుంతిజడ లేది బేదేడ ద్రవుడుదే బోండకీల దారనా ంక్తి. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table. 1968 අංක 32 දරන පුද්ගලයන් ලියාපදිංචි කිරීමේ පනතේ 52 වැනි වගන්තියේ (1) වැනි උපවගන්තිය යටතේ අභාන්තර කටයුතු, වයඹ සංවර්ධන හා සංස්කෘතික කටයුතු අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව, 2015 දෙසැම්බර් 22 දිනැති අංක 1946/31 දරන අති විශේෂ ගැසට පනුයේ පළ කරන ලද නියෝග.- [ගරු එස්.බී.නාවින්න මහතා]

සහාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නිමයෝග කරන ලදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

- (i) 2013 වර්ෂය සඳහා ජාතික ජලජ සම්පත් පර්යේෂණ සහ සංවර්ධන නියෝජිතායතනයේ වාර්ෂික වාර්තාව සහ ගිණුම; සහ
- (ii) 2013 වර්ෂය සඳහා සී/ස සීනෝර් පදනමේ වාර්ෂික වාර්තාව.-[ගරු මහින්ද අමරවීර මහතා]

සහාමම්සය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

2014 වර්ෂය සඳහා වැවිලි කර්මාන්ත අමාතාාංශයේ වාර්ෂික කාර්යසාධන වාර්තාව.-[වැවිලි කර්මාන්ත අමාතාෘතුමා වෙනුවට ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

සහාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නිමයෝග කරන උදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ජාතික රාජා සභාවේ 1973 අංක 25 දරන කුීඩා පනතේ 31 වැනි වගන්තිය සමඟ කියවිය යුතු එකී පනතේ 41 වැනි වගන්තිය යටතේ කුීඩා අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2013 ජනවාරි 15 දිනැති අංක 1793/3 දරන අති විශේෂ ගැසට පතුයේ පළ කරන ලද 2013 අංක 01 දරන ජාතික කුීඩා සංගම නියෝගවල ඇතුළත් 13 සහ 17 වැනි වගන්ති සංශෝධනය කරමින් 2015 නොවැම්බර් 9 දිනැති අංක 1940/7 දරන අති විශේෂ ගැසට පතුයේ පළ කරන ලද නියෝග- [කුීඩා අමාතාතුමා වෙනුවට ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නිමයෝග කරන ලදී. சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

#### **පෙත්සම්**

#### மனுக்கள் PETITIONS

ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා (සංචාරක සංවර්ධන හා කිුස්තියානි ආගමික කටයුතු අමාතාහතුමා)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - சுற்றுலாத்துறை அபிவிருத்தி மற்றும் கிறிஸ்தவ சமய அலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. John Amaratunga - Minister of Tourism Development and Christian Religious Affairs)

Hon. Speaker, I present a petition received from Mr. S.B.L. Seneviratne of No. 40/4, Yakadaththalawatta, Godawela, Polgahawela.

ගරු වජිර අබේවර්ධන මහතා (ස්වදේශ කටයුතු අමාතාතුමා)

. (மாண்புமிகு வஜிர அபேவர்தன - உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Wajira Abeywardana - Minister of Home Affairs) ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙන්සම් හය පිළිගන්වමි.

(1) ගාල්ල, කන්දෙවත්ත පාර, අංක 31/15 ඒ දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඒ ආර්. කදීජා බීබි මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;

- (2) අනුරාධපුර, III වන පියවර, පුබුදු මාවක, අංක 3062 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එච්.එම්.වී.ඩබ්ලිව්. හේරත් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (3) ගාල්ල, මඩවලමුල්ල, අසෝක මාවත, අංක 1/43 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එච්.එච්. තිලකසේන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (4) මාතර, නූජේ, ධර්මපාල මාවත, ඇලවේල්ල පාර, අංක 6/16 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එල්.ඩබ්ලිව්. ගුණදාස මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (5) අම්බලන්ගොඩ, රොන්නදුව, අළුත්වල පාර, "සාගර" යන ලිපිනයෙහි පදිංචි එම්.කේ. අසෝක කුලසේකර මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (6) භික්කඩුව, වැවල, ගාලු පාර, අංක 431 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි යූ.එම්. සූරියආරච්චි මෙනෙවියගෙන් ලැබුණු පෙක්සම.

#### ගරු ආර්.එම්. රංජිත් මද්දුම ඛණ්ඩාර මහතා (රාජා පරිපාලන හා කළමනාකරණ අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு ஆர்.எம். ரஞ்ஜித் மத்தும பண்டார - பொது நிர்வாக மற்றும் முகாமைத்துவ அமைச்சர்)

(The Hon. R.M. Ranjith Madduma Bandara - Minister of Public Administration and Management)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) වැබඩ, කිරිල්ලවත්ත, අංක 39 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි පැරකුම් සුජාන් මොණරාගල මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- ඉතිනියාගල පොලිස් ස්ථානයේ සේවය කරන උපපොලිස් පරීක්ෂක එස්.බී. දිසානායක මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා (ජනමාධා අමාතා සහ ආණ්ඩු පක්ෂගේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க - வெகுசன ஊடக அமைச்சரும் அரசாங்கக் கட்சியின் முதற்கோலாசானும்)

(The Hon. Gayantha Karunatileka - Minister of Mass Media and Chief Government Whip)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) මුදුන්ගොඩ, වතුරුගම පාර, චාමර උයන, අංක 7 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එස්.කේ. චිතුාකාන්ති මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (2) ගාල්ල, හැව්ලොක් පාර, අංක 5 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි යූ.ඩී.ආර්.පී. කුලතිලක මෙනෙව්යගෙන් ලැබුණු පත්සම

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු ඩිලාන් පෙරේරා මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු රවීන්දු සමරවීර මහතා - පැමිණ නැත.

#### ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා (කෘෂිකර්ම රාජා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு வசந்த அலுவிஹாரே - கமத்தொழில் இராஜாங்க அமைச்சர்)

(The Hon.Wasantha Aluwihare - State Minister of Agriculture) \*\*

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් හතර පිළිගන්වමි. [ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා]

- (1) මාතලේ, මීවත්තේකුඹුර පාර, අංක 71 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි (වෛදාා) ඒ. ගෝබිකිෂ්ණ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) මඩකලපුව රජයේ ගුරු විදාහලයේ සේවය කරන ඩී.ජී. නිමල් ශාන්ත මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම;
- (3) හඳුන්ගමුව, 19 කොටස, අංක 705 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩී.එම්. සුනිල් ජයතිස්ස මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (4) මිල්ලවාන, අම්බොක්ක, අංක 339 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.එම්.එම්. විජේකුංග මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

### ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க)

(The Hon. Anura Dissanayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් පහ පිළිගන්වමි.

- (1) හෝමාගම, ගලවිලවත්ත, සමත් මාවත යන ලිපිනයෙහි පදිංචි ඩී.ඒ. පේමසිරි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) දොම්පේ, පැලහැල, අංක 80/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි කේ.කේ. ධර්මසේන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම;
- (3) පේරාදෙනිය, භේන්දෙනිය, අංක 19 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි කේ.එම්. වීරසේන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම;
- (4) කඩවත, පහළ බියන්විල, අංක 136/2 F දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි පී.එස්.කේ. ජයකොඩි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම; සහ
- (5) දෙකටන, නැළුම් මහර, අංක 90/5 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි පුදීප් ලංකා ධර්මවිකුම මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම.

#### ගරු ලකී ජයවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு லக்கி ஜயவர்தன)

(The Hon. Lucky Jayawardana)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) පේරාදෙනිය, අභුනාවල, අංක 201 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි බී.එම්.ඩී.බී. බස්නායක මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (2) උඩුදුම්බර, පෝප්පිටිය, පනවැල්උල්ල, අංක 08 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි කේ.එම්. කුලතුංග මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

## ගරු ජේ. සී. අලවතුවල මහතා

(மாண்புமிகு ஜே.சீ. அலவத்துவல)

(The Hon. J.C. Alawathuwala)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) වෑ උඩ, මල්ලියගොඩ යන ලිපිනයෙහි පදිංචි එස්.ඩී. නිමල් චන්දුසිරි පෙරේරා මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම; සහ
- (2) දොරටියාව, මැස්සගම්මන යන ලිපිනයෙහි පදිංචි එස්.කේ. සරත් කුමාර මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම.

#### ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,)

(The Hon. Jayantha Samaraweera)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) රත්මලාන, බොරුපන පාර, මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියේ, ගුාමීය පාලම් අංශයේ සේවය කරන ඒ.ඩබ්ලිව්.සී.ටී. පීරිස් මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම; සහ
- (2) හොරණ, කුඩාඋඩුව, දකුණු උඩුව, කපුමුල්ල යන ලිපිනයෙහි පදිංචි පී.කේ. නන්දදාස මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම.

#### ගරු (වෛදාঃ) රමේෂ් පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) ரமேஷ் பதிரண)

(The Hon. (Dr.) Ramesh Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සදහන් පෙත්සම් තුන පිළිගත්වමි.

- (1) ගාල්ල, උළුවිටිකේ, කිතුලම්පිටිය, එදිරිසිංහ මාවත, අංක 184/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ජී. ගොඩගේ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;
- (2) මාතර, වෙහෙරහේන, විහාර මාවත, "පුබෝධ" යන ලිපිනයෙහි පදිංචි එස්.කේ. දයානන්ද මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (3) ගාල්ල, වැකුණගොඩ පටුමග, අංක 05 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එස්.එස්.යූ. හෙට්ටිආරච්චි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම.

#### ගරු සූජිත් සංජය පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு சுஜித் சங்ஜய பெரேரா)

(The Hon. Sujith Sanjaya Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, මම කුණ්ඩසාල, විජේරාම මාවත, අංක 7 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ආර්.එච්. ජයවර්ධන මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සමක් පිළිගත්වමි.

## ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් තුන පිළිගන්වමි.

- කොළොන්නාව, විජය පාර, අංක 1/10 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ආනන්ද කළුආරච්චි මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම;
- (2) මුල්ලේරියාව නව නගරය, ගොන්නගහවිට, රජයේ නිවාස, අංක 05 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි බී.ඒ. සිරියානන්ද මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම; සහ
- (3) කතරගම, සෙල්ල පාර, අංක 44 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එව්.ඩී.පී.එම්. ජයසිංහ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම.

#### ගරු හර්ෂණ රාජකරුණා මහතා

(மாண்புமிகு ஹர்ஷன ராஜகருணா)

(The Hon. Harshana Rajakaruna)

ගරු කථානායකතුමනි, මම ගම්පහ, අස්ගිරිය, "රන්දික", අංක 57/2/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි කමලා නන්දනී විජේගුණරත්න මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් පිළිගන්වමි.

#### ගරු රෝහිණී කුමාරි විජේරත්න මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஹினி குமாரி விஜேரத்ன)

(The Hon. (Mrs) Rohini Kumari Wijerathna)

ගරු කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම් තුන පිළිගන්වමි.

(1) මාතලේ, කටුදෙණිය, වාරියපොල, අංක 126/39 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩී.එම්. විජිත මල්ලිකා මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම;

- (2) රත්තොට, ගම්මඩුව පාර, අංක 12/2 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩී.ඩබ්ලිව්.ජී. ගුණවතී මහත්මියගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (3) පේරකනක්ත, විල්ගමුව, ඉමාඩුව යාය, අංක 151/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඊ.ජී. කපිලරක්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙක්සම.

ඉදිරිපත් කරන ලද මෙන්සම් මහජන මෙන්සම් පිළිබද කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නිමයෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions.

## පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ගරු කථානායකතුමා (மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) පුශ්න අංක 1-41/'15 - (1), ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා (ගාතා අධ්‍ය අන්නිස පුනිලාතා) (The Hon. Buddhika Pathirana) ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

## ගරු සුමේධා ජී. ජයසේන මහත්මිය (තිරසර සංවර්ධන හා වනජීවී නියෝජාා අමාතාාතුමිය)

(மாண்புமிகு (திருமதி) சுமேதா ஜீ. ஜயசேன - வலுவாதார அபிவிருத்தி மற்றும் வனசீவராசிகள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. (Mrs.) Sumedha G. Jayasena - Deputy Minister of Sustainable Development and Wildlife)

ගරු කථානායකතුමනි, තිරසර සංවර්ධන හා වනජීවී අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සති දෙකක් කල් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නිලයා්ග කරන ලදී. வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

## හමුදා සාමාජිකයන්ගේ දරුවන් සඳහා වෙන් වූ පාසල්: විස්තර

படையினரின் பிள்ளைகளுக்காக ஒதுக்கிய

பாடசாலைகள் : விபரம் SCHOOLS EXCLUSIVE FOR CHILDREN OF MEMBERS OF ARMED FORCES: DETAILS

92/'15

- 2. ගරු වාසුලේව තාතායක්කාර මහතා (மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார) (The Hon. Vasudeva Nanayakkara) ආරක්ෂක අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (3):
  - (අ) හමුදා සාමාජිකයින්ගේ දරුවන් සඳහා වෙන් වූ පාසල් වෙනම පවත්වාගෙන යාමේ පුතිපත්තිය එතුමා පිළිගන්නෙහිද?
  - (ආ) හමුදාවේ පරිතාාාගශීලී වූ, නිලධාරින් හා යුද හටයන් දෙපිරිසම වෙනුවෙන් විශේෂ වරපුසාද ලබාදීම අවශා

වුවත්, ඔවුන්ගේ දරුවන්ට වෙනම පාසල් තිබීමෙන් සමාජයේ නව සමාජ පුභේදයක් මත පහසුකම් ඇති කරනු ලබන බවත් එතුමා තවදුරටත් පිළිගන්නෙහිද?

- (අ) (i) මෙම පාසල්වල සිටින නිලධාරීන්ගේ දරුවන් හා සාමානා සෙබළුන්ගේ දරුවන් සංඛාාව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
  - මවැනි පාසල්, අධානපන දෙපාර්තමේන්තුව යටතට ගෙන අනෙකුත් දරුවන්ද ඇතුළත් කරගෙන පවත්වාගෙන යාමට අදහස් නොකරන්නේ මන්ද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பாதுகாப்பு அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) படையினரின் பிள்ளைகளுக்காக ஒதுக்கப்பட்ட பாட சாலைகள் தனியாகப் பேணிவரப்படுகின்ற கொள்கையை அவர் ஏற்றுக்கொள்வாரா என்பதையும்?
- (ஆ) இராணுவத்தின் தியாகிகளான, உத்தியோகத்தர்கள் மற்றும் படைவீரர்கள் ஆகிய இரு பிரிவினருக்கும் சிறப்புரிமைகளைப் பெற்றுக்கொடுத்தல் அவசிய மாயிருந்தபோதிலும் இவர்களின் பிள்ளைகளுக்கு தனியான பாடசாலைகள் காணப்படுவதன் மூலம் சமூகத்தில் புதிய சமூக வகுப்பொன்றின் அடிப் படையில் வசதிகள் ஏற்படுத்திக்கொடுக்கப்படுவதை அவர் ஏற்றுக்கொள்வாரா என்பதையும்?
- (இ) (i) மேற்படி பாடசாலைகளில் உத்தியோகத்தர் களின் பிள்ளைகள் மற்றும் படைவீரர்களின் பிள்ளைகளின் எண்ணிக்கை தனித்தனியே யாதென்பதையும்;
  - (ii ) இத்தகைய பாடசாலைகளை கல்வித் திணைக்களத்தின்கீழ் கொண்டுவந்து ஏனைய மாணவர்களையும் சேர்த்துக்கொண்டு பேணி வருவதையிட்டு பரிசீலிக்காமைக்கான காரணம் யாதென்பதையும்;

அவர் இச்சபையில் அறிவிப்பாரா?

ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Defence,-

- (a) Will he endorse the policy of maintaining schools exclusively for the children of the members of the armed forces?
- (b) Even though it is necessary to grant special privileges to both officers and soldiers of the armed forces who have made various sacrifices, does he admit the fact that the creation of separate schools for their children will amount to giving facilities to a group of people on a new social strata?
- (c) Will he inform this House-
  - (i) separately, the number of children of the officers and the number of children of the soldiers studying in these schools; and

[ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා]

- (ii) as to why he does not intend taking over these schools under the Department of Education and running them as ordinary schools admitting other children also?
- (d) If not, why?

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, ආරක්ෂක අමාතෲතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

- (අ) නැත. රණ විරුවත්ගේ දරුවත්ගේ අධානාපන අවශානත සම්පූර්ණ කර ගැනීම සඳහා ආරක්ෂක සේවා විදාහල දෙකක් කියාත්මක වන අතර, එම පාසල් අධානපන අමාතානංශයේ පූර්ණ අධීක්ෂණය යටතේ කියාත්මක වන අතර, වෙන් වූ පාසල් ලෙස සැලකිය නොහැකිය.
- (ආ) පැන නොනහී.

#### (ඇ) (i) කුරුණෑගල ආරක්ෂක සේවා

	යුද හමුදාව	නාවික හමුදාව	ගුවන් හමුදාව	පොලීසිය	සාමානා දරුවන්	එකතුව
නිලධාරි	09	08	04	05	-	26
සෙසු නිල	154	34	37	47	-	272
සාමානා දරුවන්	-		-	-	391	391
එකතුව	163	42	41	52	391	689

## වීදාහාලය මැලේ වීදිය ආරක්ෂක සේවා වීදාහාලය

	යුද හමුදාව	නාවික හමුදාව	ගුවන් හමුදාව	පොලීසිය	එකතුව
නිලධාරි	178	62	55	131	426
සෙසු නිල	852	254	276	430	1812
එකතුව	1030	316	331	561	2238

(ii) මෙලෙස මැලේ වීදිය පාසල අධාාපන අමාතාාංශයේ අධීක්ෂණය යටතේ කියාත්මක වන අතර, පසුව ආරම්භ කරන ලද කුරුණෑගල ආරක්ෂක සේවා විදාාාලය වයඹ පළාත් අධාාපන අමාතාාංශයේ අධීක්ෂණය යටතේ කියාත්මක වේ. තවද, කුරුණෑගල ආරක්ෂක සේවා විදාාාලයේ සියයට 57ක පුමාණයක් සාමානාා දරුවන්ද අධාාපනය හදාරනු ලබයි.

#### (ඇ) පැන නොනහී.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

( மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු ඇමතිතුමනි, පිළිතුර ලබා දුන්නාට ස්තුතියි. මාගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ඔබතුමා සඳහන් කළ ආකාරයට "සාමානාා දරුවන්" යන්නෙහි අර්ථය හමුදාවට සම්බන්ධ නිලධාරින්ගේ හෝ යුද හටයන්ගේ නොවන, වෙනත් පුරවැසියන්ගේ දරුවන් යන්නද?

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු මන්තීතුමනි, "සාමානාඃ දරුවන්" යනුවෙන් මෙහිදී සදහන් කර තිබෙන්නේ යුද හමුදාවේ, නාවික හමුදාවේ, ගුවන් හමුදාවේ හෝ පොලීසියේ නිලධාරින්ගේ නොවන සාමානාඃ පුරවැසියන්ගේ දරුවන් ගැනයි.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු ඇමතිතුමති, මාගේ දෙවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. මේ නිලධාරින්ගේ දරුවන් ඇතුළත් කර ගැනීම, නිලධාරි තනතුරු නොදරන යුද හටයන්ගේ දරුවන් ඇතුළත් කර ගැනීම පිළිබදව පුතිපත්තියක් තිබෙනවාද? නිලධාරින්ගේ දරුවන්, යුද හටයන්ගේ දරුවන් සඳහා විශේෂ වූ යම් කිසි සංඛ්‍යාත්මක අවකාශයක් තිබෙනවාද? එහෙම නැත්නම් ඒ අයට පොදුවේ සම අයිතියක් ලැබෙනවාද?

#### ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා (අධාපාපන අමාතයතුමා)

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம் - கல்வி அமைச்சர்)

(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam - Minister of Education)

ගරු මන්තීතුමනි, ළමුන් ඇතුළත් කර ගැනීම සම්බන්ධයෙන් තිබෙන්නේ ඔබතුමන්ලාගේ කාලයේදී හදපු පුතිපත්තියම තමයි. ඒක වෙනස් කරලා නැහැ.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

( மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ඒ සම්බන්ධයෙන් තිබුණු පුතිපත්තිය වෙනස් කළා.

## ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)

(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

ඔබතුමන්ලා හදපු පුතිපත්තියම තමයි තවම තිබෙන්නේ.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ඒකේ එල්ලිලා ඉන්න එපා, බාල්කයේ එල්ලිලා ඉන්නවා වාගේ.

තුන්වන අතුරු පුශ්නය ඇසීම සඳහා මම විමල් වීරවංශ මන්තීුතුමාට අවස්ථාව ලබා දෙනවා.

## ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)

(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

ගරු මන්තීතුමනි, ඔය පුශ්නය අහන්න ඕනෑ අනෙක් පැත්තට හැරිලා ඔබතුමන්ලාගෙන්මයි. ඔබතුමන්ලාගේ ආණ්ඩුව පැවැති කාලයේදී තමයි මේ ආරක්ෂක විදාහල පටන් ගත්තේ.

#### ගරු විමල් වීරවංශ මහතා

(மாண்புமிகு விமல் வீரவங்ச)

(The Hon. Wimal Weerawansa)

ගරු කථානායකතුමනි, තුන් වන අතුරු පුශ්නයන් මේ කාරණයටම සම්බන්ධයි. ආරක්ෂක හමුදාවල සේවයේ නියුතු විවාහක සාමාජිකයන්ට තුන්වන දරුවකු උපත ලැබුවාම රුපියල් ලක්ෂයක දීමනාවක් ලබා දීම මීට පෙර පැවැති රජය කි්යාත්මක කළා. දැන් ඒක නතර කරලාද, නැද්ද කියලා කරුණාකරලා පැහැදිලි කරන්න.

#### ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා

(மாண்புமிகு அக்கில விராஜ் காரியவசம்)

(The Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

ගරු මන්තීතුමනි, ඒ පුශ්නයට අදාළ ඇමතිවරයා උත්තර ලබා දෙයි.

## ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ඒ පිළිබඳව හරි, passport එකක් පිළිබඳව හරි ඕනෑම පුශ්නයක් වෙනම අහනවා නම්, උත්තර දිය හැකියි. ඔබතුමා වෙනම පුශ්නයක් විධියට අහන්න.

## උතුරු පළාත් සභාවට අනුයුක්ත කළ නැඟෙනහිර පළාතේ නිලධාරින්: ස්ථාන මාරුවීම්

வட மாகாண சபையில் இணைக்கப்பட்ட கிழக்கு மாகாண உத்தியோகத்தர்கள்: இடமாற்றம் OFFICERS OF EASTERN PROVINCE ATTACHED TO THE NORTHERN PROVINCIAL COUNCIL: TRANSFERS

196/'15

## 3. ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்) (The Hon. Vijitha Herath)

පළාත් සභා හා පළාත් පාලන අමාතෲතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය -(2) :

- (අ) (i) ඒකාබද්ධව තිබූ උතුරු තැගෙනහිර පළාත් සභාව, උතුරු සහ තැගෙනහිර පළාත් සභා ලෙස වෙන්කළ අවස්ථාවේදී, තැගෙනහිර පළාතේ ස්ථීර පදිංචිකරුවන් වූ නිලධාරින් 270ක් උතුරු පළාත් සභාවට අනුයුක්ත කරන ලද බවත්;
  - (ii) අවුරුදු 7 ක පමණ කාලයක් මෙලෙස පදිංචි පුදේශයෙන් බැහැරව සේවය කිරීමෙන් එම නිලධාරින් විශාල අපහසුතාවයන්ට ලක්වී සිටින බවත්:
  - (iii) මෙම නිලධාරින් නැගෙනහිර පළාතට ස්ථාන මාරු ලබා ගැනීම සඳහා අවස්ථා ගණනාවකදී උත්සාහ කළද එය අසාර්ථක වූ බවත්;
  - (iv) නිලධාරින් කීපදෙනෙක් පමණක් බලධාරින්ගේ සහයෝගය මත ස්ථාන මාරු ලබා ගෙන ඇති බවත්;

එතුමා දන්නෙහිද?

- (ආ) (i) නැගෙනහිර පළාතේ පදිංචිකරුවන් එම පළාත් සභාවේ සේවය කිරීම සඳහා කරන සාධාරණ ඉල්ලීම ඉටු කරන්නේද;
  - (ii) එසේ නම්, ඒ සඳහා ගන්නා කියා මාර්ගය කවරේද; යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

மாகாண சபைகள் மற்றும் உள்ளூராட்சி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) ஒருங்கிணைந்திருந்த வட கிழக்கு மாகாண சபை, வடக்கு மற்றும் கிழக்கு மாகாண சபை களாகப் பிரிக்கப்பட்ட சந்தர்ப்பத்தில் கிழக்கு மாகாணத்தின் நிரந்தர குடியிருப்பாளர்களான 270 உத்தியோகத்தர்கள் வட மாகாண சபைக்கு இணைக்கப்பட்டனர் என்பதையும்;
  - சமார் ஏழு வருட காலமாக மேற்கூறப்பட்டவாறு வதிவிடப் பிரதேசத்திற்கு வெளியில் பணியாற்று வதன்மூலம் மேற்படி உத்தியோகத்தர்கள் பெரும் சிரமங்களுக்கு உள்ளாகின்றனர் என்பதையும்;

- (iii) மேற்படி உத்தியோகத்தர்கள் கிழக்கு மாகாணத் திற்கு இடமாற்றம் பெற்றுக்கொள்வதற்காக பல சந்தர்ப்பங்களில் முயற்சியெடுத்துள்ள போதிலும் அது பயனளிக்கவில்லையென்பதையும்;
- ஒருசில உத்தியோகத்தர்கள் மட்டும் அதிகாரி களின் ஒத்துழைப்பைப் பெற்று இடமாற்றங் களைப் பெற்றுள்ளனர் என்பதையும்;

அவர் அறிவாரா?

- (ஆ) (i) கிழக்கு மாகாண குடியிருப்பாளர்கள் அம் மாகாண சபையில் பணியாற்றுவதற்காக மேற் கொள்ளும் நியாயமான கோரிக்கையை நிறை வேற்றுவாரா என்பதையும்;
  - (ii) ஆமெனில், அது தொடர்பாக எடுக்கப்படும் நடவடிக்கை யாதென்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Provincial Councils and Local Government:

- (a) Is he aware that-
  - (i) 270 officers who were permanent residents in the Eastern Province were attached to the Northern Provincial Council when the North Eastern Provincial Council which had been once merged was demerged as Northern and Eastern Provincial Councils;
  - (ii) those officers have undergone much difficulty having had to work in an area away from their permanent residence for about 7 years in this manner;
  - (iii) the attempts made by these officers on a number of occasions to get transfers to the Eastern Province were unsuccessful; and
  - (iv) only a few officers have obtained transfers with the assistance of authorities?
- (b) Will he inform this House-
  - (i) whether the reasonable request of the residents of the Eastern Province for working in that Provincial Council will be granted; and
  - (ii) if so, the actions taken in that regard?
- (c) If not, why?

ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා (පළාත් සභා හා පළාත් පාලන අමාතානුමා)

, (மாண்புமிகு ்பைசர் முஸ்தபா - மாகாண சபைகள் மற்றும் உள்ளூராட்சி அமைச்சர்)

(The Hon. Faiszer Musthapha - Minister of Provincial Councils and Local Government)

Sir, the answer is as follows:

(a) (i) No.

One hundred and seventy five (175) officers who are permanently residing in the Eastern Province have been attached to

[ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා]

the Northern Provincial Council. It was decided to attach these officers to the Northern Provincial Council at the time of seperation of the "Northern and Eastern Provincial Council" that was functioning as one administrative unit into two seperate Provincial Councils.

Accordingly, the officers who worked at the main office of the Northern and Eastern Provincial Council were attached to the Northern Provincial Council and Eastern Provincial Council seperately on the basis of a raffle system.

#### (ii) No.

Northern Provincial Council was functioning in the Trincomalee District up to 31.12.2010 and the relevant officers worked in the same district. Thereafter, when the main office of the Northern Provincial Council functioned in the Northern Province with effect from 01.01.2011 some officers came to the Northern Province with their families and resided. Officers who have been permanently residing in the Eastern Province requested transfers to the same district and they were transferred as per the existing vacancies.

#### (iii) No.

A group of officers attached to the Northern Provincial Council were again released to the Eastern Provincial Council for existing vacancies as per transfer requests. Some officers were transferred and released to the Eastern Province on the basis of mutual transfers. Nine (09) officers were released to the Eastern Province in 2011 in that way.

Thirty nine (39) Officers; two (02) Development Officers, two (02) Technical Officers, ten (10) Management Assistant Officers, fifteen (15) drivers and ten (10) office employees were released to the Eastern Provincial Council by the Northern the Provincial Council on a priority basis in 2015.

- (iv) No.
- (b) (i) Yes.
  - (ii) The number of officers remaining as at 01.01.2014 in addition to the officers who were transferred to the Eastern Provincial Council from those who were absorbed to the Northern Provincial Council and permanently residing in the Eastern Province is one hundred and seven (107).

Accordingly, the Hon. Governor of the Eastern Province has granted approval to absorb one hundred and seven (107) officers to the Eastern Province within 2015 - 2018 as per the existing vacancies.

		-	_		
D : .:	Expected	T . 1			
Designation	2015	2016	2017	2018	Total
Development Officer	02	-	-	-	02
Management Assistant	10	08	07	-	25
Technical Officer	02	08	-	-	10
Driver	15	10	05	-	30
Office Employee Service	10	10	10	10	40
Total	39	36	22	10	10 7

Accordingly, Thirty nine (39) officers have been absorbed to the Eastern Province in 2015.

#### (c) Not relevant.

#### ගරු විජිත හේරත් මහතා (மாண்புமிகு விஜித ஹோத்) (The Hon. Vijitha Herath)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ඔය schedule එක හදලා තිබෙන්නේ 2017 වර්ෂය වන තුරු කියලා ගරු ඇමතිතුමා කිව්වා. ඇත්තටම නැගෙනහිර පළාත් සභාවේ දැනට පුරප්පාඩු තිබෙනවා. ඒ පුරප්පාඩු පුරවන්නේ නැතිව තිබෙන්නේ, අලුතින් පක්වීම් පළාතෙන් දෙන්න ඕනෑ නිසායි. ඇත්තටම ඒක දේශපාලන වුවමනාවක් මත සිද්ධ වෙන දෙයක්. පළාත් සභාව අලුතින් පත්වීම් දීම සදහා පුරප්පාඩු ටික තියා ගෙන ඉන්නවා. ඇනට යාපනයට transfer කරලා තිබෙන නිලධාරින් නැවත නැඟෙනහිර පළාත් සභාවේ සේවයට transfer කළොත්, නැගෙනහිර පළාත් සභාවේ දැනට තිබෙන පුරප්පාඩු පුරවන්න බැහැ; අලුත් පත්වීම් දෙන්න බැහැ. ඒක තමයි ඇත්ත හේතුව. ඒ නිසා ගරු ඇමතිතුමනි, මෙතැනදී කළ යුතු වන්නේ, යාපනයට transfer කරලා තිබෙන නිලධාරින් නැහෙනහිර පළාත් සභාවේ දැනට තිබෙන පුරප්පාඩු සඳහා නැවන කැඳවීමයි. උතුරු පළාත් සභාවේ සේවය සඳහායි, ඒ නිලධාරින් අනුයුක්ත කරලා තිබෙන්නේ. නමුත් ඇත්තටම ගත්තොත්, ඒ නිලධාරින්ට සේවය කරන්න සිදු වෙලා තිබෙන්නේ යාපනයේ. සමහර නිලධාරින් තුිකුණාමලයේ ඉඳලා යාපනයට හැම සඳුදා දවසකම උදෑසන යනවා; නැවත සිකුරාදා සවසට ගෙදර එනවා. නිුකුණාමලයේ පදිංචි වෙලා සිටින සමහර නිලධාරින් උදෑසන යාපනයට ගිහින් තමන්ගේ රාජකාරිය කරලා ආපසු සවසට ගෙදර එනවා.

ඇත්තටම මෙය කාර්යක්ෂමතාව පැත්තෙන් ගත්තත් පුශ්තයක්; රැකියාවේ ඵලදායීතාව පැත්තෙන් ගත්තත් පුශ්තයක්. ඒ නිසා පුරප්පාඩු පුරවන එකට අදාළව වෙනම තීන්දුවක් ගත්න. නමුත් මේ මාරු කිරීම් සිදු කිරීමට 2018 වෙනකම් ඉන්න ඕනෑ නැහැ. මෙම මාරු කිරීම් සිදු කිරීමට කඩිනම් පියවරක් ගැනීමට ඔබතුමා කටයුතු කරනවාද?

#### ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා

(மாண்புமிகு பைசர் முஸ்தபா)

(The Hon. Faiszer Musthapha)

මම ඒ ගැන සොයා බැලුවා. මට දැනුම් දී තිබෙන්නේ මෙම පූරප්පාඩු අනුව කුමවේදයක් හදා තිබෙනවා කියායි.

#### ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

මම කියන්නේ, කොටස් වශයෙන් මාරුවීම් ලබා දෙන එක ගැනයි.

#### ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා

(மாண்புமிகு பைசர் முஸ்தபா)

(The Hon. Faiszer Musthapha)

ඔබතුමා කියන දෙය ගැනත් මා සොයා බලන්නම්.

#### ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

ඒ කොටස් වශයෙන් මාරුවීම් දෙන කුමය හදලා තිබෙන්නේම අලුතින් බඳවා ගැනීමට ඉඩ තබලායි. අලුතින් බඳවා ගන්නේ දේශපාලන වුවමනා මතයි. ඒක කරන්න ඉඩ දෙන්න එපා.

## ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා

(மாண்புமிகு பைசர் முஸ்தபா)

(The Hon. Faiszer Musthapha)

මාව දැනුවත් කර තිබෙන්නේ, පුරප්පාඩු මත කුමවේදයක් සාදා තිබෙනවා කියායි. ඒ කියන්නේ පුරප්පාඩු 107ම 2018 වෙන කොට නැහෙනහිරට transfer වෙනවා.

#### ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

ඔය ආණ්ඩුකාරතුමා එවපු පිළිතුර වෙන්න ඇති. ඒ සේවකයින්ට තිබෙන ගැටලුව නිරාකරණය කිරීම සඳහා ඔවුන්ට ඔබතුමා සමහ යම් සාකච්ඡාවක් ලබා දීමට ඔබතුමා එකහ වෙනවාද?

#### ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා

(மாண்புமிகு பைசர் முஸ்தபா)

(The Hon. Faiszer Musthapha)

ඔව්. ඔබතුමා කියන එක ගැනත් මා සොයා බලනවා. හැබැයි, මාව දැනුවත් කර තිබෙන්නේ මේ පුරප්පාඩු මත transfers සිදු කරනවා කියායි.

## ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

ඔවුන් සමහ යම් සාකච්ඡාවක් සිදු කර, ඔබතුමා ඔය කියන කිුිිියා මාර්ගය නැතිව ඊට වඩා වෙනස් කිුිියා මාර්ගයක් ගැනීමට ඔබතුමා සූදානමද?

#### ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා

(மாண்புமிகு பைசர் முஸ்தபா)

(The Hon. Faiszer Musthapha)

ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමා කිව්වා වාගේ දේශපාලන වශයෙන් පත්වීම් දීලා නැහැ. හැබැයි, මෙම කුමවේදය -

#### ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

දේශපාලන පත්වීම් දීලා නැහැ. අලුතින් පත්වීම් දීම සඳහා තමයි, ඔය vacancies තබා ගෙන ඉන්නේ.

## ගරු ෆයිසර් මුස්තාපා මහතා

(மாண்புமிகு பைசர் முஸ்தபா)

(The Hon. Faiszer Musthapha)

මම සාකච්ඡාවක් කැඳවා මෙම ගැටලුව නිරාකරණය කරන්න බලන්නම්.

## ලුතිනන් වයි. කේ. රාජපක්ෂ: අධාාපන සුදුසුකම් සහ විදේශ පුහුණුවීම්

லெப்டினன்ட் வை.கே. ராஜபக்ஷ: கல்வித் தகைமைகள் மற்றும் வெளிநாட்டுப் பயிற்சி LIEUTENANT Y.K.RAJAPAKSHA : EDUCATIONAL QUALIFICATIONS AND FOREIGN TRAINING

198/'15

#### 4. ගරු (වෛදාා) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා (மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ)

(The Hon. (Dr) Nalinda Jayathissa)

ආරක්ෂක අමාතෳතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- (අ) (i) 2006 වසරේදී ශ්‍රී ලංකා නාවික හමුදාවේ විධායක අංශය සඳහා ශිෂාභට නිලධාරින් බඳවා ගැනීමේදී ඉල්ලා සිටින ලද අධානපන සුදුසුකම් කවරේද;
  - (ii) ලුතිනන් වයි. කේ. රාජපක්ෂ NRX 2431ට තිබුණු අධාාපන සුදුසුකම් කවරේද;
  - (iii) නියමිත සුදුසුකම්වලින් බැහැරව ඔහු බඳවා ගැනීමට තිබුණු විශේෂ හේතුව කවරේද;
  - (iv) ඒ සඳහා ආරක්ෂක අමාතාාංශයේ අනුමතිය ලබා ගත්තේද;
  - (v) ඔහු නාවික හමුදාවට බැඳුණු දිනය සහ පුහුණුව අවසන් කළ දිනය කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) මෙතෙක් ඔහුට හිමි වූ විදේශ ශිෂාත්ව හා පුහුණුවීම්, විදේශ ගතවූ කාලය, රට සහ රජය වියදම් කළ මුදල වෙන් වෙන් වශයෙන් කවරේද;
  - (ii) 2007 වසරේදී ඩාට්මත්හි බ්තාතාා රාජකීය නාවික විදාාලයේ පුහුණුව සඳහා ඔහු තෝරා ගැනීමට හේතු කවරේද; එය බ්තාතාා රජය ලබා දුන් ශිෂාත්වයක්ද;

යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) ලුතිනන් රාජපක්ෂට එල්ලවී ඇති චෝදනා විමර්ශනය කළ නාවික හමුදා තුිපුද්ගල කමිටු වාර්තාවට අනුව ඔහුට හා අදාළ වෙනත් පුද්ගලයන්ට එරෙහිව ගනු ලැබූ විනය ක්‍රියාමාර්ග කවරේද;
  - (ii) එසේ නොමැති නම්, ඊට හේතු කවරේද; යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?
- (ඈ) නො එසේ නම් , ඒ මන්ද?

பாதுகாப்பு அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) 2006ஆம் ஆண்டில் இலங்கை கடற்படையின் நிறைவேற்றுப் பிரிவுக்காக பயிலிளவல் உத்தியோகத்தர்கள் ஆட்சேர்ப்பு செய்யப் படுகையில் வேண்டப்பட்டிருந்த கல்வித் தகைமைகள் யாவை;
  - (ii) லெப்டினன்ட் வை.கே. ராஜபக்ஷ NRX 2431 கொண்டிருந்த கல்வித் தகைமைகள் யாவை;
  - (iii) உரிய கல்வித் தகைமைகளுக்குப் புறம்பாக அவரை ஆட்சேர்ப்பதற்கு இருந்த விஷேட காரணம் யாது;
  - (iv) இதன் பொருட்டு பாதுகாப்பு அமைச்சின் அங்கீ காரம் பெறப்பட்டதா;

[ගරු (වෛදාঃ) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා]

(v) இவர் கடற்படையில் சேர்ந்த திகதி மற்றும் பயிற்சியை நிறைவுசெய்த திகதி யாது;

#### என்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) இற்றைவரை இவருக்கு கிடைத்த வெளிநாட்டுப் புலமைப்பரிசில்கள் மற்றும் பயிற்சிகள், வெளி நாட்டிலிருந்த காலப்பகுதி, வெளிநாடு களும் அரசாங்கமும் செலவிட்ட பணத்தொகை யும் தனித்தனியாக எவ்வளவு;
  - (ii) 2007ஆம் ஆண்டில் டார்மத்திலுள்ள பிரித்தானிய றோயல் கடற்படைக் கல்லூரியில் பயிற்சிக்காக இவர் தெரிவுசெய்யப்பட்டமைக்கான காரணங் கள் யாவை; அது பிரித்தானிய அரசாங்கம் வழங்கிய புலமைப் பரிசிலொன்றா;

#### என்பதையும் அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (இ) (i) லெப்டினன்ட் ராஜபக்ஷ மீது முன்வைக்கப் பட்டுள்ள குற்றச்சாட்டுகளை புலனாய்வுசெய்த மூவரடங்கிய கடற்படைக் குழுவின் அறிக்கைக் கிணங்க இவருக்கும் சம்பந்தப்பட்ட வேறு ஆட்களுக்கும் எதிராக மேற்கொள்ளப்பட்ட ஒழுக்காற்று நடவடிக்கைகள் யாவை;
  - (ii) இன்றேல், அதற்கான காரணங்கள் யாவை; என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன்?

#### asked the Minister of Defence:

- (a) Will he inform this House-
  - the educational qualifications required for the cadet officers recruited to the executive branch of the Sri Lanka Navy for the year 2006;
  - (ii) the educational qualifications of Lieutenant Y. K. Rajapaksha NRX 2431;
  - (iii) the specific reason to recruit him without the required qualifications;
  - (iv) whether the approval of the Ministry of Defence was sought for that; and
  - (v) the date on which he joined the Navy and the date on which he completed his training?
- (b) Will he also inform this House-
  - the foreign scholarships and training given to him, the period of time he stayed abroad, the name of the country, and the amount of money spent by the government; and
  - (ii) the reason to select him for a training in Britannia Royal Navy College in Dartmouth in 2007; and whether it is a scholarship given by the British Government?

#### (c) Will he state-

- the disciplinary action taken against Lieutenant Rajapaksha and other persons according to the report of the Navy Tripartite Committee that investigated the allegations leveled against him;
- (ii) if not, the reasons for that?
- (d) If not, why?

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, ආරක්ෂක අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

(q) (i)

වර්ෂය	බඳවා ගැනීම් කාණ්ඩ අංකය	අධාහපන සුදුසුකම්	
		අ.පො.ස. (සා/පෙළ)	අ.පො.ස. (උ/පෙළ)
2006	45	අ.පො.ස. (සා/පෙළ) විභාගයෙන් ඉංගීසි/ ගණිතය/විදාහව/ සිංහල හෝ දෙමළ යන විෂයයන් සඳහා සම්මාන සමහ එක් වරකදී සම්මාන සාමාර්ථ 6ක් සහිතව සමත්ව තිබීම. (වෙකල්පිත විෂයයන් හැර)	අ.පො.ස (උ/පෙළ) විභාගයෙන් විදාහ/ වාණිජ හෝ කලා විෂය ධාරාවෙන් එක් වරකදී විෂයයන් 2ක් සමත් වී තිබීම.

(ii) එම වර්ෂයේදී එම කාණ්ඩයටම අයත් වූ ලුතිතත් යෝෂිත රාජපක්ෂ තාවික හමුදාවට බැඳීමේදී ඉදිරිපත් කර ඇති අයදුම් පතුයට අනුව ඔහුගේ අධාාපන සුදුසුකම් පහත පරිදි වේ.

		අ.පො.ස. (සා/පෙළ) 2003	අ.පො.ස.(සා/ පෙළ) 2004
අනු අංකය	විෂය	සාමාර්ථය	සාමාර්ථය
1.	ඉංගුීසි	සම්මාන සාමාර්ථ	විශිෂ්ට සාමාර්ථ
2.	ගණිතය	සම්මාන සාමාර්ථ	-
3.	විදාහාව	සම්මාන සාමාර්ථ	-
4.	සිංහල	සාමානා සාමාර්ථ	අධි සාමාර්ථ
5.	සමාජ අධා‍යනය	සම්මාන සාමාර්ථ	-
6.	වාහාපාර හා ගිණුම්කරණ අධා‍යනය	සම්මාන සාමාර්ථ	-
7.	බුද්ධ ධර්මය	සම්මාන සාමාර්ථ	-
8.	චිනු	සාමානා සාමාර්ථ	-

	අ.පො.ස (උ/පෙළ) 2006	
අනු අංකය	විෂය	සාමාර්ථය
1.	දේශපාලන වීදාඃව	සම්මාන සාමාර්ථ
2.	භූගෝල විදාහාව	සම්මාන සාමාර්ථ

(iii) ලුතිනන් වයි. කේ. රාජපක්ෂ, NRX 2431 නිලධාරියාගේ පියා එවකට ශී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ විධායක ජනාධිපති බැවින්ද, එවකට රට තුළ පැවති යුදමය වාතාවරණය සඳහා වැඩි වශයෙන් නාවික හමුදාව වෙත තරුණයින් බඳවා ගැනීමට අවශානාවක් පැන නැඟී තිබූ හෙයින්ද, සමස්තයක් වශයෙන් තුිවිධ හමුදාවට නවක සොල්දාදුවන්/නිලධාරින් ලෙස බැදීමට තිබූ උනන්දුව අවම මට්ටමක පැවති බැවින්ද, රටේ තරුණයින්ගේ හමුදාවට බැඳීමේ උනන්දුව ඇති කිරීම සඳහා මොහු නාවික හමුදාව වෙත බඳවා ගත්තට ඇතැයි උපකල්පනය කෙරේ.

- (iv) අනුමැතිය ලබාගෙන ඇත.
- (v) නාවික හමුදාවට බැඳුණු දිනය : 2006 දෙසැම්බර් 14 වන දින

මුලික පුහුණුව අවසන් කළ දිනය : 2008 දෙසැම්බර් 14 වන දින

#### (i) (පු

1		0		
අනු	විදේශ	කාල සීමාව	රට	රජය විසින්
අ∘කය	පාඨමාලාව			දරන ලද
				වියදම (රු.)
1.	තරුණ	2007.01.01 -	මහා	6,284,219.25
	නිලධාරින්	2007.12.07	බුතා	
	ගේ		නාහ	
	පාඨමාලාව			
2.	නෞකාවල	2008.01.07 -	මහා	7,031,614.74
	මුහුදු	2008.05.15	බුතා	
	පාඨමාලාව		නාය	
3.	උප ලුතිනන්	2008.05.15 -	මහා	5,333,667.07
	තාක්ෂණ	2008.10.10	බුතා	
	<b>පාඨමාලාව</b>		නාහ	
4.	විශේෂ	2009.10.29 -	යුක්රේ	3,573,317.06
	අධාහාපන	2010.08.31	නය	
	පාඨමාලාව			
	ජාතික			
	ආරක්ෂක			
	විශ්වවිදාහලය			

- (ii) එම පාඨමාලාව ලුතිනන් වයි.කේ. රාජපක්ෂ NRX 2431 සඳහාම ලබා ගත් පාඨමාලාවකි. එය බුතානා රජය විසින් ලබා දුන් ශිෂාන්වයක් නොවේ.
- (ඇ) (i) ලුතිනන් රාජපක්ෂට එල්ල වී ඇති චෝදනා විමර්ශනය කළ නාවික හමුදා තිුපුද්ගල කමිටු වාර්තා අනුව ආරක්ෂක අමාතාහංශයේ නිර්දේශ ජනාධිපති කාර්යාලය වෙත යවා ඇති අතර, ඊට අදාළව ලැබුණු උපදෙස් පරිදි අදාළ පුද්ගලයන්ට විරුද්ධව කටයුතු කිරීමට නාවික හමුදාව වෙත දන්වා යවා ඇත.
  - (ii) පැන නොනහී.
- (ඇ) පැන නොනහී.

## ගරු (වෛදාၖ) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ) (The Hon. (Dr) Nalinda Jayathissa)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි.

ගරු ඇමතිතුමනි, දැන් ඔබතුමා සඳහන් කළ ආකාරයට නාවික හමුදාවට බැඳීම සඳහා ඔහුට අපොස සාමානා පෙළ සුදුසුකම් නැහැ. ඒ නිසා තමයි ඔහු දෙවරක් සාමානා පෙළ විභාගයට පෙනී සිට මේ පුතිඵල ඉදිරිපත් කරලා තිබෙන්නේ. ඒ සම්බන්ධයෙන් ඔබතුමා කියා සිටියා, රටේ දරුවන් නාවික හමුදාවට බැඳීම ධෛර්යවත් කරන්නයි එසේ කළේ කියලා. නමුත් මේ පිළිතුරේ හැටියට, ඔහු 2006 දෙසැම්බර් 14වන දා නාවික හමුදාවට බැඳිලා 2007 ජනවාරි 01වන දා එංගලන්තයේ පාඨමාලාවට යනවා. ඔහු සති දෙකයි ලංකාවේ ඉඳලා තිබෙන්නේ. මේ තුළින් ලංකාවේ තරුණයන් නාවික හමුදාවට බැඳීම ධෛර්යවත් කරන්න පුළුවන්ද?

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

කොහොම නමුත් එහෙම තමයි වැඩේ සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ.

#### ගරු (වෛදාঃ) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ)

(The Hon. (Dr) Nalinda Jayathissa)

නාවික හමුදාවෙන් පත් කළ නුිපුද්ගල කමිටු වාර්තාව ඉදිරිපත් කරලා දැන් අවුරුද්දක පමණ කාලයක් ගත වෙලා තිබෙනවා. පසු ගිය අවුරුද්දේ පෙබරවාරි මාසයේ තමයි ඒ වාර්තාව ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ. ඒ වාර්තාවෙන් ඉදිරිපත් කර තිබෙන නිර්දේශ සම්බන්ධයෙන් කුියා මාර්ග ගන්න මෙතරම් කාලයක් පුමාද වන්නේ ඇයි?

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ඒ වාර්තාව ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. ඒ කාල සීමාවත් ගිහින් තිබෙනවා. අපි බලාපොරොත්තු වනවා, පුමාද වෙලා හෝ මොකක් හෝ පියවරක් ගනියි කියලා.

#### ගරු (වෛදාහ) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ) (The Hon. (Dr) Nalinda Jayathissa)

දැන් අවුරුද්දක් ගත වෙලා තිබෙනවා. ඔහු නාවික හමුදාවේ සිටි කාලයට වඩා වැඩි කාලයක් ගත වෙයි, මේ සම්බන්ධයෙන් පරීක්ෂණය කරලා කිුිිියා මාර්ගයක් ගන්න. දැනට අවුරුද්දක් ගත වෙලා තිබෙනවා.

## ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

අමාතාහංශයත් එක්ක සාකච්ඡා කිරීමෙන් පසු ඉදිරියේදී ඒ පිළිබඳව අපට දැන ගන්න පුළුවන් වෙයි.

#### ගරු (වෛදාය) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) நளிந்த ஜயதிஸ்ஸ) (The Hon. (Dr) Nalinda Jayathissa)

(The Holl. (DF) Nathida Jayathissa) ඒ ඉදිරිපත් කළ නිර්දේශ සභාගත කරන්න පුළුවන්ද?

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க) (The Hon. Gayantha Karunatileka)

පුළුවන්. මා සභාගත කරන්නම්.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 6 - 208/15-(1), ගරු එම්.එච්.එම්. සල්මාන් මහතා.

#### ගරු එම්. එච්. එම්. සල්මාන් මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எச்.எம். சல்மான்)

(The Hon. M.H.M. Salman)

ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

## ගරු අබ්දුල් හලීම් මහතා (තැපැල්, තැපැල් සේවා හා මුස්ලිම් ආගමික කටයුතු අමාතහතුමා)

(The Hon. Abdul Haleem - Minister of Post, Postal Services and Muslim Affairs)

ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සති දෙකක් කල් ඉල්ලනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නිලයෝග කරන ලදී. வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) පුශ්න අංක 8- 231/15-(1), ගරු සූනිල් හඳුන්නෙන්ති මහතා.

### ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி) (The Hon. Sunil Handunnetti) ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

#### ගරු නිමල් සිරිපාල ද සිල්වා මහතා (පුවාහන හා සිවිල් ගුවන් සේවා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு நிமல் சிறிபால த சில்வா - போக்குவரத்து மற்றும் சிவில் விமானச் சேவைகள் அமைச்சர்)

(The Hon. Nimal Siripala De Silva - Minister of Transport and Civil Aviation)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමා අසා තිබෙන පුශ්නයට පිළිතුරු ලබා දීමට රේගුවෙනුන් ඒ වාගේම FCID එකෙනුන් අපට පිළිතුරු ලැබෙන්න ඕනෑ. දැනට ඒ පිළිබඳ පරීක්ෂණ පවත්වාගෙන යනවා. එහි පුගතිය පිළිබඳව ඔබතුමා අහලා තිබෙනවා. නමුන් මට දැන් ඒ තොරතුරු ලබා දෙන්න බැහැ. ඒ තොරතුරු ලබා ගන්න තිබෙන්නේ ඒ ආයතන දෙකෙන්. මට මේ සඳහා මාසයක් කල් දෙන්න. මම ඒ අදාළ ආයතනවලින් විමසා ඔබතුමාට පිළිතුරක් දෙන්නම්.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නිලයා්ග කරන ලදී. බානැකබ ගற්றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

## උකස් කළ රන් භාණ්ඩ සදහා ලබා දුන් සහන : විස්තර

அடகு நகைகள் மீட்புக்கான நிவாரணம் : விபரம் RELIEF GRANTED FOR PAWNED JEWELLERY: DETAILS

239/'15

- 9. ගරු ඩී. ටී. ඩබ්ලිව්. විමලවීර දිසාතායක මහතා (மாண்புமிகு டீ.ரீ.டபிள்யு. விமலவீர திசாநாயக்க) (The Hon. D.T.W. Wimalaweera Dissanayaka) රාජා වාවසාය සංවර්ධන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය -(2):
  - (අ) (i) රුපියල් ලක්ෂ දෙකකට හෝ ඊට අඩු මුදලකට බැංකුවලට උකසට තබා ඇති රත් භාණ්ඩ බේරා ගැනීමේදී ජනතාවට සහතයක් ලෙස ඒ සඳහා අය කෙරෙන අධික පොලිය හා දඩ මුදල් කපා හැරීමට රජය පුතිපත්තිමය තීන්දුවක් ගෙන තිබේ නම්, ඒ සඳහා අදාළ බැංකුවලට යවන ලද වකුලේබ පිටපත් සභාගත කරන්නේද;

- එක් එක් බැංකුව මහින්, එසේ පොලී හා දඩ මුදල් කපා හැර ඇති පුතිලාභින්ගේ සංඛ්‍යාව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
- (iii) ඒ සඳහා රජය මගින් අදාළ බැංකුවලට මූලා පුතිපාදන ලබා දී තිබේද;
- (iv) එසේ නම්, එම මුදල් පුමාණය, එක් එක් බැංකුව අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

அரச தொழில்முயற்சிகள் அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) வங்கிகளில் இரண்டு இலட்சம் ரூபா அல்லது அதிலும் தொகைக்கு குறைந்த அடகு தங்க வைக்கப்பட்டுள்ள நகைகளை மீட்கும்போது, மக்களுக்கு நிவாரணம் வழங்கும் வகையில் அதற்காக அறவிடப்படும் அதிக வட்டி மற்றும் அபராதத் தொகையை பதிவழிப்புச் செய்ய அரசாங்கம் கொள்கைரீதியான தீர்மான மொன்றை எடுத்திருக்குமானால், அதனுடன் தொடர்புடையதாக வங்கிகளுக்கு அனுப்பப் பட்டுள்ள சுற்றிக்கைகளின் பிரதிகளைச் சபையில் சமர்ப்பிப்பாரா என்பதையும்;
  - (ii ) ஒவ்வொரு வங்கி மூலமும் மேற்படி வட்டியையும் அபராதத் தொகையையும் பதிவழிப்புச் செய்துள்ள பயனாளிகளின் எண்ணிக்கை தனித்தனியாக யாதென்பதையும்;
  - (iii ) அரசாங்கம் சம்பந்தப்பட்ட வங்கிகளுக்கு அதற்கான நிதி ஏற்பாடுகளைச் செய்துள்ளதா என்பதையும்;
  - (iv) ஆமெனில், குறித்த பணத்தொகை ஒவ்வொரு வங்கி ரீதியாக தனித்தனியாக யாதென்பதையும்;

அவர் இச்சபையில் அறிவிப்பாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Public Enterprise Development:

- a) Will he inform this House -
  - (i) whether he will table a copy of the circular sent to the banks, if the Government has taken a policy decision, as a relief to the people, to write off the high interest rate and fines charged in redeeming gold jewellery which has been pawned to banks for rupees two hundred thousand or less;
  - (ii) separately, the number of beneficiaries whose interest and fines have thus been written off by each bank;
  - (iii) whether the Government has provided financial provisions to the relevant banks for this purpose; and
  - (iv) if so, the amount so provided, separately in respect of each bank?
- (b) If not, why?

ගරු කබීර් හාෂීම් මහතා (රාජා වාවසාය සංවර්ධන අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு கபீர் ஹாஷீம் - அரச தொழில்முயற்சிகள் அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. Kabir Hashim - Minister of Public Enterprise Development)

ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

(අ) (i) ඔව්.

මුදල් අමාතාහංශය නිකුත් කරන ලද මෙහෙයුම උපදෙස් ඇමුණුම 1 **සභාගත\*** කරනවා.

(ii) පුතිලාභීන් සංඛ්‍යාව හතළිස් එක්දහස් පන්සිය දෙකකි. (41502) ලංකා බැංකුව - 3084

> මහජන බැංකුව - 1360 නිවාස සංවර්ධන මූලා සමාගම - 0008 ලංකා පුනු සංවර්ධන බැංකුව - 0001 ජාතික ඉතිරි කිරීමේ බැංකව - 31698

> ජාතික ඉතිරි කිරීමේ බැංකුව - 31698 රාජාා උකස් හා ආයෝජන බැංකුව - 4568

> පුාදේශීය සංවර්ධන බැංකුව - 0783

(iii) ඔව්.

(iv) එම මුදල් පුමාණය වෙන් වෙන් වශයෙන්;

ලංකා බැංකුව රුපියල් 10,950,370.24 මහජන බැංකුව රුපියල් 4,261,910.82

නිවාස සංවර්ධන මූලාඃ සමාගම

රුපියල් 72,734.07

ලංකා පුනු සංවර්ධන බැංකුව රුපියල් 1,705.26 ජාතික ඉතිරිකිරීමේ බැංකුව

රුපියල් 75,855,176.91

රාජා උකස් හා ආයෝජන බැංකුව

රුපියල් 4,216,640,000.00

පුාදේශීය සංවර්ධන බැංකුව

රුපියල් 2,927,235.81

(ආ) අදාළ නොවේ.

Annex -1





ගරු ඩී. ටී. ඩබ්ලිව්. වීමලවීර දිසානායක මහතා (மாண்புமிகு டீ.ரீ.டபிள்யு. விமலவீர திசாநாயக்க) (The Hon. D.T.W. Wimalaweera Dissanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. තවත් එවැනි ඉල්ලුම්කරුවන් කොපමණ සිටිනවාද කියලා දැනගන්න පුළුවන්ද, ගරු ඇමතිතුමනි.

#### ගරු කබීර් හාෂීම් මහතා

(மாண்புமிகு கபீர் ஹாஷீம்)

(The Hon. Kabir Hashim)

2015 ජුනි මාසය වන විට රුපියල් ලක්ෂ 2කට වඩා අඩු සියලුම උකස් ණය කපා හරින්න කියලා අපි කාල සීමාවක් ලබා දී තිබුණා. ඒ කාල සීමාව තුළ උකස් ණය කපා හැරීම සම්බන්ධයෙන් ඉල්ලීම් කළ සෑම කෙනාටම ඒ සහනය ලබා දූන්නා.

## ගරු ඩී. ටී. ඩබ්ලිව්. විමලවීර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு டீ.ரீ.டபிள்யு. விமலவீர திசாநாயக்க) (The Hon. D.T.W. Wimalaweera Dissanayaka)

ගරු කථානායකතුමනි, මම තව ඉල්ලීමක් කරන්න කැමැතියි. මේ ගැන වෙනස් ආකාරයෙන් හිතන්න එපා. ඔබතුමාට එම චකුලේඛයේ පිටපතක් සභාගත කරන්න පුළුවන්ද?

## ගරු කබීර් හාෂීම් මහතා

(மாண்புமிகு கபீர் ஹாஷீம்) (The Hon. Kabir Hashim)

ඔව්, මම ඒ ගැන කිව්වා. මම එය පසුව සභාගත කරන්නම්.

ගරු ඩී. ටී. ඩබ්ලිව්. විමලවීර දිසානායක මහතා (மாண்புமிகு டீ.ரீ.டபிள்யு. விமலவீர திசாநாயக்க) (The Hon. D.T.W. Wimalaweera Dissanayaka) බොහොම ස්තූතියි.

## සේවා නියුක්තිකයින්ගේ භාර අරමුදල: ලියා පදිංචි සේවක සංඛ්‍යාව

ஊழியர் நம்பிக்கைப் பொறுப்பு நிதியம் : பதிவுசெய்துள்ள ஊழியர்கள் EMPLOYEES TRUST FUND: REGISTERED NUMBER OF EMPLOYEES

252/'15

#### 10.ගරු බිමල් රත්තායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

අගුාමාතාෘතුමා සහ ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතෘතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1):

- (අ) 2011, 2012, 2013 සහ 2014 වර්ෂයන්හිදී සේවා නියුක්තිකයින්ගේ භාර අරමුදල සඳහා ලියා පදිංචි වී ඇති සේවකයන් සංඛ්‍යාව එක් එක් දිස්තික්කය අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කවරේද යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ආ) තො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும் தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) 2011, 2012, 2013 மற்றும் 2014ஆம் ஆண்டுகளில் ஊழியர் நம்பிக்கைப்பொறுப்பு நிதியத்திற்காக பதிவுசெய்துள்ள ஊழியர்களின் எண்ணிக்கை ஒவ்வொரு மாவட்டவாரியாக தனித்தனியாக எவ்வளவென்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?
- (ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Prime Minister and Minister of National Policies and Economic Affairs:

- (a) Will he inform this House, separately the number of employees who are registered in the Employees Trust Fund districtwise in the years 2011, 2012, 2013 and 2014?
- (b) If not, why?

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා (ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු රාජා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா - தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் இராஜாங்க அமைச்சர்) (The Hon. Niroshan Perera - State Minister of National Policies and Economic Affairs)

ගරු කථානායකතුමනි, අගුාමාතාෘතුමා සහ ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

(අ) ඔව්.

දිස්තික්කය	2011	2012	2013	2014*
කොළඹ -	1,166,009	1,204,398	1,242,070	1,240,923
ගම්පහ	280,278	278,715	290,609	289,049
කළුතර	102,749	104,345	106,551	106,189
මහනුවර	148,605	145,774	147,756	147,673
මාතලේ	21,518	23,078	24,283	24,233
නුවරඑළිය	91,139	86,214	83,405	83,305
ගාල්ල	89,630	92,716	94,674	94,472
මාතර	54,569	56,148	55,506	55,463
හම්බන්තොට	32,106	32,687	33,925	33,890
<b>යාපන</b> ය	12,102	13,482	16,788	16,665

දිස්තික්කය	2011	2012	2013	2014*
කිලිනොච්චිය	-	-	-	-
මන්නාරම	825	915	2,189	2,189
වවිනියාව	4,709	6,134	6,591	6,589
මුලතිව	-	-	1,923	1,917
මඩකලපුව	8,730	9,239	9,142	9,053
අම්පාර	12,020	13,298	13,348	13,296
තුිකුණාමලය	9,654	10,221	9,151	8,813
කුරුනෑගල	102,625	105,231	107,492	106,809
පුත්තලම	38,240	39,482	40,565	40,484
අනුරාධපුරය	29,969	31,239	33,339	33,242
පොළොන්නරුව	17,359	17,422	19,332	19,153
බදුල්ල	80,432	79,431	76,167	75,915
මොනරාගල	80,432	79,431	/0,10/	73,913
රත්නපුර	84,330	81,815	81,912	81,634
කෑල්ල	60,480	59,908	58,966	58,818
එකතුව	2,448,087	2,491,892	2,555,684	2,549,771

\* සමෘද්ධි අධිකාරියේ සේවකයින් 19,164 දෙනකු 2014 වර්ෂයේදී දිවිතැගුම දෙපාර්තමේන්තුවේ විශුාම වැටුප් සහිත තනතුරුවලට අනුයුක්ත වීමෙන් අරමුදලේ සාමාජිකත්වය අහෝසි වීම නිසා, 2014 සාමාජික සංඛ්‍යාව 2013ට වඩා අඩු වීමට පුධාන හේතුව බැව් දන්වමි.

(ආ) අදාළ නොවේ.

#### ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු රාජා අලිතිතුමනි, 2014 වර්ෂය පමණක් ගත්තොත්, එම වර්ෂය තුළදී අලුතින් ලියා පදිංචි වූ ගිණුම් සංඛ්‍යාව කොපමණද කියා මා දැනගන්න කැමැතියි.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, මම සඳහන් කළ පරිදි 2014 දී 2,549,771ක් වාර්තා වෙලා තිබෙනවා. නමුත්, 2013 දී වාර්තා වෙලා තිබෙනවා. නමුත්, 2013 දී වාර්තා වෙලා තිබෙන්නේ 2,555,684යි. සමෘද්ධි අධිකාරියේ සේවකයින් 19,164 දෙනෙකු 2014 වර්ෂයේදී දිවි නැගුම දෙපාර්තමේන්තුවේ විශුම වැටුප් සහිත තනතුරුවලට අනුයුක්ත වීමෙන් අරමුදලේ සාමාජිකත්වය අහෝසි වුණා. ඒ නිසා 2014 වර්ෂයේ සාමාජික සංඛාාව 2013 වර්ෂයට වඩා අඩු වූ නිසා මුළු එකතුවත් අඩු වෙලා තිබෙනවා.

#### ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, මම ඇහුවේ 2014 වර්ෂයේදී අලුතෙන් ලියා පදිංචි වූ ගිණුම් පුමාණය කොපමණද කියලායි.

## ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු මන්තීුතුමනි, අලුත් සංඛ්‍යාව ගැන සොයා බලා මම ඔබතුමාට පිළිතුරක් දෙන්නම්.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

තුන්වෙනි අතුරු පුශ්නය.

#### ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

දෙවෙනි අතුරු පුශ්නය, ගරු කථානායකතුමනි. සම්පූර්ණ සංඛාාවේ එකතුවද, එක් එක් දිස්තික්කය අනුව සංඛාාවද කියන එක පැහැදිලි කර ගැනීමටයි පළමු පුශ්නය ඇහුවේ.

## ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) உ

#### ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමන්ලාගේ රජයත් රැකියා දශ ලක්ෂයක් ගැන පුකාශ කරලා තිබෙනවා. පසු ගිය ආණ්ඩුවත් ඒ වාගේ අදහස් ගොඩාක් පුකාශ කරලා තිබෙනවා. මේ සංඛාහ ලේඛන බැලුවාම සාමානායෙන් අවුරුද්දකදී  $60{,}000$ ක් පමණ විශාම යන බව ඔබතුමාටත් පෙනෙනවා ඇති. ඒ කියන්නේ මේ EPF, ETF ගෙවන සංඛාාව  $60{,}000$ කින් අඩු වනවා. ඔබතුමා කියන  $19{,}000$ ත් එකතු වුණාම 2013 දී ඒ සංඛාාව තව වැඩි වනවා. එතකොට මෙහිදී හරි පැහැදිලි කාරණයක් තිබෙනවා. 2011, 2012, 2013, 2014 කියන අවුරුදු හතරම ගත්තාම සාමානා3යෙන් එක අවුරුද්දකට 60,000ක් විශුාම යන එක අඩු වන්නේ නැහැ. එම සංඛාාව විශුාම යනවා හෝ රැකියාවෙන් ඉවත් වනවා. නමුත්, අලුතෙන් රැකියා නිර්මාණය වෙලා නැහැ, අඩු වෙලා තිබෙන්නේ. ඔබතුමා කියන 19,000ක්, 60,000ක් අඩු කළාම 2013ත්, 2014ත් සේවා නියුක්තිකයින්ගේ භාර අරමුදල සඳහා ලියා පදිංචි වූ සංඛාාව අඩු වෙලා තිබෙනවා. මම ඒකයි ඔබතුමාගෙන් ඇහුවේ අලුත් සංඛාාව කොපමණද කියලා. ඒ නිසා මම මේ ඔබතුමාට මතු කරන කාරණය ගැන පැහැදිලි කිරීමකුත් එක්ක මේ අලුත් සංඛා3ාව කොපමණද කියලාත්, විශුාම යන පිරිස පිළිබඳවත් මා හට වාර්තා ලබා දෙයි කියලා මා බලාපොරොත්තු වනවා.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, නව රජය පත් වෙලා රැකියා දශ ලක්ෂයේ වැඩසටහන කුියාත්මක කරන්නේ තරුණ තරුණියන්ගේ රැකියා පුශ්නයට විසඳුමක් ලෙසයි.

1980දී, එවකට සිටි අතිගරු ජනාධිපති ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමාගේ කාලයේයි මෙම අරමුදල ආරම්භ කළේ. පසුගිය නොවැම්බර් මාසය වන විට මෙහි සේවාදායකයින් 76,513ක් සක්රියව සිටියා. පසු ගිය අවුරුද්දේ එහි දායක මුදල රුපියල් මිලියන 1,500ක් වෙලා තිබෙනවා. පුතිලාහ මුදල රුපියල් මිලියන 1,000ක් වෙලා තිබෙනවා. අරමුදලේ දැනට රුපියල් බිලියන 225ක් තිබෙනවා. ඔබතුමා අහපු සංඛ්යාව මා ඔබතුමාට ලබා දෙන්නම්.

#### ගරු බිමල් රත්නායක මහතා

(மாண்புமிகு பிமல் ரத்நாயக்க)

(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු රාජා අමාතාතුමනි, ඔබතුමාට ඒක ලබා දෙන්න පුළුවන්ද? ඒ කියන්නේ, රැකියා නිර්මාණය වෙන්නේ නැහැ කියලායි අපි කියන්නේ. විශාම යන පුමාණයට සරිලන රැකියා නිර්මාණය වන්නේ නැහැ කියලා මේ ගිණුම් අනුව බලන විට පැහැදිලිව පෙනෙනවා. ඔබතුමාට හැකි නම් 2015 සංඛ්‍යාවත් එක්කම ලබා දෙන්න.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா) (The Hon. Niroshan Perera) හොඳයි, මා එය ලබා දෙන්නම්.

## ණය තොරතුරු කාර්යාංශයේ අසාධු ලේඛනගත ණය කරුවන්: සහන ලබා දීම

கடன் தகவல் பிரிவின் கறைநிரல் பட்டியலில் உள்ளோர் : சலுகை வழங்கல் BLACKLISTED PEOPLE BY CRIB: GRANT RELIEF

258/'15

## 11.ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,)

(The Hon. Jayantha Samaraweera)

අගුාමාතාහතුමා සහ ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතාහතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1) :

- (අ) 2015 ජනාධිපතිවරණයේදී ජනාධිපති ධූර අපේක්ෂක වර්තමාන ජනාධිපති මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමා විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද "මෛතීපාලනයක් සිය දිනකින් අලුත් රටක්" නමැති වැඩසටහනේ අංක 35 යටතේ, ණය තොරතුරු කාර්යාංශයේ (CRIB) අසාධු ලේඛනයට ඇතුළත්ව ණය උගුලේ හිරවී ඇති සුළු හා මධාා පරිමාණ වාාාපාරිකයින් හා කුෙඩිට් කාඩපත් හිමියන් ඉන් මුදවා ගෙන ලිහිල් කොන්දේසි සහිතව ණය ගෙවීමට අවස්ථාවක් සලසා දෙන බවට පොරොන්දුවක් ලබා දී තිබූ බව එතුමා දන්නෙහිද?
- (ආ) 2015.11.01 දින වනවිට එම වැඩසටහන යටතේ සහන ලබා දී ඇති සුළු හා මධා පරිමාණ ව්‍යාපාරිකයන් සහ කුඩිට් කාඩ්පත් හිමියන් සංඛ්‍යාව, එක් එක් බැංකුව අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද යන්න එතුමා මෙම සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?
- (ඇ) එම වැඩසටහන යටතේ ලිහිල් කොන්දේසි මත ණය ගෙවීමට අවස්ථාව සලසා දුන් සුළු හා මධාෘ පරිමාණ වාහපාරිකයන්ගේ හා කෙුඩිට් කාඩපත් හිමියන්ගේ නම්, ලිපිනය සහ ලබාගෙන තිබූ ණය මුදල පිළිබඳ විස්තර වාර්තාවක් සභාගත කරන්නෙහිද?
- (ඈ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும் தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

(அ) 2015 சனாதிபதித் தேர்தலின்போது சனாதிபதி வேட்பாளரான, தற்போதைய மைத்திரிபால சிறிசேன அவர்களால் முன்வைக்கப் "மைத்திரி ஆட்சியும் நூறு நாட்களில் புதியதொரு நாடும்" என்ற நிகழ்ச்சித்திட்டத்தின் 35ஆம் இலக்கத்தின்கீழ், கடன் தகவல் பிரிவின் (CRIB ) கறைநிரல் பட்டியலில் உள்ளடங்கி கடன் பொறியில் சிக்குண்டிருந்த சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவிலான தொழில் முயற்சியாளர்களையும் கடன் அட்டை உரிமையாளர்களையும் அதிலிருந்து மீட்டு தளர்த்தப்பட்ட நிபந்தனைகளுடன் கடனைச் வாய்ப்பு வழங்கப்படுமென செலுத்துவதற்கு வாக்குறுதியளிக்கப்பட்டிருந்தது என்பதை அவர் அறிவாரா?

[ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා]

- (ஆ) 2015.11.01ஆம் திகதியாகும்போது மேற்பும நிகழ்ச்சித்திட்டத்தின்கீழ் சலுகை வழங்கப்பட்டுள்ள சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவிலான தொழில்முயற்சியாளர்களினதும் கடன் அட்டை உரிமையாளர்களினதும் எண்ணிக்கை ஒவ்வொரு வங்கியின் பிரகாரம் தனித்தனியாக எத்தனை யென்பதை அவர் இச்சபைக்குச் சமர்ப்பிப்பாரா?
- வேலைத்திட்டத்தின்கீழ் தளர்த்தப்பட்ட அடிப்படையில் நிபந்தனைகளின் கடனைச் செலுத்துவதற்கான வாய்ப்புப் பெற்றுக்கொடுக்கப்பட்டுள்ள சிறிய மற்றும் நடுத்தர அளவிலான தொழில் முயற்சியாளர்களினதும் கடன் அட்டை உரிமையாளர்களினதும் பெயர், முகவரி பெறப்பட்ட கடன் தொகை பற்றிய மற்றும் அறிக்கையை சபையில் விபரமானதோர் சமர்ப்பிப்பாரா?
- (ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Prime Minister and Minister of National Policies and Economic Affairs:

- (a) Is he aware that a pledge was given under No: 35 in the programme titled "Compassionate Governance A new country in 100 days" of the presidential candidate of the 2015 Presidential Election and incumbent President Hon. Maithripala Sirisena, that those engaged in small and medium industries who have fallen into a debt trap and been blacklisted by the Credit Information Bureau (CRIB) and those who suffer the same because of credit card debts will be relieved from this through an easy payment scheme?
- (b) Will he submit to this House, separately, in respect of each bank the small and medium scale entrepreneurs and credit card holders who have been granted relief under the said programme as at 01.11.2015?
- (c) Will he table the names, addresses and the amounts obtained as loans of the small and medium scale entrepreneurs and credit card holders who have been given the opportunity to settle the loans through an easy repayment scheme under the said programme?
- (d) If not, why?

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா) (The Hon. Niroshan Perera) ගරු කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

- (අ) ඔව්
- (ආ) 1990 අංක 18 දරන ශ්‍රී ලංකා ණය තොරතුරු කාර්යාංශ පනත, සංශෝධිත, අනුව ණය තොරතුරු කාර්යාංශයේ කර්තවා වන්නේ, ආර්ථිකයේ සියලු අංශයන්ට සහ විශේෂයෙන්ම අවිධිමත් අංශයට ණය බෙදී යාම පහසු කරවීමේ අදහසින් යුතුව, ණය දෙන ආයතනවල ණය

ගැනුම්කරුවන්ට ලබා දී ඇති ණය තොරතුරු රැස් කිරීම සහ සැසදීමද, ඉල්ලීම මත කාර්යාංශයේ ණය දෙන ආයතන වෙත තොරතුරු සැපයීමද වේ.

ඒ අනුව, ණය තොරතුරු කාර්යාංශය ණය අසාධු ලේඛන ගතකිරීම සිදු කරනු නොලැබේ. තවද, සුළු හා මධාා පරිමාණ වාාාපාර හිමියන්ගේ සහ ණයපත් (Credit Card) හිමියන්ට ලිහිල් කොන්දේසි සහිතව ණය ආපසු ගෙවීමේ කාර්යයන් ණය තොරතුරු කාර්යාංශය මහින් සිදු නොකෙරේ.

එහෙත් දැනට රාජගිරියේ පිහිටි ණය උපදේශන කාර්යාංශය තුළින් සුළු හා මධා පරිමාණ වාහපාර හිමියන්ට සහ ණයපත් හිමියන්ට සිය ණය පුතිවාූහගත කිරීම (loan rescheduling) සම්බන්ධයෙන් උපදෙස් ලබා දෙන අතර, 2015 වසර තුළදී පහත ආකාරයෙන් ණය උපදේශන සේවා ලබා දී ඇත.

ණය පත් (Credit Card)- කාඩ හිමියන් - 165 අනෙකුත් ණය- ණයකරුවන් - 375 මුලා සමාගම් - ණයකරුවන් - 165

ණය උපදේශන සේවා තවදුරටත් දීපවාහප්ත කිරීම සඳහා ශුී ලංකා මහ බැංකුව විසින් සිය පළාත් කාර්යාලයන් හිදී (මේ වන විට පළාත් කාර්යාල 06ක් ස්ථාපනය කර ඇත) මෙම සේවය ලබා දීමට 2016 වසරේදී තවදුරටත් කියාත්මක වනු ලැබේ.

මේ සඳහා දැනටමත් එම පළාත්වලින් ණය උපදේශකවරුන් 25ක පමණ පිරිසක් බඳවා ගෙන ඇත.

(ඇ) නැත.

- ණය උපදේශන සේවය මහින් පුතිවාහුහගත කිරීම සඳහා උපදෙස් ලබාගත් ණය හිමියන්ගේ පුද්ගලිකත්වයට අගතියක් සිදුවිය හැකි බැවින්, එසේ එම ණය හිමියන්ගේ පුද්ගලික තොරතුරු ලබා දීම සුදුසු නොවේ.
- (ඇ) ණය උපදේශන සේවය මහිත් ණය ප්‍රතිවෘත්‍යන කිරීම සඳහා උපදෙස් ලබා දුන් ණය හිමියන්ගේ තොරතුරුවල රහසාතාවය සුරැකීමට ණය උපදේශන සේවය බැඳී සිටී.

#### ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,) (The Hon. Jayantha Samaraweera)

ගරු කථානායකතුමනි, මාගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. තමුන්නාන්සේලා ඉදිරිපත් කළ එම දින සියයේ වැඩසටහනේ අංක 35 යටතේ තමයි මෙම පොරොන්දුව ඇතුළත් වෙලා තිබුණේ. එම පොරොන්දුව ලබා දීමෙන් පසුව සුළු හා මධාා පරිමාණ කර්මාන්ත ක්ෂේතුයේ වාාාපෘතියක් සදහාත්, ඒ වාගේම ණයපත් හිමියන් සදහාත් විශේෂ වාාාපෘතියක් කියාත්මක කළා. සාමානායයෙන් බැංකුවලින් ණයපත් හිමියන්ව ගෙනැල්ලා සාකච්ඡා කරලා, ඒ අයගේ පොලිය අඩු කරලා - reschedule කරලා- දුන්නා. සුළු හා මධාා පරිමාණ කර්මාන්තකරුවනුත් බැංකුවලට ණය නොගෙවා තිබෙන විට, බැංකුවලට ගෙනැල්ලා කථා කරලා - reschedule කරලා- දුන්නා.

ගරු රාජා අමාතාතුමනි, ඔබතුමාගේ පිළිතුරෙන් පැහැදිලි වන්නේ, "මෛතී පාලනයක් 100 දිනකින් අලුත් රටක්" කියන, ඔබතුමන්ලාගේ වැඩසටහනේ 35වන යෝජනාව හැටියට තිබුණු, සුළු හා මධා පරිමාණ කර්මාන්තකරුවන්ගේ ණය කපා දමනවා කියන එක අනුවත්, ණයපත් හිමියන් සම්බන්ධයෙන් සහනදායි පියවරක් අනුගමනය කරනවා කියන එක අනුවත් එක ණයක්වත් අඩු කරලා නැහැ කියන එකයි. එහෙම අඩු කර තිබෙනවා නම, ඒ කොහේද කියලා කරුණාකර අපට කියන්න, අඩු ගණනේ ඒවායෙන් එකක් දෙකක් ගැන හෝ සොයා බලන්න.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමා මගේ පිළිතුර අහගෙන සිටියා නම් කාරණය පැහැදිලි වෙනවා. ණය උපදේශන කාර්යාංශය මහින් තමයි අපි ඒ උපදේශන සේවා ලබා දෙන්නේ. ණයපත් හිමියන් 165දෙනෙක්, අනෙකුත් ණයකරුවන් 375දෙනෙක් සහ මූලා සමාගම් 165ක් කියලා මම සදහන් කළා. ඒ කටයුත්ත කරගෙන ගියේ රාජගිරිය කාර්යාලය මහින්. මහ බැංකුව විසින් එය දීප වාාප්ත කර තිබුණා. මේ වන කොට කාර්යාල 7ක් තිබෙනවා. ජනවාරි මාසයේත් නුවරඑළිය දිස්තුික්කයේ කාර්යාලයක් ආරම්භ කළා. ඒ වාගේම, අපි ඉදිරියේදී බලාපොරොත්තු වෙනවා, කළුතර දිස්තුික්කයේත් කාර්යාලයක් ආරම්භ කරන්න. ඊට අමතරව, අපි ණය උපදේශකවරුන් 25දෙනෙකු දැනට බඳවාගෙන තිබෙනවා. ඉදිරියේදී -2016දී- මේ වැඩසටහන මීටත් වඩා ශක්තිමත් ලෙස ඉදිරියට ගෙන යනවා.

#### ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,)

(The Hon. Jayantha Samaraweera)

මගේ දෙවන අතුරු පුශ්නය මෙසේයි, ගරු කථානායකතුමනි. මා අහන පුශ්නයට නොවෙයි එතුමා උත්තර දෙන්නේ. මා අහන දේ ඉතා පැහැදිලියි. ණය තොරතුරු කාර්යාංශයේ අසාධු ලේඛනයේ ඉන්නවා සුළු හා මධා පරිමාණ කර්මාන්තකරුවන් පිරිසක්, ණය ගෙවාගන්න බැරි වූ. තමුන්නාන්සේලා "මෛතී පාලනයක් 100 දිනකින් අලුත් රටක්" කියන වැඩසටහනෙහි 35වන යෝජනාවේ ඉතා පැහැදිලිව සඳහන් කර තිබෙනවා, ණය තොරතුරු කාර්යාංශයේ - CRIB එකේ - සිටින සුළු හා මධා පරිමාණ කර්මාන්තකරුවන්ගේ ණය කපාහැර ඒ අයට සහන දෙනවා කියලා. එහෙම කී දෙනෙකුට සහන දුන්නාද? Credit Card හිමියන් කී දෙනෙකුට එහෙම සහන දුන්නාද? සාමානෲයෙන්, Credit Cardsවලින් අය වන්නේ නැති වන විට ඒ අය බැංකුවට ගෙන්නලා කථා කරලා, ඒ අයගෙන් අය කර ගන්නා විධියක් හදනවා; සහනශීලි කොන්දේසි අනුගමනය කරනවා. ඔබතුමා කියපු අර 162, ඒ අයයි? මා අහන්නේ, වාහපෘතියක් හැටියට මහ බැංකුව කුමන චකුලේඛයක් අනුව හෝ කුමන නියෝගයක් බැංකුවට දීලා හෝ කුමන නියෝගයක් CRIB එකට දීලා හෝ ණය කාඩපත් හිමියන් කීදෙනෙකුගේ ණය අඩු කර දූන්නාද; ණය සහන දූන්නාද; ඒ වාගේම සුළු හා මධා පරිමාණ කර්මාන්තකරුවන් කී දෙනෙකුට ඒ සහනය දුන්නාද කියලායි. ඔබතුමා ඔය කියන්නේ, "කොහේද යන්නේ? මල්ලේ පොල්" උත්තරයක්.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමා තමයි "කොහේද යන්නේ, මල්ලේ පොල්" විධියට කථා කරන්නේ. එතුමා දන්නේ නැහැ, "CRIB" කියන්නේ මොකක්ද කියලා. ඒකයි වෙලා තිබෙන්නේ. ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමා CRIB එක ගැන ඉගෙනගෙන ආවා නම් මා ඔබතුමා අහන දෙයට උත්තර දෙන්නම්. [බාධා කිරීම්] ගරු කථානායකතුමනි, CRIB එක දෙන්නේ ණයවල තොරතුරු විතරයි. ඒ ඒ බැංකු තමයි තීරණය කරන්නේ, ණයකාරයන්ට කරන්නේ මොනවාද කියලා. ඒ නිසා CRIB එකට අයිතියක් නැහැණය කපා හරින්න. [බාධා කිරීම්]

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ගරු රාජා ඇමතිතුමාට පිළිතුර දෙන්න ඉඩ හරින්න.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු මන්තුීතුමා, ඔබතුමා ඒ ගැන දත්තේ නැත්නම ඒ ගැන ටිකක් ඉගෙනගෙන එන්න, මේ ගරු ගරු සභාවේ කාලය නාස්ති කරන්තේ නැතිව.

#### ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,)

(The Hon. Jayantha Samaraweera)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ තුන්වන අතුරු පුශ්නය මෙසේයි. එතුමා මා අහන පුශ්නයට උත්තරය දෙන්නේ නැහැ.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ඔබතුමාගේ නායකයාගෙන් අහගන්න, passports හදන විධියට එය හදන්න පුළුවන්ද කියලා.

#### ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,)

(The Hon. Jayantha Samaraweera)

ගරු කථානායකතුමනි, එතුමාගේ ඒ උත්තරය ගැන මා කිසිසේත් සෑහීමට පත් වන්නේ නැහැ. ගරු රාජා ඇමතිතුමනි, සහන දුන්නේ නැහැ කියලා ඔබතුමා කරුණාකර කියන්න. ගරු කථානායකතුමනි, එක්කෙනෙකුගේවත්- [බාධා කිරීමි]

මොකක්ද, passport එකත් එක්ක තිබෙන සම්බන්ධය?

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா) (The Hon. Niroshan Perera)

රටේ නීතියක් කියලා දෙයක් තිබෙනවා.

#### ගරු ජයන්ත සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு ஜயந்த சமரவீர,)

(The Hon. Jayantha Samaraweera)

දැන් උත්තරත් නැහැ. එක මිනිහකුගෙවත්-

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

Passports හදනවා වාගේ ඕවා කරන්න බැහැ. [බාධා කිරීම්]

#### ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

හොරකම් කරපු හොරු.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගෙවල් දූන්නා වාගේ ඕවා කරන්න බැහැ, මන්නීතුමා.

## ගරු මන්තීුවරයෙක්

(மாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்)

(An Hon. Member)

නිවාස අමාතාහාංශය කෑවා.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

තමන්ගේ නෑදෑයන්ට ගෙවල් දුන්නා වාගේ කරන්න බැහැ. [බාධා කිරීම]

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) හොඳයි. හොඳයි.

#### ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

මන්තීතුමනි, පොඩ්ඩක් ඉගෙන ගෙන එන්න CRIB එක කියන්නේ මොකක්ද කියලා. එතකොට අපි කියන්නම්.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 12 -270/'15,(1)- ගරු උදය පුහාත් ගම්මන්පිල මහතා.

#### ගරු උදය පුහාත් ගම්මන්පිල මහතා

(மாண்புமிகு உதய பிரபாத் கம்மன்பில) (The Hon. Udaya Prabhath Gammanpila) ගරු කථානායකතුමනි, මම එම පුශ්නය අහනවා.

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථානායකතුමනි, ආරක්ෂක අමාතෲතුමා වෙනුවෙන් මම එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා සතියක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නිලයේග කරන ලදී. வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 13 - 279/15,(1)- ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා.

## ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා

(மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

ගරු කථානායකතුමනි, මම එම පුශ්නය අහනවා.

#### ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)

ගරු කථාතායකතුමනි, පළාත් සභා හා පළාත් පාලන අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මම එම පුශ්නයට පිළිතුරු දීම සඳහා මාසයක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

#### පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නිලයේග කරන ලදී. வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

පුශ්න අංක 14 - 54/15,(1)- ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා.

#### ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, මගේ මෙම පුශ්නය යොමු කළ යුතුව තිබෙන්නේ ආයෝජන පිළිබඳ වගකියන අමාතානුමාටයි. එම නිසා මම යෝජනා කරනවා, අද දින මෙම පුශ්නය අහන්නේ නැතිව එය අදාළ අමාතාහංශයට යොමු කළොත් වඩා උචිතයි කියලා.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) හොඳයි. දෙවැනි වටය.

## වතු ආශි්තව ජීවත්වන දමිළ ජනතාව : සමීක්ෂණ තොරතුරු

தோட்டங்களைச் சார்ந்து வாழும் தமிழ் மக்கள் : ஆய்வு விபரம்

TAMIL PEOPLE LIVING IN ESTATE AREAS: SURVEY DETAILS

206/'15

#### ගරු (වෛදා) තුසිතා විජේමාන්න මහත්මිය(ගරු හේෂා විතානගේ මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி)(திருமதி) துஸிதா விஜேமான்ன - மாண்புமிகு ஹேஷா விதானகே சார்பாக) (The Hon. (Dr.) (Mrs.) Thusitha Wijemanna on behalf of the

Hon. Hesha Withanage ) කඳුරට නව ගම්මාන, යටිතල පහසුකම් හා පුජා සංවර්ධන අමාතා:තුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය- (2):

- (අ) (i) ශ්‍රීලංකාවේ වතු ආශ්‍රිතව ජීවත්වන දමිළ ජනතාව පිළිබඳව සහ වතු ආශ්‍රිත ලයින් කාමර පිළිබඳව සමීක්ෂණයක් සිදුකර තිබේද;
  - (ii) එසේ නම්, වතු ආශි්ත නිවාස, ලයින් කාමර හා ඒ ආශි්තව ජීවත්වන ජන සංඛ්‍යාව කොපමණද;
  - (iii) එහි පාසල් යන වයසේ දරුවන් සංඛා‍යාව සහ ඒ අතරින් පාසල් නොයන දරුවන් සංඛා‍යාව කොපමණද;
  - (iv) විදුලිබල පහසුකම් හා සනීපාරක්ෂක පහසුකම් නොමැති පවුල් ඒකක සංඛාාව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) (i) වතු ආශිතව ජීවත්වන දමිළ ජනතාවගේ ජන ජීවිතය ඉහළ නැංවීම සඳහා වැඩපිළිවෙළක් දියත් කරන්නේද;
  - (ii) එසේ නම්, එම වැඩපිළිවෙළ කවරේද;
  - (iii) වතු ආශිත ජනතාවගේ ලයින් කාමර මුල්කරගත් ජීවිතය නිමාකර ඔවුන් විධිමත් නිවාස තුළ පදිංචි කිරීමේ වැඩපිළිවෙළක් තිබේද;
  - (iv) එසේ නම්, එම වැඩපිළිවෙළ නිම කිරීමට බලාපොරොත්තු වන කාලය කොපමණද;

යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

மலைநாட்டு புதிய கிராமங்கள், உட்கட்டமைப்பு வசதிகள் மற்றும் சமுதாய அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i ) இலங்கையில் தோட்டங்களைச் சார்ந்து வாழ்ந்துவருகின்ற தமிழ் மக்கள் தொடர்பாகவும் தோட்டங்களைச் சார்ந்த லயன் அறைகள் தொடர்பாகவும் ஆய்வொன்று மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;
  - (ii) ஆமெனில், தோட்டங்களைச் சார்ந்த வீடுகள், லயன் அறைகள் மற்றும் அவற்றைச் சார்ந்து வாழ்ந்துவருகின்ற மக்களின் எண்ணிக்கை யாது என்பதையும்;
  - (iii) இவர்களில் பாடசாலைக்குச் செல்கின்ற வயதையுடைய பிள்ளைகளின் எண்ணிக்கை மற்றும் அவர்களுள் பாடசாலைக்குச் செல்லாத பிள்ளைகளின் எண்ணிக்கை யாது என்பதையும்;
  - (iv) மின்சார வசதிகள் மற்றும் துப்பரவேற்பாட்டு வசதிகள் இல்லாத குடும்ப அலகுகளின் எண்ணிக்கை யாது என்பதையும்;

#### அவர் இச்சபைக்கு அறிவாரா?

- (ஆ) (i ) தோட்டங்களைச் சார்ந்து வாழ்ந்துவருகின்ற தமிழ் மக்களின் பொது வாழ்க்கையை மேம்படுத்துவதற்கான வேலைத்திட்டமொன்றை ஆரம்பிப்பாரா என்பதையும்;
  - (ii ) ஆமெனில், மேற்படி வேலைத்திட்டம் யாது என்பதையும்;
  - (iii) தோட்டங்களைச் சார்ந்துள்ள மக்களின் லயன் அறைகளை மையமாகக் கொண்ட வாழ்க்கையை முடிவுக்குக் கொண்டுவந்து இவர்களை முறைசார்ந்த வீடுகளில் குடியமர்த்துவதற்கான வேலைத்திட்டமொன்று உள்ளதா என்பதையும்;
  - (iv) ஆமெனில், மேற்படி வேலைத்திட்டத்தை நிறைவுசெய்ய உத்தேசிக்கின்ற காலம் யாது என்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Hill Country New Villages, Infrastructure and Community Development:

- (a) Will he inform this House -
  - (i) whether a survey has been conducted on the Tamil people who live in estate regions of Sri Lanka and on the line houses of estate regions;
  - (ii) if so, the number of houses, the number of line houses and the number of people living in the estate regions;
  - (iii) the number of children in schooling age and the number of children who do not attend school; and
  - (iv) the number of households that do not have electricity and sanitation facilities?

- (b) Will he also inform this House -
  - (i) whether a programme will be launched in order to uplift the standard of life of the Tamil people who are living in estate regions;
  - (ii) if so, that aforesaid programme;
  - (iii) whether there is a programme putting an end to the line house-centered lifestyle of the people live in estate regions and to settle them in proper houses; and
  - (iv) if so, the time period within which aforesaid programme will be completed;
- (c) If not, why?

#### ගරු පලනි දිගම්බරම් මහතා (කඳුරට නව ගම්මාන, යටිතල පහසුකම් හා පුජා සංවර්ධන අමාතාෘතුමා)

(மாண்புமிகு பழனி திகாம்பரம் - மலைநாட்டு புதிய கிராமங்கள், உட்கட்டமைப்பு வசதிகள் மற்றும் சமுதாய அபிவிருத்தி அமைச்சர்)

(The Hon. PalanyThigambaram - Minister of Hill Country New Villages, Infrastructure and Community Development) ගරු කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත\* කරනවා.

- \* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:
- \* சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- \* Answer tabled:
- (අ) (i) ඔව්. වාර්ෂිකව ශ්‍රී ලංකාවේ වතු ජනතාව පිළිබඳව සමීක්ෂණයක් සිදු කරනු ලැබේ.
  - (ii) 2014 වර්ෂයේ සිදු කරන ලද ඉහත සමීක්ෂණය අනුව පදිංචි පවුල්වල විස්තරය මෙසේය;

නිවාස වර්ගය	නිවාස සංඛ්යාව	පවුල් සංඛාාාව
තනි ලයින් කාමර	71,653	81,904
ලයින් කාමර ද්විත්ව	70,229	76,305
තාවකාලික නිවාස	14,316	14,511
උප එකතුව	156,198	177,720
ලබා දුන් තනි නිවාස	32,614	32,146
ද්විත්ව නිවාස	27,962	33,868
තට්ටු ලයින් කාමර	1378	1654
උප එකතුව	61,954	67,666
මුළු ගණන	240,388	996,185

- (iii) ඉහත ජනගහනය තුළ පාසල් යන වයසේ දරුවන් සංඛ්‍යාව 233,421කි. එයින් පාසල් නොයන දරුවන් සංඛ්‍යාව 4,117 කි.
- (iv) ව්දුලිබල පහසුකම් නොමැති පවුල් සංඛ්‍යාව මුළු පවුල් සංඛ්‍යාවෙන් 17%ක් පමණ වේ. සනීපාරක්ෂක පහසුකම් නොමැති පවුල් සංඛ්‍යාව 45,070 කි.
- (අා) (i) ඔව්. ඒ සඳහා වැඩ පිළිවෙළක් කියාත්මක වේ.
  - වතු ජනතාවගේ ජන ජීවිතය ඉහළ නැංචීම සඳහා පහත අංගයන්ගෙන් සමන්විත වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කර ඇත.
    - 1. පානීය ජලය සැපයීම:

පානීය ජල පහසුකම් 85%කට ලබා දී තිබේ.

2. සනීපාරක්ෂක පහසුකම් සැපයීම:

ඒ අනුව සනීපාරක්ෂක පහසුකම් සැපයූ පවුල් සංඛානව 73%කි. [ගරු පලනි දිගම්බරම් මහතා]

3. ළමා සංවර්ධන මධාෳස්ථාන සංවර්ධනය කිරීම:

ඒ අනුව මේ වන විට ළමා සංවර්ධන මධාෘස්ථාන 1255ක් සංවර්ධනය කර ඇත. ළමා සංවර්ධන නිලධාරින් 738ක් සඳහා අදාළ පුහුණුව ලබා දී ඇත.

4. වෘත්තීය පුහුණුව සැපයීම:

ඒ අනුව මේ වන විට වෘත්තීය පුහුණු වැඩසටහන් 664ක් කුියාත්මක කර ඇත.

5. සෞඛා පහසුකම් වැඩි දියුණු කිරීම:

වතුකරයේ ආරෝගා ශාලා 56ක් 36ක් රජයට පවරා ගෙන සංවර්ධනය කිරීමට කටයුතු කර ඇති අතර, මාතෘ නිවාස හා බෙහෙත් ශාලා 153ක් ක්‍රියාත්මක වන අතර, ඒවායේ කාර්ය මණ්ඩලය 218ක් ද, පවුල් සෞඛා සේවිකාවන් 301ක්ද සේවය කරනි. ඔවුනට අදාළ වන පුහුණුව සපයනු ලැබේ. තවද, වතු සෞඛාෘ නිලධාරීන් 301 දෙනෙකු සහ පවුල් සුහ සාධන නිලධාරීන් 304 දෙනෙකුට පුහුණුව ලබා දී තිබේ. ඔවුන් මහින් දෙමාපියන් 10,000කට පමණ පුහුණු වැඩසටහත්/ දැනුවත් කිරීමේ වැඩසටහත්/ පවත්වා ඇත.

- (iii) ඔව්.
- (iv) වසර 10කට සැලසුම් කරන ලද කිුයාකාරී සැලෑස්මෙහි පළමු අදියර ලෙස වසර 5ක් තුළ කිුයාත්මක වේ.
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

## අධිකරණ විනිසුරුවරු : විස්තර

நீதிமன்ற நீதிபதிகள் : விபரம் COURT JUDGES: DETAILS

217/'15

#### 7. ගරු ඩී. ටී. ඩබ්ලිව්. විමලවීර දිසානායක මහතා (ගරු ඩලස් අලහප්පෙරුම මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு டீ.ரீ.டபிள்யு. விமலவீர திசாநாயக்க - மாண்புமிகு டலஸ் அழஹப்பெரும சார்பாக)

(The Hon. D.T.W. Wimalaweera Dissanayaka on behalf of the Hon. Dullas Alahapperuma)

අධිකරණ අමාත්යතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය- (1):

- (අ) ජොෂ්ඨත්වය අනුව,
  - (i) ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණ විනිසුරුවරුන්ගේ;
  - (ii) අභියාචනාධිකරණ විනිසුරුවරුන්ගේ;
  - (iii) මහාධිකරණ විනිසුරුවරුන්ගේ;
  - (iv) දිසා අධිකරණ හා මහේස්තුාත් අධිකරණ විනිසුරුවරුන්ගේ;

නාම ලේඛනයක් සහ ඔවුන්ගේ පත්වීමේ දිනයන් හා විශුාම යාමට නියමිත දිනයන් එතුමා සභාගත කරන්නෙහිද?

- (ආ) (i) රාජකාරි නිවාඩු හෝ වැටුප් රහිත නිවාඩු ලබාගෙන විදේශ රාජාායන්හි විනිසුරුවරුන් ලෙස සේවය කරනු ලබන (2015.11.01 දින දක්වා) ශ්‍රී ලංකාවේ අධිකරණයට අයත් විනිසුරුවරුන් සිටින්නේද:
  - එසේ නම්, ඔවුන්ට විදේශ සේවයට යාම සඳහා අධිකරණ සේවා කොමිසමේ අවසරය ලබාදී ඇත්තේ කවර දිනයක සිටද;

යන්න වෙන් වෙන් වශයෙන් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙනිද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

நீதி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) மூப்புரிமைக்கேற்ப,
  - (i) உயர்நீதிமன்ற நீதிபதிகளின்;
  - (ii ) மேன்முறையீட்டு நீதிமன்ற நீதிபதிகளின்;
  - (iii ) மேல் நீதிமன்ற நீதிபதிகளின்;
  - (iv) மாவட்ட நீதிமன்ற மற்றும் நீதவான் நீதிமன்ற நீதிபதிகளின்;

பெயர் பட்டியலொன்றையும் இவர்களின் நியமன திகதிகளையும் ஓய்வுபெறவுள்ள திகதிகளையும் அவர்சபையில் சமரப்பிப்பாரா?

- (ஆ) (i) கடமை லீவு அல்லது சம்பளமற்ற லீவு பெற்றுக்கொண்டு வெளிநாடுகளில் நீதிபதிகளாக பணியாற்றும் (2015.11.01 வரை) இலங்கை நீதித்துறையைச் சார்ந்த நீதிபதிகள் உள்ளார்களா என்பதையும்;
  - (ii) ஆமெனில், இவர்களுக்கு வெளிநாட்டு
     சேவைக்கு செல்வதற்காக நீதிச் சேவைகள்
     ஆணைக்குழுவின் அனுமதி எத்தேதியிலிருந்து
     வழங்கப்பட்டுள்ளதென்பதை வெவ்வேறாகவும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Justice:

- (a) Will he table in this House a list of names according to their seniority of -
  - (i) the Supreme Court judges;
  - (ii) the Appeal Court judges;
  - (iii) the High Court judges; and
  - (iv) the District Court and Magistrate Court judges along with their date of appointment and due date of retirement?
- (b) Will he inform this House -
  - (i) whether there are judges in the judiciary of Sri Lanka who work as judges in foreign countries on duty leave or on no pay leave (as at 01.11.2015); and
  - (ii) if so, the date from which the approval was granted by the Judicial Service Commission for them to enter into the foreign service, separately?
- (c) If not, why?

## ගරු (ආචාර්ය) විජයදාස රාජපක්ෂ මහතා (අධිකරණ හා බුද්ධශාසන අමාතාෘතුමා)

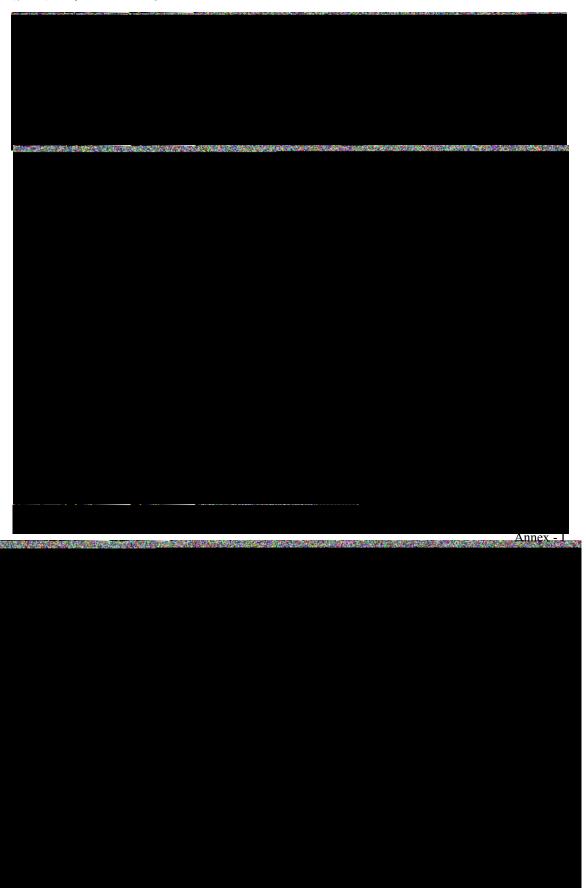
(மாண்புமிகு (கலாநிதி) விஜயதாஸ ராஜபக்ஷ - நீதி அமைச்சரும் புத்தசாசன அமைச்சரும்)

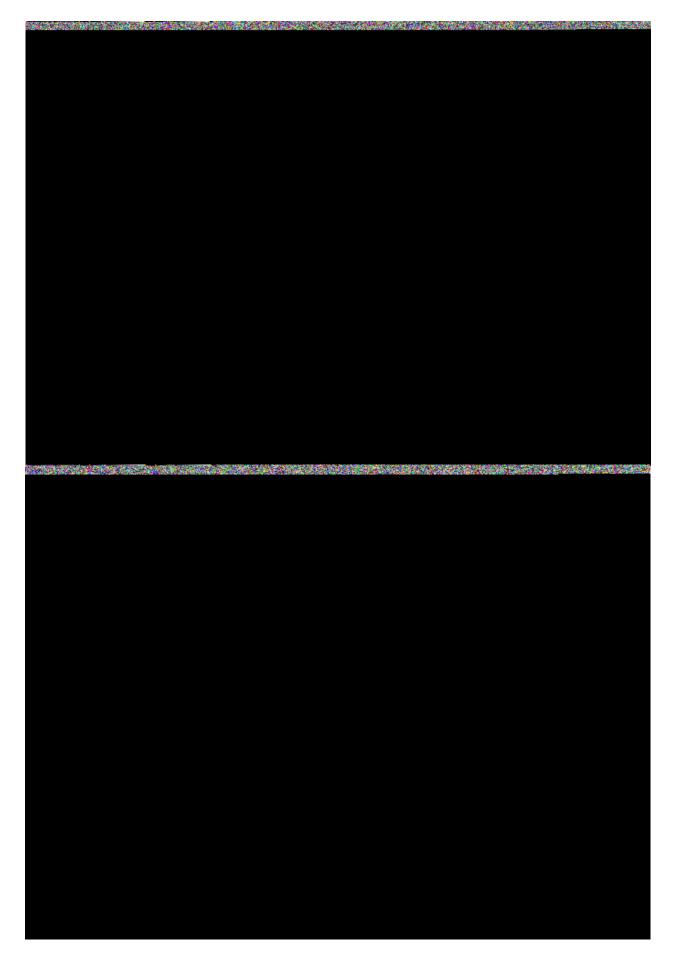
(The Hon. (Dr.) Wijeyadasa Rajapakshe - Minister of Justice and Buddhasasana)

ගරු කථානායකතුමනි, දීර්ඝ පිළිතුරක් ලබා දීමට තිබෙන නිසා මම එම පිළිතුර **සභාගත\*** කරමි.

- \*\* සහාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර: \* சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை : \* Answer tabled:

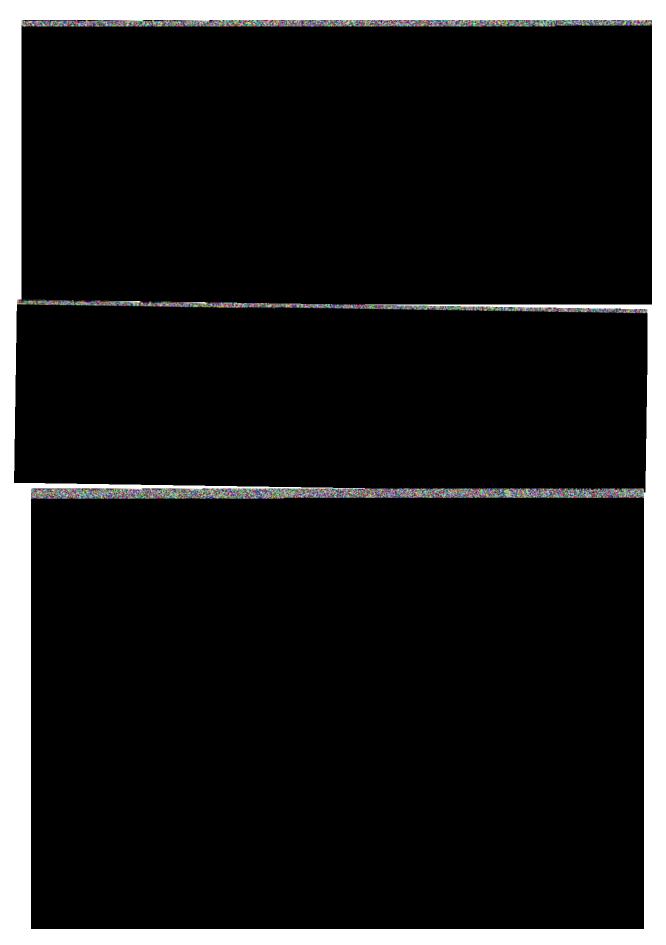


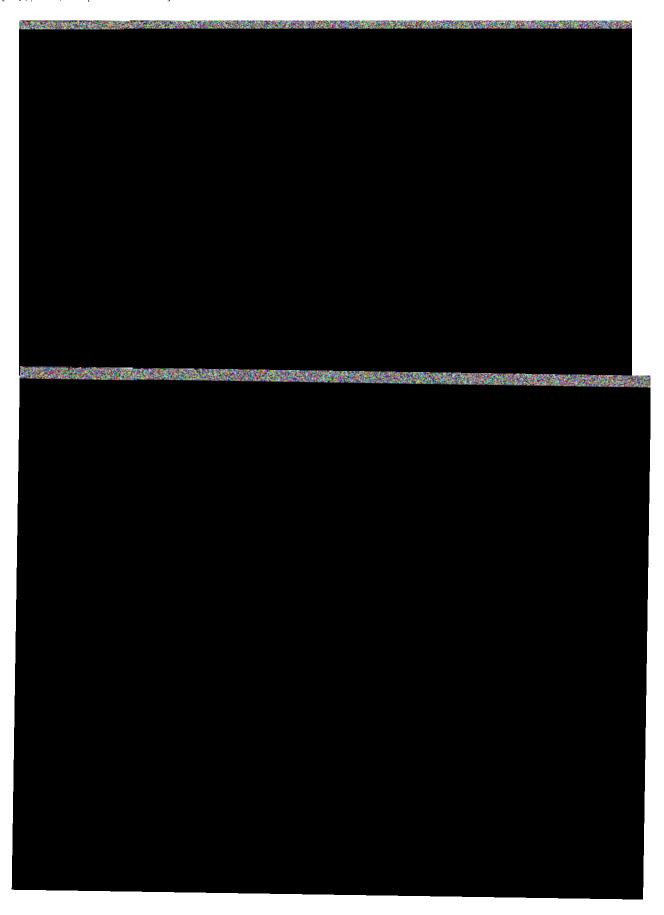


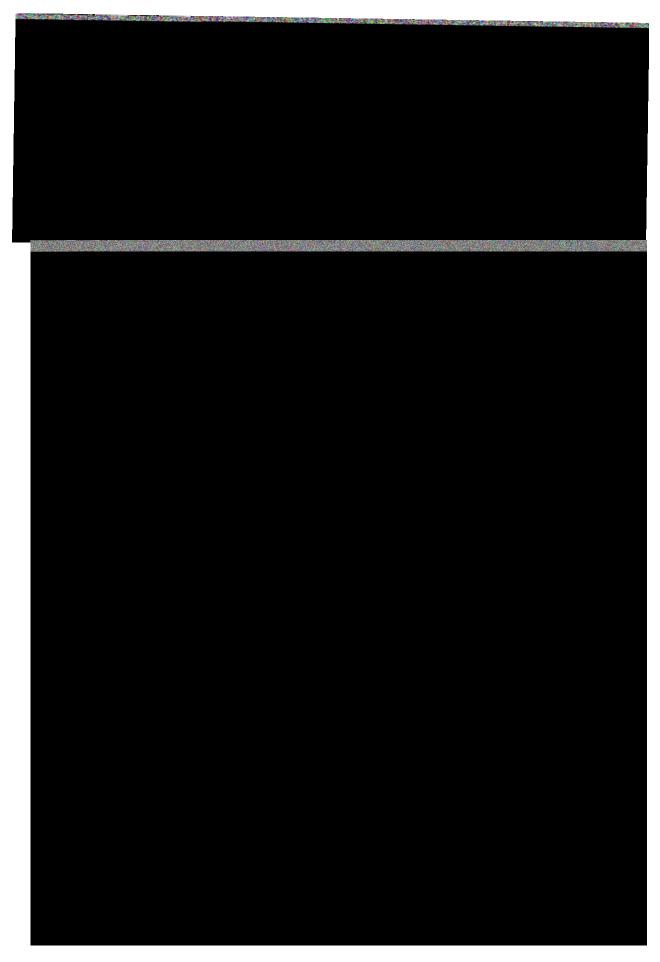


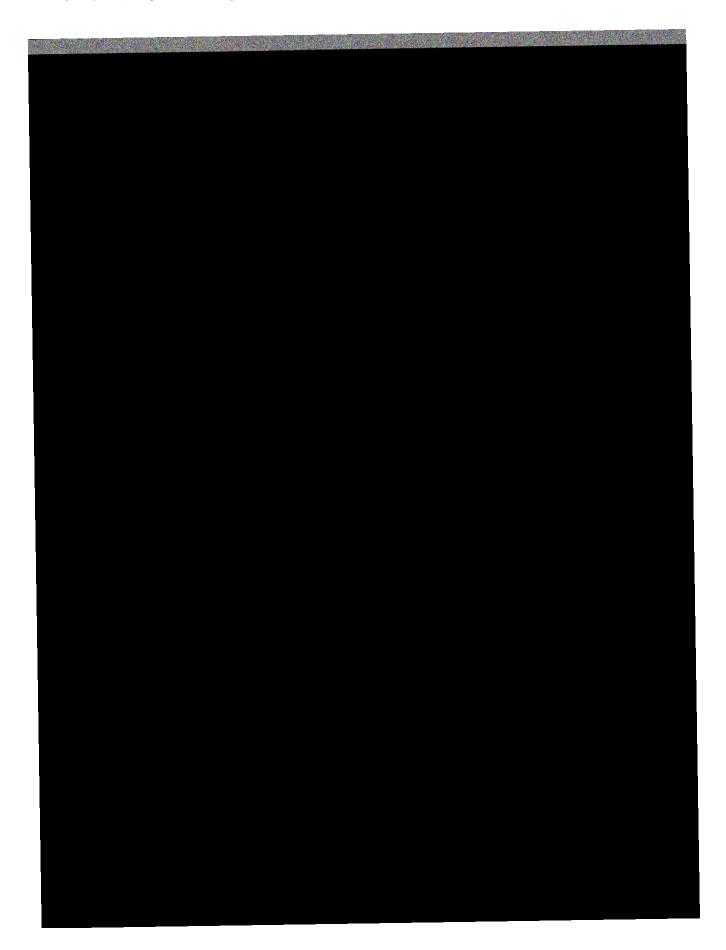


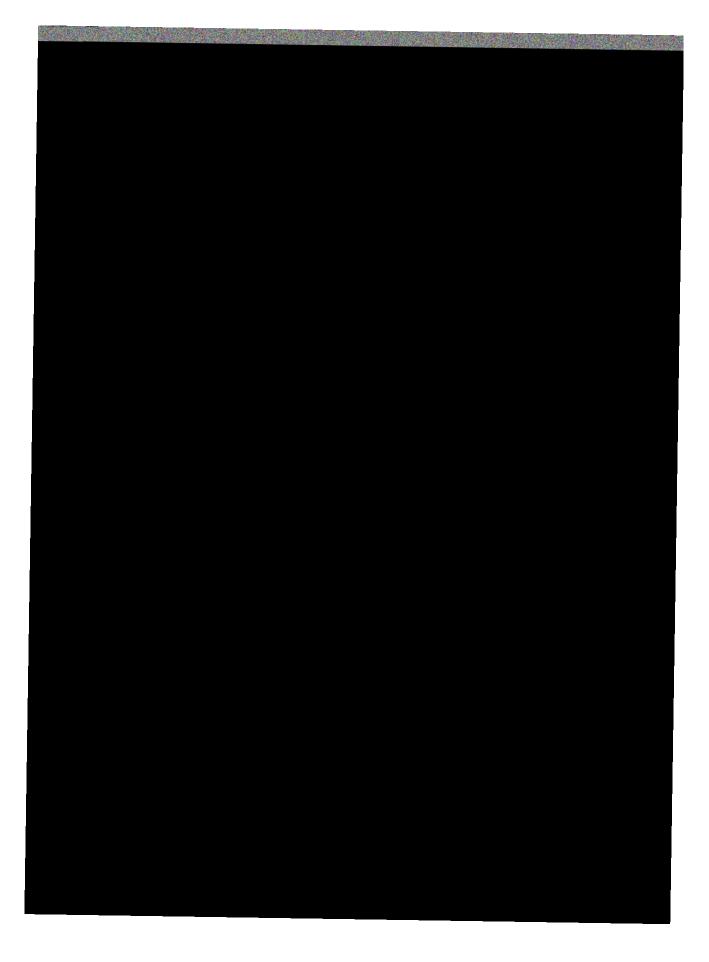




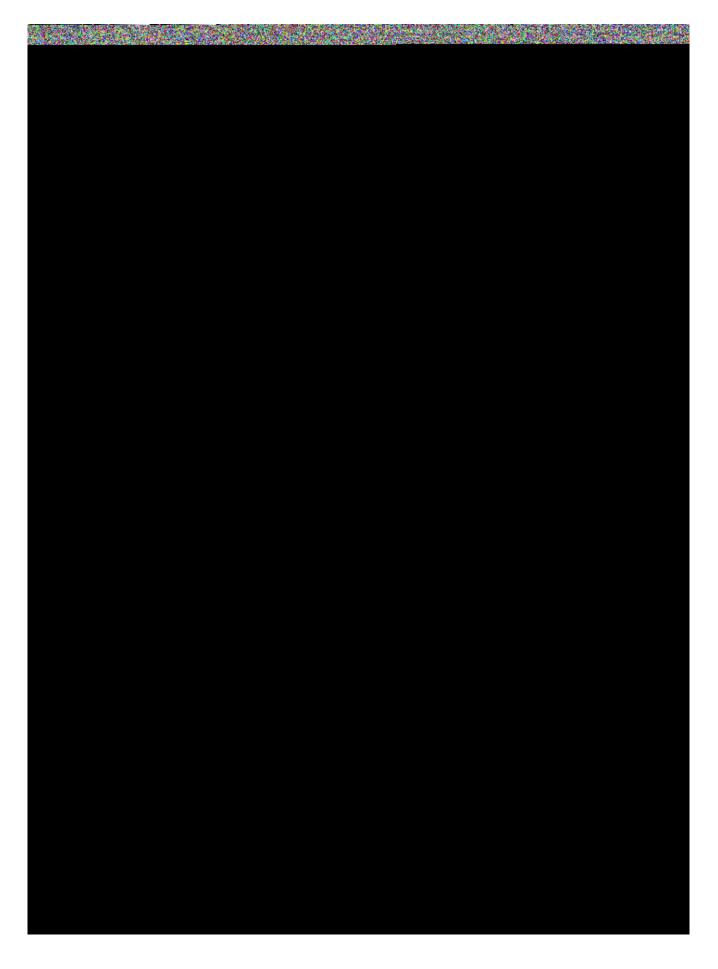


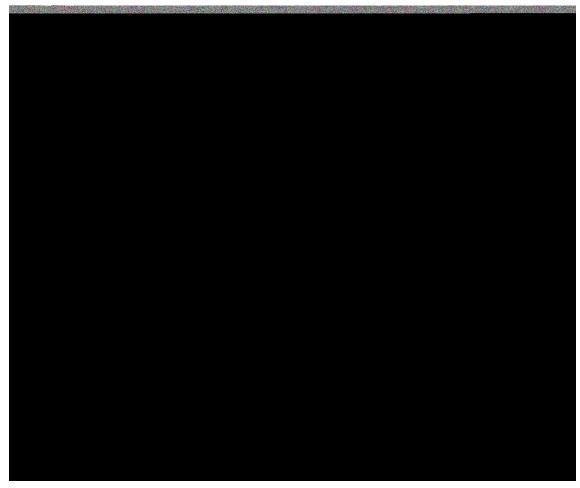












## පනක් ලකටුම්පත් පිළිගැන්වීම சமர்ப்பிக்கப்பட்ட சட்டமூலங்கள் BILLS PRESENTED

## ධීවර සහ ජලජ සම්පත් (සංශෝධන) පනත් කෙටුම්පත

கடற்றொழில், நீர்வாழ் உயிரின வளங்கள் (திருத்தம்) சட்டமூலம்

FISHERIES AND AQUATIC RESOURCES (AMENDMENT) BILL

"1996 අංක 2 දරන ධීවර සහ ජලජ සම්පත් පනත සංශෝධනය කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පනකි."

පිළිගන්වන ලද්දේ ධීවර හා ජලජ සම්පත් සංවර්ධන අමාතා ගරු මහින්ද අමරවීර මහතා විසිනි.

2016 පෙබරවාරි 09 වන අභහරුවාදා දෙ වන වර කියවිය යුතුයයි ද, එය මුදුණය කළ යුතුයයි ද නියෝග කරන ලදී.

கடற்றொழில் மற்றும் நீரக வளமூல அபிவிருத்தி அமைச்சர் மாண்புமிகு மஹிந்த அமரவீர அவர்களால் சமர்ப்பிக்கப்பட்டது.

2016 பெப்ருவரி 09, செவ்வாய்க்கிழமை இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்பட வேண்டுமெனவும் அச்சிடப்பட வேண்டுமெனவும் கட்டளையிடப்பட்டது.

Presented by the Hon. Mahinda Amaraweera, Minister of Fisheries and Aquatic Resources Development;

to be read a Second time upon Tuesday, 09th February, 2016 and to be printed.

## පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு SITTINGS OF THE PARLIAMENT

I

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (மாண்புமிகு லச்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella ) Sir, I move,

"That notwithstanding the provisions of Standing Order No. 7 of the Parliament and the motions agreed to by Parliament on 06.10.2015 and 09.01.2016, Parliament meets this day in terms of the motion agreed to by Parliament on 19.12.2015 and the hours of sittings of Parliament shall be 1.00 p.m. to 6.30 p.m.. At 2.00 p.m. Standing Order No. 7(5) of the Parliament shall operate."

ஐகீறம වීමසන ලදින්, සභා සම්මත වීය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

II

ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා (மாண்புமிகு லச்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella) I move, "That notwithstanding the provisions of Standing Order No. 7 of the Parliament and the motion agreed to by Parliament on 06.10.2015, the Parliament shall sit on January 29<sup>th</sup> Friday, 2016, and the hours of sitting on that day shall be 1.30 p.m. to 7.30 p.m.. At 6.30 p.m. Standing Order No. 7(5) of the Parliament shall operate."

ஐகீறம වීමසන ලදින්, සභා සම්මත වීය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

# පෞද්ගලික මන්තීන්ගේ පනත් කෙටුම්පත්

தனி உறுப்பினர் சட்டமூலங்கள் PRIVATE MEMBERS' BILLS

# රුහුණු උදානය සංවිධානය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

றுஹுணு உதானய அமைப்பு (கூட்டிணைத்தல்)

சட்டமூலம்

RUHUNU AWAKENING ORGANIZATION (INCORPORATION)
BILL

## ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"රුහුණු උදානය සංවිධානය සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතුය."

## ගරු කේ.කේ. පියදාස මහතා

(மாண்புமிகு கே.கே. பியதாஸ)

(The Hon. K.K. Piyadasa

වීසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆ*மோதித்தார்.* 

Seconded.

පුශ්තය වීමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත අධාාපන අමාතාතුමා වෙත පවරන ලදී.

\_\_ வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி கல்வி அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Education for report.

# "මාතර සමය" සංවිධානය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

"மாத்தறைப் பருவம்" அமைப்பு (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

"MATARA SEASON" ORGANIZATION (INCORPORATION) BILL

# ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා: " 'මාතර සමය' සංවිධානය සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනන් කෙටුම්පන ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

#### ගරු කේ.කේ. පියදාස මහතා

(மாண்புமிகு கே.கே. பியதாஸ)

(The Hon. K.K. Piyadasa

#### විසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

පනක් කෙටුම්පක ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත අධාාපන අමාතානුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி. கல்வி அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Education for report.

# හේදන් අධාාපන පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

ஹேதன் கல்வி மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் HEADANG EDUCATION FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

## ගරු විජිත බේරුගොඩ මහතා

(மாண்புமிகு விஜித பேருகொட)

(The Hon. Vijitha Berugoda)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"හේදන් අධාාපන පදනම සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

# ගරු කනක හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு கனக ஹேரத்)

(The Hon. Kanaka Herath)

වීසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded.

පුශ්තය වීමසන ලදින් සභා සම්මත වීය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත අධාාපන අමාතාතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி கல்வி அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Education for report.

# හදගල වලගම්බා පුරාණ ගල්ලෙන් රජමහා විහාරස්ථ සංවර්ධන සභාව (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

ஹந்தகல வலகம்பா புராண கல்லென் ரஜமகா விஹாரஸ்த அபிவிருத்திச் சபை (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

HANDAGALA WALAGAMBA PURANA GALLEN RAJAMAHA VIHARASTHA DEVELOPMENT COUNCIL (INCORPORATION)

#### ගරු ශුියානි විජේවිකුම මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம) (The Hon. (Mrs.) Sriyani Wijewickrama)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"හඳගල වලගම්බා පුරාණ ගල්ලෙන් රජමහා විහාරස්ථ සංවර්ධන සභාව සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

## ගරු කනක හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு கனக ஹேரத்) (The Hon. Kanaka Herath)

විසින් ස්ථිර කරන ලදී. ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නිලයා්ගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත බුද්ධ ශාසන අමාතාෘතුමා වෙන පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி புத்தசாசன அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Buddhasasana for report.

# මෛතීපාල සේනානායක පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

மைத்திரிபால சேனாநாயக்க மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் MAITHRIPALA SENANAYAKE FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

#### ගරු ශුියානි විජේවිකුම මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம) (The Hon. (Mrs.) Sriyani Wijewickrama)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"මෛතීපාල සේනානායක පදනම සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය." ගරු කතක හේරත් මහතා (மாண்புமிகு கனக ஹோத்) (The Hon. Kanaka Herath)

විසින් ස්ථ්ර කරන ලදී. ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත සමාජ සවිබල ගැන්වීම් හා සුභසාධන අමාතයතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி சமூக வலுவூட்டல் மற்றும் நலன்புரி அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Social Empowerment and Welfare for report.

# ශී ගුණරතන ජාතාෘන්තර පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

ஸ்ரீ குணரதன சர்வதேச மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

SRI GUNARATHANA INTERNATIONAL FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

## ගරු ශුියානි විජේවිකුම මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம) (The Hon. (Mrs.) Sriyani Wijewickrama)

ගරු කථාතායකතුමති, මා පහත සඳහන් ලයා්ජනාව ඉදිරිපත් කරනවා

"ශීු ගුණරතන ජාතාන්තර පදනම සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

## ගරු කනක හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு கனக ஹேரத்)

(The Hon. Kanaka Herath)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded.

පුශ්තය වීමසන ලදින් සභා සම්මත වීය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත බුද්ධ ශාසන අමාතාෘතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி புத்தசாசன அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Buddhasasana for report.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

ඊළහ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට, ගරු ශෙහාන් සේමසිංහ මහතා. - පැමිණ නැත.

# මොනරාගල දිස්තුික් කාන්තා මහා සංගමය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

மொனறாகல மாவட்ட கான்த்தா மஹா சங்கமய (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம் MONERAGALA DISTRICT KANTHA MAHA SANGAMAYA (INCORPORATION) BILL

#### ගරු කනක හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு கனக ஹேரத்)

(The Hon. Kanaka Herath)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"මොනරාගල දිස්තුික් කාන්තා මහා සංගමය සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

#### ගරු ශුියානි විජේවිකුම මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ஸ்ரீயாணி விஜேவிக்கிரம) (The Hon. (Mrs.) Sriyani Wijewickrama)

විසින් ස්ථිර කරන ලදී. ஆமோதித்தார். Seconded.

පුශ්තය වීමසන ලදින් සභා සම්මත වීය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත කාන්තා හා ළමා කටයුතු අමාතාහතුමිය වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி மகளிர் மற்றும் சிறுவர் அலுவல்கள் அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Women and Child Affairs for report.

# ශී ලංකා පරිගණක සංගමය (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

இலங்கைக் கணனிச் சங்கம் (கூட்டிணைத்தல்) சட்டமூலம்

COMPUTER SOCIETY OF SRI LANKA (INCORPORATION)
BILL

## ගරු (මහාචාර්ය) ආශූ මාරසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) ஆசு மாரசிங்க)

(The Hon. (Prof.) Ashu Marasinghe)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ශ්‍රී ලංකා පරිගණක සංගමය සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

#### ගරු (වෛදාၖ) තුසිතා විජේමාන්න මහත්මිය

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி)(திருமதி) துஸிதா விஜேமான்ன)

(The Hon. (Dr.) (Mrs) Thusitha Wijemanna)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded.

පුශ්තය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

පනක් කෙටුම්පක ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත විදුලි සංදේශ හා ඩිජිටල් යටිතල පහසුකම් අමාතාතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது.

சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5) இன்படி தொலைத்தொடர்புகள் மற்றும் டிஜிட்டல் உட்கட்டமைப்பு வசதிகள் அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed.

The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Telecommunication and Digital Infrastructure for report.

# දයා සරණ සංවර්ධන පදනම (සංස්ථාගත කිරීමේ) පනත් කෙටුම්පත

தயா சரண அபிவிருத்தி மன்றம் (கூட்டிணைத்தல்)

சட்டமூலம்

DAYA SARANA DEVELOPMENT FOUNDATION (INCORPORATION) BILL

#### ගරු (වෛදාා) තුසිතා විජේමාන්න මහත්මිය

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி)(திருமதி) துஸிதா விஜேமான்ன)

(The Hon. (Dr.) (Mrs) Thusitha Wijemanna)

ගරු කථානායකතුමනි, මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"දයා සරණ සංවර්ධන පදනම සංස්ථාගත කිරීම සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පත ඉදිරිපත් කිරීමට අවසර දිය යුතු ය."

## ගරු (මහාචාර්ය) ආශූ මාරසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு (பேராசிரியர்) ஆசு மாரசிங்க)

(The Hon. (Prof.) Ashu Marasinghe)

විසින් ස්ථීර කරන ලදී.

ஆமோதித்தார்.

Seconded.

පුශ්තය වීමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

පනත් කෙටුම්පත ඊට අනුකූලව පළමුවන වර කියවන ලදින්, එය මුදුණය කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

වාර්තා කිරීම සඳහා 47(5) වන ස්ථාවර නියෝගය යටතේ පනත් කෙටුම්පත සමාජ සවිබල ගැන්වීම් හා සුභසාධන අමාතෳතුමා වෙත පවරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

இதன்படி, சட்டமூலம் முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டு, அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது. சட்டமூலம் நிலைக்கட்டளை இல. 47(5)இன்படி சமூக வலுவூட்டல் மற்றும் நலன்புரி அமைச்சருக்கு அறிக்கை செய்யப்படுதற்காகச் சாட்டப்பட்டது.

Question put, and agreed to.

Bill accordingly read the First time, and ordered to be printed. The Bill stood referred, under Standing Order No. 47(5), to the Minister of Minister of Social Empowerment and Welfare for report.

# කල්තැබීම ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

## ගරු ලක්ෂ්මන් කිරිඇල්ල මහතා

(மாண்புமிகு லக்ஷ்மன் கிரிஎல்ல) (The Hon. Lakshman Kiriella)

ගරු කථානායකතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ഋශ්තය සභාභිමුබ කරන ලදී. வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed.

ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ යෝජනාව, ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා.

# 2015 දෙසැම්බර් 19 වන දින පාර්ලිමේන්තුව අනුමත කළ ගිවිසුම්

2015 டிசம்பர் 19இல் பாராளுமன்றத்தினால் அங்கீகரிக்கப்பட்ட உடன்படிக்கைகள் AGREEMENTS APPROVED BY PARLIAMENT ON 19TH DECEMBER, 2015

[අ.භා. 1.56]

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ මම පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"2015 දෙසැම්බර් 19 වන දින විදේශ කටයුතු අමාතානුමා විසින් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන ලද පහත සඳහන් එනම් කටාර් රාජාය, තායිලන්ත රාජධානිය, ඉන්දුනීසියා ජනරජය, ඊජිප්තු අරාබි ජනරජය, කුචේට රාජාය, වියට්නාම සමාජවාදී ජනරජය, මහජන වීන සමූහාණ්ඩුව, මැලේසියා රජය, පාකිස්තාන ඉස්ලාමීය ජනරජය, ඉරාන ඉස්ලාමීය ජනරජය, වෙක් ජනරජය, ඉන්දීය ජනරජය යන රාජායන් සමග ඇතිකර ගන්නා ලද ආයෝජන පුවර්ධන සහ අනොන්නා වශයෙන් සුරක්ෂණය පිළිබඳව ශ්‍රී ලංකා රජය සමග අනොන්නා ගිවිසුම් ශ්‍රී ලංකාව තුළ ආයෝජන වඩාලීම හා ආරක්ෂා කිරීම ආදී කරුණු මත ජාතික ආර්ථිකයේ වර්ධනයට අතාවශා ලෙස සලකා අප ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 157 වෙනි වගන්තිය පුකාරව කටයුතු කළයුතු යැයි අනුමැතිය ඉල්ලන ලදී. ඒ අනුව,

- එම රටවල් සමග වෙන් වෙන් වශයෙන් ශ්‍රී ලංකාවේ ආර්ථිකයට ඇතිවන පුගතියට විශේෂ වූ කරුණු විස්තර කරන ලෙසද,
- එම ආර්ථික ගිවිසුම් අපේ රටේ දේශපාලනයට, පාලන තන්තුයට, විවිධ වෘත්තීන්ට, විවිධ කර්මාන්ත සහ සේවාවලට ඇති කරන අභිතකර තත්ත්වයන් පිළිබඳව සලසා ඇති ආරක්ෂාව කුමක්ද?

- 3. විදේශ විනිමය සංචිතය අස්ථාවර වීම හා ජාතාන්තර මූලාමය අර්බුදයන් ආදී හානිකර තත්ත්වයන් මෙම ගිවිසුම් කියාත්මක කර ගැනීමට බාධා වූ විට ගනු ලබන පියවර පැහැදිලි කරන මෙන්ද,
- 4. මෙවැනි ගිවිසුම් කියාත්මක කර ගැනීම සඳහා අපගේ තානාපති සේවාව ඊට සරිලන සේ ඉහළ තලයකට පරිවර්තනය කරන්නේද?"

ඒ අනුව වැඩිදුරටත් මෙම ගිවිසුම් පිළිබඳව අවධානය යොමු කිරීමේදී එම රටවල් සමහ වෙන් වෙන් වශයෙන් ශීූ ලංකාවේ ආර්ථික පුගතියට විශේෂ වූ කරුණු විස්තර කර දීමක් ගරු අමාතානුමා විසින් පැහැදිලිව කිරීම ජාතාන්තර වශයෙන් ශී ලංකාව මුහුණ දෙන ආර්ථිකමය හා මුලාාමය අර්බුදකාරි තත්ත්වය තුළ ඉතාම අවශායයි. ඒ වාගේම එම ආර්ථික ගිවිසුම් අපේ රටේ දේශපාලනයට, පාලන තන්තුයට, විවිධ වෘත්තීන්ට, විවිධ කර්මාන්ත හා සේවාවලට ඇති කරන අභිතකර තත්ත්වයන් පිළිබඳව සලසා ඇති ආරක්ෂාව සම්බන්ධයෙන් පැහැදිලි කර ගැනීම මම හිතන විධියට මේ කාල පරිච්ඡේදයේදී ඉතාම අවශා වී තිබෙනවා. එමෙන්ම අපේ විදේශ විනිමය සංචිතය ඉතාම අර්බුදකාරි තත්ත්වයකට පත් වී තිබෙනවා. පිටින් ගත් ණය පෙන්වා විදේශ විනිමය සංචිතයක් තිබෙනවා කියා පෙන්වීමට උත්සාහ දරන එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුවේ මීථාාව විසින් ඇති කර තිබෙන ආර්ථිකමය, මූලාාමය අස්ථාවරහාවය නිසා අද රුපියල බාල්දු වෙමින් පවතිනවා.

රුපියල බාල්දුවීම නවතා ගැනීමට ආණ්ඩුව අපොහොසත් වී තිබෙනවා. ඒ වාගේම අපේ විදේශ විනිමය සංවිතය අර්බුදයකට පරිවර්තනය වෙමින් පවතිනවා. මේ ගිවිසුම් පිළිබඳ සාකච්ඡා කරන අවස්ථාවේදී මෙවැනි සාධකයන් ඉතාම වැදගත් කියා අප සිතනවා. මොකද, අපේ රටට ආයෝජකයන් ගෙන්වා ගන්නා අවස්ථාවේදී ස්ථාවර ආර්ථික තත්ත්වයක්, ස්ථාවර මූලාමය තත්ත්වයක් අවශායි. එම ආර්ථික තත්ත්වයට හා මූලාමය තත්ත්වයට සහතිකයක් දීමයි ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 157 වැනි වාවස්ථාවෙන් අපි කරන්නේ. ඒ නිසාම ලැබෙන සෑම ආයෝජනයක්ම ඉතාම ගැඹුරෙන් සලකා බැලීමේ වැදගත්කම මතුවෙන බවත් සඳහන් කරන්නට ඕනෑ. විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා පැහැදිලි කිරීමක් කරනවා නම් අගය කරනවා, "මෙවැනි නව තත්ත්වයන්ට මුහුණ දීම සඳහා අපේ තානාපති සේවාව, අපේ විදේශ සේවාව සකස් වී තිබෙනවාද, නැත්නම සකස් කෙරෙමින් යනවාද?" කියලා.

ගරු කථානායකතුමනි, අපි කාරණාවට බැස්සොතින් දෙසැම්බර් 19 වන දින ඇතිවු තත්ත්වය පිළිබඳ මම කථා කරන්න යන්නේ නැහැ. ඉදිරි කටයුතු කිරීම පිළිබද යම්කිසි ස්ථාවර පුතිඥාවක් ඇති කර ගැනීම සඳහා අපේ විපක්ෂය ලිපියක් ගරු කථානායකතුමාට ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. තානාපති සේවයෙන් අපි පටන් ගත්තොත්, මේ ආණ්ඩුව යහ පාලනය යටතේ රටට පොරොන්දු වුණා, "තානාපති සේවය සඳහා දේශපාලන බැඳීම්වල සිටින අය පත් කරන්නේ නැහැ" කියලා. වීදේශ කටයුතු ඇමතිතුමනි, මේ වාගේ බරපතළ ගිවිසුම් කිුයාත්මක කරවා ගැනීමට යළිත් දේශපාලන හිතවාදීන් තානාපති eස්වාව සඳහා පත් කර යවන්න ඔබ පටන්ගෙන තිබෙනවා. මහජනයාට දුන් පොරොන්දුව මේ වන විට කඩාබිඳ දමා තිබෙනවා. ශී ලංකාව නියෝජනය කරන තානාපතිවරයෙකුගේ නම් ගම් කියන්න මම යන්නේ නැහැ. නමුත් විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා ඉතා පැහැදිලිව දන්නවා, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ විධායක සභාවේ සාමාජිකයන් අද තානාපතිවරු හැටියට පත් කරලා තිබෙන බව. නමුත් ඔබතුමා හිටපු ආණ්ඩුවට චෝදනා කරනවා, "දේශපාලන හිතවතුන් පත් කළා" කියලා. "මීට පසුව

දේශපාලන භිතවතුන් පත් කරන්නේ නැහැ, දේශපාලන තනතුරු දරපු අය පත් කරන්නේ නැහැ" කියා රටට කියූ ඔබ, ඔබේ ආණ්ඩුව අද යහ පාලනයේ නාමයෙන් ඒවා සම්පූර්ණයෙන්ම මීථාාවක් බවට පත් කිරීම නිසා විදේශ සේවාවේ ඇතිවිය හැකි බරපතළ තත්ත්වය ගැන අවධානය යොමු කළ යුතුය කියා අප විශ්වාස කරනවා. විදේශ සේවය අලුතින් ඇතිවන තත්ත්වයන්ට මුහුණදීමට හැකි සේවාවක් බවට පරිවර්තනය කරන්න ඕනෑ.

ගරු කථානායකතුමනි, මෙන්න මේ ලිපිය විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා කියවා බලනවා නම් ඉතාම වැදගත් වෙයි කියා මා හිතනවා.

Hon. Mangala Samaraweera, there is a very interesting article in "The Sunday Times" of January 24<sup>th</sup>, 2016 captioned, "Limitations in Prof. Hausmann's policy recommendations". I think all the Hon. Members should read this. Firstly, Professor Hausmann very clearly said at the Colombo Economic Summit that the policy the Government is adopting is not going to work. Secondly, he said that the Government should understand the international situation, especially the international economic and monetary changes that are taking place overnight, within weeks and within months and therefore, a dogmatic approach would not be helpful in our economic development.

විශේෂයෙන්ම මේ ලිපියේ තිබෙන මූලික කාරණාව ගැන අවධානය යොමු කළොත්, මේ රටවල් එක්ක අප මේ අත්සන් තැබු ගිවිසුම් දොළහ අපේ ආර්ථික, මූලාාමය හා දේශපාලන ස්ථාවරභාවය මතයි තීරණය වන්නේ කියා මා හිතනවා, ගරු කථානායකතුමනි. අපේ රුපියල දවස ගණනේ බාල්දු වෙනවා නම්, අපේ රුපියල, අපේ විදේශ විනිමය සංචිතය බහිනවා නම්, අපට උපයා ගන්න පුළුවන් පුමාණය දවස ගණනේ අඩු වනවා. තේ අපනයනය වැඩි කරන්න පුළුවන් පුමාණය ගැන අප බලන්න ඕනෑ. අද අපට ඩොලර් භාගයක් ලැබෙනවා නම්, අප ඩොලරයේ වටිනාකම බාල්දු කළාට පසුව වැඩි පුමාණයක් අපනයනය කරලා ඒ අඩුවන පුමාණය දිනාගන්න අපට පුළුවන් වෙන්න ඕනෑ. අන්න ඒකයි, රටක මූලාා විදේශ විනිමය අවපාතයට ලක් කරන්නේ. නමුත්, අද එවැනි තත්ත්වයක් නැහැ. අද අපේ පුධාන අපනයනයන් වූ තේ, රබර් සහ අනික් ක්ෂේතු සියල්ල කඩා වැටී තිබෙනවා. එම නිසා තානාපති සේවය සකිුයව මැදිහත් වන සේවාවක් බවට පත් කරන්න ඕනෑ.

මම මේ යෝජනාව ඉදිරිපත් කරමින් ඊළහ අදියරට කැමැතියි.

ගරු විදේශ ඇමතිතුමා මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කළා, එතුමා අත්සන් තබාපු තවත් ජාතාන්තර යෝජනාවක්. මොකක්ද, ඒ ජාතාන්තර යෝජනාව? ඒ, ජිනීවා ගිවිසුම. ගරු කථානායකතුමනි, අපි විශ්වාස කළා; අපි පුකාශ කළා, මේ ජිනීවා ගිවිසුමේදී අපේ රට යටත් වීමකට පරිවර්තනය කළා කියලා. එයට කිසිම අවසරයක් විදේශ අමාතානුමාට තිබුණේ නැහැ.

අපේ අතිගරු ජනාධිපති මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමා එතුමාගේ සංචත්සරය වෙනුවෙන් BBC එකට පුකාශ කළේ මොකක්ද? "යුද්ධයේදී මානව හිමිකම් කඩ වූ බවට ශී ලංකාවට එල්ල වී ඇති චෝදනා පිළිබදව විභාග කිරීමේ කියාවලිය විමසා බැලීම පිණිස විදේශ විනිසුරන් හෝ අධිකරණ කියාවලියක හෝ මැදිහත් වීමක් හෝ විශේෂඥයන් ආනයනය කිරීමේ අවශානාවක් නැතැයි ජනාධිපති මෛතීපාල සිරිසේන කියා සිටියි." BBC එකෙන් අහපු පුශ්නවලට ජනාධිපතිතුමා දුන්නු පිළිතුර පිළිබදව මා මීට වඩා කියන්න යන්නේ නැහැ.

I would like to read the English version of what the President said to the BBC. It states:

"The President of Sri Lanka has said foreign judges and prosecutors should not be involved in an investigation into allegations of war crimes.

In a BBC interview, President Maithripala Sirisena said the country did not need to 'import' specialists."

ජනාධිපතිතුමා මේ පුකාශය කරලා තිබෙනවා. එතුමා ඒ පුකාශය ඉල්ලා අස්කර ගන්නේ නැහැ. විදේශ ඇමතිතුමා පිට යටියන් ගෙනැල්ලා මෙහෙ ස්ථාපිත කරන්න හදන අධිකරණ හෝ පරීක්ෂණ ගැන දැන් විදේශ ඇමතිතුමාගේ ස්ථාවරය මොකක්ද කියලා අපි දැන ගන්න කැමැතියි.

ගරු කථානායකතුමා (மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩි 4ක කාලයක් තිබෙනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා (மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) මම කථාව අවසන් කරනවා.

ගරු කථානායකතුමනි, මේ තත්ත්වය යටතේ -තුන් මාසයකට ඉස්සෙල්ලා එකක් කියලා, පස්සේ තව ඇමතිවරයකු තව එකක් කියන කොට- මේ රට ගැන තිබෙන විශ්වාසය නැතිව යනවා. දැන් ජනාධිපතිතුමාට එරෙහිව, ජනාධිපතිතුමාගේ පුකාශය හෙළා දකිමින් Human Rights Watch in New York, USA පුකාශයක් කරලා තිබෙනවා. මේ විධියේ පරස්පර විරෝධී ස්ථාවරයන් විදේශ අමාතාහංශයක් විසින් දරනවා නම්, විදේශ සේවාවක් විසින් දරනවා නම් ඒක රටට අහිතකර බව මා පුකාශ කරන්න කැමැතියි.

හොඳම නිදර්ශනය තමයි, එක්සත් ජාතික පක්ෂ ආණ්ඩුව පැල්වත්ත සිනි නිෂ්පාදනය කිරීමට Booker Agriculture International Limited සමහ අත්සන් කරන ලද ගිවිසුම. ඔවුනට ගෙන යන්නට පුළුවන් ලාභය පිළිබඳව මේ ගිවිසුමේ අත්සන් කරපු වගන්ති නිසා අපේ රටේ විදේශ විනිමය විශාල අර්බුදයකට පත් වුණා. ඒ ආණ්ඩුවේ අවසාන කාලයේදී පිළිගන්න සිද්ධ වුණා, මේ අත්සන් කරන ලද ද්විපාර්ශ්වික ගිවිසුම් ගැඹුරින් සොයා බලන්නේ නැතුව අත්සන් කරපු ගිවිසුමක්ය කියලා. මා මෙය උදාහරණයක් ලෙසයි ගෙනෙන්නේ. අපේ රටේ ජාතික ආර්ථිකය නහා සිටුවන්න, අපේ රටේ රාතික ආර්ථිකය නහා සිටුවන්න, අපේ රටේ රාතික ආර්ථිකය නහා සිටුවන්න, අපේ රටේ රාතික ආර්ථිකය නහා සිටුවන්න වීදේශ විනිමය වැඩියෙන් උපයන්න අත්සන් කරන සෑම ගිවිසුමකටම ශී ලාංකිකයන් හැටියට, වග කීමක් ඇති විපක්ෂය හැටියට අපේ සහයෝගය ලබා දෙනවා. නමුත් ඒවා පිළිබඳ ස්ථාවර නිගමනයක් ඇති කිරීමට හැකි තත්ත්වය මත කටයුතු කිරීමේ වැදගත්කම මා මේ අවස්ථාවේදී මතක් කරනවා.

ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට තවත් කාරණයක් ඉදිරිපත් කරලා මගේ කථාව අවසන් කරන්න මා කැමැතියි. එතුමාත් එම අවස්ථාවට සහභාගි වන්න ඇති. මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමාගේ සංවත්සරයට ආරාධනා කරලා ගෙන්වා ගත්ත මේ රටේ හිටපු ඉන්දියානු මහ කොමසාරිස්තුමා කරපු පුකාශය බලන්න. It appeared in "The Island" of  $9^{th}$  January, 2016 under the headline, "Gandhi endorses allegations of war crimes against SL".

[ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

ඒ පිළිබඳව දන්නා සරත් ෆොන්සේකා මහතා ඒ පුකාශයට පිළිතුරක් "The Island" newspaper of 14th January, 2016 මහින් ලබා දී තිබෙනවා. It states, I quote:

"Former Army Commander Field Marshal Sarath Fonseka, Leader of the Democratic Party yesterday said that there was no evidence to prove LTTE leader Prabhakaran's son had been killed by the army."

ඔබතුමන්ලාගේ පක්ෂයේ ආණ්ඩුවේ කොටස්කරුවෝ දැන් මොකක්ද කියන්නේ? හිටපු ඉන්දියානු මහ කොමසාරිස්තුමා ගෙන්වා ගෙන ආරාධිත දේශනය කරවා ගන්නවා. ඒ යුද්ධයේ සටන භාරව සිටි අපේ හිටපු හමුදාපති සරත් ෆොන්සේකා මැතිතුමා කියනවා, ජනාධිපති මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමාගේ සංවත්සරයේදී, හිටපු ඉන්දියානු මහ කොමසාරිස්තුමා කියපු ඒ කාරණය පට්ටපල් බොරුවක්ය කියලා.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමාට නියමිත කාලය අවසානයි.

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු කථානායකතුමනි, මාගේ කථාව අවසන් කිරීමට මත්තෙන් මම කියන්න කැමැතියි, ආණ්ඩුවේ කොටස් සහ විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය පරස්පර විරෝධී විධියට හැසිරීම වළක්වන්න ඕනෑ බව. ඒ වාගේම ආර්ථික ගිවිසුමක් කියාත්මක කරන්න නම්, ස්ථාවර ආර්ථික තත්ත්වයක්, ශක්තිමත් ආර්ථිකයක් ඇති කරන්න නම්, රුපියල බාල්දු වීමේ අර්බුදයෙන් ගොඩ ඒමේ මාර්ගයක් තිබෙනවාද කියන කාරණය ගැන අපට කල්පනා කරන්න වෙයි කියලාත් මම ඉතාම ඕනෑකමින් සඳහන් කරනවා.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Speaker) வெலைම ස්තූතියි.

යෝජනාව ස්ථීර කිරීම, ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්තීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි පහළොවක කාලයක් තිබෙනවා.

[අ.භා. 2.11]

### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු කථානායකතුමනි, සභාව කල් තබන අවස්ථාවේදී ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කළ යෝජනාව ස්ථීර කරන්න ලැබීම ගැන මම සතුටු වනවා. එම යෝජනාවේ සඳහන් තවත් කරුණු කිහිපයක් ඉස්මතු කර පෙන්වන්න මම කල්පනා කරනවා. මේ ආර්ථික ගිවිසුම් නිසා ලංකාවේ ආර්ථිකයට අත්වන පුගතිය ගැන යම් කිසි ඇස්තමේන්තුවක්, යම් කිසි පුක්ෂේපණයක් විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශය හෝ විදේශ කටයුතු අමාතහාංශය හා ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතහාංශය එක්ව හෝ ලබා දිය හැකිද කියන කරුණ අපි මතු කරලා තිබෙනවා; ලබා දිය යුතුයි කියලාත් අපි කියනවා. මොකද, අපි මේ ආර්ථික ගිවිසුම් ඇති කර ගත්තේ අනොහ්තා පුයෝජනයක් අපේ රටටත්, අපේ රට සමහ

ගිවිසුම ඇති කර ගන්නා වූ රටටත් තිබෙනවාය කියන තත්ත්වය මත නිසා. ඉතින් ඒ අනුව යම පුක්ෂේපණයක් වුවමනායි. ඉංගුීසි භාෂාවෙන් කියනවා නම්, projection එකක් වුවමනායි. ඒ එකහත්වය අනුව අපේ රටේ ආර්ථිකයට කෙබදු ආකාරයේ පුගතියක් අත්කර ගත හැකිද කියා පෙන්නුම් කරන්නා වූ යම් කිසි දළ සටහනක්, දර්ශකයක් ලබා දිය යුතුයි කියලා අපි කල්පනා කරනවා.

#### ගරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Speaker)

Order, please! මේ අවස්ථාවේදී ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා මූලාසනය ගන්නවා ඇති.

අනතුරුව ගරු කථානායකතුමා මූලාසනයෙන් ඉවත් වුයෙන්, නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා [ගරු සෙල්වම් අඩෛක්කලනාදන් මහතා] මූලාසනාරුඪ විය.

அதன்பிறகு, மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத் தினின்று அகலவே, குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் [மாண்புமிகு செல்வம் அடைக்கலநாதன்] தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. SPEAKER left the Chair, and DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [THE HON. SELAVM ADAIKKALANATHAN] took the Chair.

#### ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා

(மாண்புமிகு வாசுதேவ நாணாயக்கார)

(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, සභාව කල් තබන අවස්ථාවේදී ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කළ යෝජනාව ස්ථිර කරමිනුයි මම මේ කථා කරන්නේ. ආර්ථික ගිවිසුම් මහින් අපේ රටට ඇති විය හැකි පුගතිය පිළිබඳ පුක්ෂේපණයක අවශානාව පෙන්නුම් කරමිනුයි මා සිටියේ. අපි නිකම්ම මේ යෝජනාව අත්සන් කරලා පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත කළාට මදි. මේ ගිවිසුම්වලට ඇතුළත් වන කරුණු කාරණා අනුව අපට බලාපොරොත්තු විය හැක්කේ කුමක්ද කියන එක ගැන මේ පාර්ලිමේන්තුවට දැන ගන්න විධියක් තිබිය යුතුයි කියන එකයි මම මේ කියමින් සිටියේ.

ගරු මලික් සමරවිකුම ඇමතිතුමා අපිව කැඳවලා සාකච්ඡාවක් කළා, ඉන්දියාවත් සමහ ඇති කිරීමට යෝජනා වී ඇති එකහතා ගිවිසුමේ අන්තර්ගතව තිබෙන යෝජිත කරුණු ගැන. මම හිතන විධියට අපේ කණ්ඩායම සාකච්ඡාව සඳහා ඉන්දියාවට යන්න පෙර, එතුමා අපිට ඒ කැඳවීම කළා. එහිදී අපි යම් යම් අදහස් දැක්වීම් කළා. ඊට පසුව අපිට එතුමාගෙන් සන්දේශයක් ලැබුණා. ඒ සන්දේශයේ තිබෙනවා, ඒ සාකච්ඡාවේදී යෝජිත වු කරුණු මොනවාද කියලා. අපි දැනගන්න සතුටුයි, වෘත්තීය සේවා අංශ පිළිබඳ යෝජනාවක් ඒ සන්දේශයේ ඇතුළත් නොවී තිබීම ගැන. මම දැකපු හැටියට ගරු මලික් සමරවිකුම ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා එවාපු සත්දේශයේ එවැනි වෘත්තීය සේවා අංශ පිළිබඳ යෝජනාවක් ඇතුළත් වුණේ නැහැ. මොකද, අද අපේ රටේ ඉන්න වෘත්තීයවේදීන් හුඟාක් බිය පළ කරනවා, ඉතාමත්ම අඩු වේතනවලට, අඩු ගෙවීම්වලට වෛදාඃ වෘත්තිය හා සමාන්තර වෘත්තීන්ට අයත් ඉන්දීය වෘත්තීයවේදීන් ලංකාවට එන්නට ඉඩ කඩ ඇරියොත්, මේ රටේ අපේ පුමිතීන්ගේ පහළ වැටීමක් සිදු වෙනවා කියලා. ඒ වාගේම ඔවුන් අද ලබා ගන්නා වූ දීමනා, වේතන මට්ටම් අනුව සලකා බැලු විට අපේ වෛදාඃවරු වාගේම වෘත්තීයවේදීන් විශාල පීඩනයකට ලක් වේවි.

අපි දැකපු සන්දේශය අනුව වෘත්තීයවේදී අංශවල යෝජනාවක් එතැනට ඇතුළත් වී නැහැ. අපි විශ්වාස කරනවා, ඔබතුමන්ලා අත්සන් කරන්න යන්නේ අපිට ඉදිරිපත් කර තිබෙන ඒ සත්දේශයේ ඇතුළත් කරුණුයි කියලා. අපේ ගරු මලික් සමරවිකුම ඇමතිතුමාටත්, විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයටත්, ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාහංශයටත් අදාළ නිසා ඔබතුමන්ලා අත්සන් කරන්න යන ගිවිසුමේ කෙටුම්පත පළමුව මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරනවා නම්, ඒකයි කළ යුතුව තිබෙන්නේ කියන එක මම කියන්න කැමතියි. මේ රටවල් සමග ඇති කර ගන්නා වූ අනොහ්නා ගිවිසුම් ඇතුළත තවත් ගිවිසුම් ඇති වෙනවා. එබඳු ගිවිසුමක් තමයි, ඉන්දියාවත් එක්ක ඇති කර ගන්න යන මේ ගිවිසුම. ඒ ඇති කර ගන්න යන ගිවිසුමේ කෙටුම්පතක්, ඒ ගිවිසුම ඇති කර ගන්නට පෙර මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කිරීම සුදුසුයි කියන එක තමයි මම මේ අවස්ථාවේදී පෙන්වා දෙන්න හදන්නේ.

මීළහට, අපේ රට ජිනීවා නුවර මානව හිමිකම් මණ්ඩලයේදී ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයත් සමහ එකහ වී අත්සන් කළ ගිවිසුමෙන් මතු වෙන්නා වූ කරුණු තිබෙනවා. මේවා පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් වුණා. ඒ ඉදිරිපත් කළ තොරතුරු අනුව, ජිනීවා මානව හිමිකම් මණ්ඩලය ඉදිරියේ ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයක් සමහ එකහත්වයෙන් ඉදිරිපත් කළ යෝජනාව අනුමත වූ පසුව අපි කුමන බැඳීම්වලට හසු වෙනවාද කියන පුශ්නය මතු වෙනවා. මේ කියන පුශ්නය දැන් පුායෝගිකව මතු වෙලා තිබෙනවා. මේ රටේ පැවති යුද්ධයේ සිදුවීම් පිළිබඳව සොයා බැලීම සඳහා ජාතාන්තර අධිකරණ කියාදාමයක් යොදා ගැනීමට බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නැහැ කියා ජනාධිපතිතුමා පැහැදිලිව කියා තිබෙනවා. පැමිණිලි කිරීමට හේතු තිබෙන යම් යම් දේවල් යුද්ධයේදී සිදු වුණා නම්, ඒවා ගැන සොයා බැලීම අපේම අධිකරණයේ කාර්යයක්ය කියා එතුමා කියා තිබෙනවා. ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීුතුමා කිව්වා වාගේම අපි කවුරුත් දත්තවා, Human Rights Watch කියත සංවිධානය, ජිනීවා නුවර මානව හිමිකම් මණ්ඩලයේ සම්මත වූ යෝජනාව පිටුපස සිටි සංවිධාන ගණනාවකින් එකක් බව. ඒ උදවිය අපේ ජනාධිපතිතුමාට විරුද්ධව පුබල පුකාශයක් එල්ල කර තිබුණා.

දැන් අපේ ජනාධිපතිතුමා පැහැදිලිව කියා තිබෙනවා, අපේ රටේ සිදු වුණු සිදුවීම් සම්බන්ධව ජාතාන්තර අධිකරණ කිුයාදාමයක් අපි භාර ගන්නේ නැතුවා වාගේම, අපේ රටේ රාජා කරුණු සම්බන්ධව වෙනත් රටවලට මැදිහත් වෙන්න අයිතියක් නැහැ කියාත්. ඒ වාගේම එතුමා කියා තිබෙනවා, ජාතාාන්තර මැදිහත්වීම අප බලාපොරොත්තු වෙන්නේ, මේ ආර්ථිකයට පමණයි කියාත්. විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයේ උදවිය සමහ අත්සන් කර ඉදිරිපත් කළ ගිවිසුමේ අන්තර්ගතයත්, අද අපේ ජනාධිපතිතුමාගේ ස්ථාවරයත් අතර පැහැදිලි පරස්පරයක් මතු වෙනවා. මෙවැනි පරස්පරයක් මතු වෙලා තිබෙන්නේ පළමුවැනි වතාවට නොවෙයි. විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ යම් යම් කියාකාරිත්වයන් ගැන පසු ගිය කාලයේ අගමැතිතුමාටත් ගැටලු මතු වෙලා තිබුණා. යම් යම් අවස්ථාවල විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයෙන් පැමිණි නියෝජිතයින් නොමැතිව එතුමා සාකච්ඡාවලට සහභාගි වුණා. විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශය අද පලස්තීනය ගැන, පලස්තීනයේ රාජාාත්වය ගැන දරන ස්ථාවරය කුමක්ද කියන එක ගැනත් ගැටලු මතු වෙලා තිබෙනවා. අපේ විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශය ඒ සම්බන්ධයෙන් කිුිිිියා කරන විධිය පිළිබඳව අද ලෝකයේ විමසුමක් තිබෙනවා. පලස්තීනයේ රාජාන්වය පිළිබඳව අද තිබෙන පිළිගැනීමට කොයි තරම් අනුකූලත්වයක් අපි දක්වා තිබෙනවාද කියන කාරණය ගැන පුශ්නයක් මතු වෙලා තිබෙනවා. මොකද, අපේ විදේශ කටයුතු ඇමතිවරයා ඊශුායලයත් එක්ක තිබෙන සම්බන්ධයක් පිළිබඳව මීට පෙර අවස්ථා කිහිපයකදීම සැක මතු වෙලා තිබෙනවා.

ජනාධිපතිතුමා හැටියට අපේ මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්තයා හිටපු කාලයේ එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයේ සම්මත කර ගන්න ඊශුායලයට වුවමනා වුණු යම් කිසි යෝජනාවකට, එදාත් විදේශ කටයුතු පිළිබඳව වග කීම දැරූ ඇමතිවරු අපේ රජයේ එකහත්වයක් නැතුව ඊශුායලයට අනුකූලව ඒ යෝජනාවට ලංකාවේ ඡන්දය දුන්නා. එසේ කිරීම නිසා අපි විශාල අපහසුතාවන්ට පත් වුණා. ඊට පසුව අපේ මීනු රටවල් එක්ක එක්තරා විධියකට අපට ගැටලු මතු වුණා නම් ඒකට එක හේතුවක් වුණේ ඔය විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ ඒ කියා කලාපයයි. ඒ නිසා අපට අද මේ යෝජනාවත් එක්ක විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ නර්තට හේතු වුණු සිදු වීමකුත් තිබෙනවා. මෛතීපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමා බීබීසී ගුවන් විදුලි සේවයේ සම්මුඛ සාකච්ඡාවේදී ඒ කියන ලද කරුණු කිහිපය, අපේ රජය -විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා ඇමෙරිකාවත් සමහ අත්සන් කරපු ගිවිසුමේ අන්තර්ගත කරුණත් එක්ක පරස්පරයක් තිබෙනවා. එවැනි පරස්පරතාවක් තිබෙන්න පුළුවන් කොහොමද?

අද තිබෙන්නේ රාජායන් එකක්ද, එහෙම නැත්නම් රාජායන් දෙකක්ද? විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයේ වෙනම රාජායක් තිබෙනවාද, අපේ ජනාධිපතිතුමාගේ නායකත්වය යටතේ වෙනම රාජායක් තිබෙනවාද? අගමැතිතුමා විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයත් එක්ක එකහ වෙන පුමාණය හා ජනාධිපතිතුමා විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයත් එක්ක එකහ වෙන පුමාණය අතර පරස්පරයක් තිබෙනවා නේද?

මේ තත්ත්වය අද මේ රටේ බරපතළ කාරණයක් බවට පත් වී තිබෙනවා. මෙය පාර්ලිමේත්තුවට මෙන්ම මේ රටේ සියලුම ජනතාවට බලපාන කාරණයක්. අපේ රටේ ආණ්ඩුවේ ස්ථාවරත්වය රැඳී තිබෙන්නේ පුතිපත්තිමය වශයෙන් යම් යම් කරුණු සම්බත්ධයෙන් ආණ්ඩුවක් හැටියට ගත්තා වූ ස්ථාවරය අනුවයි. අපි නම් බොහොම කැමැතියි, අපේ ගරු මෛතීපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමා ගනු ලැබූ ස්ථාවරය ගැන. අපි එතුමාට චෝදනා කළේ, එතුමා ජනතාවට පිටුපාලා, අපේ සත්ධානයට පිටුපාලා එක්සත් ජාතික පක්ෂයත් සමහ ආණ්ඩු හදන්න ගියා කියලායි. එතුමා යුඑන්පී එකත් එක්ක මංගලායයක් ඇති කර ගත්තා කියලායි. ඒක තමයි අපේ විරෝධය සහ චෝදනාව.

අද අපට ගරු එස්.බී. දිසානායක ඇමතිතුමා යෝජනා කරනවා, අපි ඔක්කොම නැවත එකතු වෙන්න ඕනෑ කියලා. කසාද දෙකක් එක පාරට කන්නට බැහැ. මේ කසාදය කටුගාලා ඉන්නට ඕනෑ අලුත් කසාදයක් ගැන කථා කරන්න නම්. මම හිතන විධියට එස්.බී. දිසානායක මැතිතුමා කථා කරනවා ඇත්තේ උඩරට නීතිය අනුව වෙන්න ඇති. නමුත් අද අපි - [බාධා කිරීමක්] දික්කසාදය ඉක්මන් කරන්න පුළුවන්. කෙළින්ම දික්කසාද කරන්නට පුළුවන්, උඩ රට නීතිය අනුව. ඒ නිසා උඩරට නීති කුමයේ තිබෙන්නා වූ පුයෝජනය ගත්තාට වරදක් නැහැ. අපි නම් කැමැතියි අද ගරු මෛතීපාල සිරිසේන ජනාධිපතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂයට පිටුපාලා ජනතාව දිහාවට ආයිමත් හැරීම ගැන. අපි නම් කැමැතියි එතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂයට පිටුපාලා ආයිමත් ජනතාව දිහාවට මේ කාරණය පිළිබඳව කරන ලද පුකාශය අනුව හැරීම ගැන. ඒකට අපි අනුබල දෙන්නට ඕනෑ. අනුබල දෙන අතර අපි එතුමාට කියනවා, වැඩි දුර ගමන් කළ යුතු බවත්, සන්ධානයේ ජන වරම අනුව එතුමාට එක්සත් ජාතික පක්ෂයත් සමහ අණ්ඩුවක ඉන්න කිසිම යුතුකමක් තැති බවත්. එතුමා එක්සත් ජාතික පක්ෂයත් සමහ මේ ගෙනයන ආණ්ඩුවෙන් ඈත් වී මෑත් වී යන තරමට එතුමාගේ කියාදාමය මේ රටේ ජනතාවගේ අනුමැතිය තිබෙන කිුයාදාමයක් හැටියට අපිට සලකන්නත් පුළුවන්; හුවා දක්වන්නත් පූළුවන්.

ඇත්තටම, විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය is the weakest link in the chain. I suppose, today, His Excellency President

[ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මහතා]

Maithripala Sirisena's contradiction appears to have stemmed from the weakest link of the State, which is the Ministry of Foreign Affairs. Now, we see that the President has found reason why he cannot agree with the conditions that had been laid down in Geneva. එතකොට විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශයට සිද්ධ වෙනවා මේ තත්ත්වය ගැන අලුතෙන් කියා කරන්නට.

ඒ කොහොමද? එක්කෝ ජිනීවා නුවරට ගිහිල්ලා මේ ඇති වුණු එකහත්වය අපි අයින් කර ගතිමු. මේ එකහත්වය අයින් කරලා, අපේ රජයෙන් වරදක් වුණා නම් අපේ රටේ තිබෙන අධිකරණය තුළින් අපි ඒ වැරදි ගැන සොයා බලමු. අපේ රටේ යම් අය චෝදනාවට ලක් කළ යුතු නම් ඒ චෝදනා ඉදිරිපත් කිරීම සඳහා ඒ පිළිබඳ හැකියාව ඇති අපේ රටේ තිබෙන නීතිපති දෙපාර්තමේන්තුව අපි යොදා ගතිමු. අන්න එවැනි තැනකට මේ යෝජනාව ආපසු හරවා ගැනීම සුදුසුය කියන අතර, ඒ ගැන නැවත හිත යොමු කරන්නය කියා විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයට කියන්න කැමැතියි.

මෙම ගිවිසුම් ක්‍රියාත්මක කර ගැනීමට බාධා ඇති වූ විට රටට ඇති වන හානිකර තත්ත්ව මොනවා විය හැකිද, ඒ සඳහා ගන්නා වූ පියවර මොනවාද, අද අපේ ජාතාන්තර මූලා තත්ත්වයේ තිබෙන්නා වූ අස්ථාවරහාවය, එහෙම නැත්තම තිබෙන්නා වූ දුබලතාවත් එක්ක මේ ඇති කර ගත්තා වූ ගිවිසුම්වල අවසාන පුත්ඵලය අපට කොයි තරම් දුරට බරපතළ ලෙස, අවාසිදායක ලෙස එල්ල වීමට පුළුවන්ද ආදී කරුණු දෙස අපි අවධානය යොමු කරන්නේ අද ඉදිරිපත් කර තිබෙන මේ යෝජනාව තුළින්. මේ විවාදය තුළින් අප බලාපොරොත්තු වන්නේ මේ කරුණු පිළිබඳවමේ රටත්, මේ පාර්ලිමේන්තුවත් වඩා හොදින් දැනුවත් කර ගැනීමයි කියන එක මතක් කරමින් මගේ වචන කිහිපය මෙයින් හමාර කරනවා. ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, ඔබතුමාට ස්තූතියි.

[අ.භා. 2.27]

ගරු මංගල සමරවීර මහතා (විදේශ කටයුතු අමාතාතුමා) (மாண்புமிகு மங்கள சமரவீர - வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. Mangala Samaraweera - Minister of Foreign Affairs)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, කියුබාව, පලස්තීනය වැනි සමාජවාදී රටවල් තිබියදී අධිරාජාවාදී ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයේ විශ්වවිදාහලවල තමන්ගේ දුදරුවන්ට අධාහපනය ලබා දුන් - ලබා දෙන- ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්තීතුමාගේ කථාවෙන් පසුව කථා කරන්නට ලැබීම ගැන මම සතුටු වෙනවා. [බාධා කිරීමක්]

Hypocrites of the first order, Sir. [Interruption.]

Mr. Deputy Chairman of Committees, this Government was elected on a mandate to create one million jobs within five years by increasing investment and boosting exports. In fact, it is now the responsibility of the Government and this House to make that vision a reality. The Prime Minister's Economic Policy Statement on the 5<sup>th</sup> of November last year outlined more detailed plans to boost investments, exports and growth so that Sri Lanka could meet this target by 2020. In fact, making that Statement, the Prime Minister said on the Floor of this House that day, I quote:

"In order to achieve these results, we have to encourage foreign investment and investment by individuals. We lag behind the other countries in the region when it comes to meeting investor requirements."

This also echoes President Maithripala Sirisena's own election pledge on page 20 in the Manifesto which says, I quote:

"I will prepare the Sri Lankan economy by diversification of investment and non-reliance from a single country"

Achieving this vision for job creation, raising standards of living and reduced dependency on a single country is not an easy task. In fact, first, the previous Government had left this economy in a state of crisis. The number of unemployed Sri Lankans basically remained the same between 2009 and 2014, meaning that there was no job creation during this period despite the war had come to a conclusion. And also there was no investment. FDI was at war-time levels. The peace dividends did not come to Sri Lanka. Export growth fell to 16.7 per cent of GDP from 33.3 per cent in the year 2000. The growth we had, according to the previous Government's cooked up statistics, was fuelled by unsustainable and poorly negotiated borrowing.

Second, we are now heading into a period of global instability and economic uncertainty. George Soros, one of the most farsighted investors in the world, speaking at the recently held Economic Forum in Colombo, warned that the world could be on the verge of another serious So investors are increasingly economic crisis. reconsidering expansions abroad, especially in frontier markets like Sri Lanka. In fact, I am sure the Hon. Malik Samarawickrama will soon make a statement here in Parliament about the kind of response they received at Davos, when they went there recently. Sri Lanka is today considered as a frontier market and to do so, we will have to stand out; we will have to compete harder and smarter than the others. So, the question for the Government is, in such a difficult, domestic and international climate, how do we attract investment, generate jobs and growth while also ensuring that we reduce our dependency and risk? How do we do this when governments across the emerging world are asking the same questions and taking concerted action to answer those questions?

With over-borrowing and low tax revenue, there is little leeway for Government spending to generate jobs and growth. Already, one in three jobs in the country is directly provided by the public sector. As a middle-income country, the prospect for securing further aid is also minimal and limited. Therefore, the only choice available for Sri Lanka is securing FDI - Foreign Direct Investment - and enabling private sector-led growth. As the experience of many countries, especially our East Asian neighbours show, FDI is the common feature of every major development success story - from capitalist Hong Kong to communist China and every stripe of

governance system in between. And as a result, investors are the key to moving from a low productivity poor plantation economy to a high productivity upper-middle income manufacturing and services economy. Investors building factories, opening hotels, bringing in new technology and opening up access to markets abroad, improve our productivity and Sri Lanka's competitiveness. They are the only way we can deliver the jobs and economic development that the people of our country need and require.

In the last year, we have taken concerted and consistent steps to secure investments. We have reestablished the independence of the Judiciary and the rule of law. We have restored relations with many key economies including the USA, the European Union and India which are vital trade and investment partners. For example, just the day before yesterday, the EU Ambassador to Sri Lanka said that Sri Lanka was on track GSP Plus concession, which your to regaining Government lost some years ago, and he has said that it may be regained even in a few months' time. This was reiterated by the EU's Deputy Head of GSP who said, "I am confident that Sri Lanka will receive the scheme again." "The scheme" means, the GSP-Plus scheme which again will provide jobs for thousands and thousands of young Sri Lankans all over the country.

But, Sir, as you know, regaining investors' confidence in Sri Lanka after the wasted and corrupt last five years will not be an easy task. We must remember that for every reform we initiate, other emerging economies are competing ten. Therefore, one quick and important way of demonstrating our good faith and signaling that Sri Lanka is open for business is by signing investment promotion and protection agreements. Signing these agreements helps ensure that there is a transparent and level playing field for all investors. There is nothing to fear from these agreements. All they do is protect investors from expropriation, ensure fair compensation, and ensure that companies can repatriate their profits.

Let us look at the effects of investment agreements that were signed in the past. Between 1970 and 1976, during the days of the closed economy, Sri Lanka did not secure a single cent of Foreign Direct Investment, but with broader economic reforms, including the signing of such investment promotion agreements in the five years between 1979 and 1984, Sri Lanka obtained nearly US Dollars 250 million in FDI. Let me illustrate this with an example. After ratifying an investment agreement with Australia at that time, the investments were more than doubled in the three years after the ratification when compared to the three years before the agreement was ratified. This is why when these agreements come up for renewal every 10 years, no one has ever made an issue about renewal as they only brought benefits to this country.

In fact, a study of investment agreements around the world shows that Sir Lanka is lagging and is thus at a disadvantage when competing for investment. There are around 3,000 such investment promotion and protection agreements in effect around the world. China, according to the UNCTAD, has signed 138 such agreements; India has signed 97; the United Arab Emirates has signed 61; Singapore has signed 71 and Vietnam has signed 81. Until this House passed the 12 Agreements in Parliament on the 19<sup>th</sup> of December, Sri Lanka only had 28 investment agreements. But now, we have 40. But, unfortunately we are still behind and we need to remember that countries like Vietnam and India are twice as far ahead of us.

To be clear, Hon. Deputy Chairman of Committees, the problem is not that Sri Lanka is behind on the rankings, the problem is that being an uncompetitive investment destination has a direct effect on the number of jobs available to our citizens, the quality of their jobs and their income levels. These Agreements are just one tool that the Government is using to bring these jobs and the growth to Sri Lanka.

Before winding up my speech Hon. Deputy Chairman of Committees, I would also like to briefly outline some other benefits to the people from the Government's decisions.

First, these Agreements are not one-sided, investor protection cuts both ways. They also cover investments by Sri Lankan companies abroad which amounts to a total stock of over US Dollars 600 million. Ratifying these twelve Agreements mean that Sri Lankan investors who own apparel factories in India, hydropower plants in Uganda and plantations in Indonesia will have greater protection from expropriation and unfair business practices in those countries as well.

Secondly, these Agreements will also help us secure access to investments from some of the fastest growing markets. Hon. Deputy Chairman of Committees, Sri Lanka has had investment Agreements with the US, UK and Germany for decades, but this Government has ratified Agreements that will help secure investments from rapidly growing China and India as well which are emerging as investment super-powers while also building up prospects for investments from other friendly countries like Pakistan, Malaysia and Thailand. Obtaining diverse sources of FDIs is also important for reducing our dependence on apparel and tea, which account for over half the value of our exports.

Thirdly, Sir, we need our international competition to create world class companies. Look at our companies that are truly globally competitive: our apparel firms, our IT firms, our hotel management companies and even our banks. They are all in sectors that are open to investments from abroad. So, they learn, adapt and compete. By contrast, wherever we have closed the economy inefficiency and lethargy have set in.

[ගරු මංගල සමරවීර මහතා]

As Sri Lanka expands its ties with countries, investors and organizations around the world, the Ministry of Foreign Affairs will have to both improve the quality and the quantity of its work. In fact, we are right in the middle of restructuring the Ministry of Foreign Affairs so that it meets the challenges of the modern world and we have a lot to do because when this Government came into power both quality and quantity were in a state of crisis. In fact, the Ministry of Foreign Affairs, Sir, had over 100 officers missing from its 264 cadre. That is, 40 per cent of the staff it needed to function was not hired. Sri Lanka Foreign Service Exam was not held regularly. Most Foreign Ministries have intakes every year, which was also our practice in the past. But during the last ten years there were only two intakes until this Government was elected. Within six months of office, we recruited 25 new officers on the basis of open competitive examinations and we hope to have this exam on an annual basis for the first time in many years.

But even the approved cadre, Sir, is insufficient. We have 67 Missions abroad. As the Hon. Gunawardena raised this issue, I would like to say that before January, 2015, out of the 67 embassies there were only 15 SLFS Heads of Missions. All the others were political appointments, personally selected at that time, by the Head of State and actually many of them were relatives of the First family at that time. As the details are now coming out, whilst serving as Heads of Missions in some of the most important places in the world, many of them indulged in their own private businesses and some of them even sold the buildings belonging to the Ministry of Foreign Affairs and money was deposited in their own accounts. Investigations are continuing on them. But now, from 15 Foreign Service Officers, it has been increased to 34 Foreign Service Officers. It has doubled since the last Government was defeated. There are twenty non-SLFS or political appointments. But, I would say all of them unlike previously appointed officers - are of the highest caliber and are very competent, able and efficient people.

But even the approved cadre, Sir, is also insufficient. We have 67 Missions abroad, which means that even if we have no one at the Foreign Ministry, that is just four officers per embassy. We currently have just over 70 officers at the Republic Building in Colombo, which means that for every officer in Colombo we have three in Missions. This is far from the best practice. For example, Singapore has an equal number of officers abroad and at home. To summarize, the Foreign Service cadre is not large enough and it is only two-thirds full.

On the quality side, we have made three important changes. First, we removed all the unqualified and corrupt political appointees of the previous Government - people who used embassies for tea trading and gunrunning. We replaced many of them with officers from the Foreign Service and the ratio of Foreign Service Heads of

Missions doubled within a single year from one-third to two-thirds. Then, because of the lack of qualified officers of the appropriate grade, we appointed business people, academics and other eminent people to be Heads of Missions. In the longer term, we are restructuring the Ministry of Foreign Affairs to ensure that our resources are developed, deployed and managed as efficiently as possible. This is why we are closing down Missions where there is no clear rationale for existence. We are also studying the foreign ministries of other countries to transform our Ministry of Foreign Affairs into a globally competitive service. In fact, a team just returned from studying the Singaporean Foreign Affairs Ministry and based on their recommendations, we are about to introduce a scheme for non-resident ambassadors which will cut down the costs drastically. We would also be having a special Human Resources Division to ensure that members of the Foreign Service are selected rigorously, trained regularly and rewarded for results.

Perhaps most importantly, we are also putting in place the necessary checks, balances and controls to ensure that the Service is accountable. We will soon roll out a scheme of regular inspections - we are going to appoint regular inspectors general or inspectors who will have the power to inspect our Missions abroad - that will not only audit financial matters but will also ensure that all aspects of a Mission's operations - from building maintenance to customer service - are all in order. Each Mission will also be given annual targets for their political, economic and consular activities and these targets will be strictly and regularly reviewed and monitored.

Sir, allow me to conclude by saying that there are many issues where debate and deliberation by the House is important. There are many issues where I respect the Opposition for their reasoned disagreement with the Government's policies, even though I still disagree with them.

But in this case, I am sad to say that the Opposition is being mischievous. These Agreements are clearly in the interest of the country and its people, ratifying them is clearly based on the mandate of the people and they are long-overdue measures that need to be taken if we are to move the country forward. What should be a mere formality has been sensationalized. There are many valuable and important issues the Opposition can take up and that should be debated, but this, I feel, is not one of them. Thank you.

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා (විශේෂ කාර්යභාර අමාතහතුමා)

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம- விசேட பணிப்பொறுப்புகளுக்கான அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama - Minister of Special Assignment)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, අපේ හිතාදර දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද කල් තැබීමේ යෝජනාව ගැන මගේත් අදහස් කීපයක් ඉදිරිපත් කිරීමට බලාපොරොත්තු වනවා.

#### ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Order, please! Will an Hon. Member propose the Hon. Lucky Jayawardana to the Chair?

### ගරු මංගල සමරවීර මහතා

(மாண்புமிகு மங்கள சமரவீர)

(The Hon. Mangala Samaraweera)

I propose that the Hon. Lucky Jayawardana do now take the Chair.

පුශ්තය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

අනතුරුව ගරු නිලයා්ජා කාරක සභාපතිතුවා මූලාසනලයන් ඉවත් වූලයන්, ගරු ලකී ජයවර්ධන මහතා මූලාසනාරූඪ විය.

அதன்பிறகு, மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு லக்கி ஜயவர்தன அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and THE HON. LUCKY JAYAWARDANA took the Chair.

### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ගරු ඇමතිතුමා කථා කරන්න.

[අ.භා. 2.47]

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කර ඇති යෝජනාවේ සදහන් කළ පරිදි, මෙම රටවල් අතර ඇති ගිවිසුම්වල පරමාර්ථය ආයෝජන පුවර්ධන හා අනොන්නා වශයෙන් සුරක්ෂණය කිරීමයි. දැන් ඒ විධියට මේ විවාදය ආරම්භ කළත්, රටේ ආර්ථික සංවර්ධන සැලසුම් සහ උපාය මාර්ග පිළිබඳ විවාදයකට අපට ඒකෙන් ඇතුළු වන්න පුළුවන්.

ඇත්ත වශයෙන් අපේ රටේ ආදායම මේ රටේ පුනරාවර්තන වියදම් පියවත්නවත් මදි. සියලුම අංශවලින් අපි එක්කාසු කර ගන්නා ආදායම පඩි නඩි ගෙවීමට, ණය වාරික ගෙවීමට, අපේ ගොඩනැඟිලි සහ ආයතන යන්තම නඩත්තු කිරීමට විතරයි යොදා ගත හැක්කේ. මේ රටේ අනාගතය සුරක්ෂිත කිරීම, රැකියා ඇති කිරීම, සංවර්ධනය සඳහා මුදල් වැය කිරීම අපේ රටේ ආදායමෙන් අපට කරන්නට බැහැ. කනගාටුදායක ආර්ථික තත්ත්වය එයයි. එහෙම නම්, මේවා ඔක්කෝම අත් හැර දමා අසාර්ථක රජයක් හැටියට අපට ඉන්න වනවාද, එහෙම නැත්නම් විකල්ප මාර්ග සොයා ගත්න වනවාද කියලා කල්පනා කරන්න අපට සිද්ධ වනවා.

විශේෂයෙන්ම පසු ගිය රජය යුද සමයේ තෝරා ගත් විකල්පය තමයි, ණය ගැනීම; ඒ ණය තුළින් සංවර්ධනය සඳහා මුදල් වැය කිරීම. ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ යුගයේ ජාතාන්තර මූලාා ආයතනවල පුතිපත්තිය වුණේ, චීනය වැනි නැගී එන පුබල ආර්ථික රටවල පුතිපත්තිය සහ ඉන්දියාව වැනි දියුණු වන ආර්ථිකයන් තිබුණු රටවල පුතිපත්තිය වුණේ ණය ලබා දීම. ඒ අවස්ථාවේදී අපට ඒ ණය තුළින් සංවර්ධන වාාපාරවලට යොමු වන්න හැකියාව තිබුණා. නමුත්, අපි දැන් ඒකේ උපරිමයට ඇවිල්ලා තිබෙනවා. පසු ගිය දශකය තුළ ලබා ගත් විධියට ණය ගන්න අද බොහොම අමාරුයි. අද ඒ විධියට ණය දෙන්නේත් නැහැ, ණය ගන්නත් බැහැ. මොකද, අද ඒ රටවල් ද ආර්ථික අර්බුදවලට මුහුණ දෙනවා. අපට තවත් ණය ගන්නත් බැහැ. මොකද, දැන් අපි උපරිමයට ඇවිල්ලා. අපේ ආදායමෙන් සැලකිය යුතු කොටසක් මේ වාරිකය විතරක් ගෙවන්න වාර්ෂිකව අපට වැය කරන්න වනවා. ඒ නිසා ඒ මාවතේ අපට වැඩිදුර යන්න බැහැ. එහෙම නම්, අද අපට තිබෙන එකම විකල්පය තමයි, "ආයෝජනය". එනම්, විදේශ ආයෝජනය තුළින් ආර්ථික සංවර්ධනය, කෘෂි කාර්මික සහ කාර්මික වර්ධනය සහ සුවිශේෂ වශයෙන් රැකියා සැපයීමේ ක්‍රියාමාර්ගයට යෑම. කොයි විධියේ විවේචනය කළත් අපට මේ රාමුවෙන් පිට යන්න පුළුවන්කමක් නැහැ.

අපේ නිෂ්පාදනය වැඩි කරමින්, අපේ සම්පත් සංරක්ෂණය කරමින් යම කිසි පුමාණයකට අපට යන්න පුළුවන්. නමුත්, ඒක මදි. අනිවාර්යයෙන් ආයෝජන ලබා ගන්න අපට සිද්ධ වනවා. මේකට අපි අලුතෙන් තර්ක විතර්ක කරන්න ඕනෑ නැහැ. හැම දාම පුගතිශීලී කදවුරු කථා කරපු චීනයේ සහ ව්යටිනාමයේ ආර්ථික උපාය මාර්ග අප ඉදිරියේ තිබෙනවා. චීනය මේ පුදුම ආර්ථික සංවර්ධනය ලබා ගත්තේ කොහොමද? කොහොමද ව්යටිනාමය මේ ආර්ථික සාර්ථකත්වය ලබා ගත්තේ ? ඒ රටවල් දෙකේම මූලික ආර්ථික උපාය මාර්ගය තමයි විදේශ ආයෝජන ලබා ගත්තීම. ඒ අයට ඉන් එහාට විකල්පයක් තිබුණේ නැහැ. විශේෂයෙන්ම ඩෙන් ෂියාඕ පින් සහ ජියැංග් ෂෙමින් කියන චීන නායකයන් සියයට සියයක්ම ඒ අයගේ ආර්ථික පුතිපත්තිය හැටියට විදේශ ආයෝජනයි ගත්තේ. ඒ ගැන විස්තර ටිකක් මා කියන්නම්.

ඇත්ත වශයෙන් - [බාධා කිරීමක්] මට වේලාව නැහැ. ඇත්ත වශයෙන් ජියැංග් ෂෙමින් කියන වීන ජනාධිපතිතුමා ඉංජිනේරුවෙක් හැටියට ලංකාවට ඇවිල්ලා අපේ නිදහස් වෙළෙඳ කලාපය පරීක්ෂා කළ නායකයෙක්. ඒ අයගේ "Shenzhen" කියන කලාපීය ආර්ථික සංවර්ධනය තරමක් දුරට එය මුල් කර ගත්තා. ඒකම ඒ ගොල්ලන් copy කළා කියලා මා කියන්නේ නැහැ. මොකද, මුළු චීනයම එකම සංවර්ධන කලාපයක් හැටියට සලකන්න ශක්තිය තිබුණේ නැහැ. ඒ නිසා, මුහුද අවට යම යම තොටු පොළවල් ඇති කරලා, as a model for 'Shenzhen's developmental, දකුණේ විශාල ආයෝජන ඒවාට සීමා කරලා, ඒ තුළින් මූලික සංවර්ධනයක් ඇති කළා. ඒ රටවල් පුළුවන් තරම විදේශ ආයෝජනයන් ලබා ගත්තා.

තමුන්නාන්සේලා අද පුවත් පත් බලන්න, අද රූපවාහිනිය බලන්න, අද වියටිනාමයේ නායකත්වයට ලොකු තරගයක් යනවා; අර්බුදයක් තිබෙනවා. මොකද, වියටිනාම කොමියුනිස්ට් පක්ෂය රැස්වෙලා, ආයෝජනයට පක්ෂ කණ්ඩායමය, ඒ කියන්නේ දැනට සිටින නායකතුමා සහ ඒක ගැන ටිකක් සැක සහිත කණ්ඩායම අතර අද හැනෝයි නුවර ගැටුමක් තිබෙනවා.

ඒ නිසා මේ 'ආයෝජනය' කියන දේ පරණ ගල් යුගයේ තිබෙන අදහස්වලින් අපට කරන්න බැහැ. අද සෑම රටක්ම - [බාධා කිරීමක්] නැහැ, නැහැ. චීනයෙන් ආධාර ගත්ත එක හරියට හරි. අපේ ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මතය එයයි. ඒ ගැන වචන දෙකක් කියන්න ඕනෑ නැහැ. ඒ අවස්ථාවේ හැටියට යම් යම් අඩු පාඩු තිබෙන්න පුළුවන්. අපිත් කැබිනට මණ්ඩලයේ හිටියා. අවුරුදු දහයක් අපි කැබිනට මණ්ඩලයේ ඉඳලා, සෑම සනියකම ගත්ත තීරණ වැරදියි කියලා ආත්ම ගරුත්වයක් ඇතිව අපට කියන්න බැහැ. ඒ අවස්ථාවේදී චීනය වැනි රටකින් තමයි අපට ආධාර ගත්න පුළුවන් වුණේ කියන එකයි මගේ පෞද්ගලික අදහස.

[ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා]

පසු ගියදා පැවති ශී ලංකා ආර්ථික සමුළුවට පැමිණි ජෝර්ජ් සොරොස්, රිකාඩෝ හවුස්මන් සහ ජෝශප් ස්ටීග්ලිට්ස් කියන තුන්දෙනාම කිව්වේ, "බලන්න, ඔයගොල්ලන් කොයිතරම් වාසනාවන්තද ඔය ගොල්ලන්ගේ අසල්වැසියන් ගැන; you did not even have to choose your neighbours," කියලා. එක පැත්තකින් චීනය; එක පැත්තකින් ඉන්දියාව. ඒ අනුව අපට ඉතාම වාසිදායක තත්ත්වයකයි අපි කටයුතු කළේ. නමුත් ඒ රටවල් එතැනට ආවේ කොහොමද කියලා බොහෝවිට අපි වසන් කරනවා. කොයි විධියටද ඒ රටවල් දියුණු වුණේ කියලා වාමාංශික පක්ෂ පවා වසන් කරනවා. අර පරණ පොතේ හැටියට ඒ ගොල්ලෝ දියුණු වුණේ නැහැ. [බාධා කිරීමක්]

#### ගරු චන්දසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) ඒ ගැන මත භේදයක් නැහැ.

## ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඔබතුමා අද ෂැන්හයි නුවරට ගිහින් බැලුවොත් - [බාධා කිරීමක්] මට වේලාව නැහැ. ෂැන්හයි නුවරට ගිහින් බැලුවොත් ඒ මහා යැංෂිකියැං ගහෙත් එහා, "Pearl River" කියන ගහෙන් එහා ඇමෙරිකාවේ තිබෙන සෑම කොම්පැනියකම පුවාරක පුවරු ලයිට්වලින් දමා තිබෙනවා.

## ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) ඔබතුමාගෙන් තමයි මට මේ කරුණ දැන ගන්න පුළුවන්.

# ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) හොඳයි.

# ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

මේ වාගේ රටවල් ජාතාන්තර වෙළෙඳාමේදී, වෙළෙඳ ගිවිසුම්වලදී ඒ රටවල් ඇතුළේ ජාතික පුතිපත්තියක් සම්පාදනය කරලා තිබෙනවා. ඒවාට අනුකූලව තමයි කුියා කරන්නේ. අපේ රටේ එහෙම එකක් හැදෙන එක හොඳයි නේද?

## ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

නැහැ, නැහැ. ඒක අසතා කථාවක් නේ. ඔය සෑම දේටම ජාතික පුතිපත්තියක් නැහැ කියලා නිකම් පුශ්නය අවුල් කර ගන්න හදනවා. මා දන්නා තරමින් නම්, කොමියුනිස්ට් පක්ෂයේ තිබුණු එකම පුතිපත්තිය පුළුවන් තරම් ඇමෙරිකන් ආධාර ගැනීම. අන්න ඒකයි චීනයේ තිබුණු පුතිපත්තිය. [බාධා කිරීමක්] තමුන්තාන්සේට මම කියන්නම්. ඒ ගොල්ලන් ඇමෙරිකාවට කිව්වේ මොකක්ද? "ලාහම, අඩුම චේතනයට ගන්න පුළුවන් කම්කරුවන් ඉන්නේ අපේ චීනයේ" කියලා කිව්වා. "අඩුම චේතනයට ගන්න පුළුවන් කම්කරුවන් ඉන්නේ වියටිනාමයේ" කිව්වා. ඒවා හංහන්න එපා. ඒ ගොල්ලෝ කිව්වා, "අපි අපේ ගම්බද පළාත් නැති කරලා ඒ මිනිසුන්ට නගරවලට සංකුමණය වෙන්න ඉඩ දෙනවා" කියලා.

#### ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ඩොලර් බිලියන 43ක් එංගලන්තයත් -බුතානෲයත්- මේ ඊයේ පෙරේදා චීනයෙන් ගත්තා. ඇමෙරිකාවත් ගත්තා. එහෙම තමයි.

ඒවා පොඩි දේවල්. ඒවා නොවෙයි පොදු ආර්ථික පුතිපත්ති ගැන මම මේ කථා කරන්නේ. [බාධා කිරීම] චීනයට මිලියන 4ක් කියන්නේ මොකක්ද? [බාධා කිරීමක්] නැහැ. මුළු ජීවිතයම කඹුරලා වැරදුණාම "වැරදුණා" කියලා කරුණාකර පිළිගන්න. ඒ රටවල් සම්පූර්ණයෙන්ම විදේශ ආයෝජන මත තමයි දියුණු වුණේ.

අද චීනයේ මොකද වෙලා තිබෙන්නේ කියා කරුණාකර කියන්න. අද චීනයේ ආර්ථිකය සම්පූර්ණ කඩා වැටීමක් තිබෙනවා. මොකද ඇමෙරිකන් ආර්ථිකය දියුණු වෙනවාත් එක්කම චීනයට ගෙනා ඔක්කොම ආයෝජන ආපසු ඇමෙරිකාවට යනවා. අපටත් තියෙනවා ඒ ආයෝජන. ඒ ගොල්ලෝ ආපසු යනවා ඇමෙරිකාවට. මොකද, ඒ ගොල්ලන්ට ලැබෙන ණය පුතිශතය දවසින් දවස වැඩි කරනවා.

### ගරු මන් නීවරයෙක්

(ගாண்புமிகு உறுப்பினர் ஒருவர்) (An Hon. Member) පොලිය වැඩි කරනවා.

#### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) බොහොම ස්තූතියි.

පොලිය වැඩි කරනවා. පොලිය වැඩි කරන කොට flight of capital වෙනවා. අපේ රටෙක් දැන් ඒක වෙනවා. එම නිසා අසනා කථා කියන්න එපා. රතු කොඩියට ආයෝජන ඕනෑ නැහැ කියන එක අපි කොහෙක්ම පිළිගන්නේ නැහැ. අපි විතරක් නොවෙයි.

## ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) ආයෝජන යන්නේ පුාග්ධනය සොයාගෙන.

# ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) ඔය දේවල් ඔබතුමාගේ කථාවේදී කියන්න.

දෙවන කාරණය. රතු කොඩියෙන් පුාග්ධනය භොයන්න බැහැ. දැන් විදේශ ආයෝජනවලින් තමයි රතු කොඩිය වනන්නේ. [ඛාධා කිරීමක්] ව්යට්නාමය බලන්න. ව්යට්නාමය මොකක්ද කිව්වේ? "වෘත්තීය සමිතිවලට අපි ඉඩ දෙන්නේ නැහැ. "කියා කිව්වේ. "වෘත්තීය සමිතිවලට අපි ඉඩ දෙන්නේ නැහැ. "කියා කිව්වා. වෘත්තීය සමිති කාරයින්ට මොකද චීනය කළේ? පිස්සන් කොටුවට යැව්වා. "නැහැ" කියනවාද? අගමැතිතුමනි, චීනයේ හිටපු වාමාංශික වෘත්තීය සමිතිකාරයෝ අල්ලාගෙන පිස්සන් කොටුවට යැව්වා නේද? හොද මිනිහාත් අවුරුද්දක් දෙකක් පිස්සන් කොටුවේ සිටියාම ඇත්ත වශයෙන්ම පිස්සෙක් වුණා. ඒවා අපි පිළිගන්න ඕනැ. තමුන්නාන්සේට මම කියන්නම. [ඛාධා කිරීමක්] තමුන්නාන්සේත් ගියා, Three Gorges Dam එක බලන්න. Three Gorges Dam එක බලන්න. Three Gorges Dam එක හදනකොට කිව්වා, "අපොයි මේකට මිනිස්සු යටවෙයි. මේ ගම්වල මිනිස්සු මොකද කරන්නේ"

කියා. චීන ඇමතිතුමා මොකද කිව්වේ? "එහෙනම් ඔවුන්ට පිහිතන්න උගත්වන්නය" කියා කිව්වා. මොකද, "අපි මේක හදනවා. ඒ ගොල්ලන්ට යන්නට වෙයි. යන්නට බැරි නම් පිහිතන්න උගන්වන්නය" කිව්වා. අන්න ඒ වාගේ දැඩි තීන්දු අරගෙන තමයි චීනය දියුණු කළේ. රතු කම්සය ඇදගෙන එහෙ මෙහෙ කෑ ගහලා ගිහිල්ලා රට දියුණු කරන්නට බැරි වුණා. [බාධා කිරීමක්]

ඔච්චර හය වෙන්න එපා. ඇයි ඔච්චර නිදහසට කරුණු කියන්නේ? අවුරුදු සියයක් පැරණි පක්ෂයක මන්තීවරයෙක් මෙහෙමද කථා කරන්නේ? ඊළහට මම කියන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්]

ඊළහට, මම වියට්නාමය ගැන කියන්න ඕනෑ.

#### ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ඒක ජාතික පුතිපත්තියක් තුළ වුණාය කියන එක මම ඔබතුමාට කියන්න ඕනෑ.

### ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මතතා (மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama) ඔබතුමාගේ කථාවේදී කියන්න.

ඊළහට, ජාතික පුතිපත්තිය මොකක්ද? මෙන්න අහගන්න ජාතික පුතිපත්තිය. TPP කියන්නේ මොකක්ද? Trans-Pacific Partnership. ඒක ජාතික පුතිපත්තියක්ද? ඇමෙරිකාවයි, චීනයයි, ජපානයයි, ව්යට්නාමයයි. මොකක්ද ඒ ජාතික පුතිපත්තිය? [ඛාධා කිරීමක්] Pacific මුහුදට මුහුණලා තිබෙන රටවල් ඔක්කෝම ඇමෙරිකාවට ඕනෑ විධියට අත්වැල් බැඳගෙන. [ඛාධා කිරීමක්] මෙතැන සංවාදයක් ඇති කරන්න ඕනෑ නැහැ. TPP එක අපටත් අභියෝගයක්. අපි "නැහැ" කියන්නේ නැහැ. විදේශ ආයෝජනය අතාවශායි.

ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මන්තීුතුමනි, තමුන්නාන්සේ දැන් තව කාරණයක් ගැන බලන්න. විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ වටිතාකම ගැන සමහර අය විවේචනය කරනවා. අද ඉරානයේ සිදුවන දේවල් විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ ආධාර නැතුව වටහාගන්න අපට පුළුවන්ද? විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශය අපේ ජීවිතයට කොයි තරම් බද්ධ වෙලා තිබෙනවාද? අපේ තේ කර්මාන්තය, උමා ඔය, මැද පෙරදිග වැඩ කරන අපේ සේවකයෝ, මේ ආදී පුශ්න ඔක්කෝම මෙම සංකීර්ණ පුශ්නය වන ඇමෙරිකාවත් එක්ක ගහපු සම්බාධක සමහ බද්ධ වෙලා තිබෙනවා. අපියි ඇමෙරිකාවයි එක්ක තිබුණු පුශ්න වාගේද ඉරානයයි, ඇමෙරිකාවයි අතර තිබුණු පුශ්න. දාර්ශනික පුශ්න එක පැත්තකින් තියන්න පුළුවන්, පුායෝගික සම්බන්ධකම් තව පැත්තක තියන්න පුළුවන්. ඒක තමයි නූතන සංකීර්ණ ලෝකය කියලා කියන්නේ. සමහර විට රහසිගතව සාකච්ඡා කළා. සමහර විට විවෘතව සාකච්ඡා කළා. එහෙම කරලා ලෝකය හොල්ලන එකහතාවකට ඒ ගොල්ලෝ අද ඇවිල්ලා තිබෙනවා. [බාධා කිරීමක්] ඔව්. ඒක අපටත් කෙළින්ම බලපානවා.

දැන් තේ වෙළෙඳාම පිළිබඳව බලන්න. තේ වෙළෙඳාම් කරලා ලැබෙන්න තිබෙන සල්ලි මෙහාට ආවේ නැහැ. මෙහේ උමා ඔය හදන්න ඉරානයෙන් එන්න තිබුණු සල්ලි මෙහාට ආවේ නැහැ. අපේ සල්ලි එහාට ගියේ නැහැ. එක කාලයක ඒ ගොල්ලෝ කොච්චර අමාරුවෙන් සිටියාද කිව්වොත් ගරු අගමැතිතුමනි, ඉරානයේ මුදල් ඇමතිතුමා මට කිව්වා, "අපි අහස් යානුාවක් අරගෙන එන්නම්. ඔබතුමන්ලා ඩොලර් ටිකක් ගෝනිවල දාලා අපට ගෙනියන්න දෙන්න" කියලා. එවැනි ඩොලර් හිහයකට ඒ ගොල්ලෝ ඇවිල්ලා තිබුණා.

ගරු වන්දුසිරි ගජදීර මන්තීතුමනි, කොමියුනිස්ට පක්ෂයේ සිටියාට ඔබතුමා දන්නවාද, විශාල බද්දක් ගහලා තමයි ඉරානයේ මිනිස්සුන්ට තෙල් ලබා දුන්නේ. මොකද, සුළු විදේශ විනිමයක් හරි ගන්න ඒ ගොල්ලන්ට තෙල් විකුණන්න ඕනෑ වුණා. ඒ, ඉරානයේ පුරවැසියන්. මෙහේ කෑ ගහනවා, "වහාම තෙල් මිල අඩු කරන්න" කියලා. තමුන්නාන්සේ දන්නවාද, අද ඉරානයේ, සමහර මැද පෙරදිග රටවල පුරවැසියන්ට තෙල් සඳහා විශාල බද්දක් ගහලා තිබෙන බව. සාමානා රටවලට අයට වඩා ඒ අයට තෙල් සඳහා ගෙවන්න වෙනවා. මම කියන්නේ නැහැ, හැම දේම හරියි කියලා. නමුත් මෙවා සංකීර්ණ පුශ්න. අපි මෙවා ගැන කල්පනා කරලා බලන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්]

අවසාන වශයෙන් මම මේ කාරණයන් කියන්න ඕනෑ. අපට ඉස්සර වාගේ මේ කාර්ය කරන්න බැහැ. හොඳ හැකියාවන් තිබෙන, නූතන අදහස් තිබෙන, නූතන හුවමාරුව පිළිබඳ අවබෝධය තිබෙන නිලධාරින් සහ නායක පන්තියක් අපට අවශායි. දැන් බලන්න. මලික් සමරවිකුම ඇමතිතුමා මට සටහනක් එවලා තිබෙනවා, අවබෝධතා ගිවිසුමක් අත්සන් කරන්න බීජිං නුවරට එන්න කියලා චීනය එතුමාට ආරාධනා කරලා තිබෙනවා කියලා. [බාධා කිරීමක්] ඇත්ත වශයෙන්ම අවබෝධතා ගිවිසුමක් පිළිබඳව චීනයත් එක්ක සාකච්ඡා කළේ පසු ගිය ආණ්ඩුව. අපි "නැහැ" කියන්නේ නැහැ. සාකච්ඡා කළාම දිගටම සම්බන්ධය තිබෙන්නට ඕනෑ.

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) අපි කියන්නේ චීනය තරහ කරගන්න හොඳ නැහැ කියා.

## ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர)

(The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

ගිවිසුම්වලදී ඒ කරපු දේ වරදක් කියලා මම කියන්නේ නැහැ. ජාතාාන්තර වෙළෙඳාම පිළිබඳ ගිවිසුමකට ඒමේදී හුහක් රටවල් ජාතික පුතිපත්තියක් තුළ තමයි එවැනි ගිවිසුම්වලට එන්නේ. ඒකයි මම කිව්වේ.

# ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඒක විශේෂයෙන් කියන්න ඕනෑ නැහැ නේ. ඒක හරියට පාර්ලිමේන්තුවෙන් සම්මත කරලා, ඉර නැහෙනහිරින් නතින්න ඕනෑ කියනවා වාගේ; බස්තාහිරින් බහින්න ඕනෑ කියනවා වාගේ වැඩක්. ඒවා පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත කරගන්න ඕනෑ නැහැ නේ. ඒවා සාමානාෘ වාරිතු. මෙතැන ඒවා කියන්න බැහැ. ඕවා හැමදාම කියන බණ. ඒ නිසා කරුණාකරලා අපි ඔක්කෝම එකතු වෙමු. ඉංග්‍රීසි භාෂාවෙන් කියනවා නම, මම කියනවා විරුද්ධ පක්ෂයට "අයිස් වතුර දාන්න ඕනෑ" කියලා. මොකද, ඊට පස්සේ තමයි ඒ ගොල්ලන්ට තේරෙන්නේ, අද ලෝකයේ මොකද වෙන්නේ කියලා.

අවුරුදු 30කට ඉස්සර, අවුරුදු 50කට ඉස්සර, අවුරුදු 100කට ඉස්සර තිබුණු විධියට නොවෙයි අද වැඩ කෙරෙන්නේ. අද ඕනෑම රාජාා නායකයකුට පුළුවන්, තවත් රාජාා නායකයකුට telephone එකෙන් කථා කරන්න. ඉස්සර එහෙම පුළුවන් වුණාද? මේ මංගල සමරවීර මහත්මයා Telecom එක ආරම්භ කරන්න ඉස්සර වෙලා

[ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා]

කිසියම් රටක රාජා නායකයකුට නොවෙයි, ඒ රටේ නෑයකුටවත් කථා කරන්න බැරි වුණා, පැය 24ක් තිස්සේ telephone එක අල්ලාගෙන ඉන්නේ නැතිව. ඒ විධියට දේවල් වෙනස් වෙලා. අපි ඒවාට ලෑස්ති වෙන්න ඕනෑ. අපේ මේ රට පුණාා භූමියක්. භූගෝලීය පිහිටීම අනුව ලංකාව, මේ ලෝකයේ ඉහළටම ගන්න පුළුවන් රටක්. එක් පැත්තකින්, මැද පෙරදිග රටවල්.

අනෙක් පැත්තෙන්, දියුණු වූ පෙරදිග රටවල්. මේ පැත්තෙන්, ඉන්දියාව. තවත් පැත්තකින්, චීනය. කොයි රටටද වෙවැනි සම්පත් තිබෙන්නේ? අපි ඒවා ඔක්කෝම ගැන කල්පනා කරලා ඒ රටවල් එක්ක සුහදව කටයුතු කරන්න ඕනෑ. 'තරහාකාරයන් මේ අයයි. යාළුවන් මේ අයයි.' කියලා අද රජයකට කටයුතු කරන්න බැහැ. ඔබාමාටයි ඉරානයේ නායකයාටයි කතා කරන්න පුළුවන් නම්, මේ රටවල් එක්ක කථා කරන්න අපට බැරි මොකද? මේ නව සංකීර්ණ ලෝකයේ ඔය පරණ මති මතාන්තර අපට වැඩක් නැහැ. "අපට මේ ගිවිසුම් ගහන්න බැහැ. අර මිනිස්සු හොරෙන් මෙහේට පැනලා ඒවී. ඉන්දියාවේ ඉඳන් පීනාගෙන ඒවී" ආදි පරණ මති මතාන්තරවැඩක් නැහැ. ඉන්දියාවේ ඉඳලා දොස්තරවරුන් පීනාගෙන ඒවිද ලංකාවට, architectsලා පීනාගෙන ඒවිද ලංකාවට?

අද ඉන්දියාවේ තිබෙන IT තාක්ෂණික දැනුමත් එක්ක අපේ දරු දැරියන්ගේ හපන්කම් එක්කාසු කළොත් ලෝකයටම යන්න පුළුවන්.

#### ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Today is the Republic Day of India. ඉන්දියාව ගැන කථා කරන්න අද හොඳ දවස.

# ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඔව්, ඔව්. මම අද හවසත් කථා කරනවා. ඔබතුමා ඒ ගැන දන්නවා. ඒ කථාව ලෑස්ති කරන හින්දායි මා මේ කියන්නේ. අපි ඉන්දියාවත් එක්ක ඉතාම සුහදයි.

### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්තීුතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

ගරු ඇමතිතුමා, තවත් විනාඩි දෙකක කාලයක් තිබෙනවා, ඔබතුමාට.

## ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමාම තමයි කිව්වේ, "We are lovers of India and followers of its greatest son, the Lord Buddha" කියලා. කාරණා ඉතාම සම්පිණ්ඩනය කරලා එතුමා එහෙම කිව්වා. මේ රජය ඉන්දියාව එක්ක අබ මල් රේණුවක හෝ තරහක් තිබෙන රජයක් නොවෙයි. එහෙම නේද, ගරු අගමැතිතුමා?

### ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremesinghe)

ඔව්.

## ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඉන්දියාව එක්ක ඉතාම සුහදයි. ඒ අය එක්ක කිසිම පුශ්නයක් නැහැ. අනෙක, ඒ අය එක්ක විතරක් නොවෙයි, කා එක්කවත් පුශ්තයක් නැහැ. මේ රටේ මාධාංකරුවන් හිතන්නේ චීනයේ මිනිසුනුයි, ඉන්දියන්කාරයනුයි හැම දාම බෙල්ල මිරිකාගන්න ලෑස්ති වෙලා ඉන්නවා කියලායි. එහෙම දෙයක් නැහැ. එහෙම දෙයක් කොහෙත්ම නැහැ. ඒ අය හැම දාම හදන්නේ, පුළුවන් තරම් යාළු වෙලා ඉන්නයි. ලංකාවේ හිටපු තානාපතිවරු කීපදෙනෙක්ම ගියා බීජිංවලට. ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමති, ඔබතුමායි අපයි එහි සිටින විට හමු වුණා මතකද, නිරූපමා රාඕ මහත්මිය? ඒ අය මොනවාද කිව්වේ? "අපි ඉන්දියාව වෙනුවෙන් චීනයක් එක්ක ඉතාම ළඟින් වැඩ කරනවා" කියලායි කිව්වේ. මෙහේ හිටපු ඉන්දියානු මහකොමසාරිස් මෙනන් මැතිතුමාත් කියන්නේ එහෙමයි. එහෙම තියෙද්දී, අපි කථා කරනවා නම්, "ඉන්දියාවයි චීනයයි හතුරෝ. ඒ අය බෙල්ල ම්රිකාගන්න හදනවා." කියලා, එය පුාථමික ඇනුමක සහ පුාථමික බුද්ධි වර්ධනයක ලකුණක් කියන එක අපට කියන්න සිද්ධ වෙනවා

#### ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමා හරියට-

# ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

පොඩ්ඩක් ඉන්න කෝ, ගරු මන්තීුතුමා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අවසාන වශයෙන් තවත් එක දෙයක් මා කියන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්] ගරු මන්තීතුමා, ඔබතුමා වෙනුවෙනුයි මා මෙය කියන්න හදන්නේ.

මේ මොනවා වුණත් අපේ නොබැදි සම්බන්ධතා අත් හරින්න බැහැ. අද ලෝකයම කණ්ඩායම් ලෙස හැදෙනවා. Regional grouping කියා එකක් තිබෙනවා. එක එක කණ්ඩායම් හදාගෙන, කණ්ඩායම් හැටියට තමයි ජාතාන්තරව කටයුතු කරන්නේ. අපට ඉන්දියාව අමතක කරන්න බැහැ; පාකිස්තානය අමතක කරන්න බැහැ; අපේ කලාපය අමතක කරන්න බැහැ; නොබැදි සමුළුවත් එක්ක තිබෙන අපේ සම්බන්ධකම් අමතක කරන්න බැහැ; Commonwealth එකත් එක්ක තිබෙන සම්බන්ධකම් අමතක කරන්න බැහැ. ඒ ඔක්කෝම එක්කාසු කරගෙන සුහද විදේශ පුතිපත්තියක් තුළින් අපේ රට ඉදිරියට ගෙන යන්න ඕනෑ කියමින්, විශේෂයෙන් මගේ හිතවත් ගරු වන්දුසිරි ගජදීර මන්තීතුමාට ස්තුතිවන්ත වෙමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

# ගරු මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ஏசு අலுூறைக்கு®்.

[අ.භා. 3.09]

## ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා (අගුාමාතානුමා සහ ජාතික පුතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க - பிரதம அமைச்சரும் தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் அமைச்சரும்) (The Hon. Ranil Wickremesinghe - Prime Minister, Minister of National Policies and Economic Affairs)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමාත්, ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මන්තීතුමාත් අතර ඇති වූ වචන හුවමාරුවේදී මට තේරුණා, දැන් තිබෙන වෙනස මොකක්ද කියන එක කාටද තේරෙන්නේ; කාටද තේරෙන්නේ නැත්තේ කියලා. අද ලෝකය හුහක් වෙනස්. ලෝකයේ ඔක්කෝම එකට එකතු වෙනවා. හිතන්න එපා ඒක එහෙම නොවෙයි කියලා. මොකක්ද චීනය කළේ? චීනය ගිහින් දැන් IMF එකත් එක්ක එකතු වෙලා. චීනයේ මුදල් තමයි දැන් ලෝකය පස්වන තැනට පිළිගත් මුදල් -Reserve Currency- බවට පත් වෙලා තිබෙන්නේ.

## ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) Sir, I rise to a point of Order. ගරු අගමැතිතුමා,-

### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ගරු මන්තීතුමා, නිශ්ශබ්ද වන්න. Order, please!

#### ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremesinghe) මූලාසනයෙන් අවසරයි. එතුමාගේ නම "චීනය" ද?

#### ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) තැහැ, නැහැ.

#### ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremesinghe) මා කථා කළේ චීනය ගැනයි.

#### ගරු චන්දසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) මම පුශ්නය අහනකොට ඔබතුමා-

# ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremesinghe) නැහැ. මම කථා කළේ චීනය ගැනයි. [බාධා කිරීමක්]

#### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ගරු අගමැතිතුමාගේ කථාවට බාධා කරන්න එපා.

## ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremesinghe)

මන්නීතුමා චීනයේ නම් මේ අවස්ථාවේදී කථා කරන්න පුළුවන්. චීනයේ නොවෙයි නම් මට කථා කරන්න ඉඩ දෙන්න.

#### ගරු චන්දසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) මම අහන්තේ වෙන පුශ්නයක්, ගරු අගමැතිතුමනි.

#### ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க)

(The Hon. Ranil Wickremesinghe)

අද, චීනගේ මුදල්වල වටිනාකම තීරණය කරන්නේ චීනය නොවෙයි, ලෝක වෙළෙඳ පොළයි. දැන්, මීට කලින් චීනය මොකක්ද කළේ? චීනය කළේ, චීනයේ මුදල් දාලා ඩොලර් එක ශක්තිමත් කළා. [බාධා කිරීමක්]ඩොලර් එක ශක්තිමත් කරලා දැන් චීනය එනවා, තමන්ගේ ආර්ෆීකය- [බාධා කිරීමක්] මේ මන්තීතුමාට පසුව කථා කරන්න පුළුවන්. [බාධා කිරීමක්] මේ, මොකද කෑ ගහන්නේ? කට වහගෙන වාඩි වෙන්න.

## ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

Sir, I rise to a point of Order. මම නොකියපු දෙයක්-[බාධා කිරීමක්] ගරු අගමැතිතුමනි, ඔබතුමා හිටියේ නැහැ මම මේ පුශ්නය අහන කොට. අපි මේ කිසිම ගිවිසුමකට විරුද්ධව අදහසක් ඉදිරිපත් කළේ නැහැ. මම ජාතික පුතිපත්තියක් ගැන පුශ්නයක් ඇහුවා. එච්චරයි.

#### ගරු මූලාසනාරුඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ඒක point of Order එකක් තොවෙයි.

### ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க) (The Hon. Ranil Wickremesinghe)

මුලාසනාරූඪ ගරු මන් නීතුමාගෙන් අවසරයි. අපේ නිල කාමරවල යන්තුයක් තිබෙනවා, රූපවාහිනී යන්තුය කියලා. මේ යන්තුයෙන් මෙම ගරු සභාව තුළ මොනවාද වෙන්නේ කියලා බලන්න අපට පුළුවන්. මේ බෙන්ජමින් ඩිස්රේලිගේ කාලයවත්, ඩී.එස්. සේනානායක මැතිතුමාගේ කාලයවත් නොවෙයි. එදා මොනවාද වූණේ කියලා අපි සභාවට ආවේ නැත්නම් දන්නේ නැහැ. නමුත්, දැන් සභාවෙන් පිටත ඉන්නකොටත් සභාව තුළ සිදු වන්නේ මොකක්ද කියලා අපි දන්නවා. මම කියන්නේ- [බාධා කිරීමක්] මම ඔය මන්තීතුමා ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. මම කථා කරන්නේ ඩී.එස්. සේනානායක ගැනයි, ඩිස්රේලි ගැනයි. ඔබතුමා කලබල වෙන්න එපා. මට චන්දුබාබූ නායිදු කිව්වා, ආන්දා පුදේශයේ අක්කර දහදාහක් කර්මාන්තශාලා සඳහා චීනයට දීලා තිබෙනවා කියලා. මේ බෙල්ල මිරිකා ගන්න හදන මිනිස්සූ! ඒගොල්ලන් අතර තමන්ගේ නාවික බලය යොදාගෙන එහේ, මෙහේ මොකක්ද වෙන්නේ කියලා බලනවා. චීනය බලන්නේ ඉන්දියාව, වියට්නාමයට එන එක නවත්වන්න. ඉන්දියාව බලනවා, චීනය මෙහේ එන ඒවා. ඒවා වෙනත් දේවල්. ලෝකය දැන් එකතු වෙලා ඉදිරියට යන්නේ.

දැන් බලන්න, ඉන්දියාවයි, පාකිස්තානයයි අතර තිබෙන තත්ත්වය. මේ දෙගොල්ලෝ, නවාස් ෂෙරීෆ් හා මෝදි අගමැතිතුමා හොඳට වැඩ කරනවා. මම නවාස් ෂෙරීෆ් අගමැතිතුමාව හමුවුණා. එතුමා කිව්වා, "නැහැ. පාකිස්තානයේ යුද්ධ හමුදාව විරුද්ධයි, General Nawaz Sharif මේකට ඉඩ දෙන්නේ නැහැ" කියලා. මොකක්ද, General Nawaz Sharif අද කියන්නේ? "මගේ අවුරුදු දෙක ඉවරයි. මම දැන් විශාම යනවා. මට තව කාලය දිගු කර ගන්න අවශා නැහැ" කියලා. එතුමාට අවුරුදු දෙකක කාලයක් ලබා ගන්න තිබුණා. අන්න, ඒක හොඳ කටයුත්තක්. ඒ කියන්නේ මේ රටවල් එකට එකතු වෙලා තිබෙනවා. "අපට තිබෙන්නේ රටයි, ආයතනයයි ආරක්ෂා කරන්න" කියලායි General Nawaz Sharif කියන්නේ. "මම පුද්ගලයෙක්. මට ඕනෑ හමුදාව කියන ආයතනයත්, පාකිස්තානය කියන රටත්, ආණ්ඩුවත් ආරක්ෂා කරන්න" කියලා ඔහු කියනවා. අන්න ඒක බලාගෙන අපිත් කටයුතු කරන්න ඕනෑ.

[ගරු රනිල් විකුමසිංහ මහතා]

ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්තීතුමා කිව්ව දේවල් මම අහගෙන හිටියා. අද එක්සත් ජනතා නිදහස් සන්ධානයේ, ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ මතය මොකක්ද? අද ලෝකයත් සමහ වෙනස් වෙන්න ඕනෑ. පක්ෂයක් වෙනස් වෙන්නේ නැත්නම් ඉදිරියට යන්න බැහැ. ඒ වෙනස ඩඩ්ලි සේනානායක 1956 වසරේ අපේ පක්ෂයට කළා; 1977 වසරේ ජේ.ආර්. ජයවර්ධන කළා. ඒ මතය තිබෙන්න ඕනෑ. මේ අයගේ තිබෙන්නේ වෙන මතයක්. ඒ කියන්නේ පුතිගාමී මතයක්. දැන් පුතිගාමී කල්ලිය කොහොමද, පුගතිශීලී කල්ලිය එක්ක එකතු වෙන්නේ කියන එක පුශ්නයක්. මට ඒ ගැන වැඩක් නැහැ. මොකද, මම මේ පක්ෂවලට අයිති නැහැ. ඒත්, වාසුදේව මන්තීතුමනි, මම නම් කියන්නේ, මේ පක්ෂ දෙක එකතු වෙන්න ඕනෑ නම් ඒකට ලෙහෙසිම විධියක් තිබෙනවා.

ජනවාරි 08 වනදා මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමාට දුන්නු වරම මේ අය පිළිගන්නවා නම්, කෙළින්ම ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයයි, සන්ධානයයි ඔක්කොම එකට එකතු වෙනවා. අපට පුශ්නයක් නැහැ. රට වෙනුවෙන් අපි වැඩ කරන්නම්. එන්න ඉන්න කට්ටියත් පුතිගාමීන් වාගේ අපායට ගෙනියන්න ඇදගෙන යනවා නම් කවුද එතැන ඉන්නේ? ජනතාව දුන්නේ වරමක්. අද ඒක පෙනෙනවා.

එදා, පුතිගාමී වැඩ කටයුතුවලින් අපි ලෝකයේ කොන් වෙලා, හිරවෙලායි හිටියේ. අපි ලෝකය සමහ සටන් කරන්න ගියා. 1977 දී කිව්වා, BRICSලා එනවා කියලා. මොන BRICSලාද? BRICSලාගේ කෑලිත් දැන් නැහැ. මොකක්ද අද වුණේ? මේ බලන්න. සැප්තැම්බර් මාසයේ පැවැති එක්සත් ජාතීන්ගේ සමුළුවේදී ඔවුන් විසින් ජනාධිපතිතුමායි, විදේශ කටයුතු අමාතානුමායි හොඳින් පිළිගෙන කථා කළා. ලෝකයම අපිව පිළිගත්තා. ඊට පස්සේ මොකක්ද කරන්නේ? මෝල්ටාවලට යනවා. ඊට පසුව මෝල්ටාවලට ගිහිල්ලා පොදු රාජා මණ්ඩලීය රාජා නායක කටයුතුවලට සම්බන්ධවීම සඳහා ජනාධිපතිතුමායි, විදේශ කටයුතු අමාතානුමායි එතැන ඉන්නවා. එතැන උත්සවයක් අරගෙන වැඩ කටයුතු කරනවා. මේ ආකාරයෙන් ලෝකය විසින් අප පිළි ගෙන තිබෙනවා. ඊළහට පැරීසියට එන්න කියනවා. පැරිසියට එන්න කිව්වාම ජනාධිපතිතුමා ගිහිල්ලා ගෝලීය කාලගුණ සම්මන්තුණයේ වැඩ කටයුතු කරගෙන යනවා. ඊළහට මට එන්න කිව්වා, ලෝක ආර්ථික සමුළුවට සහභාගි වෙන්න. මේ සියලුම දෙනා අපට එන්න කියලා කියන්නේ ලෝකය විසින් අප පිළිගෙන තිබෙන නිසායි. අපි දැන ගන්න ඕනෑ කොහොමද, එතැනට යන්නේ; කොහොමද, මේ කටයුතු දියුණු කර ගන්නේ කියලා.

ඒ අතරතුරේදී විදේශ ඇමතිතුමායි, මුදල් ඇමතිතුමායි මාලදිවයිනේ තත්ත්වය ටිකක් සමථයකට පත් කර ගන්නත් සහභාගි වුණා. ඇත් අපි ලෝකයේ කොටසක් බවට පත් වේගෙන යනවා. අන්න එතැනට යන්නයි අපි බලන්නේ. ඒ සඳහා අපේ විදේශ සේවයේ වැඩ කටයුතු අපි පුතිසංවිධානය කරන්න ඕනෑ. එක අමාතාවරයෙකුට ඔක්කෝම කරන්න බැහැ. ඒක තමයි අපි කිව්වේ, ජාතාහන්තර වෙළෙළ ආර්ථික කටයුතු සම්බන්ධව එක අමාතාහංශයක්, විදේශ රැකියා කටයුතු සම්බන්ධව තව අමාතාහාංශයක් අවශා බව. අපි දැන් මේක සංස්කෘතික මධාාස්ථානයක් කරන්න ඕනෑ, ඒ ඔක්කෝම එකතු කරගෙන. අලප් ඇමතිතුමා දැන් සිංගප්පුරුවට කණ්ඩායමක් යැව්වා. සිංගප්පුරුවේ මේක කරන්නේ කොහොමද? ඒගොල්ලන්ට ලෝකයේ විශාල බලයක් තිබෙනවා. අපිට වඩා අඩු පිරිසක් එක්ක විශාල බලයක් ඒ අයට තිබෙනවා. අපි කොහොමද ඒ තත්ත්වය ඇති කරන්නේ? ඒ සදහා කරන්න ඕනෑ වෙනස්කම් මොනවාද? අපි ඒවා කරන්න ඕනෑ.

ඇමතිතුමායි, මමයි විදේශ සේවා නිලධාරින් හුහක් අය හමු වුණා. අතීතයේ විදේශ පුතිපත්ති ගැන අපි ඇහුවා. අනුරාධපුර යුගයේ බෙංගාල බොක්කේ මොනවාද කළේ කියලා අපි කවුරුත් දැනගෙන හිටියේ නැහැ. ඒවාත් දැන ගන්න ඕනෑ. Foreign affairs කියන්නේ, නිකම් bloc එකක් අරගෙන කථා කරන එක නොවෙයි. අපේ ඉතිහාසය මොකක්ද, ඉන්දියාව එක්ක අපේ තිබුණු සම්බන්ධතා කොහොමද, අපි බෙංගාල බොක්කේ මොනවාද කළේ, අපි කොහොමද ලෝකයට එකතු වුණේ කියා අපි දැනගන්න ඕනෑ. මේවා නොදැන විදේශ කටයුතු කරන්න බැහැ. මේවා ගැන සමහරු ලියනවා, හරියට අපි දන්නේ නැහැ වාගේ. ඒත් මෙතැනට දේශපාලන දැනුම අවශාෘයි. අද ඉන්නේ දේශපාලන නායකයෝ. අද තිබෙන්නේ, තානාපතිවරු විතරක් යවන එක නොවෙයි. අපි කවුද දන්නේ? කවුරු එක්කද කථා කරන්නේ; කවුරු එක්කද වැඩකටයුතු කරන්නේ? ඒවා සොයා බලන්න ඕනෑ. එහෙම ලෝකයක අපි ඉන්නේ. අපි ඒ කටයුතු කරන බව මතක් කරන ගමන් මා මේ අවස්ථාවේදී විශේෂයෙන්ම කියන්න ඕනෑ, අපි මේ රටේ ස්වාධිපතා නැති කරලා නැහැ කියලා. අපි කිසි දවසක ජාතාන්තරයට ගිහින් කිව්වේ නැහැ, ලංකාවට ඇවිල්ලා යම් යම් කාරණා සම්බන්ධයෙන් විභාග කරන්න කියලා.

අපි ජිතීවාවලට ගිහින් කිව්වේ නැහැ, නීතිය උල්ලංඝනය කිරීම ගැන ලංකාවට ඇවිල්ලා විභාග කරන්න කියලා. කවුද ඉස්සෙල්ලා ගිහින් කිව්වේ? ජුම්දාස ජනාධිපතිතුමාට විරුද්ධව 1990දී කවුද ගිහිල්ලා කිව්වේ? අපේ හිටපු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමායි. එතුමා ඒ කාලයේ මෙතැන හිටපු මන්නීතුමෙක්. ඒගොල්ලෝ තමයි පරීක්ෂණවලට එන්න එන්න කියලා ජාතාන්තරයට කිව්වේ. අපි කිසි දවසක ගිහින් කිව්වේ නැහැ.

අපි රෝම ගිවිසුමට එකහ වුණේ නැහැ. ඒ තුළින් මේ රටේ අධිකරණ කුමය ස්වාධීනව කියාත්මක වෙන්න ඕනෑ. අධිකරණයේ ස්වාධීනත්වය අපි ඇති කරන්න ඕනෑ. ශ්‍රේෂ්ඨාධිකරණයේ තමයි අන්තිම වචනය තිබෙන්නේ. අපි ඔක්කෝම ඒ තීරණය පිළිගන්න ඕනෑ. ජනාධිපතිතුමා කියපු දේ අලුත් දෙයක් නොවෙයි. අපට තිබෙන්නේ, අපේ අධිකරණය ශක්තිමත් කරන්නයි. ඒ සඳහා විදේශ ආධාර හෝ උපදෙස් අවශා නම් අපි අරගන්න ඕනෑ. ඒත් අපේ අධිකරණයේ ස්වාධීනත්වය අපි නැති කරන්නේ නැහැ. අපිට TRC එකක් ඕනෑ නම් ඒක පත් කරන්න ඕනෑ. දැන් කුමවේද ගණනාවක් තිබෙනවා. ඒ කුමවේදවලට පිටින් යන්නේ නැතුව අපි මේ වැඩකටයුතු කරන්න ඕනෑ. මොකද, මේ රටේ නීතිය රජ කරන්න ඕනෑ. කාටවත් නීතියෙන් පැනලා යන්න බැහැ.

අද අවාසනාවන්ත සිද්ධියක් වුණා. එක්නැළිගොඩ මැතිනියට තර්ජනය කිරීමේ සිද්ධිය සම්බන්ධව හෝමාගම මහෙස්තුාත් උසාවියෙන් ගලබොඩඅත්තේ ඥානසාර ස්වාමින් වහන්සේව අද රිමාන්ඩ භාරයේ තියා ගන්න කියලා තීරණයක් දුන්නා. ඒක උසාවියේ තීරණයක්. අපේ තීරණයක් නොවෙයි. ඒවා ගැන මා කථා කරන්න යන්නේ නැහැ. එහෙත් අපි උසාවියට ගරු කරන්න ඕනෑ. උසාවියේ තීරණ යටතේ වැඩ කටයුතු කරන්න ඕනෑ. ඒ සිදුවීමෙන් පස්සේ කණ්ඩායමක් ගිහින් උසාවිය ළහ උද්ඝෝෂණය කරලා, උසාවිය ඇතුළට යන්න ගියා. එතැන හිටියා සිවුරු පොරවා ගත් අය. ඒ අය ගිහියෝද, පැවිද්දෝද කියලා මා දන්නේ නැහැ. එතැන ගිහින් කෑ ගැහුවා. පොලීසියේ යුතුකම වන්නේ මහෙස්තුාත් දෙන ඕනෑම තීරණයක් කියාත්මක කිරීමයි. ඊට පස්සේ මම පොලීසියට කිව්වා, "කරුණාකරලා සම්පූර්ණ වාර්තාවක් අපේ මල්වතු පාර්ශ්වයේ මහා නායක ස්වාමින් වහන්සේටත්, කෝට්ටේ මහා නායක ස්වාමින් වහන්සේටත් යවන්න" කියලා. නීතිය කාටත් පොදුයි. අපි හැම එක්කෙනාම නීතියට යටත් වෙන්න ඕනෑ. මේවා දකින කොට බෞද්ධයෝ හැටියට අපට ලජ්ජයි. අපේ මහා නායක ස්වාමින් වහන්සේලා කියන්නේ, "නීතියට යටත්ව වැඩ කරන්න" කියලායි. මොකද, බෞද්ධයන්වන අපට විනය පිටකයක් තිබෙනවා. අපි ඒ අනුව වැඩ කරන්න ඕනෑ. නීතියට අනුව වැඩ කරන්න ඕනෑ. මේ ආණ්ඩුව කිසි විටෙක සෝමාරාමලා, බුද්ධරක්ඛිතලා ඇති වෙන්න ඉඩ දෙන්නේ නැහැ කියා පුකාශ කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

[අ.භා. 3.20]

### ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා (மாண்புமிகு நாமல் ராஜபக்ஷ) (The Hon. Namal Rajapaksa)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, විශේෂයෙන්ම ගරු අගමැතිතුමා කථා කළාට පස්සේ මට කථා කරන්න ලැබීම පිළිබඳව මා පුථමයෙන් සතුටු වනවා. අපි අද ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධන පිළිබඳව කථා කරයි කියා මේ රටේ ජනතාව බලාපොරොත්තුව සිටියා. ඒ කෙසේ වෙතත් අපේ දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කර තිබෙන සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාව යටතේ මේ උත්තරීතර සභාවට අදහස් කීපයක් පළ කරන්න ලැබීම පිළිබඳව මා පුථමයෙන් සතුටු වනවා.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, මෙවැනි ගිවිසුම් පිළිබඳව මේ සභා ගැබ තුළ විවාදයකට ලක් කර, ඡන්දයක් විමසා තුනෙන් දෙකකට නොඅඩු සංඛාාවක් පක්ෂව ඡන්දය දී සම්මත කර ගත්තා නම් එම ගිවිසුම් නැවත වතාවක් වාවස්ථාදායකයට හෝ විධායකයට වෙනස් කරන්න බැහැ කියන එක තමයි ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 157වැනි වාවස්ථාව යටතේ තිබෙන සම්මත නීතිය. ඒ කෙසේ වෙතත් එම ගිවිසුම් වෙන වෙනම මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කිරීමේ සම්පුදායක් තිබුණත්, යම්කිසි හේතුවක් නිසා ගරු කථානායකතුමන් එම ගිවිසුම් සියල්ලම එක පැකේජයක් විධියට මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කිරීමේදී මා පමණක් නොවෙයි, අපේ බොහෝ මන්තීවරු යම් යම් අපහසුතාවලට ලක් වුණා. මින් ඉදිරියට හෝ ගරු කථානායකතුමන් මෙම ගිවිසුම් පිළිබඳව අවධානය යොමු කරලා, එක් එක් ගිවිසුම විවාදයට ගෙන ගරු මන්තීතුමන්ලාගේ ඡන්දය විමසුමට යොමු කරයි කියා අපි විශ්වාස කරනවා.

ඊළහට රටේ විදේශ පුතිපත්තිය ගැන කථා කරනවා නම්, අපි සෑම විටම විශ්වාස කරන දේ තමයි, රටක විදේශ පුතිපත්තිය රටේ ජාතික ආරක්ෂාවත්, රටේ ආර්ථික සංවර්ධනයත් එක්ක ඒකාබද්ධ වෙන්න ඕනෑය කියන කාරණය. ආර්ථික වර්ධනයත්, විදේශ පුතිපත්තියත් කොතරම වැදගත්ද කියන කාරණය පිළිබඳව අපේ ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමාගේ කථාවෙනුත්, ගරු අගමැතිතුමාගේ කථාවෙනුත් හොඳ අදහස් කීපයක් මේ ගරු සභාවට ඉදිරිපත් වුණා. පසු ගිය ආණ්ඩු කාල සීමාව තුළ -මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්මයාගේ ආණ්ඩු කාල සීමාව තුළ -මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්මයාගේ ආණ්ඩු කාල සීමාව තුළ - නව විදේශ ගිවිසුම් සහ නව විදේශ තානාපති සබඳතා ඇති කර ගන්න අපි කටයුතු කළා. විශේෂයෙන්ම ලෝකයේ ආර්ථික පුවණතාවන් දිහා වාගේම ලෝකයේ ආර්ථික වර්ධනය වන පුදේශ දිහා බලලා, එම රටවල් එක්ක නව වෙළෙඳ ගිවිසුම් වාගේම තානාපති සබඳතා ඇති කර ගන්නත් එදා ආණ්ඩුව කටයුතු කළා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ වාගේම විදේශ පුතිපත්ති ඉලක්ක කරගෙන නව ආයෝජන අපේ රටට ගෙනෙන්න පසු ගිය ආණ්ඩුව කටයුතු කළා. සම්පුදායික මිතුරන්ගෙන් එහාට ගිහිල්ලා නව මිතුරන් ඇති කරගෙන, ඒ හරහා අපේ රටේ ජනතාවට යමකිසි සුබසිද්ධියක් ලබා ගන්න පුළුවන් නම් ඒ සඳහාත් පසු ගිය රජය කටයුතු කළාය කියන කාරණය මා මේ අවස්ථාවේදී පුකාශ

කරන්න ඕනෑ. අපේ සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කිව්වා වාගේ එහිදී යම් යම් අඩුපාඩුකම් තිබෙන්න ඇති. හැබැයි, බහුතරයක් ගත්තාම මේ රටේ ජනතාවගේ අභිවෘද්ධිය ගැන හිතලා තීන්දු තීරණ ගත්තා කිව්වොත් මම නිවැරැදියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, අපේ රටේ විදේශ පුතිපත්තිය හෝ ආර්ථික පුතිපත්තිය තවත් රටක වූවමනාව ඉටු කරන්න අපි කිුයාත්මක කරනවා නම්, ඒ පුතිපත්තිය තුළින් අපේ රටේ ජනතාවට, අපේ රටේ දෙමව්පියන්ට හෝ මේ රටේ භෞමික අඛණ්ඩතාවට කිසිම සහනයක් ලැබෙන්නේ නැහැ කියායි අපි විශ්වාස කරන්නේ. යම් යම් අවස්ථාවලදී බටහිර රටවල් එක්ක අපේ විවිධ මත බේද තිබුණා. හැබැයි, ඒ මත බේද මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමාගේවත්, එදා හිටපු අපේ කැබිනට් ඇමතිවරුන්ගේවත් පෞද්ගලික මත බේද නොවෙයි. ජාතික ආරක්ෂාව, රටේ සංවර්ධනය හා රටේ අනාගතය පිළිබඳව යමකිසි තීන්දුවක්, තීරණයක් ගන්නකොට අපේ රටේ ජනතාවගේ අවශානාව සපුරාලන්න පුළුවන් රටවල් එක්ක වාගේම අපේ රටේ පැවති තිස් අවුරුදු යුද්ධය අවසන් කරන්න අපට උදවු කරපු උදවියත් එක්ක යම් යම් වෙළෙඳ ගිවිසුම්වලට සහ ජාතික ආරක්ෂාව සම්බන්ධයෙන් නොයෙක් ගිවිසුම්වලට අපි එළැඹුණා. ඒ වාගේම මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්තයා අපේ රට පාලනය කරපු අවුරුදු දහය තුළ තමයි ලෝකයේ වැඩීම රාජාා නායකයන් පුමාණයක් රාජාා තාන්තික සම්බන්ධතාවන් උඩ අපේ රටට ආවේ. ඒ වාගේම පසු ගිය අවුරුදු දහයක කාල සීමාව තුළ තමයි අපේ රටේ රාජාා නායකයා වැඩිම රාජාා ආරාධනා ඇතිව, ලෝකයක් සමහ සම්බන්ධ වෙලා හිටියේ.

අගමැතිතුමා කිව්වා වාගේ ලෝකයේ නව පුවණතා ඒකට බලපාන්න ඇති; තුස්තවාදය අවසන් කිරීම ඒකට බලපාන්න ඇති. ඒ කෙසේ වෙතත්, පසු ගිය අවුරුදු කිහිපය තුළ නව සම්බන්ධතා ඇති කරගෙන අපේ විදේශ පුතිපත්තියේ ඉහළම තැනට මේ රට ගමන් කළා කිව්වොත් නිවැරදියි. "මේ ලෝකයේ බොහෝ දේවල් වෙනස් වෙලා, එක රටකට, තව රටක් එක්ක යාළු වෙන්න පුළුවන් නම්, අනික් රටවල් සමහ සිටින්න අපට බැරි ඇයි" කියලා අපේ ගරු අගමැතිතුමා අහනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, ඒ ගැන අපේ කිසිම පුශ්නයක් නැහැ. හැබැයි, අපට අපේ සාම්පුදායික මිතුරන් අමතක කරන්නත් බැහැ. පසු ගිය කාලයේ අපේ රටට උදවු කළ අපේ සාම්පුදායික මිතුරන් කපාගෙන, ඒ අය ඉවත් කරලා නව මිතුරන් ඇති කර ගන්න උත්සාහ කරනවා නම්, ඒ තුළින් අපේ රටට කිසිම පුගතියක් ලැබෙන්නේ නැහැ කියන එක තමයි අප දරන මතය සහ අපේ විශ්වාසය.

කෙසේ වෙතත්, ගිය අවුරුද්දේ ජනවාරි 08 වෙනි දා එතුමා මේ රටේ ආගුාමාතාෳ විධියට පත් වුණා. ඊට කලින් එතුමන්ලා චීනය පිළිබඳව මහා විවේචනාත්මකව කථා කරනවා අපි දැක්කා. චීනයත්, අපේ රටත් අතර තිබෙන ආර්ථික සම්බන්ධතාව පිළිබඳව අපේ ගරු අගමැතිතුමා ඇතුළු එක්සත් ජාතික පක්ෂය එදා විවේචනාත්මකව කථා කළා. හැබැයි, එතුමා අගමැතිවෙලා අවුරුද්දක් ගියාට පස්සේ තමයි තේරිලා තිබෙන්නේ, "ලෝකය පුළුල් වෙලා, අලුත් සම්බන්ධතා ඇති කර ගන්න ඕනෑ, රටවල් තරහ කරගෙන අපට බැහැ. ඒ නිසා බටහිරත් එක්ක ගනුදෙනු කරනකොට, චීනය වාගේ අපට උදවු කරපු රටවල් සමහත් ගනුදෙනු කරන්න ඕනෑ" කියන කාරණය. එතුමාට ඒක වැටහිලා තිබෙන්නේ අවුරුද්දක් ගියාට පසුවයි. ඒකට කමක් නැහැ. අපේ පූජා අතුරලියේ රතන ස්වාමින්දුයන් වහන්සේ එක්තරා මාධාෳයකට ඊයේ කරපු පුකාශයක් සමහර විට ඒ සඳහා බලපාන්නට ඇති කියලා මම විශ්වාස කරනවා. කෙසේ වෙතත්, අවුරුද්දක් ගිහිල්ලා හරි කමක් නැහැ, එතුමා ඒ පිළිබඳ වටහාගෙන තිබෙනවා. ඒ පිළිබඳ වටහාගෙන එසේ තීන්දුවක් ගැනීම පිළිබඳ අපි සතුටු වෙනවා.

[ගරු තාමල් රාජපක්ෂ මහතා]

ඒ එක්කම ජිනීවා ගිවිසුම ගැන කථා කරනවා. හැබැයි, විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා සහ විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය UN Delegation එක ලංකාවට ආවාම, මේ විධියට ඒකාබද්ධ පුකාශයක් ඉදිරිපත් කරනවා. "Both sides recognized the full implementation of the UN Human Rights Council Resolution of October 2015 as a priority." එහෙම කියන්නේ විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය. හැබැයි, ඒ Resolution එකේ තිබෙනවා "යුද අපරාධ අධිකරණයක් පිහිටුවන්න ඕනෑ; පොදු රාජහ මණ්ඩලයේ රටවලින් ගෙනැල්ලා විනිසුරුවරුන් පත්කරන්න ඕනෑ" කියලා. විදේශවලින් පිරිසක් ගෙනැල්ලා මේ පිළිබඳ සොයන්න ඕනෑ කියලා තිබෙනවා. ඒ එක්කම ගරු ජනාධිපතිතුමා බී.බී.සී. සිංහල සේවයට පුකාශයක් කරලා තිබෙනවා, "කිසිසේත් යුද අපරාධ අධිකරණයක් ලංකාවේ පිහිටුවන්නේ නැහැ" කියලා . ඒක හොදයි.

#### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ගරු මන්තීතුමා ඔබතුමාට තව විනාඩි 5ක කාලයක් තිබෙනවා.

### ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(மாண்புமிகு நாமல் ராஜபக்ஷ) (The Hon. Namal Rajapaksa) හොඳයි.

ගරු ජනාධිපතිතුමා පුකාශයක් කරලා තිබෙනවා නම් "යුද අපරාධ අධිකරණයක් ලංකාවේ පිහිටුවන්න දෙන්නේ නැහැ, විදේශීය විනිසුරුවරුන් ලංකාවට ගෙන්වන්න දෙන්නේ නැහැ" කියලා, ඒ ගැන අපට කිසි පුශ්නයක් නැහැ. අපි ඒ ගැන සතුටු වෙනවා. විපක්ෂය විධියට, ඒකාබද්ධ විපක්ෂය විධියට, විපක්ෂයේ මන්තීවරු විධියට අපි ඒ ගැන සතුටු වෙනවා. එතුමාගේ කථාවේ තිබෙනවා, "Foreign judges and prosecutors should not be involved in an investigation into allegations of war crimes. I have faith in Sri Lankan judicial system and other relevant authorities in this regard." කියලා. මෙහෙම කියන්නේ අපේ ගරු ජනාධිපතිතුමා. නමුත් විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශය UN එකත් එක්ක ඉදිරිපත් කළ Joint Statement එකේ මම ඉස්සරවෙලා කරපු පුකාශය තිබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, එතකොට මේ පුකාශ දෙක අනුව මේ දෙන්නාගෙන් කවුද ඇත්ත කියන්නේ? විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය එකක් කියනකොට, ගරු ජනාධිපතිතුමා තව එකක් කියනවා. මෛතීපාල සිරිසේන ජනාධිපතිතුමා, විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා, අගමැතිතුමා ඔසවා කථා කළ Human Rights Watch වාගේ කටටිය අද අනික් පැත්තට මොකක්ද කියන්නේ? "After adoption of the Resolution, Sri Lanka told the Council that it was pleased to join as a co-sponsor as a further manifestation of Sri Lanka's commitment to implement the provisions of the Resolution." Brad Adams, Asia Director, කියනවා, "President Sirisena needs to understand that international participation in a war crimes tribunal was not a vague promise to the UN but a firm commitment to the thousands of Sri Lankans."

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමති, දැන් මේ විධියට කථා කරන්නේ කවුද? අපේ ගරු එස්.බී. දිසානායක ඇමතිතුමාත් හිටපු අවස්ථාවේ ජනාධිපතිතුමා ශී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ විධායක සභාවේදී අද අපට කිව්වා, යුද අපරාධ අධිකරණයක් ගෙනෙන්න දෙන්නේ නැහැ, ඒක තමයි එතුමාගේ ස්ථාවරය කියලා. ඒත් විදේශ කටයුතු අමාතාාංශය "ඒ

පිළිබඳව මේ වන කොටත් වැඩ කටයුතු ආරම්භ කරගෙන යනවාය" කියලා යුරෝපා සංගමයේ නිලධාරින්ට පුකාශ කරලා තිබෙනවා.

ඒත් එක්කම මේ රටේ ආර්ථික පුතිපත්ති ගැන, ඒ වෙනස්වීම ගැන තමුන්නාන්සේලා කථා කළා. මා ඉස්සෙල්ලාත් කිව්වා වාගේ අපේ ගරු අගමැතිතුමාට අවුරුද්දක් ගිහිල්ලා හෝ චීනය වාගේ රටවල් එක්ක සම්බන්ධතා ඇති කර ගන්න එක වැදගත් කියන එක තේරුණා. මේ GSP Plus එක ගැනත් බොහෝ කථා කියැවුණා. ඒ ගැන හැමෝම කිව්වේ මොකක්ද? ඔන්න දැන් GSP හම්බ වෙනවා, මෙන්න දැන් හම්බ වෙනවා කියලානේ කථා කළේ. හැබැයි, "සන්ඩේ ටයිම්ස්" පුවත් පතේ තිබෙන විධියට යුරෝපා සංගමයේ ශී ලංකා තානාපති ඩේවීඩ් ඩේලි පුකාශ කර තිබෙන්නේ මොකක්ද? "Sri Lanka on track for GSP Plus but a long way to go." හම්බ වෙලා තිබෙනවාය කියන GSP එක ගැනතේ දැන් මෙහෙම කියන්නේ. අපට කිව්වේ, "මෙන්න GSP හම්බ වෙනවා, අන්න හම්බ වෙනවා" කියලාතේ. එතුමා වැඩි දුරටත් මෙසේ කියා තිබෙනවා: "Sri Lanka has not yet made a formal application for the GSP Plus trade facility."

ඒ කියන්නේ GSP Plus පිළිබඳව මාධා කථා කළාට යුරෝපා සංගමය සමහ අපි නිල වශයෙන් එවැනි දෙයක් ගැන කථා කරලා නැහැ කියන එකයි. හැබැයි, අපි එක කාරණයක් ගැන මේ වෙලාවේ සතුටු වෙනවා. ඒ කාලයේ ගරු රනිල් විකුමසිංහ අගමැතිතුමා Port City එක ගැන කියලා පලු යන්න බැන්නානේ. ජීවිතේට ඒ වාහපෘතිය කරන්නේ නැහැයි කියලා කිව්වා. හැබැයි, ඔන්න දැන් අපේ ගරු මලික් සමරවිකුම ඇමතිතුමාත් ඒ සම්බන්ධයෙන් පුකාශයක් කරලා තිබෙනවා, ගරු අගමැතිතුමාත් පුකාශයක් කරලා තිබෙනවා.

දැන් Port City එක හොඳ වෙලා, ඒකේ තිබුණු අඩු පාඩුකම් අවුරුද්දක් යන කොට නැති වෙලා ගිහිල්ලා, දැන් ඒක කියාත්මක කරන්න සූදානම් කියලා එතුමන්ලා කියලා තිබෙනවා. ඉතින් ඒවා හොඳ දේවල්. ඒවා කියාත්මක වෙන්න ඕනෑ. මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්මයාගේ ආණ්ඩුව කාලයේ මේ රට සංවර්ධනය කරන්න ආර්ථික වශයෙන් වැදගත් දායකත්වයක් දීපු රටවලට මැතිවරණ කාලයේ තමුන්නාන්සේලා බැන්නා. ඒ කාලයේ කිව්වා, චීනය වාගේ රටවල් ආවේ කොමිස්වලටයි කියලා. නමුත් අද චීනය හොඳ වෙලා තිබෙනවා. ඉතින් ඒක හොඳයි. මොකද, අපට හතුරන් අවශා නැති නිසා. ඒත් අපේ රටේ විදේශ, ආර්ථික, දේශපාලනික සහ ආරක්ෂක පුතිපත්ති තවත් රටක පැවැත්ම සඳහා සීමා කරන්න එපාය කියන ඉල්ලීමයි අපි කරන්නේ.

ගරු ජනාධිපතිතුමනි, ගරු අගමැතිතුමනි, ඔබතුමන්ලා දෙපොළ අය වැයේදීත් ඉදිරිපත් කළා පරස්පර විරෝධී පුකාශ. අද ජාතික ආරක්ෂාව සහ ජිනීවා ගිවිසුම ගැනත් පරස්පර විරෝධී පුකාශ ඉදිරිපත් කරනවා. ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනය ගැන පරස්පර විරෝධී පුකාශ ඉදිරිපත් කරනවා. මේක ඔබතුමන්ලා දොපොළගේ ආණ්ඩුව. රටේ මහජනතාවත් දෙන්නා දෙපැත්තට අදින කොට බලාගෙන ඉන්නවා, මොකක්ද වෙන්නේ කියලා. හැබැයි, එකක් මතක තියා ගන්න. දෙන්නා දෙපැත්තට ඇද්දාට කමක් නැහැ. මේ රටේ ජනතාව අදත් බලාගෙන ඉන්නවා මේවායේ ඇත්ත නැත්ත පුකාශ කරන්නේ කවුද කියන එක. ඒ බව පුකාශ කරමින් මට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ස්තුතිවන්ත වෙමින් මා නිහඩ වෙනවා.

## ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) මීළහට, ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මන්තීතුමා. [අ.භා. 3.38]

#### ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்) (The Hon. Mujibur Rahuman)

බොහොම ස්තුතියි, මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි. විශේෂයෙන්ම අපි ඉදිරිපත් කළ ඒ ගිවිසුම සම්බන්ධව කථා කරන මෙම කල් තැබීමේ විවාදයේදී මට කථා කිරීමට අවස්ථාව ලබා දීම ගැන මා ස්තුතිවන්ත වෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අද ලෝක බල තුලනය වෙනස් වෙලා තිබෙනවා. 1977ට කලින්, එහෙම නැත්නම් 1970ට කලින් මේ ලෝකයේ කදවුරු දෙකක් තිබුණා. එකක් සමාජවාදී කදවුර. අනෙක බටහිර රටවල් එක්ක තිබෙන ධනවාදී කදවුර. ඒ විධියට අපි මේ ලෝකය හඳුනා ගෙන හිටියා. රුසියාවේ කඩා වැටීමත් එක්ක නැහෙනහිර යුරෝපයේ තිබුණු ඒ සමාජවාදී කදවුරේ රටවල් සියල්ලම අද කඩා වැටීලා තිබෙනවා. ඒ කඩා වැටීමත් එක්ක නැහෙනහිර යුරෝපයේ තිබුණු සියලු රටවල් අද ධනවාදි ආර්ථික කුමයකට ගමන් කරන්න, යුරෝපයේ තිබෙන අනෙකුත් රටවල් එක්ක ඒ ආර්ථික ගමන යන්න එකතු වෙලා තිබෙනවා.

ලෝක ආර්ථිකයේ ඉතිහාසය ගත්තාම අපි දැක්කේ ඒක තමයි. පසු ගිය කාලයේ සෝවියට් දේශයේ, රුසියාවේ සමාජවාදය ගැන කථා කළා.

ඊළහට ඒ සමාජවාදයට විරුද්ධව තිබුණු ධනවාදී කඳවුරු ගැන අපි කථා කළා. ඒ උඩ මේ ලෝකය කඳවුරු දෙකකට බෙදුණු බව අපි සියලුදෙනාම දැන ගෙන සිටියා. විශේෂයෙන්ම මේ ලෝකයේ සමහර රටවල් එදා රුසියාව එක්ක ඉදිරියට ගමන් කරන්න ලැස්තිවෙලා සිටියා. ඒ වාගේම මේ ලෝකයේ සමහර රටවල් එදා ඇමෙරිකාව එක්ක, යුරෝපය එක්ක යන ගමන අපි දැක්කා, එහෙම ගමන් කිරීමේ උත්සාහයක් තිබුණා. නමුත් අද ලෝකයේ බල තුලනය වෙනස් වීමත් එක්ක විශේෂයෙන්ම එක බලයක් වටා කේන්දුගත වූ, එක රටක් වටා, එක කලාපයක් වටා කේන්දුගත වූ ආර්ථික කුමයක් අද ලෝකයේ තුළ තිබෙනවා. අද සමාජවාදය ගැන අපට දකින්න පුළුවන් වන්නේ සිහින විතරයි. ඒ සමාජවාදය යථාර්ථයක් බවට පත් වූණේ නැහැ. කොමියුනිස්ට් පක්ෂයේ මන්තීතුමා සමාජවාදය ගැන කථා කරන විට මා අහගෙන සිටියා. එතුමා කොමියුනිස්ට්වාදය ගැන කථා කළා.

## ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera)

නැහැ. එහෙම එකක් කථා කළේ නැහැ. අසතා පුකාශ කරන්න එපා.

## ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்) (The Hon. Mujibur Rahuman) ඔබතුමා කොමියුනිස්ට්වාදය වෙනුවෙන් පෙනී සිටිනවා.

#### ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) කවුද?

### ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා (மாண்புமிகு மුஜிபுர் ரஹுமான்) (The Hon. Mujibur Rahuman) ඔබතුමා.

# ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) කොහේද කථා කළේ?

#### ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்) (The Hon. Mujibur Rahuman) ඔබතුමාගේ අදහස් එහෙම තේ?

#### ගරු චන්දුසිරි ගජදීර මහතා

(மாண்புமிகு சந்திரசிறி கஜதீர) (The Hon. Chandrasiri Gajadeera) නැහැ, නැහැ. මගේ අදහස මෙතැන කිව්වේ නැහැ නේ.

### ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා

(மாண்புமிகு முஜிபுர் ரஹுமான்) (The Hon. Mujibur Rahuman)

ඔබතුමා කොමියුනිස්ට්වාදය වෙනුවෙන් පෙනී සිටිනවා නේ. [බාධා කිරීමක්] හරි, ඔබතුමා කිව්වේ නැහැ. [බාධා කිරීමක්] හරි, හරි. එතුමා කිව්වේ නැහැ. මගේ කථාවට බාධා කරන්න එපා. [බාධා කිරීමක්] හරි.

අපි දන්නවා, මේ රටේ කොමියුනිස්ට්වාදී පක්ෂ තිබෙන බව. ශුී ලංකාවේ කොමියුනිස්ට පක්ෂය, සමසමාජ පක්ෂය, ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ වාගේ සමාජවාදය ගැන කථා කරන පක්ෂ තිබෙනවා. අන්තිමට මේ පක්ෂ ගිහින් එකතු වුණේ කා එක්කද? මේ ගොල්ලන් අන්තිමට ගිහින් එකතු වුණා, ශ්‍රී ලංකා නිදහස් පක්ෂයට. 1994 දී චන්දිකා බණ්ඩාරනායක මැතිනිය හදපු ආර්ථිකය මොකක්ද? එදා ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා පටන් ගත් විවෘත ආර්ථිකයට මානුෂික මුහුණුවරක් දෙමින් චන්දිකා බණ්ඩාරනායක මැතිනිය ඒ විවෘත ආර්ථිකය ඉදිරියට ගෙන ගියා. කොමියුනිස්ට්වාදය ගැන කථා කරපු මන්තීවරු, සමාජවාදය ගැන කථා කරපු මන්තීවරු එදා චන්දිකා මැතිතියගේ සාරි පොටෙ එල්ලුණා. ඒ සාරි පොටෙ එල්ලිලා තමයි ඉදිරියට ගියේ. අද විපක්ෂයට ඇවිල්ලා වාඩි වෙලා නැවත සමාජවාදය ගැන කථා කරනවා; කොමියුනිස්ට්වාදය ගැන කථා කරනවා. එහෙම තමයි මේ ඉතිහාසය තිබෙන්නේ.

මේ රටේ වාමාංශික වාහපාරයට තිබෙන්නේ ධනවාදී පක්ෂවලට කඩේ ගිය ඉතිහාසයක්ය කියන එක මතක තබා ගන්න. එවැනි ඉතිහාසයක් තමයි මේ රටේ වාමාංශික පක්ෂවලට තිබෙන්නේ. වෙන ඉතිහාසයක් නැහැ. ඒ ඉතිහාසය තමයි ඒ ගොල්ලන් මේ රටට උරුම කරලා දුන්නේ. හැම දාම සමාජවාදය ගැන කථා කරනවා. හැම දාම කොමියුනිස්ට්වාදය ගැන කථා කරනවා. එහෙම කථා කරලා ගිහින් කැබිනට් ඇමති ධුර අරගෙන, ධනවාදී පක්ෂත් එක්ක වාඩි වුණු ඉතිහාසයක් තමයි මේ රටේ ලියවිලා තිබෙන්නේ. ඒක තමයි දේශපාලන ඉතිහාසය. [බාධා කිරීමක්] ගරු මන්තීුතුමනි, මා ඔබතුමාට බාධා කළේ නැහැ. ඔබතුමා කථා කරන කොට මට උත්තර දෙන්න. ගරු මන්තීුතුමනි, ඒක තමයි මේ රටේ වාමාංශික වාහපාරයේ ඉතිහාසය. ඒ උඩ තමයි ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ බිහි වෙන්නේ. වාමාංශික වාහපාරවල පාවා දීම උඩ තමයි 1960 ගණන්වලදී රෝහණ විජේවීර මැතිතුමා ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ වාගේ තරුණ වාහපාර මේ රටේ බිහි කළේ. ඒක තමයි මේ රටේ දේශපාලන ඉතිහාසය.

අද ලෝකය වෙනස් වෙලා තිබෙනවා. බල තුලනයත් එක්ක ලෝකයේ සමාජවාදී කඳවුරු අද කඩා වැටිලා තිබෙනවා. අද චීනය සමාජවාදය ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. අද වියට්නාමය සමාජවාදය ගැන කථා කරන්නේ නැහැ. අද ඒ රටවල් පවා [ගරු මුජිබුර් රහුමාන් මහතා]

වෙළෙඳ පොළ මූලික කර ගත්ත ආර්ථික කුමයකට ගමන් කරලා තිබෙනවා. චීන කොමියුනිස්ට් පක්ෂය කියා නම තිබුණත් අද ඒ තුළ කිුිිියාත්මක වෙන්නේ ධනවාදී විවෘත ආර්ථිකයේ මූල ධර්ම කියන එක අපි මතක තබා ගන්න ඕනෑ. ඒ මූල ධර්ම උඩ තමයි අද චීනය ගොඩ නැඟී තිබෙන්නේ. අද අගමැතිතුමා කියපු කථාව, සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කියපු කථාව හරි. පසු ගිය කාලයේ තිබුණු සමාජවාදයේ කඳවුරු, සමාජවාදය ගැන කථා කරපු රටවල් අද ඒ ආර්ථික ගමන වෙනස් කරලා තිබෙනවා. ගරු මන්තීුතුමනි, අද ලෝකයේ ආර්ථික ගමන වෙනස් වෙලා තිබෙනවා. තනි රටක් හැටියට අපට ඒ ආර්ථික ගමන යන්න බැහැ. ලංකාව හැටියට අපට අනිවාර්යයෙන්ම ලෝකයේ අනිකුත් රටවල් එක්ක එකතු වෙලා යන ආර්ථික ගමනකට යන්න වෙනවා. එහෙම නැතිව තනිව යන්න ගිය රටවල්වලට සිදු වුණු දේ අපි දැක්කා. ඉරානයට සිදු වුණු දේ අපි දැක්කා; කියුබාවට සිදු වුණු දේ අපි දැක්කා. ඒ වාගේ අනෙකුත් රටවලට සිදු වුණු දේත් අපි දැක්කා. මේ ලෝකය පෙරළා ගෙන ඉස්සරහට යන්න පුළුවන් කියලා හිතලා කථා කරපු, තිතුවක්කාර විධියට කටයුතු කරපු මැද පෙරදිග සමහර රටවල් අන්තිමට ආර්ථික වශයෙන් විශාල පරිහානියකට ලක් වුණා. මේක තමයි ලෝක යථාර්ථය. මේක තමයි ලෝකයේ අද තිබෙන ස්වභාවය. මේක තමයි ලෝකයේ අද තිබෙන ඇත්ත තත්ත්වය. ඒ තත්ත්වය තේරුම් අර ගෙන, නිවැරදි ගමන් මහකට මේ රට යොමු කරන්න අපට සිදු වනවා. අපි ගිවිසුම් අත්සන් කරන කොට අපේ රටේ තිබෙන මූලධර්ම අමතක කරලා, අපේ රටේ තිබෙන ජාතික ආර්ථිකය අමතක කරලා කටයුතු කරන්න ඕනෑය කියලා මම කියන්නේ නැහැ. නමුත් ඒ ගිවිසුම් හරහා අපේ රටට වාසි ලැබෙනවා නම්, අපේ ආර්ථිකයට වාසි ලැබෙනවා නම්, අනිවාර්යයෙන්ම අපට ඒ ඔස්සේ ඉදිරියට යන්න සිදු වනවා. එහෙම නැතුව මේ රටට ඉදිරි ගමනක් යන්න බැහැ.

ඊළහට, අපි මතක් කරන්න ඕනෑ තව කාරණයක් තිබෙනවා. අද CEPA එක ගැන ලොකු විවාදයක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. 2008 වසරේදී සාර්ක් සමුළුව පැවැත්වෙද්දී CEPA එක අත්සන් කරන්න මන්මෝහන් සිං මැතිතුමා ලංකාවට ආවා. ඇයි ඒ? එදා CEPA එක අත්සන් කරන්නට මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමා එතුමාට ආරාධනා කළා. ඒ ගිවිසුම අත්සන් කරන්න තමයි මන්මෝහන් සිං මැතිතුමා ලංකාවට ආවේ. නමුත් එදා ඒ ගිවිසුම අත්සන් කළේ නැහැ, රැවැට්ටුවා. ඒ රුවටපු එකේ පුතිඵලයක් වශයෙන් තමයි ඉන්දියාව තවමත් ඒක පසුපස පන්නන්නේ. අපි පැහැදිලිව කියන්න ඕනෑ, CEPA එක අත්සන් කරලා මේ රටේ සිටින අපේ වෘත්තිකයන් පාවා දෙන්න අපි කවදාවත් ලැහැස්ති නැති බව. ගරු අගමැතිතුමා මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී කිහිප වතාවක්ම ඒ ගැන පුකාශ කළා.

ඊළහට, මේ රටේ ඉන්දියානු විරෝධයක් ඇති කරන්න හදනවා. ඉන්දියාවේ නිෂ්පාදනය කරන හාණ්ඩ වර්ජනය කරන්න ඕනෑය කියලා විරෝධයක් ඇති කරන්න හදනවා. ගරු මන්තීතුමනි, පසු ගිය කාලයේ මේ රටේ මේ තත්ත්වය ඇති කරන්න හැදුවා. ඉන්දියානු විරෝධයක් ඇති කරලා, ඉන්දියාව පිළිබඳ සැකයක් ඇති කරන්න හැදුවා. පසු ගිය කාලයේ ඉන්දියානු අධිරාජාාවාදය ගැන කථා කරපු උදවිය තමයි අද නැවත මේ කටයුත්තේදී පෙරමුණ අර ගෙන තිබෙන්නේ. අද අපට ඉන්දියාව, චීනය, පාකිස්ථානය, යුරෝපා රටවල්, නැහෙනහිර කලාපයේ රටවල් ආදී සියලුම රටවල් සමහ ගිවිසුම් ඇති කර ගෙන ඉස්සරහට යන්න සිදු වනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඒ වාගේම අපි අද මේ ගිවිසුම් අත්සන් කරන්නේ විවිධ දේශපාලන කුම තිබෙන රටවල් සමහයි. සමහර රටවල රාජාණ්ඩු පාලන කුමයක් තිබෙනවා. සමහර රටවල පුජාතන්තුවාදී පාලන කුමයක් කියාත්මක වෙනවා. සමහර රටවල ඒක පක්ෂ පාලන කුමයක් කියාත්මක වෙනවා. එක එක විධියේ පාලන කුම තිබෙන රටවල් සමහ තමයි අපට අද ගිවිසුම් අත්සන් කර ගෙන ඉදිරියට යන්න සිදුවෙලා තිබෙන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, 2015 ජනවාරි 08 වනදා අපි ලබා ගත් ජයගුහණයත් එක්ක, එදා සිදු වුණු පුජාතන්තුවාදී විප්ලවයත් එක්ක, එදා සිදු වුණු සමාජ පරිවර්තනයත් එක්ක, එදා සිදු වුණු දේශපාලන පරිවර්තනයත් එක්ක අද ලෝකය අපේ දිහා බලන්න සූදානම් වෙලා ඉන්නවා. පසු ගිය දා අපේ ගරු අගමැතිතුමා ලෝක ආර්ථික සමුළුවට සහභාගි වීම තුළින් අපි ඒ සූදානම දැක්කා. පුථම වතාවට ලංකාවේ රාජා නායකයකුට ලෝක බලවතුන්ගේ රැස්වීමකට ආරාධනා කිරීම, 2015 ජනවාරි 8 වනදා අප ලබා ගත් ජයගුහණයේ පුතිඵලයක්ය කියන එක අපි මතක තබා ගන්නට ඕනෑ, මූලාසනැරූඪ ගරු මන්තීතුමනි.

පසු ගිය කාලයේදී අපි ජාතාන්තරය තරන කර ගත්තා. අපි මුළු ලෝකයෙන්ම කොන් වුණා. අපි වෙනුවෙන් කථා කරන්න කවුරුවත් හිටියේ නැහැ. අපි වෙනුවෙන් ගිහිල්ලා පෙනී සිටින්න කවුරුවත් සිටියේ නැහැ. අපට GSP බදු සහනය අහිමි වුණා. යුරෝපය අපේ මාළු ටික පුතික්ෂේප කළා. පසු ගිය කාලයේදී ලෝකයෙන් අපි හුදෙකලා වූ තත්ත්වයක් අපි දැක්කා. පසු ගිය පාලන කාලයේදී -රාජපක්ෂ පාලන කාලයේදී - අපේ ඇහට ඒ බව තේරුණා. අපි වෙනත් රටවල් සමහ ගනු දෙනු කරන කොට, අපි වෙනත් රටවල් සමහ ගනු දෙනු කරන කොට, අපි වෙනත් රටවල් සමහ යම් ශිවිසුම් ක්‍රියාත්මක කරන කොට අපට තේරුණා, රටක් හැටියට අපි එදා තනි වෙලා සිටි බව. නමුත් 2015 ජනවාරි 08 වනදා පැවැති ජනාධිපතිවරණය ජයගුහණ කරමින් බලයට පත් වූ යහ පාලන ආණ්ඩුව ඒ, ලෝක පරිසරය වෙනස් කරලා තිබෙනවා. අද ලංකාවට ආයෝජකයන් එන්න ලැහැස්ති වෙලා ඉන්නවා. අද ඔවුන් මේ රට සමහ ගනු දෙනු කරන්න ලැහැස්ති වෙලා ඉන්නවා.

අද මේ රට මුළු ලෝකයම පිළිගන්නා පරිසරයක් හදන්න අපට පුළුවන් වෙලා තිබෙනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපට අලුත් රටක් හදන්න අවශායි; අපට අලුත් චින්තනයක් අවශායි. මේ ලෝකයත් එක්ක ගමන් කරන්න පුළුවන් අලුත් දේශපාලන පරිසරයක් අපි හදා ගන්න ඕනෑ. ඒ නිසා අලුතෙන් හිතන පරම්පරාවක් අද මේ රටට අවශා වෙලා තිබෙනවා. එහෙම නැතිව අපට මේ ලෝකය සමහ ඉදිරියට ගමන් කරන්න බැහැ. එහෙම නැතිව අපට කරන්න පුළුවන් වන්නේ එක දෙයයි. මොකක්ද? සමහර දේශපාලන නායකයන් කථා කරන මිලේච්ඡන්වයට අපට නැවත යන්න පුළුවන්. එහෙම නැත්නම්, නැවත මේ රටේවර්ගවාදය අවුස්සන්න පුළුවන්. අපි ඒ තත්ත්වයට යනවාද, එහෙම නැත්නම් අපි දේශපාලන වශයෙන් ලබා ගත් ජයගුහණය ඔස්සේ ලෝකය සමහ අත්වැල් බැඳ ගෙන, ඒ මහින් ලැබෙන ආර්ථික පුතිඵල මේ රටේ ජනතාවට ලබා දෙනවාද කියන එක ගැන කල්පනා කිරීමයි වැදගත් වන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ නිසා මම හිතනවා, අද අපි ඉතා වග කිවයුතු කාල පරිච්ඡේදයකට ඇවිල්ලා තිබෙනවා කියලා. ඒ කාල පරිච්ඡේදය ඉදිරියට ගෙන යන්න අපිට අනිවාර්යෙන්ම මේ ගිවිසුම් අවශා වෙනවා. මොකද, ඒ ගිවිසුම් හරහා තමයි, ලෝකය අද ගෙඩ නැහිලා තිබෙන්නේ. ඒ ගිවිසුම් හරහා තමයි, ලෝකය අද ගෙඩ නැහිලා තිබෙන්නේ. ඒ ගිවිසුම් හරහා තමයි, ලෝකය අද ගමන් කරන්නේ. ඒ ගිවිසුම් හරහා තමයි, එකිනෙකාගේ සම්බන්ධතාව ගොඩ නැහිලා තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ඒ ආර්ථික ගිවිසුම් අපේ රටට වාසි වෙන විධියට අපි හරවා ගන්න ඕනෑය කියන එක තමයි මගේ විශ්වාසය.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, එම නිසා අවසාන වශයෙන් කියන්න ඕනෑ, අද මේ ලෝකයේ තිබෙන වෙනස්වීම් එක්ක, මේ ලෝකගේ තිබෙන තරගකාරිත්වය එක්ක, සමාජ වෙළඳ පොළ මුල් කර ගත්ත අපේ ආර්ථික සැලැස්මත් එක්ක ඉදිරියට යන්න අපි තමුන්නාන්සේලා එකතු වෙලා එහි වාසිය මේ රටේ ජනතාවට ලබා දෙන්න කටයුතු කරන්න ඕනෑ කියලා. එහි ආර්ථික වාසිය මේ රටේ ජනතාවට ලබා දීලා, මේ රට ලෝකයත් එක්ක ගමන් කරන්න පුළුවන්, අපි තමුන්නාන්සේලා විශ්වාස කරන ඒ සංවර්ධනය මේ රටේ ජනතාව වෙනුවෙන් අපි ලබා දෙන්න සූදානම් බව කියමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසාන කරනවා. බොහෝම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා (மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ස්තූතියි.

මීළහට, ගරු පද්ම උදය ශාන්ත මන්තීතුමා.

[අ.භා. 3.50]

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණුසේකර මහතා (மாண்புமிகு ஆர். எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர) (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, පාර්ලිමේන්තු මන්තීු ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා විසින් අද සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ ඉදිරිපත් කරන ලද යෝජනාව පිළිබඳව තමයි, මේ මොහොතේ විවාදය සිදු වෙමින් පවතින්නේ. විශේෂයෙන්ම මම නැවත මතක් කරන්න ඕනෑ, අපේ ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා මේ ඉදිරිපත් කරපු යෝජනාවේ තිබෙන කරුණු සම්බන්ධව අද මේ පාර්ලිමේන්තුවේ විවාදයට ලක් වෙද්දී, මට කලින් කථා කරපු ගරු මන්තීුතුමා මේ යෝජනාවේ තිබෙන හරයත් එක්ක බැලෙන කරුණුවලට, බැලෙන පුශ්නවලට උත්තර සපයන්න විවාදයට එකතු වුණේ නැති බව. මම එතුමාගේ කථාව අහගෙනයි හිටියේ. එතුමා කථා කළේ සමාජවාදය, ධනවාදය, ලිබරල් ආර්ථිකය, ලෝකයේ ආර්ථික පුවණතා ගැනයි. ලෝකයත් එක්ක බැඳෙන්න ඕනෑ, ලෝකයන් එක්ක එකට එකතු වෙලා යන්න ඕනෑය, ඒ ආර්ථික පුවණනා එක්ක රටේ ගමන කොහොමද සාක්ෂාත් කරන්නේ කියන කාරණා ගැනයි එතුමා කිව්වේ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, 1977 ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා මේ රට විතාශයට "විවෘත ආර්ථික පුතිපත්තිය" ගෙනාවා. ඒ ආර්ථික පුතිපත්තිය ගෙනෙන කොට, එතැන් සිටම තොරොම්බල් කරපු කථාව තමයි අදත් මේ අහන්න ලැබුණේ.

මූලාසනාරුඪ ගරු මන්නීතුමනි, මම ආසාවෙන් හිටියා, අටවැනි පාර්ලිමේන්තුව ආරම්භ කරපු සැසියේ සිට පසු ගිය අය වැය විවාදය දක්වා කාලය තුළ මට මගේ මංගල කථාව කරන්න හැකියාව ලැබෙයි කියලා. නමුත් මම ඉතා දැඩි ලෙස අසනීප වුණා. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ගරු මන්නීවරු ඒ බව දන්නවා. ගරු කථානායකතුමා දන්නවා. එතුමන්ලා සියලු දෙනාගෙන්ම ගරු මන්නීවරයෙකුට ලැබිය යුතු සුහදශීලී මානුෂීය මැදිහත්වීම මා වෙත ලැබුණා. එතුමන්ලා සියලු දෙනාම මගේ ජීවිතය සුවපත් කරන්න ඉදිරිපත් වුණා. මේ වේලාවේදී කෘතවේදීව ඒ පිළිබඳව මම මතක් කරන්න ඕනෑ.

ඒ කාලයෙන් පසුව මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මගේ මංගල කථාව අාරම්භ කරන්නේ අදයි. පසු ගිය අය වැයේදීත් මට කථා කරන්න නොහැකි වුණා. මගේ ජනතාව වෙනුවෙන්, මගේ රට වෙනුවෙන්, අපේ සමාජය වෙනුවෙන් මහජන නියෝජිතයෙක් හැටියට මේ පාර්ලිමේන්තුවට දෙවැනි වරටත් තේරී පත් වෙලා, මගේ හඩ අවදි කර ගන්න, මගේ මතය, අපේ අදහස ජාතිය වෙනුවෙන්, රට වෙනුවෙන් ඉදිරිපත් කරන්න හැකියාවක්, ඉඩ කඩක් ලැබුණේ නැහැ. සමහර විට, ඒ අවස්ථාව මේ පාර්ලිමේන්තුවේදී සදාකාලිකව මට ඉදිරිපත් කරන්න නොහැකියාව තිබුණා. ජීවිතයේ ස්වභාවය එයයි. නමුත්, ගරු දිතේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා ඉදිරිපත් කරපු මේ අතාන්ත වැදගත් යෝජනාවේ සඳහන් වන කරුණුත් එක්ක මේ විනාඩි කිහිපය තුළ මට කථා කරන්න අවසරයි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා මතු කරන පුශ්න මොනවාද? විශේෂයෙන් පසු ගිය දෙසැම්බර් 19වැනිදා ලංකාවේ මේ යහ පාලන ආණ්ඩුව- මේ යහ පාලකයෝ- ආණ්ඩුකුම වාහවස්ථාවේ 157වැනි වාහවස්ථාව අනුව මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අනුමැතිය ඉල්ලුවා. මොකටද? ජාතික ආර්ථිකයට අතාාවශා වන යෝජනා කියලා; රටේ ආයෝජන වැඩි කරන යෝජනා කියලා; රට ආරක්ෂා කරන යෝජනා කියලා මේ අනොන්නා ගිවිසුම් සඳහා අනුමැතිය ඉල්ලුවා. එයින් අපේ ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා මතු කරන පුශ්න හතරෙන් පළමුවැනි පුශ්නය තමයි, එම රටවල් සමහ වෙන් වෙන් වශයෙන් ශුී ලංකාවේ ආර්ථිකයට ඇති වන පුගතියට විශේෂ වූ කරුණු විස්තර කරන්න කියලා. විස්තරයක් ලැබුණාද, මේ ගරු සභාවට? නැහැ. යහ පාලක ආණ්ඩුවට ඒ වගකීම මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ ඉදිරිපත් කරන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. දෙවැනි පුශ්නය තමයි, මේ ආර්ථික ගිවිසුම් මහින් අපේ රටේ දේශපාලන පාලන තන්තුය විවිධ වෘත්තීන්ට, විවිධ කර්මාන්ත හා සේවාවලට ඇති කරන ආර්ථික තත්ත්වයන්ට බලපාන ආරක්ෂාව කුමක්ද කියන පුශ්නය. ඒ විවාදය මතු වුණාද? මතු වූණේ නැහැ. ඒ විවාදවලට උත්තර සපයන්න අද මේ වේලාවේ මේ ගරු සභාවට ආණ්ඩු පක්ෂයෙන් සහභාගි වී ඉන්නේත් දෙදෙනායි. විදේශ විනිමය සංචිතය අස්ථාවර වීම හා ජාතාහන්තර මූලාාමය අර්බුදයන් ආදි හානිකර තත්ත්වයන් මෙම ගිවිසුම් කිුියාත්මක කර ගැනීමට බාධා වූ විට ගනු ලබන පියවර පැහැදිලි කරන්නය කියා ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මැතිතුමා සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ ගෙන ආ යෝජනාවේ සඳහන් කර තිබුණා. ඒ වාගේම මෙවැනි ගිවිසුම් කිුයාත්මක කර ගැනීම සඳහා අපේ තාතාපති සේවාව ඊට සරිලන සේ ඉහළ තලයකට පරිවර්තනය කරන්නේද කියාත් එතුමා අසා තිබුණා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමති, මට කලින් කථා කළ මන්තීතුමා සදහන් කළේ, "අපි ගිවිසුම ගහන්න ඕනෑ, අපි ලෝකයත් එක්ක එකතු වෙන්න ඕනෑ"ය කියායි. එතුමා අනියමින් කිව්වේ, "ලෝකය ගමන් කරන්නේ නව ලිබරල් ආර්ථිකයකටයි; ඒක හඹා ගෙන ගිහින් තිබෙන්නේ; ඒක වෙලා තිබෙන්නේ; ඒකේ යථාර්ථය මෙයයි; ඒ නිසා ඉරානයට මෙහෙම වුණා, මෙහෙම වුණා; ඒ නිසා අපි ඒ ආර්ථික කුමයට යන්න ඕනෑ; ඒකේ යථාර්ථය පිළිගන්න ඕනෑ; ඒ ලෝකයන් එක්ක එකතු වෙන්න ඕනෑ"ය කියායි. අද මැද පෙරදිග රාජායට මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ? ලිබියාවට මොකද වුණේ? ඉරාකයට මොකද වුණේ? අද දකුණු අපිකානු රටවල් අන්ත දරිදුතාවට පත් වී තිබෙන්නේ කොහොමද? ආසියානු රටවලින් සමහර රටවල් ආර්ථික පුපාතයකට කඩා වැටී තිබෙන්නේ කොහොමද? ඒ රටවල ඉතාම දරුණු ලෙස රැකියා ව්යුක්තියක් ඇති වෙලා තිබෙනවා. මන්ද පෝෂණය වැනි තත්ත්වයන් ඇති වෙලා තිබෙනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි, සෞඛා සේවාව සම්පූර්ණයෙන් කඩා වැටී බෝ නොවෙන හා බෝ වෙන රෝගවලින් බහුලව ලෝක සෞඛා සංවිධානයට පවා තර්ජනයක් වුණු රටවල් බවට ඒවා පත් වෙලා ඉවරයි. ජෝන් පර්කින්ස්ගේ "ආර්ථික කුලී සාතකයෙකුගේ පාපොච්චාරණය" කියන කෘතියේ ඇමෙරිකානු අධි රාජාවාදය ලෝක අධි රාජාවාදය- විසින් මෙතෙක් මේ ලෝකයේ ආර්ථිකය විනාශ කිරීමට වාගේම ආර්ථික, සංස්කෘතික හා සමාජයීය වශයෙන් ඒ ඒ ජාතීන් ඇන කොටා ගන්නා, ඒ ඒ ජාතීන් වඳහාවයට පත් කරන හා ඒ ඒ ජාතීන්ගේ අනනායතාව [ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණසේකර මහතා]

ආර්ථිකයෙන් මුලිනුපුටා දැමීමට සිදු කළ උපකුම හා උපායයන් මොනවාද කියා ලියැවී තිබෙනවා. ඒක ලෝකයේ අතීතයේදීත් සිදු වුණා; අදත් වෙනවා; හෙටත් වෙනවා. ඒ නිසා අද ලෝකයට තිබෙන අහියෝගය මොකක්ද?

ආසියාවට තමයි, දිදුලන නැගිටින අනාගතයක් තිබෙන්නේ. ලෝක ආර්ථිකයේ අනාගතය තිබෙන්නේ ආසියාවටයි. පරිසරය පැත්තෙන් ගත්තත්, සමාජ මානව සම්පතින් ගත්තත්, හැකියාවන් පැත්තෙන් ගත්තත්, ස්වභාවික සම්පතින් ගත්තත් ඒ සියලු දේවල්වලින් ආසියාව තමයි, හොඳම නිජ බීම. ආසියාව තමයි, දැන් ලෝක අධි රාජාවාදීන්ට ඩැහැ ගන්න ඕනෑ කර තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ඔවුන්ට ඕනෑ කරන්නේ, අපේ රටවල ආර්ථිකය ඩැහැ ගත්නයි.

මට මේ වේලාවේ පුශ්නයක් තිබෙනවා. අපි අද එය පාර්ලිමේන්තුවේදී ගරු කථානායකතුමාට ඉදිරිපත් කළා. අපි සියලු දෙනාගේම අදහසක් අනුව මගේ අත්සනින්ම අද එය පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළා. වහාම CEPA ගිව්සුම - CEPA නොවෙයි, දැන් ETCA කියන නමින් ගිව්සුමක් එනවා. CEPA ගිව්සුම අත්සන් කරන්න ගියා. ඒකෙන් ලංකාවේ ආර්ථිකය කඩා ගෙන වැටෙනවා කියා රට ඇතුළේ මතයක් ඇති වුණා. ඒකට මහජන විරෝධයක් ආවා; උද්සෝෂණ ගොඩ නැහෙන්න ගත්තා. අපේ රටේ තොරතුරු තාක්ෂණය එක්ක බැඳෙන වෘත්තිකයෝ අද කොටුවේදී පාරට බැහැලා. ඒ මහා මානව සම්පත පාරට බැහැලා. නමුත් ලංකාවේ වත්මන් යහ පාලක ආණ්ඩුව නිහඩ වෙලා, කියන්න කිසි දෙයක් නැතුව, වගකීමකින් උත්තර බඳින්න බැරුව ළතුවෙන තැනකට රට පත් වෙලා තිබෙනවා. රටේ අනාගතය පිළිබඳව මහා බලවත් ඉරණමකට මේ රට පත් වෙමින් තිබෙන වෙලාවකයි, අපි මෙය සාකච්ඡාවට ගන්නේ.

#### ගරු මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබතුමාට තව විනාඩියක කාලයක් තිබෙන්නේ.

## ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණමෙස්කර මහතා (மாண்புமிகு ஆர். எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர) (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

. මම ඉතාම වගකීමකින් ඒ ගැන අහනවා. අපි ඉතාම පැහැදිලිව ඒ සම්බන්ධව විවාදයක් ඉල්ලනවා. ඒ CEPA ගිවිසුම ඇතුළේ පෙනෙන්න තිබෙන්නේ මොකක්ද? මේ ආණ්ඩුව හදන්නේ, CEPA වෙනුවට එන Economic and Technology Cooperation Agreement එක - ETCA - අත්සන් කරන්නයි. රනිල් විකුමසිංහ මැතිතුමා ඉන්දියාවට ගියේ ඒකයි. මෙතුමන්ලා මේ කථා කරන විප්ලවය ජනවාරි අට වැනි දා සිදු වුණේ, ඉන්දියානු උපාය මාර්ගවලට හා උපකුමවලට අනුවයි. ඉන්දියාවට ඕනෑ වුණේ, ඉන්දියාවේ වූවමනාවට නැටවෙන රුකඩ ආණ්ඩුවක්. ඒ ආසියාවත් එක්ක නැඟිටින රටක් බලාපොරොත්තුවෙන්ද? නැහැ. ඉන්දියාවත් එක්ක නිදි වදින, ඉන්දියාවට යටත් වුණු ආර්ථිකයකට මේ රට ගෙනෙන්න ඔවුන්ට වුවමනායි. ඒ ආර්ථික උපාය ඇතුළේ අපි හිර වෙමිනුයි සිටින්නේ. අද ලංකාවේ වත්මන් ආණ්ඩුවේ ආර්ථික පුතිපත්තියේ දිසාව, උපාය, උපකුම සියල්ල අනිත් පැත්තට හැරී තිබෙන්නේ වෙන මොකකටවත් නොවෙයි. ඔවුන්ගේ උපාය, උපකුම සෑදී තිබෙන්නේ ඒ ආර්ථික උගුලට හසු වෙන තැනටයි.

#### ගරු මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමාට ලබා දී තිබෙන කාලය අවසානයි.

## ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයශාන්ත ගුණුමෙස්කර මහතා (மாண்புமிகு ஆர். எம். பத்ம உதயசாந்த குணசேகர) (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

පසු ගිය අය වැය තුළදී දුන් සහන, පසු ගිය අය වැය තුළදී ඉන්දියාවෙන් ගෙන්වන භාණ්ඩවලට දුන් සහන ඒ සියලු දේවල් එක්ක කල්පනා කර බැලුවාට පසුව පෙනෙන්න තිබෙන්නේ, ඒ උපායන් තුළට අපි හිරවෙන බවයි. ඒ නිසා ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා මේ ඉදිරිපත් කළ යෝජනාවලින් එතුමා අසා තිබෙන්නේ සාධාරණ පුශ්නයි. මේ පුශ්නවලට උත්තර සපයා දීම වත්මන් ආණ්ඩුවේ -ජාතිය එක්ක බැඳෙන, රටත් එක්ක බැඳෙන- වගකීමක්. ශී ලංකා පාර්ලිමේන්තුව වෙනුවෙන් ඔවුන් ඉදිරිපත් කළේ වගකීමක් කියන එකත් මතක් කරමින් මා නවතිනවා. ඒ වාගේම මා හට කාලය ලබා දීම සම්බන්ධව මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමාටත් ස්තුතිවන්ත වෙනවා. බොහොම ස්තුතියි.

### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා (மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) බොහොම ස්තතියි.

මීළහට, ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා.

[අ.භා. 3.58]

### ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා (மாண்புமிகு எஸ்.எம். மரிக்கார்)

(The Hon. S.M. Marikkar)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපේ ආණ්ඩුකම වාවස්ථාවේ 157වන වාාවස්ථාව යටතේ පසු ගිය අවුරුද්දේ දෙසැම්බර් මාසයේ 19වැනි දා පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළ යෝජනා දොළහ පිළිබඳව අද දින සභාව කල් තබන අවස්ථාවේ විවාදයේදී මා පළමුවෙන්ම මේ කාරණය කියන්න ඕනෑ. මීට කලින් කථා කළ විපක්ෂයේ ගරු මන්තීතුමා කිව්වා, "පසු ගිය වසරේ ජනවාරි මාසයේ 8වැනි දා පත් වුණු මේ ආණ්ඩුව අද මානව සම්පත එළියට බහින කොට කිසිවක් කර කියා ගත නොහැකිව කට පියාගෙන ඉන්නවා" කියා. ඒ කථාවේ මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, යම්කිසි ඇත්තකුත් තිබෙනවා. මම එහෙම කියන්න හේතුව මේකයි.

රතුපස්වලදී වතුර ඉල්ලුවාම වෙඩි තිවුවා වාගේ, හලාවතදී ධීවරයන් උද්සෝෂණය කළාම වෙඩි තියලා මරා දැම්මා වාගේ අපට කටයුතු කරන්න බැහැ. අද යහ පාලන ආණ්ඩුව මේ රටේ ජාතික පොලිස් කොමිසම ඇති කරලා, රාජාා සේවා කොමිසම ඇති කරලා, අධිකරණ සේවා කොමිසම ඇති කරලා, මැතිවරණ කොමිසම ඇති කරලා, වාවස්ථා පරිවර්තනයක් -ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධන- මහින් යහ පාලනය ස්ථාපිත කළාම, ඒ අනුවයි රජයට කටයුතු කරන්න වන්නේ; ඒ අනුවයි රජයට ඒ ආයතනවලට උපදෙස් දෙන්න වන්නේ. අන්න ඒ නිසා තමයි මේ මහත්වරුන්ට අද බය නැතිව උද්සෝෂණය කරන්න පුළුවන් වෙලා තිබෙන්නේ; එක එක සංවිධාන උසි ගත්වන්න පුළුවන් වෙලා තිබෙන්නේ. නැවත ජාතිවාදය, ආගම්වාදය, අන්තවාදය තමන්ගේ දේශපාලන වාසිය සඳහා පාවිච්චි කරන්න පුළුවන්කම ලැබී තිබෙන්නේ මේ ලබා දී තිබෙන නිදහස සහ පුජාතන්නුවාදය නිසායි.

මේ මහත්වරුත්ගෙන් අප අහන්න කැමැතියි, ඒ කාලයේ උද්සෝෂණයක් කරන්න පුළුවන් වුණාද කියලා. ලිප්ටන් වටරවුමේ උද්සෝෂණයක් කරන කොට බීපු අය ඇවිත් මත්පැන් පොවලා, ඒ අය ලවා ශුටි ගැස්සෙව්වා. එහෙම නැත්නම් උද්සෝෂණය කරන ශිෂායන්ට තඩි පොලුවලින් ගැහුවා. එහෙමත් නැත්නම් ඒ අය සුදු වැන්වලින් ඉස්සුවා. ඒ සංස්කෘතිය නැති කරන්න තමයි මේ ආණ්ඩුව ආවේ. 2015 ජනවාරි මාසයේ 8වැනි දා මේ රටේ ඇති කළ ඒ පාලන වෙනස විශේෂයෙන්ම ඓතිහාසික අවස්ථාවක්.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මෙන්න මේ කාරණය මා මීට කලිනුත් මේ ගරු සභාවේදී පුකාශ කළා. ඒ අයට අමතක වෙන නිසා මම නැවත වතාවක් මේ කාරණය මතක් කර දෙන්න ඕනෑ. 1948දී මේ රට පරදේශක්කාරයන්ගෙන් නිදහස් කරගන්න තමයි මේ රටේ උතුර, නැහෙනහිර ඒ වාගේම, රට මැද, රට අග, බස්නාහිර, දකුණ ආදී හැම පැත්තේම ජනතාව ජාති, ආගම්, කුල භේදයෙන් තොරව එකතු වුණේ. ඉන් පසුව ගෙවුණු අවුරුදු හැට ගණන ඇතුළත මේ රටේ සිංහල හා මුස්ලිම් මිනිසුන් එකතු වුණා නම්, මේ රටේ සිංහල හා දෙමළ මිනිසුන් එකතු වුණා නම්, මේ රටේ මුස්ලිම් හා දෙමළ මිනිසුන් එකතු වුණා නම් එහෙම එකතු වුණේ ගිවිසුම් ගහලා තමන්ගේ පංගු පේරුව බේරාගෙන, ඒ පංගු පේරුව කඩා ගැනීමේ අරමුණින්. ඒ නිසා මේ ගෙවුණු අවුරුදු හැට ගණනින් පසුව පළමුවැනි වතාවට උතුරේත්, දකුණේත්, බස්තාහිරත්, නැහෙනහිරත් සිංහල, දෙමළ, මුස්ලිම් සියලුදෙනා ජාති, ආගම්, කුලමල භේදයෙන් තොරව එක රැල්ලක් හැටියට එකතු වුණේ, මේ රට ඇද ගෙන ගිහින් තිබුණු ඒකාධිපතිවාදයෙන් මුදා ගන්නයි; ආර්ථික විනාශයෙන් මුදා ගන්නයි; හොරකමෙන්, වංචාවෙන්, දූෂණයෙන් මුදා ගන්නයි.

මේ ලබාගත් ජයගුහණයත් එක්ක රට ආර්ථික වශයෙන්, සංස්කෘතික වශයෙන් සහ සමාජයීය වශයෙන් ඉදිරියට ගෙන යන්න මේ යහ පාලන ආණ්ඩුවට වග කීමක් තිබෙනවා. ඒ නිසා පසු ගිය කාලයේ ජාතාঃන්තරයත් එක්ක ගනුදෙනු කරද්දි ඒ ජාතාঃන්තරයත් එක්ක අපේ රටට ලබාගත්තේ මොනවාද කියා අප මදක් කල්පනා කර බලන්න ඕනෑ. ජාතාঃන්තරයත් එක්ක ගනුදෙනු කරද්දි අත් දැකීම් නොමැතිකම නිසා මැදමුලන තේ කඩයක් කළා වාගේ, පිට රටවල් එක්ක ගනුදෙනු කරන්න යෑමත් එක්ක ඉල්ලන් කාපු එක තමයි පසු ගිය කාලයේම කළේ කියලා අප දන්නවා.

2009 යුද්ධයේ අවසාන භාගයේදී ජාතාාන්තර විමර්ශනයකට එකහ වුණේ කවුද? බෑන් කී මූන් මහත්තයා ලංකාවට ගෙන්නෙව්වේ කවුද? ගෙන්වලා, ඒ අයම තමයි යුද අපරාධ අධිකරණයට එකහ වුණේ. එකහ වුණු කට්ටියම "අප ඒවා කරන්න යනවා" කියා දැන් අපට චෝදනා කරන්න හදනවා. ඒ නිසා අප පැහැදිලිව කියන්න ඕනෑ, ඒකීය රාජායක් තුළ අප කිසිසේත්ම අපේ රණ විරුවන්වත්, ඒ සොල්දාදුවන්වත්, වෙනත් කිසිදු කෙනෙක්වත් පාවාදෙන වැඩකට, ඔවුන්ව දඩු කදේ ගහන වැඩකට එකහ වන්නේ නැති බව.

ජාතාන්තරයත් එක්ක අපේ ගනුදෙනුව තිබෙන්නේ හොරකම කළ සල්ලි ඩුබායි රටට ගිහින් තැන්පත් කරන්නවත්, නැත්නම හොරකම් කරපු සල්ලි සීෂෙල්ස්වලට අරගෙන ගිහින් තැන්පත් කරන්නවත්, එහෙමත් නැත්නම් රජ පුත්තුන්ට ලිබියාවට ගිහින් ගුවන් යානා පැදලා, හොරකම් කරන්නේ කොහොමද කියා training එකක් ගන්නවත් නොවෙයි. අපට ජාතාන්තර සම්බන්ධතා අවශා වන්නේ මේ රටට ආර්ථික ජයගුහණ ලබන්නයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මැද පෙරදිග රටවලට යන අපේ අම්මාවරු, සහෝදරියන් ලිංගික අඩන්තේට්ටම්වලට මුහුණ දීලා, ඔවුන් එහි විඳින දුක ගැන, ඔවුන්ට අත්වෙලා තිබෙන ඉරණම සම්බන්ධව පසු ගිය කාලයේ විශාල සංචාදයක් ඇති වුණා. අපේ ආර්ථිකය ශක්තිමත් කරන්න නම් අපට තවදුරටත් කෘෂි කර්මාන්තයෙන් හෝ අනෙකුත් සාම්පුදායික දේවල් මත යැපෙන එක විතරක් පුමාණවත් නැහැ. තේ, පොල්, රබර්වලින් අපේ රටට ලැබෙන ආදායමෙන් අපේ රට පවත්වාගෙන යන්න පුළුවන්ද කියන ගැටලුව තිබෙනවා. ඒ නිසා තමයි අපේ ආණ්ඩුව ලෝකයේ අනෙකුත් රටවල හිත දිනාගෙන කටයුතු කරන්නේ.

විශේෂයෙන්ම අපේ මාඑවලට ජාතාන්තර වෙළෙඳ පොළේ ඉල්ලුම ලබා ගන්න, අපේ ඇහලුම්වලට ජාතාන්තරයේ ඉල්ලුම ලබා ගන්න ඒ වාගේම ලෝකයේ දියුණු රටවල පවතින දියුණු සමාගම ලංකාවට ගෙනැල්ලා ඒ සමාගම හරහා අපේ ගරු අගුාමාතානුමා පොරොන්දු වුණු ආකාරයට මේ රටේ රැකියා විරහිත තරුණ තරුණියන් වෙනුවෙන් රැකියා ලක්ෂ 10ක් නිර්මාණය කරන්න අවශා දායක්තවය ලබා දීම සඳහා තමයි ඒ ජාතාන්තර සම්බන්ධතාව අපි පාවිච්චි කරන්නේ.

ස්විටසර්ලන්තයේ ඩාවෝස් නගරයේ පැවැත්වෙන ලෝක ආර්ථික සමුළුවට පසු ගිය සතියේ අපේ අගුමාතානතුමා අපේ ආණ්ඩුව නියෝජනය කරමින් ගියා. ආර්ථික සමුළුවට ගියාම අපේ රටට බොහොම ලෙහෙසියෙන්, පහසුවෙන් හම්බ වෙන්න හැකියාවක් නැති විදේශ රටවල සාර්ථක වාහපාරිකයන් හමු වෙන්න අවස්ථාව ලැබුණා; ඔවුන් සමහ සාකච්ඡා කරන්න අවස්ථාව ලැබුණා. ඔවුන්ගේ ආයෝජන සඳහා මෙරට තුළ තිබෙන ඉඩපුස්ථාව ගැන පැහැදිලි කරලා ඒ ආයෝජන මෙහාට ගෙනෙන්න කටයුතු කළාම රටට ආර්ථික වශයෙන් සමෘද්ධිය වාගේම රැකියා විරහිත තරුණ තරුණියන්ට රැකියාත් ලබා දෙන්න පුළුවන්ය කියන එක ඒ අය පවා පෙන්වලා දුන්නා.

ඔවුන්ගේ කර්මාන්ත ලංකාවට ගෙනල්ලා, රට ආර්ථික වශයෙන් සමෘද්ධිමත් වුණාම, ජනතාවගේ අතට සල්ලි ලැබුණාම, ජකියා විරහිත තරුණ තරුණියන්ට රැකියා ලබා දුන්නාම විපක්ෂයේ ඉන්න සමහර අයගේ දේශපාලන අනාගතයට මොකද වෙන්නේ කියලා ඒ ගොල්ලන්ට බයක් තිබෙනවා. ඒ අය හැම විටම කල්පනා කරන්නේ, තමන්ට ඊළහ ඡන්දය දිනන්න පුළුවන් කුමය මොකක්ද කියලායි. 2015 ජනවාරි මාසයේ 08වැනි දා පැරදිව්ව මේ නඩයේ අය දැන් බලන්නේ, වතුරට ගහගෙන යන කෙනා තුත්තිරි ගහේ එල්ලෙනවා වාගේ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ හෝ, වෙනත් මොනවා හෝ එකක එල්ලිලා ජනතාව පාරට බස්සලා ආණ්ඩුව පෙරළලා කොහොමද ආණ්ඩු බලය ලබා ගන්නේ කියලායි. මේ අයට ඒක හීනයක් පමණයි.

අනෙක් පැත්තෙන් අපි කල්පනා කරලා බලන්න ඕනෑ, පසු ගිය ආණ්ඩුව - රාජපක්ෂ රෙජිමය - කොහොමද ජාතාාන්තරයත් එක්ක ගනු දෙනු කළේ කියලා. පසු ගිය ආණ්ඩුව සංචාරක කර්මාන්තය ගැන විශාල පුචාරක වාහපාරයක් ගෙන ගියා, මෙච්චර සංචාරකයන් සංඛ්යාවක් ආවා කියලා. එහෙම සංචාරකයන් විධියට ආපු අය වියදම් කරපු මුදල් පුමාණය අරගෙන බැලුවාම දවසකට ඔවුන් වියදම් කරලා තිබෙන්නේ ඩොලර් 159යි. ඒ වාගේම තමයි, රාජා නායකයෝ විශාල සංඛාාවක් එනවා කියලා ලොකුවට අඩබෙර ගහගෙන පුකාශ කළා. කොහෙන්ද ආවේ? ආවේ, අපිුකාවෙන්. ඒ අයට කන්න දෙන්න අපට කීයක් හරි දෙන්න වෙනවා. මේ වාගේ පසුගාමී විදේශ පුතිපත්තියක් තමයි පසු ගිය ආණ්ඩු කාලයේ තිබුණේ. ඒ නිසා ජාතාන්තර ගිවිසුමක් ගහලා අපේ රටට පුතිලාභ ලැබෙන, අපේ රටට වාසියක් වෙන එකදු ගිවිසුමක් ගහන්න හම්බ වුණේ නැහැ. හැබැයි, ඒ ගොල්ලන්ට එක වැඩක් කරගන්න පුළුවන් වුණා. සියයට 10ට, සියයට 20ට කොමිස් ගහන්න චීනයත් එක්ක ගිවිසුම් ගොඩක් ගැහුවා.

[ගරු එස්.එම්. මරික්කාර් මහතා]

බලන්න, Colombo Port City ව්‍‍‍ාාපෘතිය දෙස. මහා දේශපේුම්න් ව්ධියට මානව සම්පත ගැන කථා කරන මේ උදවිය Colombo Port City එක හදන්න යෝජනා කළා. Concept එකක් හැටියට රටක් දියුණු වෙන්න Colombo Port City වාගේ ව්‍ාාපෘති අවශායි. අපි පුතිපත්තියක් හැටියට ඒක පිළිගන්නවා. නමුත් ඒ අය මොකක්ද කළේ? හෙක්ටෙයාර 288න්, 108ක් වීනයට අයිති වෙන ව්ධියටයි හැදුවේ. ඒ 108නුත් 88ක් 99 අවුරුදු බද්දටත්, හෙක්ටෙයාර 20ක් සදාකාලිකව චීනයට අයිති වෙන ව්ධියටත් දෙන්නයි හැදුවේ. ඒ විතරක් නොවෙයි, මේ ගනුදෙනුව කවුරු එක්කද කළේ? චීනයේ CCCC කියන සමාගමත් එක්ක තමයි මේ ගනුදෙනුව කළේ.

ලෝක බැංකුවේ website එකට ගිහිල්ලා බැලුවාම පෙනෙනවා, ඒ සමාගම අසාදු ලේඛනගත කරපු සමාගමක් කියලා. එතකොට මේ ගනුදෙනුව තුළින් කොමිස් ගියේ කොච්චරද, කොමිස් ගත්තේ කවුද, කොහොමද කොමිස් ගියේ කියලා අපට සැකයක් එනවා. අනෙක් පැත්තෙන් පරිසර වාර්තාවක් අරගෙන තැහැ. පරිසර වාර්තාව හරියට අරගෙන, කොමිස් ගහන්නේ නැතුව මේ වාහපෘතියට හෙට දවසේ අපේ රජය අනුමැතියක් දුන්නොත්, එවිට මේ ගොල්ලන් කිව්වොත් "අන්න චීනයත් එක්ක එකතු වෙලා" කියලා ඒ ගැන අපි පුදුම විය යුතු නැහැ.

ගරු මුජිබූර් රහුමාන් මන්තීුතුමා කියපු ආකාරයට "සීපා" ගිවිසුම අත්සන් කරන්න එකහ වුණේ කවුද? ඒ, මහින්ද රාජපක්ෂ හිටපු ජනාධිපතිතුමායි. සාක් සමුළුවට මන්මෝහන් සිං ඉන්දීය අගුාමාතෲතුමාට එන්න රහසිගතව ලබා දුන්නු පොරොන්දුව තමයි "සීපා" ගිවිසුම අත්සන් කරනවා කියන එක. ඒ නිසා තමයි ඉන්දීය අගමැතිතුමා ආවේ. ඒ ගොල්ලන් අටවපු උගුලේ තමයි අපේ රට දැන් පැටලිලා තිබෙන්නේ. කෙසේ නමුත් අපේ පුතිපත්තිය තමයි, කලාපයේ ආසන්නම රට හැටියට ඉන්දියාවේ හිත දිනා ගන්නා ගමන්, ඉන්දියාවත් එක්ක සහයෝගය පවත්වාගෙන යන ගමන් අනෙක් රටවල් එක්කත් සහයෝගයෙන් ඒ සම්බන්ධකම් පවත්වාගෙන යන එක. ඒ නිසා තමයි අගුාමාතාහතුමා චීන ආයෝජකයන්ට පැහැදිලිව ආරාධනා කළේ ලංකාවට එන්න, ලංකාවට ඇවිල්ලා ආයෝජන අවස්ථා වැඩි කරන්න කියලා. අපි ඒක චීනයට චිතරක් විශේෂිත වූ අවස්ථාවක් බවට පත් කරන්නේ නැහැ. චීනය වාගේම, යුරෝපය වාගේම, ඇමෙරිකාව වාගේම, ජපානය වාගේම විවිධ රටවල ඉන්න පුබල සමාගම් ලංකාවට එන්න ඕනෑ. ඇවිල්ලා ඍජු විදේශ ආයෝජන ඩොලර් බිලියන 5කටවත් වැඩි කළේ නැත්නම් අපේ රටට දියුණු වෙන්නත් බැහැ; ආර්ථික වශයෙන් සමෘද්ධිමත් වෙන්නත් බැහැ; ඒ වාගේම පොරොන්දු වුණු පරිදි රැකියා අවස්ථා ලබා දෙන්නත් බැහැ.

2020 වන විට සපුරා ගන්නට අතිගරු ජනාධිපතිතුමාගේත්, අශාමාතානුමාගේත් ඉලක්කයක් තිබෙනවා. දින 100 ආණ්ඩුව ඇතුළත ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනයක් ගෙනැල්ලා මේ රට තුළ යහ පාලනය ස්ථාපිත කරන්නට, රාජාා සේවයෙන්, පොලිස් සේවයෙන් දේශපාලන බලපෑම් අයින් කරන්නට, මැතිවරණවලදී සිදු වන දේශපාලන බලපෑම් අයින් කරන්නට කටයුතු කළා වාගේම ඊළහ පියවර තමයි 2016 සංවර්ධනයේ ඉලක්ක සපුරන අවුරුද්දක් බවට පත් කරලා, මූලික සංවර්ධන ආරම්භ කරලා, අවුරුදු් 5ක සැලැස්මේ ඉලක්කය 2020 වනවිට සපුරා ගැනීම. ඒ ඉලක්ක සපුරා ගැනීමේදී මේ අය කොපමණ ගැනුවත්, කොපමණ කැ ගැනුවත්, එක එක කාමරවල meetings තිබ්බත්, අතිගරු ජනාධිපතිතුමාට එරෙහිව මොන මොන යටිකුට්ටු වැඩ පිළිවෙළවල් කුියාත්මක කරන්නට උත්සාහ කළත් ඒ අයට තේරෙන්නේ නැහැ, 2020 අපේල් මාසය වන තුරු ආයෙත් පාර්ලිමේන්තුව විසුරුවන්නට බැහැ; මැතිවරණයක් නැහැ;

ආණ්ඩුවක් ගන්න බැහැ කියලා. පසු ගිය කාලයේ රාජා බලය තියාගෙන, මුදල් බලය තියාගෙන, විපක්ෂයේ මන්තීවරුන්ට අල්ලස් දීලා, වරපුසාද දීලා, වරදාන දීලා ඒ පැක්තට අරගෙන තියාගත්තු බලය ඒ වියියට හිරකරලා තියා ගත්තා වාගේ හිටපු ජනාධිපතිතුමාට දැන් ඒ බලය තියා ගන්නට බැහැ. දැන් බලය නැති වන විට, මුදල් බලයෙන්, රාජාා බලයෙන්, වරපුසාදවලින්, වරදානවලින් එතුමාට ඒ කණ්ඩායම තියා ගන්නට බැරි වන විට දැනටම අපට පේනවා, ගෙවුණු මාස 5 තුළ කුමානුකූලව වටේ අයිස් දිය වෙනවා වාගේ කණ්ඩායම එකා දෙන්නා ගැලවෙන බව. දැන් අපට ආරංචි වෙලා තිබෙන ආකාරයට ඉදිරියේදී තවත් 6 දෙනෙකු පමණ ඇමතිකම් ගන්න විට, තවත් අය පුාදේශීය සම්බන්ධීකරණ කමිටුවල සභාපතිකම් ගන්නා විට, පළුව පොඩඩ පොඩඩ ගැලවිලා යන විට 2020 වන විට ඒ මූල බීජය සම්පූර්ණයෙන්ම විනාශ වෙලා යනවා.

අනෙක් අතට මේ අය තවම හිතාගෙන ඉන්නවා, 2009දී ලබා ගත්තු යුද ජයගුහණය විකුණලා මේ රට මුසාවෙන්, මුළාවෙන් මෝහනය කරලා සමාජය අන්ධානුකරණයට ගෙනිච්චා වාගේ දැනුත් ඒක කරන්න පුළුවන් කියලා. ඒ අයට අමතක වෙලා තිබෙනවා, 2015 ජනවාරි මාසයේ 08වෙනි දා වෙන විට ඒ දේශලේමී සම ඇතුළත තිබුණු හොරකම, වංචාව, දූෂණය මේ රටේ මිනිසුන් තේරුම් ගත්තු බව; ඒ තුළ ඉඳන් මිනී මරපු බව තේරුම් ගත්තු බව. ඒ නිසා ඒ අයට අමතක වෙලා තිබෙනවා, එන්න එන්න තරුණ සමාජය මේ රට තුළ වැඩි වෙනවා කියලා. ඒ කියන්නේ තර්කානුකූලව හිතන, ලෝකය දිහා තර්කානුකූලව බලන, ඒ වාගේම තමන්ගේ තාත්තලා අම්මලාට වඩා පියවරක් දෙකක් ජීවිතයේ ඉස්සරහාට යන්න අවශානාව තිබෙන, වුවමනාව තිබෙන නවීන සමාජයක් දවසින් දවස මේ රට තුළ නිර්මාණය වෙන බව අමතක වෙලා තිබෙනවා. එවැනි සමාජයක් මුසාවෙන්, මුළාවෙන්, අන්ධානුකරණය කරන්නට බැරි බව තේරුම් නොගැනීම ඒගොල්ලන්ගේ දේශපාලන පරාජයක් විනා අපට ඒ සඳහා උපකාර කරන්නට බැහැ.

මුලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපේ ආණ්ඩුවේ පැහැදිලි පුතිපත්තියක් තිබෙනවා, ලෝකයේ කිසිම ඕනෑම රටක් එක්ක ගිවිසුමක් ගහනවා නම් ඒ ගිවිසුමෙහි පුතිලාභ උපරිම ලෙස අපේ රටටත්, අපේ ජන සමාජයටත් ලැබෙන විධියට තමයි අපි ඒ ගිවිසුම ගහන්නේ කියලා.

අපි ඒ අයට මතක් කරලා දෙන්නට ඕනෑ තවත් කාරණයක් තිබෙනවා. අපේ විදේශ පුතිපත්තියේ බොහොම පැහැදිලියි, අපි විදේශත් සමහ ගනුදෙනු පවත්වාගෙන යන්නේ, පසු ගිය පාලන කාලයේදී කළා වාගේ කොමිස් ගන්නවත්, මුදල් තැන්පත් කරන්නවත්, අපේ රට විදේශ බලවේගවලට පාවලා දෙන්නවත් නොවන බව.

සමහර වෙලාවට ඒ අය කථා කරන්නේ හරියට මේ රට ඒගොල්ලන්ගේ විතරක් වාගේ; අපි නිකම් පිට රැටියෝ වාගේ; අපි පරදේශකාරයෝ වාගේ. අපි ඉපදුණෙන් මේ රටේ, අපි ජීවත් වෙන්නෙන් මේ රටේ, අපි මැරෙන්නෙන් මේ රටේ. ඒ අයට තිබෙන අයිනියම නමයි අපට තිබෙන්නෙන්. මේක අපේ මාතෘ භූමිය. එක එක යටිකුට්ටු උගුල් දාලා දැන් අයේ දේශ ජේමය මවන්න හදනවා. මේ දේශ ජේමය ඇතුළේ දොනීන්ට, හිතවත් අයට ගෙවල් ලබා දුන්නු බව මේ රටේ මිනිස්සු දන්නවා. මේ දේශ ජේමය ඇතුළේ තමන්ගේ ඇම්බැට්ටයන්ට තානාපතිකම් දීලා, මේ රටේ පුතිරූපය විනාශ කළ බව දන්නවා. මේ දේශ ජේමය ඇතුළේ මේ රටේ අධාාපනය විනාශ කළ බව දන්නවා; සෞඛා විනාශ කළ බව දන්නවා; මේ රටේ සංස්කෘතිය නොදැනුවත්වම විනාශ කළ බව දන්නවා. ඒ නිසා අද අලුත් සමාජයක් දිහා, අලුත් රටක් දිහා මේ ජන සමාජය බලන බවත් ඒ අයට අමතක වෙලා තිබෙනවා.

අවසාන වශයෙන්, මම මේ කාරණාවත් කියන්න ඕනෑ. මේ අය කඩින් කඩ මැතිවරණ පැවැත් වූවා. එක පළාත් සභාවකට මැතිවරණය තියනවා, පසුව තවත් පළාත් සභාවකට මැතිවරණය තියනවා. ආයෙත් තවත් එකකට මැතිවරණය තියනවා. එක පළාත් සභාවක මැතිවරණයකට සම්පූර්ණයෙන් රාජාා බලය, මුදල් බලය, මැර බලය, චණ්ඩි බලය පාවිච්චි කරමින් කඩින් කඩ පළාත් සභා මැතිවරණ පවත්වලා දිනපු අය අද මැතිවරණ ඉල්ලනවා. දැන් ඒ අයට අමතක වෙලා ඇති, අවුරුදු දෙකකට කලින් ජනාධිපතිවරණයක් ඉල්ලලා ඉල්ලන් කෑව බව. ඒ වාගේ පළාත් පාලන මැතිවරණය ඉතා ඉක්මනින් පවත්වන්න කියලා තවත් වරක් ඉල්ලන් කන්න හදනවා. ඒ අයම තමයි අලුත් සීමා නිර්ණය ගෙනැල්ලා අලුත් විධියට මැතිවරණය තියන්න ඕනෑ කිව්වේ. ඒගොල්ලන් කලින් හිතා ගෙන හිටියේ හිටපු ජනාධිපතිතුමා මැරෙන තෙක් ජනාධිපති වෙලා ඉන්නවා; ඊට පස්සේ එතුමාගේ පූතා ජනාධිපති වෙනවා; හැමදාම ඒගොල්ලෝ බලයේ ඉන්නවා; ඒ නිසා ඒගොල්ලන්ගේ ගමේ ඉන්න ඇම්බැට්ටයන්ට හැමදාම පුාදේශීය සභා මන්තීුවරු විධියට ඉන්න පුළුවන් කියලා. ඒ විධියට තමයි මේ කුමය හැදුවේ. හීතෙන්වත් හිතුවේ නැහැ, කවදා හෝ ඒ අයට බලය නැති වෙයි කියලා. දැන් රහේ තේරෙනවා. කොට්ඨාස කුමය අනුව පළාත් පාලන මැතිවරණයට ගියොත් ඒගොල්ලෝ බෙදිලා ඉල්ලුවාම ඔක්කොම එක්සත් ජාතික පක්ෂය දිනනවා.

දැන් කියනවා, සීමා නිර්ණයේ අවුලක් තිබෙනවා නම් ඒ අණ පනත් සම්මත නොකර හෝ පරණ කුමයට යමු කියලා. මොකද, සමානුපාතික නියෝජනයෙන් තමන්ගේ ගොඩ බේරා ගන්න. ඒ නිසා දැන් ඒ අයට වුවමනා වෙලා තිබෙන්නේ ජාතිවාදය වපුරලා හෝ, අන්තවාදය වපුරලා හෝ, මොන විධියකට හෝ තමන්ට නැති වුණු බලය ගන්නයි. ගමේ පාදේශීය සහා මන්තීවරුන්ගේ ධුර කාලය ඉවර වෙලා තිබෙන නිසා ගමේ කොමිස් ගහන්න බැහැ; ගමේ දේශපාලය කරන්න බැහැ. ඉස්සර ගමේ පුාදේශීය සහා මන්තීටත් අරලිගහ මන්දීරයෙන් සල්ලි පොම්ප කළ කුමයට දැන් සල්ලි පොම්ප කරන්න බැහැ. මොකද හේතුව, දැන් ඒ විධියට පාරවල් හදන්න දෙන්නේ නැහැ. පාදේශීය ලේකම් කාර්යාලය හරහා ටෙන්ඩර් කැඳවලා විනිවිදහාවයක් සහිතවයි ඒවා කරන්නේ. අද ඒගොල්ලන්ගේ මූල බීජය දේශපාලන වශයෙන් හතර ගාතෙන් ඇද වැටුණා වාගේ අනෙක් අයත් ඇද ගෙන වැටිලා තිබෙනවා.

ඒ නිසා අපි පැහැදිලිව කියන්න ඕනෑ, මේ රටේ ජනතාව බලාපොරොත්තු වුණු, මේ රටේ ජනතාව අපට වරමක් ලබා දුන් හේතු කාරණා ගොඩක් තිබෙන බව. ජාතාාන්තර ගනුදෙනුවලදී වෙන්න පුළුවන්; දේශීයව අපි කටයුතු කරන ආකාරයෙන් වෙන්න පුළුවන්; අධාාපනයෙන් වෙන්න පුළුවන්; සෞඛායයන් වෙන්න පුළුවන්; එහෙම නැත්නම් කෘෂි කර්මාන්තයෙන් වෙන්න පුළුවන්; විදේශ රැකියාවලින් වෙන්න පුළුවන්; සංචාරක කර්මාන්තයෙන් වෙන්න පුළුවන් මේවා දියුණු කළ යුතු විධි සම්බන්ධව විශාල බලාපොරොත්තුවක් සහ විශ්වාසයක් මේ ආණ්ඩුව කෙරෙහි ජනතාව තුළ තිබෙනවා. ඒ නිසා අපි කවර රජයක් එක්ක ගනුදෙනු කළත් ඒ ජනතාව අප කෙරෙහි තැබූ විශ්වාසය මදක්වත් පළදු කරන්නේ නැතිව, ඒකීය රටක් තුළ ජනතා අභිලාෂයන් මුදුන්පත් කරන ආණ්ඩුවක් හැටියට මේ ගෙවන අවුරුදු පහ ඇතුළත කුමානුකූලව, විනිවිදභාවයක් සහිතව, විධිමත් වැඩ පිළිවෙළක් තුළ ජනාධිපතිතුමාගේත්, ගරු අගුාමාතාෘතුමාගේත් අතිගරු . නායකත්වය යටතේ ඒ පොරොත්දු වුණු ආකාරයට සියලු ජයගුහණ මේ රටටත් සමාජයටත් ගෙන එනවා; ඒ සඳහා අපි කැප වෙනවාය කියමින් මගේ කථාව අවසන් කරනවා. බොහොම ස්තූතියි.

ගරු මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා (மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ස්තූතියි, ගරු මන්තීතුමනි. මීළහට, ගරු විජිත හේරත් මන්තීතුමා.

[අ.භා. 4.17]

ගරු විජිත හේරත් මහතා (மாண்புமிகு விஜித ஹோத்) (The Hon. Vijitha Herath)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මීට වසර ගණනාවකට කලින් අත්සන් කරන ලද ද්විපාර්ශ්වික ගිවිසුම් කිහිපයක් පිළිබඳවයි, අද අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවේ වාද විවාද කරන්නේ. ඒ ගිවිසුම්වලින් ලංකාවේ ආර්ථිකයට යම් පුගතියක් ඇති වෙලා තිබෙනවාද, ඒ වාගේම ඒ ගිවිසුම්වලින් අපේ රටේ ආර්ථිකයට යම් අකටයුත්තක් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවාද, ආර්ථික වශයෙන්, දේශපාලනික වශයෙන් යම් හානිදායක තත්ත්වයක් ඇති වෙලා තිබෙනවාද, ඒ ගිවිසුම්වලින් අපට ලැබී තිබෙන වාසිදායක තත්ත්වයන් මොනවාද, අපට මුහුණ දෙන්න වෙලා තිබෙන අවාසිදායක තත්ත්වයන් මොනවාද, මෙවැනි ගිවිසුම් ඉදිරියට ගෙන යාම සඳහා දැනට විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය හරහා කියාත්මක වන තානාපති සේවය සමත්ද නැද්ද කියන කාරණා ගැන සාකච්ඡා කරන්න නියමිතයි. මම හිතන්නේ අපේ විවාදයේ මූලික අරමුණ වෙලා තිබෙන්නේ මෙන්න මේ කියන කරුණුයි.

ඇත්තටම ගත්තොත් අද අපි කථා කරන්නේ අපේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 157වැනි වාාවස්ථාවට අනුව මේ පාර්ලිමේන්තුව විසින් අනුමත කළ යුතු ගිවිසුම් පිළිබඳවයි. ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 157වැනි වාාවස්ථාවේ ඉතා පැහැදිලිව මෙසේ සඳහන් වී තිබෙනවා:

"ශ්‍රී ලංකාවේ ආණ්ඩුව සහ යම විදේශ රාජාායක ආණ්ඩු අතර, එම විදේශ රාජාායේ හෝ එහි වැසියන්ගේ හෝ ඒ රාජාායේ නීති යටතේ සංස්ථාගත කරන ලද, නැතහොත් සංස්ථාපනය කරන ලද සංස්ථාවල, සමාගම්වල හෝ චෙනත් සංගම්වල ශ්‍රී ලංකාව තුළ ආයෝජන වඩාලීම හෝ ආරක්ෂා කිරීම සඳහා ඇති කර ගත් යම ගිවිසුමක් හෝ සම්මුතියක් ජාතික ආර්ථිකයේ වර්ධනයට අතාවශා වන්නක් බව, (නොපැමිණි මන්තීවරයන් ද ඇතුළුව) මුළු පාර්ලිමේන්තු මන්තීවරයන් සංඛාාවෙන් තුනෙන් දෙකකට නොඅඩු සංඛාාවක් විසින් පක්ෂව ඡන්දය දී සම්මත කරනු ලබන යෝජනා සම්මතයක් මගින් පාර්ලිමේන්තුව විසින් අනුමත කරනු ලැබු අවස්ථාවක, ඒ ගිවිසුමට හෝ සම්මුතියට ශ්‍රී ලංකාව තුළ නීතියේ බලපෑම ඇති අතර, රාජාා ආරක්ෂාව තහවුරු කිරීම පිණිස හැර, ඒ ගිවිසුමේ හෝ සම්මුතියේ විධිවිධාන කඩ කෙරෙන කිසිම ලිඛිත නීතියක් පැනවීම හෝ සාදීම ද විධායක හෝ පරිපාලන ක්‍රියාවක් කිරීම ද නොකළ යුත්තේය."

ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 157 වාවස්ථාවේ ඉතා පැහැදිලිව තියෙනවා, ගිවිසුම් අත්සන් කළාට පස්සේ ඒ ගිවිසුම්වල තිබෙන කරුණුවලට ඉහළින් නීති පනවන්නට මේ පාර්ලිමේන්තුවට අයිතියක් නැහැ; ඒ ගිවිසුම්වලට ඉහළින් නීති ක්රියාත්මක කරන්නට මේ රටේ අධිකරණයට හෝ විධායකයට බලයක් නැහැ කියන එක. ඒ වාගේම ඉතා පැහැදිලිව කියනවා, "ජාතික ආරක්ෂාවට බලපාන කාරණාවක් හැර මේ නීතියට ඉහළින් තවත් නීති පනවන්න අපට අයිතියක් නැහැ" කියන එක. මේ පාර්ලිමේන්තුව තමයි නීති සම්පාදනය කරන්නේ. විවිධ අණපනත් හරහා මේ පාර්ලිමේන්තුවෙන් තමයි අපි නීති හදන්නේ. හැබැයි අද අපි මේ කථා කරන්නේ, මීට අවුරුදු තිස් හතරකට කලින් අත්සන් කරන ලද ගිවිසුම් ගැනයි.

අද මේ සාකච්ඡා කරන ගිවිසුම් වැඩි පුමාණයක් අත්සන් කර තිබෙන්නේ, මීට අවුරුදු ගණනාවකට පෙරයි. කටාර් රාජාය සමහ අපි ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 2012 මැයි මාසයේ 22වන දා. තායිලන්තය සමහ අපි ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ 1996 ජනවාරි මාසයේ 03වන දා. ඉන්දුනීසියාව සමහ අපි ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 1996 ජූනි මාසයේ 10වන දා. ඊජිප්තුව

[ගරු විජිත හේරත් මහතා]

සමහ අපි ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 1996 මාර්තු මාසයේ 11වන දා. කුවේට රාජාය සමහ අපි ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 2009 නෙවැම්බර් මාසයේ 05වන දා. ශ්‍රී ලංකාව හා ව්යටනාමය අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ 2009 ඔක්තෝබර් මාසයේ 22වන දා. ශ්‍රී ලංකාව හා චීනය අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ 1986 මාර්තු මාසයේ 13වන දා. ශ්‍රී ලංකාව හා මැලේසියාව අතර ආර්ථික ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 1982 අපේල් මාසයේ 16වන දා. පකිස්තානය හා ශ්‍රී ලංකාව අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 2000 ජනවාරි මාසයේ 05වන දා. ඉරානය හා ශ්‍රී ලංකාව අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 2000 ජනවාරි මාසයේ 05වන දා. ඉරානය හා ශ්‍රී ලංකාව අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 2011 මාර්තු මාසයේ 28වන දා. ශ්‍රී ලංකාව හා ඉන්දියාව අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ, 2011 මාර්තු මාසයේ 28වන දා. ශ්‍රී ලංකාව හා ඉන්දියාව අතර ගිවිසුම අත්සන් කර තිබෙන්නේ 1997 ජනවාරි මාසයේ 22වන දා.

මෙහෙම බැලුවාම, අද අපි මේ ගිවිසුම් ගැන කථා කරන්නේ, අවුරුදු ගණනාවකට පස්සේයි. 1982 අපේල් 16වන දා ශුී ලංකාව හා මැලේසියාව අතර අත්සන් කළ ද්විපාර්ශ්වික ආර්ථික ගිවිසුම ගැන බලන විට, එහි තිබෙන කරුණුවලට ඉහළින් නීති සම්පාදනය කරන්නට බැහැ කියා තමයි, ආණ්ඩුකුම වාෘවස්ථාවේ 157 වාාවස්ථාව අනුව අදහස් වෙන්නේ. මේ ගිවිසුම ඉදිරිපත් වුණේ පසු ගිය පාර්ලිමේන්තු සැසි වාරයේයි. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මන්තීවරුන්ට 1982 අපේල් 16වන දා අත්සන් කළ ගිවිසුම කියවා ගන්නට ලැබෙන්නේ 2015 ජනවාරි මාසයේ මූල් සතියේයි; අවුරුදු 34කට පස්සේයි. මෙච්චර කාලයක් -අවුරුදු තිස් හතරක් පුරාවට- අපි මේ පාර්ලිමේන්තුවේ නීති සම්පාදනය කළේ, තීතිරීති හැදුවේ මේ ගිවිසුම්වල අඩංගු කරුණු ගැන දන්නේ නැතිවයි. ඒවායේ මොනවාද තියෙන්නේ, ඊට ඉහළින් අපිට නීති පනවන්නට පූළුවන්ද, බැරිද කියන එක මේ පාර්ලිමේන්තුවේ දැනගන්නේ කොහොමද? මෙවැනි විහිඑකාරී තත්ත්වයකට අද මේ කිුයාවලිය පත් වී තිබෙනවා. ඇයි, මේච්චර කාලයක් මේ ද්විපාර්ශ්වික ආර්ථික ගිවිසුම මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නට බැරි වුණේ? 1982- 1986 කාලයේ මේ රට පාලනය කළේ එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ආණ්ඩුවයි. එදා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ආණ්ඩුව කාලයේ මේ ගිවිසුම් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කර නැහැ. අවුරුදු ගණනාවකට පස්සේ දැන් විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශයට සිද්ධවෙලා තිබෙනවා, ඒවා ඉදිරිපත් කරන්න.

අනෙකුත් ගිවිසුම් තිබෙන්නේ පොදු පෙරමුණ ආණ්ඩුව කාලයේ, සන්ධාන ආණ්ඩුව කාලයේ. ඒ ආණ්ඩුවල හිටපු විදේශ ඇමතිවරු, ඒ තිබුණු ආණ්ඩු තමන්ගේ යුතුකම හරිහැටි ඉටු කර නැහැ. ඇමතිවරු, ආණ්ඩු ඒ යුතුකම ඉටු කළේ නැහැ වාගේම නිලධාරිනුත් අසමත් වෙලා තිබෙනවා, ඒ ගිවිසුම් කලට වෙලාවට විෂය හාර අමාතාවරයා හරහා මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න. ඇයි මේ ගිවිසුම් මෙවවර කාලයක් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් ඉදිරිපත් නොකර සිටියේ?

මේ ගිවිසුම්වල තිබෙන අනාවශා වගත්ති මේ රටේ ජනතාව දැනගත යුතුයි; අඩුම වශයෙන් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ මන්තුීවරු දැනගත යුතුයි. ඒ අය මේවා කියවාගත යුතුයි. එහෙම නැතුව අපි කොහොමද පාර්ලිමේන්තුව තුළ වෙනත් නීතිරීති හදන්නේ? ඒ නීතිය මේ ද්විපාර්ශ්වික ගිවිසුමට පටහැනිව කියාත්මක වෙනවාද නැද්ද කියලා අපි කොහොමද දැනගන්නේ? බරපතළ අඩුවක්, බරපතළ වැරැද්දක් මෙතැන සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. කොහොම වුණත් අවුරුදු ගණනාවකට පස්සේ හෝ අද අපි මේ ගිවිසුම් ගැන කථා කරනවා. දැන් කථා කරන්නේ මේ ගිවිසුම් හරහා ආර්ථික වශයෙන් අපට යම් පුතිලාභයක් ලැබුණාද, හානියක් සිද්ධ වුණාද

කියන එක ගැනයි. සිදු වුණු හානිය ගැන අවුරුදු 34කට පස්සේ කථා කරලා ඒ හානිය වළක්වන්න අපට දැන් පුළුවන්ද? වෙන්න පුළුවන් හානිය වෙලා ඉවරයි.

උදාහරණයක් විධියට ශ්‍රී ලංකාව හා ඉන්දියාව අතර අත්සන් කළ SAFTA ගිවිසුම බලන්න. ඒ ගිවිසුමේ වැඩි වාසිය තිබුණේ අපට නොවෙයි. ඒ ගිවිසුමේ වැඩි වාසිය තිබුණේ ඉන්දියාවටයි. ඉන්දියාවේ විශාල වෙළෙඳ පොළ ආර්ථිකය තුළට ඒ ගිවිසුම හරහා වැඩි පුතිලාහ අරගෙන ගියා. ඒ ගිවිසුම තුළ අපට විශාල අවාසිදායක තත්ත්වයන්ට මුහුණ දෙන්නට සිද්ධ වුණා. ඒ ගිවිසුම හදපු, ගිවිසුම අත්සන් කරපු අය පවා පිළිගන්නවා, ඒ ගිවිසුමේ අඩංගු විය යුතුව තිබුණු අතාවශා කාරණා අපට ඇතුළත් කරගන්න බැරි වුණා කියලා. ඒ ගිවිසුම ද්විපාර්ශ්විකව අත්සන් කරනු අපට සිද්ධ වුණේ වැඩි අවාසියක් පමණයි කියා අද ඒ ගිවිසුම සමාලෝචනය කරන ආර්ථික විශේෂඥයන්, නිලධාරින් පිළිගන්නවා. හැබැයි, දැන් අශ්වයා පැනලා ගිහින් ඉවරයි. දැන් ඉස්තාලය වැහුවාට වැඩක් නැහැ. ඇත්තටම ගත්තොත් මෙවැනි තත්ත්වයක් තමයි මේ ගිවිසුම හරහා අද අපට මුහුණ දෙන්නට සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ.

කොහොම වුණත් අද අපි මේ සම්බන්ධයෙන් කථා කරන කොට ඇත්තටම මේ ගිවිසුම්වල අඩංගු වී තිබෙන කරුණු -ගිවිසුම් 12ක අඩංගු වී තිබෙන කරුණු- පිළිබඳව මේ විනාඩි කිහිපයේදී දීර්ඝ වශයෙන් කථා කරන්නට බැහැ. එක ගිවිසුමකට මේ පාර්ලිමේන්තුවට එක් විවාදයක් බැගින් අවශා වෙනවා. එහෙම වුණොත් විතරයි ඒ ගිවිසුමේ අඩංගුව පිළිබඳ පැහැදිලි වාද විවාද පාර්ලිමේන්තුව තුළ ඇති වෙන්නේ. දැන් මේ කරන්නේ වෙච්ච වැරැද්ද වසා ගැනීමට පොඩි යුතුකමක් ඉෂ්ට කරනවා වාගේ, උගුරට හොරා බෙහෙත් බොනවා වාගේ වැඩක්. දැන් මේ කවුරුත් ඒ ගැන කථා කරලා "ඔන්න අපි ගිවිසුම් ඉදිරිපත් කළා, විවාදයකුත් දුන්නා, මන්තීුවරුත් කථා කළා" කියලා වෙච්ච වැරැද්ද වහගන්න පුංචි පැලැස්තරයක් අලවන එක තමයි මේ කරන්නේ. ඇයි මෙච්චර කාලයක් විදේශ කටයුතු අමාතාාංශය විසින් මේ ගිවිසුම් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළේ නැත්තේ කියලා විදේශ කටයුතු ඇමතිවරයා විසින් පැහැදිලි කළ යුතු වෙනවා.

මම බලාපොරොත්තු වුණා, අද එතුමාගේ පැත්තෙන් ඒ පිළිබඳ කරුණු පැහැදිලි කිරීමක් කරයි කියලා. නමුත් එතුමා ඒ ගැන කථා කළේ නැහැ. ඒ ගිවිසුම්වල තිබෙන කරුණු පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් නොකරන්න හේතුව මොකක්ද? මේ ගිවිසුම් මෙච්චර කාලයක් පුමාද වෙන්න බලපෑ හේතු මොනවාද, ඇයි ඒවා ඉදිරිපත් කළේ නැත්තේ කියලා ආණ්ඩුව පාර්ශ්වයෙන් අන්තිම මොහොතේ හෝ පැහැදිලි පිළිතුරක් ලැබිය යුතුයි. ඒ ආර්ථික ගිවිසුම්වලින් සිදු වුණු අවාසි මොනවාද, වාසි මොනවාද, ඒ අවාසි වළක්වාගන්න පුළුවන් ක්‍රියාමාර්ග මොනවාද කියලා ආණ්ඩුව පැත්තෙන් පැහැදිලි කිරීමක් අවශායි. නමුත් එහෙම පැහැදිලි කිරීමක් අවශායි. නමුත් එහෙම පැහැදිලි කිරීමක් අද සිද්ධ වුණේත් නැහැ. ඉදිරියේදී හර්ෂ ද සිල්වා ඇමතිතුමාවත් පැහැදිලි කිරීමක් කරයිද කියලා මම දන්නේ නැහැ. අපි ඒක බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඒක එහෙම වෙයිද කියලා අපි බලමු.

විදේශ කටයුතු ඇමතිවරයාගේ පැත්තෙන් එහෙම පැහැදිලි කිරීමක් සිද්ධ වුණේ නැහැ. කොහොමද මේ ගිවිසුම් කුියාත්මක වුණේ, කොහොමද මේ අඩු පාඩු වුණේ කියන එක දැනගන්න මේ රටේ ජනතාවට අයිතියක් තිබෙනවා. ඒ යුතුකම ඉටු කිරීම ආණ්ඩුවේ වග කීමක් කියන එක මම නැවත අවධාරණය කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපි මේ කථා කරන්නේ ආර්ථික ගිවිසුම් ගැන විතරයි. විශේෂයෙන්ම ආයෝජන පිළිබඳව තමයි ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 157වන වාාවස්ථාව යටතේ අපට නීති පුතිපාදන තිබෙන්නේ. හැබැයි, අපි දන්නවා ද්විපාර්ශ්විකව ආරක්ෂක ගිවිසුම් අත්සන් කළ බව. දැනුත් අත්සන් කරනවා. එදා ඇමෙරිකානු තානාපතිවරයා සහ එවකට ආරක්ෂක ලේකම් ගෝඨාභය රාජපක්ෂ මැතිතුමා අතර අත්සන් කරපු Acquisition and Cross-Services Agreement එක මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළේ නැහැ. අද වෙනකල් එය මේ පාර්ලිමේන්තුවට නිල වශයෙන් ඉදිරිපත් කළේ නැහැ. විවිධ අවස්ථාවලදී අපි පුශ්න කළාම එම ගිවිසුමේ කොපියක් විතරක් පුශ්ත නහපු මන්තීුවරයාට ලබා දුන්නා. හැබැයි, ඒ ගිවිසුමේ අතාාවශා වගන්ති "ටිපෙක්ස්" කරලා තමයි දුන්නේ. රටවල් දෙකක් අතර අත්සන් කරන ආරක්ෂක ගිවිසුමක් ඇයි මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නේ නැත්තේ? ඇයි එහි තිබෙන වගන්ති "ටිපෙක්ස්" කරන්නේ? එදා ගෝඨාභය රාජපක්ෂ ඇමෙරිකන් තානාපතිවරයාත් එක්ක අත්සන් කරපු ඒ හරස් සේවා ගිවිසුම මේ අලුත් ආණ්ඩුවට පුළුවන් මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න.

නව ආණ්ඩුවට අපි අවධාරණය කරනවා, වහාම ගෝඨාභය රාජපක්ෂ සහ එවකට ඇමෙරිකන් තානාපතිවරයා අත්සන් කරපු ඒ ආරක්ෂක ගිවිසුම මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සභාගත කරන්න කියලා. එහි තිබෙන කරුණු -ඒ අඩංගුව- දැනගැනීමේ අයිතියක් අපේ මන්තීුවරුන්ට තිබෙනවා; මේ රටේ ජනතාවට තිබෙනවා. ඒකෙන් අපේ රටේ ජාතික ආරක්ෂාවට වන බලපෑම කොයි වාගේද කියන එක අපි දැනගන්න ඕනෑ. නමුත් අද වන තෙක් ඒ ගිවිසුමෙන් වන හානිදායක තත්ත්වය ගැන කරුණු සහිතව තොරතුරු දැනගන්න හැකියාවක් ලැබිලා නැහැ. ඒ නිසා ගෝඨාභය රාජපක්ෂ සහ ඇමෙරිකන් තානාපතිවරයා අතර අත්සන් කරපු ආරක්ෂක ගිවිසුම, එහෙම නැත්නම් ඒ හරස් සේවා පිළිබඳ ගිවිසුම වහාම මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සභාගත කරන්න. ඇමෙරිකන් පා බළ හමුදාවට, නාවික හමුදාවට, ගුවන් හමුදාවට අපේ රටේ භූමිය පාවිච්චි කරන්න වාගේම ඒ ඇමෙරිකන් හමුදාව ශුී ලංකාවේ ගත කරන කාලය තුළ කෑම බීම, ඉඳුම් හිටුම් ඇතුළු සියලු යටිතල පහසුකම් සපයන්න ශුී ලංකාවේ ආණ්ඩුව එදා එකහ වුණා. ඒ එකහතාව අපේ රටේ ජාතික ආරක්ෂාවට බරපතළ තර්ජනයක්. ඒ තර්ජනය අදත් තිබෙනවා. මොකද, ඒ ගිවිසුම තවම අහෝසි වුණේ නැහැ.

ආණ්ඩු මාරු වුණාට, ආණ්ඩු වෙනස් වුණාට ඒ හරස් සේවා ගිවිසුම තවම කියාත්මකයි. ඒ ගිවිසුමේ තිබෙන රටේ ජාතික ආරක්ෂාවට හානිදායක කරුණු පිළිබඳව මේ රටේ ජාතික ආරක්ෂාවට හානිදායක කරුණු පිළිබඳව මේ රටේ ජනතාව දැනගත යුතුයි. ඒ හානිදායක වගන්ති ඉවත් කිරීමේ හැකියාවකුත් මේ පාර්ලිමේන්තුවට තිබෙනවා. එහෙම නම අපි ඒවා ඉවත් කරන්න මැදිහත් වන්න ඕනෑ. ඒ අර්ථයෙන් අරගෙන ඒ ගිවිසුම පිළිබඳ තත්ත්වය වහාම මේ පාර්ලිමේන්තුවට දැනුම් දිය යුතු වනවා.

පසු ගිය දවස්වල මාධා වාර්තා කරලා තිබුණා, තවත් එවැනිම ගිවිසුමක් ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයත් එක්ක අත්සන් කරන්න යනවා කියලා. ඒ අනුව ලබන පෙබරවාරි මාසයේ මුලදී නිවයෝර්ක් නගරයේදී ඒ ගිවිසුම අත්සන් කරන්න නියමිතයි. ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදය සහ ශ්‍රී ලංකාව අතර ආරක්ෂක, ආර්ථික අවබෝධතා ලියවිල්ලක් අත්සන් කරනවා. මේ ආරක්ෂක, ආර්ථික අවබෝධතා ලියවිල්ල මොකක්ද කියලා අපි දැනගන්න කැමැතියි. ඒක ගිවිසුමක්ද? එකහතාවක්ද? MoU එකක්ද? මොකක්ද? ඒ අවබෝධතා ලියවිල්ල අත්සන් කරන්නේ ආරක්ෂාව පිළිබඳව නම්, ආර්ථිකය පිළිබඳව නම්, ඒක අත්සන් කරන්න කලින් ඒ පිළිබඳව අපි දැනගන්න ඕනෑ. ඒ ගිවිසුම අත්සන් කළාට පස්සේ ඒක වෙනස් කිරීම අසීරුයි.

එදා ගෝඨාභය රාජපක්ෂලා කරපු වැඩේම අද ඔබතුමන්ලාත් කරනවා නම්, ඒක ඊට වඩා බරපතළ වැරැද්දක්. ගෝඨාභය රාජපක්ෂලා ඇමෙරිකාවත් එක්ක හොරෙන් අවබෝධතා ගිවිසුම් ගහද්දී ඔබතුමන්ලා කිව්වා, ඒක වැරදියි කියලා. හැබැයි, එහෙම කියපු ඔබතුමන්ලා අද නැවත වතාවක් ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයත් එක්ක ආරක්ෂක ගිවිසුමක් විතරක් නොවෙයි, ආරක්ෂක සහ ආර්ථික ගිවිසුමකුත් -අවබෝධතා ලියවිල්ලක්-අත්සන් කරන්න යනවා. මොනවාද ඒ ගිවිසුමේ තිබෙන ආර්ථික කරුණු? මොනවාද ඒ ගිවිසුමේ තිබෙන ආරක්ෂක කරුණු? ඒවා අපේ රටේ ආර්ථිකයට සෘජුවම බලපානවා. ඒවා අපේ රටේ ජාතික ආරක්ෂාවට සෘජුවම බලපානවා. එය කලින් අත්සන් කළ ගිවිසුමේ දිගුවක්ද, එහෙමත් නැත්නම් ඊට වඩා අලුත් එකක්ද? ඇයි මේ ගිවිසුම නිව්යෝර්ක් නුවරදී අත්සන් කරන්නේ? ඇයි මේ ගිවිසුම ශී ලංකාවේදී අත්සන් කරන්නේ නැත්තේ? අඩුම ගණනේ ඒ අත්සන් කරන අවබෝධතා ලියැවිල්ලේ පිටපතක් මේ රටේ ජනතාවට දැනගන්න මාධා හරහා පුචාරය කළ යුතුයි. එතකොට තමයි රට සම්බන්ධයෙන් ද්විපාර්ශ්විකව අත්සන් කරන දේවල් ගැන රටේ ජනතාවට දැනගන්න පුළුවන් වන්නේ. ඒ නිසා ඒ ගිවිසුම් හෙළි කිරීම අනිවාර්යයෙන්ම රජය විසින් ඉටු කළ යුතු වග කීමක්ය කියන එක නැවත මම අවධාරණය කරනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි. බුතානා රජය සහ ශ්‍රී ලංකාවේ ආණ්ඩුව අතර තවත් ආරක්ෂක ගිවිසුමක් අත්සන් කරනවාය කියලාත් දැනගන්න ලැබෙනවා. ශ්‍රී ලංකාවේ හමුදාව පුතිවාසුහගත කරන්ත, ශ්‍රී ලංකාවේ හමුදාවට මානව හිමිකම් ගැන උගත්වන්න බුතානා රජය යම ආධාර මුදලක් දෙන්න සූදානම්. ඒ ආධාර මුදල ගන්න ශ්‍රී ලංකාවේ ආණ්ඩුව සහ බුතානා රජය අතර නැවත ආරක්ෂක ගිවිසුමක් අත්සන් කරනවා.

ශී ලංකාවේ හමුදාවට, ශී ලංකාවේ පොලීසියට මානව හිමිකම් පිළිබඳ පාඨමාලා පවත්වන එක හොඳයි. ඒ පිළිබඳව අපේ වීරුද්ධත්වයක් තැහැ. අවුරුදු තිස් ගණනක් තිස්සේ යුද්ධයක් තිබුණු රටක අපේ රටේ පොලීසිය, අපේ රටේ හමුදාව ගොඩ තැඟිලා තිබෙන්නේ, හැදිලා තිබෙන්නේ යුදමය වාතාවරණයට ගැළපෙන විධියට බව අපි දන්නවා. හැබැයි, දැන් යුද්ධය අවසන් වෙලා තිබෙන්නේ.

යුද්ධය පැවති වකවානුවේ තිබුණු පොලීසිය, යුද්ධය පැවති වකවානුවේ තිබුණු හමුදාව දැන් රටට ගැළපෙන්නේ නැහැ. ඒවා අලුත් වෙන්න ඕනෑ. ඒවා නවීකරණය වෙන්න ඕනෑ. වඩාත් පුජාතන්තීය රටක හමුදාවක්, පුජාතන්තීය රටක පොලීසියක් බවට ඒවා පත් වෙන්න ඕනෑ. එතකොට තමයි සාමානාා ජනතාව පොලීසියට ඒ අදාළ ගෞරවය දෙන්නේ. එතකොට තමයි මේ රටේ ජනතාව හමුදා සෙබළාට, හමුදාවට ඒ නියමිත, ලැබිය යුතු ගෞරවය ලබා දෙන්නේ. ඔවුන් මහත්මා ගති ගුණ සහිත පොලීසියක නිලධාරින් වෙන්න ඕනෑ. මහත්මා ගති ගුණ සහිත හමුදා නිලධාරියක් වෙන්න ඕනෑ. රටේ නීතිය, මානව හිමිකම පිළිබඳව, මූලික අයිතිවාසිකම් පිළිබඳව, පුජාතන්තුවාදය පිළිබඳව ඒ රටේ හමුදාව, ඒ රටේ පොලීසිය දැනුවත් කිරීමෙන් පමණයි එවැනි නිලධාරින්, එවැනි සෙබළුන් නිර්මාණය කරන්න පුළුවත් වෙන්නේ. ඒ සඳහා වැඩ මුළු අවශායයි; ඒ සඳහා පාඨමාලා අවශායි. ඒවා ඇති තරම කළාට කිසි පුශ්නයක් නැහැ.

හැබැයි, ඒ මානව හිමිකම පිළිබඳව අපේ හමුදාවට උගන්වන්න අපේ රටෙ ඕනෑ තරම මානව හිමිකම පිළිබඳ කිුයාධරයන් ඉන්නවා. ලෝකයේ මානව හිමිකම සංවිධානවල කටයුතු කළ, ජාතාාන්තර අත් දැකීම තිබෙන මානව හිමිකම කියාකාරීන් අපේ රටේ ඉන්නවා. පසු ගිය කාලයේ රට ඇතුළේ ඇති වුණු අභාාන්තර අර්බුදකාරී තත්ත්ව නිසා ලෝකයේ විවිධ රටවලට ගිහිල්ලා, මානව හිමිකම සංවිධානවලට බැඳිලා, ජාතාාන්තර වශයෙන් පිළිගත් පුඥප්තීන්ට අනුව කටයුතු කරන ආකාරය ඒ සංවිධාන හරහා ඔවුන් ඉගෙන ගෙන තිබෙනවා.

[ගරු විජිත හේරත් මහතා]

ශ්‍රී ලංකාවේ මානව හිමිකම් කොමිසමක් තිබෙනවා. මේ පාර්ලිමේන්තුව විසින්ම පත් කරන ලද මානව හිමිකම් පිළිබඳ කොමිසමක් තිබෙනවා. ඒ කොමිසමට අනුබද්ධ දිස්තුික් කාර්යාල ගණනාවක් තිබෙනවා. ඒවායේ වැඩ කරන නිලධාරින් විශාල පිරිසක් ඉන්නවා. මානව හිමිකම් විෂයය පිළිබඳ හසළ දැනීමක් තිබෙන නීතිඥයන් විශාල පිරිසක් අපේ රටේ ඉන්නවා. එහෙම සිටියදී, අපේ රටේ අපේ ආණ්ඩුවට එවැනි හැකියාවක් තිබියදී, අපේ හමුදාවට මානව හිමිකම් උගන්වන්න බුතානා හමුදාව ගෙනෙන්න ඕනෑ නැහැ.

බ්තානා හමුදාව ලෝකය පුරා මානව හිමිකම් ආරක්ෂා කරලා තිබෙනවාද, මානව හිමිකම් කඩ කරලා තිබෙනවාද යන්න පැහැදිලි සාක්ෂි සහිතව අපට කියන්න පුළුවන්. ශ්‍රී ලංකාවේ ඉතිහාසය ගත්තත්, එදා බ්තානාය අපේ රටේ ජනතාවගේ මානව හිමිකම් කඩපු රටක් බව පැහැදිලි වෙනවා. ලෝකයේ රටවල් යටත් කරගත්ත බ්තානා හමුදාවෙන් මානව හිමිකම් ගැන නැවත ඉගෙන ගන්න අපේ හමුදාවට වුවමනාවක් නැහැ. අපේ හමුදාවට මානව හිමිකම් ගැන කියා දෙන්න ඕනෑ. අපේ පොලීසියට මානව හිමිකම් පිළිබඳව උගන්වන්න ඕනෑ. හැබැයි, ඒක කළ යුත්තේ බ්තානා හමුදාවෙන් නොවෙයි; බ්තානා මානව හිමිකම් කියාකාරීන්ගෙන් නොවෙයි. ඒ ලැබෙන සල්ලීවලට යට වෙලා, අපේ හමුදාව බ්තානා හමුදාවට ඕනෑ විධියට හසුරුවන්න, ඒ අයගේ උපාය මාර්ගික සැලැසුම් අපේ හමුදා නිලධාරින්ගේ ඔළුවලට බස්සන්න ඉඩ දෙන්න නරකයි.

මානව හිමිකම් පිළිබඳ මෙවැනි පාඨමාලා, මානව හිමිකම් පිළිබඳව මෙවැනි මැදිහත්වීම හරහා තමයි බුතානාය, ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදය වැනි පුධාන රටවල් අපේ රටවල අභාන්තර ආරක්ෂාවට මැදිහත් වෙන්නේ. ඒක අපි දන්නවා. ඒ මානව හිමිකම් ගැන උගන්වන කොට තමයි සෙබළාගේ අදහස තේරුම ගන්නේ. ඒ මානව හිමිකම් ගැන පාඨමාලා කරන කොට තමයි, අපේ රටේ ජාතික ආරක්ෂාවට අපි ගන්නා කියා මාර්ග පිළිබඳව ඒ නිලධාරියාගෙන් සියුම්ව කරුණු දැන ගන්න පුළුවන් වන්නේ. ඒ නිසා මේ එන්නේ ආදරයකට නොවෙයි කියන දේ අපි භෞදට තේරුම් ගන්න ඕනෑ. මොකක්ද මේ බුතානා රජය සහ ශී ලංකාවේ ආණ්ඩුව අතර ඇති කරන ආරක්ෂක ගිවිසුම? මානව හිමිකම් පිළිබඳ ඉගැන්වීමට පමණක් සීමා වුණු එකක්ද, එතැනින් එහාට තිබෙන අනෙක් කරුණු මොනවාද කියන එක විදේශ කටයුතු අමාතාාංශය විසින් මේ පාර්ලිමේන්තුව දැනුවත් කළ යුතුයි කියා මා නැවත මතක් කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ ආර්ථික ගිවිසුම් සහ මේ ආරක්ෂක ගිවිසුම් ලෝකය තුළ වෙනත් රාජායන්වල කියාත්මක කරද්දී, අපේ රටට වැඩි වාසියක් අත්පත් කරගන්න, අපේ රටට එහි වාසිදායක තත්ත්වය ඇති කරගන්න අපේ තානාපති සේවය ඒ සඳහා සුදුසු මට්ටමකින් අපි පත් කරලා තිබෙනවාද?

ඔබතුමන්ලා විශාල චෝදනා ගණනාවක් ඒ කාලයේ එල්ල කළා. ඒවා, පැහැදිලිවම චෝදනා තමයි. රාජපක්ෂ පාලන යුගයේදී තානාපති සේවය මුළුමනින් දේශපාලනිකරණය වුණා. දේශපාලනිකරණයටත් එහා ගිහින්, විදේශ සේවය මුළුමනින්ම පවුලේ විදේශ සේවයක් බවට පත් වෙලා තිබුණා; ඥාතින්ගේ විදේශ සේවයක් බවට පත් වෙලා තිබුණා.

එදා විදේශ කටයුතු අමාතාාංශය සම්පූර්ණයෙන් මෙහෙයවූයේ, සජින් ද වාස් ගුණවර්ධන කියන හාදයායි. විදේශ සේවය ගැන අබ මල් රේණුවක්වත් දන්නේ නැති, විවිධ යටිතල පහසුකම් සපයමින් සිටි එවැනි පුද්ගලයකු විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ අධීක්ෂණ මන්තීවරයා විධියට පත් කරලා, හිටපු විදේශ ඇමතිවරයා යට කරගෙන, විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ නිලධාරින් තමන්ට ඕනෑ විධියට හසුරුවමින්, තමන්ගේ හිතවත් කණ්ඩායම් විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ නිර්මාණය කරමින් කටයුතු කළා. අපි ඒවා දන්නවා. ඒ මැදිහත්වීම තුළ එදා විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයක් නිබුණේ නැහැ. ඒ නිසාම විදේශ සේවය මුළුමනින් පිරිහීමට ලක් වුණා.

සජින් ද වාස් ගුණවර්ධනගේ මැදිහත් වීම අපේ රටේ රාජා තාන්තුික සම්බන්ධතා මුළුමනින් බිඳ වට්ටන්න හේතුවක් බවට පත් වූණා. එවැනි තත්ත්වයක් විවේචනය කරපු ඔබතුමන්ලා අද නැවත පටන්ගෙන තිබෙනවා, තානාපති සේවයට ඍජුවම දේශපාලන පත් කිරීම් කරන්න. දේශපාලන බඳවාගැනීම්, දේශපාලන පත් කිරීම් කරන්නේ නැහැ කියලා කිව්වාට, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ කෘතාහාධිකාරි මණ්ඩලයේ සාමාජිකයන්ව තමයි දැන් තානාපති සේවයට පත් කරන්න වැඩිපුර පෙළෙඹෙන්නේ. ඒක හරි පැහැදිලියි. ඔබතුමන්ලා එය කරනවා විතරක් නොවෙයි. ලජ්ජා නැතිව, හිරිකිතයක් නැතිව මේ පාර්ලිමේන්තුවේදීම අගමැතිවරයා කිව්වා, "ඔව්, අපි දේශපාලන පත් කිරීම් කරනවා. එතකොට මට පුළුවන්, එක telephone call එකෙන් ඒ අය ලවා වැඩ කරවාගන්න." කියලා. මොකක්ද ඒ විදේශ සේවය? එහෙම නම් මොකටද, විදේශ කටයුතු අමාතෲංශයක්? ලෝකයේ රටවල එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ කෘතාහාධිකාරි මණ්ඩලයේ ශාඛා පිහිටුවන්න කෝ. Telephone call එකෙන් වැඩ කරවාගන්න නම්, එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ශාඛා එක් එක් රටවල පිහිටුවන්න. ඔබතුමන්ලාගේ පුතිපත්තිය ඒක නම්, විදේශ කටයුතු අමාතාහාංශය විසුරුවා හරින්න.

විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයක් මොකටද? විදේශ සේවයක් මොකටද? විභාග පවත්වා විදේශ සේවය සඳහා අලුත් කණ්ඩායම් බඳවාගන්නේ මොකටද? ඒ අය බඳවාගන්නේ නිකම් දේශපාලන වුවමනාවට කඩේ යවන්නද? ඉතිහාසයේ වෙච්ච දේවල් නැවත කරන්නද මේ හදන්නේ? ඒකද යහ පාලනය කියන්නේ? ඒකද මේ රටේ ජනතාව බලාපොරොත්තු වූ සැබෑ රාජා තාන්තික යහ පාලනයේ අලුත් තත්ත්වය? නැහැ, ඒක නොවෙයි. ඒක පුතික්ෂේප කරලා තමයි ඊට එරෙහිව ජන වරම ලබා දුන්නේ. නැවත ඔබතුමන්ලාත් කියනවා නම්, "සෘජුව දේශපාලනයට සම්බන්ධ අයගෙන් තානාපති සේවයට පත් කරනවා. ඒක තමයි අපේ පුතිපත්තිය" කියලා, ඒක මේ රටේ ජනතාව අනුමත කරන්නේ නැහැ. ඒක ඔබතුමන්ලාගේ වැඩවලට, දේශපාලන වුවමනාවන්ට පහසු වෙන්න පුළුවන්. හැබැයි, රටේ ජනතාව බලාපොරොත්තු වුණේ එවැනි විදේශ සේවයක් නොවෙයි; එවැනි රාජාන තාන්තික සේවයක් නොවෙයි.

අද විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය පාලනය කරන්න විවිධ ඒකක තිබෙනවා. පසු ගිය දවස්වල අරලියගහ මන්දිරයට විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ නිලධාරින් කැළෙව්වා. කැළවලා අගමැතිවරයා පැහැදිලිව, කෙළින්ම කියා තිබුණේ මොකක්ද? "අපි දේශපාලන පත්වීම් කරනවා. ඔයාලා දක්ෂ නැහැ මේ සේවයට. ඔයාලාට සුදුසුකම් නැහැ. ඒ නිසා ඔයාලා ඒ සුදුසුකම්, දක්ෂතාවන් හදාගන්න. එතෙක් අපි දේශපාලන පත් වීම් කරනවා. ඒක නතර කරන්නේ නැහැ. පුළුවන් නම් ඒ තත්ත්වයට එන්න. එතෙක් අපි දේශපාලන පත් වීම් කරනවා." කියලායි කියා තිබුණේ. මෙහෙම කියන්න, එතුමාට තිබෙන සදාචාරාත්මක අයිතිය මොකක්ද? එහෙමද විදේශ සේවය වෙනස් කරනවා කිව්වේ? විදේශ සේවයේ සුදුසු අය නැත්නම්, මොනවා හෝ අසමත්කම් ටිකක් තිබෙනවා නම්, තානාපති සේවයට දැනට තිබෙන සාම්පුදායික නිලධාරි සේවය සුදුසු නැහැ කියලා ඔබතුමන්ලා හිතනවා නම්, -අපි එහෙම හිතන්නේ නැහැ.- විදේශ සේවයේ නිලධාරින්ට මනා පුහුණුවක් දෙන එක, ඒ සඳහා වූ අධාහපන වැඩ පිළිවෙළ සම්පාදනය කරන එක ඔබතුමන්ලාගේ වගකීමක්. එහෙම කරන්නේ නැතිව, ඒ අය පැත්තකට දමලා දේශපාලන පත්වීම් දෙන එක නොවෙයි මේකට උත්තරය.

අගමැති කාර්යාලයේ දැන් වෙනම unit එකක් තිබෙනවා, "Global Affairs Unit" කියලා. එතකොට විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයයි, අරලියගහ මන්දිරයේ තිබෙන Global Affairs Unit එකයි දෙපැත්තකට කියාත්මක වනවා. රාජා තාන්තික වැඩවලදී අගමැතිවරයාගේ පුකාශත, ඒ කිසිදු කටයුත්තක් විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය මහින් අධීක්ෂණය වන්නේ නැහැ. ඒ නිසා විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයේ නිලධාරින් දැන් පුරුදු වෙලා ඉන්නවා, රටවල් අතර කරන ද්විපාර්ශ්විකව ගනුදෙනු සම්බන්ධයෙන් යවන ලියුම්වල copy එකක් එහේට යවන්නේ නැතිව ඉන්න. ඇයි ඒ? ඒ අය දැන් දන්නවා, "ඒවා යැව්වාට වැඩක් නැහැ, එතැන Global Affairs Unit එකක් තිබෙනවා, ඒකෙන් තමයි ඔක්කෝම handle කරන්නේ." කියලා. විදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා ඉන්නවා; නියෝජා ඇමතිතුමාත් ඉන්නවා. අපි දත්නවා එතුමන්ලාට ඇති වෙලා තිබෙන තත්ත්වය. නමුත්, රටකට අවශා කරන නිවැරදි රාජා තාන්තික මෙහෙයවීම මේක නොවෙයි. ඒ නිසා මේ Unit එකෙන් මොකක්ද කරන්නේ, මේ Unit එක විදේශ අමාතාහාංශයට අනුබද්ධ එකක්ද, එහෙම නැතිව වෙනම යන්නේ ඇයි, ඒ දෙක අතර තිබෙන පරස්පරය මොකක්ද කියන කාරණා පිළිබඳවත් මේ පාර්ලිමේන්තුව දැන ගන්න කැමැතියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඒ වාගේම සුදුසුකම් තිබෙන අය නැහැයි කියලා කියනවා. ඒක පිළිගන්න පුළුවන් දෙයක් නොවෙයි. මොකද, විදේශ සේවයට බඳවා ගන්නේ තරග විභාගයක් තුළිතුයි. ඒ තරග විභාගය සමත් වීම පහසු වැඩක් නොවෙයි. තරග විභාගයට දහස් ගණනක් ළමයින් වාඩි වෙනවා. ඒ තිබෙන පුශ්න පනුවලට පිළිතුරු ලබා දෙන එක සාමානාගයන් උපාධියක් වාගේම, ඒ හා සමානව යන සංකීර්ණ එකක්. ඒ වාගේම විදේශ සේවයේ දැනට නියුක්ත වෙලා සිටින අය අවුරුදු ගණනාවක් ඒ සම්බන්ධයෙන් යම් යම් අත්දැකීම් තිබෙන අයයි. ඔවුන් පායෝගිකව පළපුරුද්දක් තිබෙන අයයි. එහෙම අයව පැත්තකට දමලා එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ කෘතාහාධිකාරී මණ්ඩලයේ අය පත් කර ගත්තොත්, අවුරුදු 5 අවසානයේදී ඔබතුමන්ලාටත් සිදු වෙන්නේ රාජපක්ෂ පාලනය තල්ලු වූ තැනටම තල්ලු වන්නටයි. රාජපක්ෂ පාලනය පටන් ගත්තේත් ඔහොම තමයි. විදේශ සේවයේ නිලධාරින්ව ටිකෙන් ටික අයින් කරලා තමයි, එදාත් තමන්ගේ පුංචි අම්මාගේ පුතාව, මස්සිනාලාව ඇමෙරිකාවට, රුසියාවට තාතාපතිවරුන් විධියට යැව්වේ.

ඔබතුමන්ලාගේ දැක්මත්; දර්ශනයත් ඒ තත්ත්වයම නම්, එතැනින් එහාට මේ මොන ආර්ථික ගිවිසුම් අපි අත්සන් කළත්, ඒවා රටට වාසිදායක විධියට මෙහෙයවාගන්න ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒවා පෞද්ගලික වාසිදායක තත්ත්වයට විතරයි පරිවර්තනය වන්නේ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අද අපේ රටේ ලක්ෂ 20කට ආසන්න ජනතාවක් විදේශගත රැකියාවන්වල නියුක්ත වෙනවා. ඉන් වැඩිපුර පුමාණයක් රැකියා කරන්නේ මැද පෙරදිග කලාපයේ. ඒ මැද පෙරදිග රටවල සේවය කළත්, එහි රැකියාවන් කිරීම පිළිබඳව ද්විපාර්ශ්වික ගිවිසුම් තිබෙනවා. හැබැයි, බොහෝ රටවල් ඒ ගිවිසුම් අත්සන් කරන්න එකහ වෙලා නැහැ. තවම විදේශ රැකියා අමාතාහංශය එයට සමත් වෙලා නැහැ. ලෙබනනය, ජෝර්දානය වාගේ රටවල අපේ ශී ලාංකිකයන් සම්බන්ධයෙන් අනුගමනය කරන පුතිපත්තිය බරපතළයි. ඔවුන් අපේ ශී ලාංකිකයන් වහලුන් තත්ත්වයටයි පත් කරලා තිබෙන්නේ. එම නිසා හැමදාමත් ලෙබනනයේ, ජෝර්දානයේ රැකියා කරන අපේ

ශ්‍රී ලාංකිකයන් මුහුණ දෙන ගැටලු රාශියක් තිබෙනවා. අනෙකුත් මැද පෙරදිග රටවලට වඩා ඒ තත්ත්වය බරපතළයි. හැබැයි, වීදේශගත ශ්‍රී ලාංකිකයන්ගේ අයිතින් ආරක්ෂා වෙන පරිදි, එම රජයන් එක්ක සාකච්ඡා කරලා නිවැරදි ගිවිසුම් අත්සන් කරන්න තවමත් අපි අසමත් වෙලා තිබෙනවා. ඒක කම්කරු අමාතාාංශයේ හා විදේශ රැකියා අමාතාාංශයේ වගකීමක් විතරක් නොවෙයි. ඒක විදේශ කටයුතු අමාතාාංශයේත් වගකීමක්. මොකද, ඒ රාජාායන් සමහ ගිවිසුම් අත්සන් කරද්දී, ඒ රටවල විදේශ ඇමතිවරුන් අතර මනා අවබෝධයක්, ද්විපාර්ශ්වික එකහතාවක් ඇති වන්නට ඕනෑ.

අපේ රටේ සේවකයන් පිළිබඳව කොන්දේසි හා අපේ රටේ සේවකයන්ගේ අයිතීන් ආරක්ෂා වෙන කොන්දේසි ඒ ගිවිසුම්වලට ඇතුළත් කර ගත යුතුයි. නමුත් කනගාටුවට කරුණ නම්, විදේශ රැකියාවන් සඳහා යවන අපේ ශීූ ලාංකිකයින්ගේ අයිතීන් ආරක්ෂා වෙන විධියටත්, ඒවායේ වාසිය අපේ රටට අත්පත්වන විධියටත් ගිවිසුම් අත්සන් කරන්න මේ වනතුරුත් අපි අසමත් වෙලා තිබීමයි. ඒ නිසා තමයි අපේ ලාංකිකයන්ට විවිධ අවස්ථාවලදී විවිධ ගැටලුවලට මුහුණ දෙන්න සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. විවිධ අවස්ථාවලදී ඉදි කටු කන්නට, ඇණ කන්නට සිදු වෙලා, විවිධ අඩන්තේට්ටම්වලට ලක්වන්නට සිදු වෙලා තිබෙන්නේ. හිස බූ ගාලා, ඉස්තිරික්කවලින් පිට පුච්චලා, සමහර වෙලාවට අතවරයට පවා ලක් කරපු ගෘහ සේවිකාවන්ට තමන්ගේ වැටුපත් නැතිව නැවත ශීූ ලංකාවට එන්න සිදු වෙලා තිබෙනවා. ඒ නිසා විදේශ රැකියාවන් සඳහා යන ශූී ලාංකිකයන්ගේ අයිතීන් ආරක්ෂා වෙන විධියට එම රජයන් අතර ගිවිසුම් අත්සන් කරන්න ඕනෑ. ඒ එකහතාව-ගිවිසුම- නිවැරදිව අත්සන් කිරීමට ආණ්ඩුව වගකීමෙන් කටයුතු කරන්න ඕනෑ. එවැනි ගිවිසුම්වලට යාමේදී අපට වාසිදායක තත්ත්වයක් ඇති වන ආකාරයට කටයුතු කර ගන්න තවමත් අප සමත් වෙලා නැහැ.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, අවසාන වශයෙන් මේ කාරණය ගැනත් මම කියන්නට ඕනෑ. සමාජවාදය පිළිබඳව ගොඩක් අය කථා කළා. චීනය, වියට්නාමය පිළිබඳව කථා කළා. චීනය, වියට්නාමය සමාජවාදය අත්හැරලා නැහැ. ඒ ගැන මම අවධාරණය කරනවා. කොමියුනිස්ට් පක්ෂය, වාමාංශික පක්ෂය, ලෝකයේ පවතින වෙළෙඳපොළ ආර්ථිකයේ යථාර්ථය පිළිගනිමින් රට ගෙන යන්නට ඕනෑ නිවැරදි දේශපාලන ඉලක්කයට රට මෙහෙයවනවා. ඒ නිසා තමයි වියට්නාමය දියුණු වෙලා තිබෙන්නේ; ඒ නිසා තමයි චීනය දියුණු වෙලා තිබෙන්නේ. විදේශ ආයෝජකයන්ට ඔවුන් ඉඩ දෙනවා. සමාජවාදී රාජාායන් වීදේශ ආයෝජනවලට වීරුද්ධ නැහැ. රුසියාව ලෙනින්ගේ කාලයේ - 1917 විප්ලවයෙන් පස්සේ - නව ආර්ථික පුතිපත්ති අනුගමනය කරනකොට ලෙනින් ජර්මනියත් එක්ක ගිවිසුම අත්සන් කළා. ජර්මනියත් එක්ක ආර්ථික ගිවිසුම් අත්සන් කරලා තමයි රුසියාවේ අලුත් තාක්ෂණය ඉදිරියට ගෙනි යන්න මැදිහත් වුණේ. "සමාජවාදී රාජාායන් ලෝකයේ රටවල් සමග අන්තර්ජාතිකව බැඳෙන්නේ නැහැ, ආයෝජනවලට ඉඩ දෙන්නේ නැහැ" කියලා කියපු ඉතිහාසයක් ලෝකයේ කිසිම රටක නැහැ. මේක හදපු අසතා, පුහු මතයක්. එම ගිවිසුම් අත්සන් කරද්දි රටේ ජාතික අවශානාව තමයි පරදුවට තියන්නේ. රටේ දේශපාලන ස්ථාවරත්වය හොඳයි.

අද චීනයේ, වියට්නාමයේ ආයෝජන වැඩි වෙන්නේ ඒකයි. දේශපාලන ස්ථාවරත්වය නිවැරැදිව තිබෙනවා. වියට්නාම ආණ්ඩුව මේ මාසයේ 28වැනිදා නව සමුළුව පවත්වනවා. එහිදී නව නායක මණ්ඩලය පත් කරනවා. ඒ පිළිබඳව විවාද තිබෙනවා. සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කියන්නේ එහිදී මහා ගැටුමක් ඇති වෙනවාය කියායි. නැහැ, එය ගැටුමක් නොවෙයි. වියට්නාම නව රජය නව කොමියුනිස්ට් පක්ෂ පාලනය බිහි කර ගැනීම සදහා

[ගරු විජිත හේරත් මහතා]

සමුළුවක් පවත්වනවා. ඒ සමුළුව තුළ වාද විවාද පවත්වනවා. ඒක තමයි "පුජාතන්තුවාදය" කියා කියන්නේ. වියටිනාමයට ආයෝජකයෝ එනවා; චීනයට ආයෝජකයෝ එනවා. වියටිනාමය, චීනය ආයෝජකයන්ට දොර විවෘත කරලා තිබෙනවා. ඒ රටවල් දේශපාලන ස්ථාවරත්වය ආරක්ෂා කර ගනිමින් තමයි ආයෝජකයින්ට දොර විවෘත කර තිබෙන්නේ. ඒ රටවල්වල ආණ්ඩුවේ ඇමතිවරු ආයෝජකයින්ගෙන් කොමිස් ගන්නේ නැහැ. ඒ නිසා ආයෝජකයෝ ඒ රටවලට යනවා. ඒ නිසා තමයි වියටිනාම ආයෝජකයෝ, චීනයේ ආයෝජකයෝ ලංකාවට ආවාම පුදුම වෙන්නේ.

ලංකාවේ කුමය අනුව ආයෝජකයින් ඇමතිතුමාට කොමිස් මුදල දෙන්නම ඕනෑ. ඒ කොමිස් මත දියත් වුණු වාහපෘති තමයි පසු ගිය කාලයේ කියාත්මක වුණේ. ඒවා ගැන තමයි ඔබතුමන්ලා පටට ගහමින් විවේචනය කළේ. Port City එක හදන්නේ නැහැ කියායි වර්තමාන අගමැතිතුමා එදා කිව්වේ. එදා එතුමා කිව්වේ එහෙමනේ. "Port City එක හදන්නේ නැහැ, නවත්වනවා" කියා එදා අගමැතිතුමා කිව්වා. නමුත් ලෝක ආර්ථික සමුළුවට ගිහිල්ලා කියනවා, "නැහැ. Port City එක කියාත්මක කරනවා"ය කියලා.

එදා ඔබතුමන්ලා තමයි චීනය ගැන විවේචනය කළේ. එය චීනය පිළිබඳ පුශ්නයක් නොවෙයි. ලංකාවේ ආණ්ඩුව, ලංකාවේ ඇමතිවරු චීන වාාාපෘති කරන සමාගම්වලින් කොමිස් ගන්න පුරුදු කළා. "සමහර අසාර්ථක වාහපෘති හැදුවේ ඇයි?" කියා අපි චීනයෙන් ඇහුවාම ඔවුන් කියනවා, "ඒක අපේ තීරණයක් නොවෙයි. උඹලාගේ ආණ්ඩුව තමයි ඒක තීරණය කරන්නේ. හම්බන්තොට ගුවන් තොටුපොළ හදනවාද, වරාය හදනවාද, නොරොච්චෝලේ තාප විදුලි බලාගාරය හදනවාද කියන එක තීන්දු කළේ අපි නොවෙයි. ඒක තීරණය කළේ ඔබතුමන්ලාගේ ආණ්ඩුවයි. ආණ්ඩුව ඉල්ලපු යෝජනා අනුව ආයෝජනවලට අපි මැදිහත් වුණා. අපි business එකක් කළා. අපි ආයෝජනයක් කරනවා. අපි එයින් ලාභ ලබනවා. වාාාපෘති තීරණය කරන්නේ ලංකාවේ ආණ්ඩුව" කියා. වැරැද්ද තිබෙන්නේ එතැනයි. ඒක චීනයේ වැරැද්ද නොවෙයි. බාල වාහපෘති කරන්න චීනයට ඉඩ දුන්නා නම් එහෙම වාහපෘති කරන්න ඉඩ ලබා දීමේ වැරැද්ද තිබෙන්නේ ලංකාවේ ආණ්ඩුවටයි. ගහන ගිවිසුම්වල කොන්දේසි තිබෙනවා. එහෙම දේවල් වළක්වා ගන්න හැකියාව තිබෙනවා.

ඕනෑම රටක් තවත් රටක ආයෝජනය කරන්නේ ලාභ ලබා ගන්නයි. ඒක "නැහැ" කියා කිව්වොත් එය අසනායක්. ලෝකයේ රටවල් තවත් රටක ආයෝජනය කරන්නේ තමන්ගේ රටට ලාභයන් ගෙනෙන්නයි. ලාභය තමන්ට වාසිදායක විධියට පත් කර ගැනීම ආණ්ඩුවේ වග කීමක්. ඒ නිසා මේ රටවල් කිසිවක සමාජවාදය බිඳ වැටිලා නැහැ. ඒ රටවල් ලෝක ආර්ථිකයට ගැළපෙන විධියට යම් යම් වෙනස්කම් කර තිබෙනවා. දැන් අපේ මූජිබුර් රහුමාන් මන්තීතුමා කිව්වා, "සමාජවාදය බිඳ වැටිලා, යල් පැන ගිහිල්ලා" කියා.

#### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමාට ලැබී ඇති කාලය අවසානයි.

## ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்) (The Hon. Vijitha Herath)

අපේ රටේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ නම තිබෙන්නේ "ශී ලංකා පුජාතාන්තුික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාව" කියායි. අලුත් ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාව හදද්දි මේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ නම වෙනස් කරනවාද? "ශීු ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ" කියන නම වෙනස් කරනවාද? මුජිබූර් රහුමාන් මන්තීුතුමන්ලා සමාජවාදයට කැමති නැත්නම අලුත් අාණ්ඩුකුම විාවස්ථාවේ "ශී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජය" කියන නම වෙනස් කරනවාද? එහි නම වෙනස් කරන්නේ නැහැ. අපි කවුරුත් පිළිගන්නවා, අපේ රටේ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ නම "ශීු ලංකා පුජාතාන්තුික සමාජවාදී ජනරජය" කියලා. "සමාජවාදී" කියන වචනය තියාගෙන ඉන්නේ ඒ වචනය හොඳ නිසයි. ඒක කිුයාත්මක කරන්න බැරි වීම තමයි තිබෙන වැරැද්ද. තමන්ගේ වැරැද්ද වහ ගන්න වෙනත් දේවලට පට්ට ගහලා, තඩිබාන එක නතර කරලා, ආර්ථික ගිවිසුම් අත්සන් කරද්දි රටේ ජාතික ආර්ථිකයට වාසිදායක විධියට එම ගිවිසුම අත්සන් කරන්න. ඒවා කලට වෙලාවට පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා සම්මත කර ගන්න. ඒ වාගේම එම වගකීම ඉටු කරන්න කියන කාරණය අවධාරණය කරමින් මම නතර වනවා. බොහොම ස්තූතියි.

#### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්තීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member) ස්තූතියි, ගරු විජිත හේරත් මන්තීතුමා.

මීළහට ගරු අජිත් පී. පෙරේරා නියෝජාා ඇමතිතුමා.

ඊට පෙර කවුරු හෝ ගරු මන්තුීවරයෙක්, ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මහතාගේ නම මූලාසනය සඳහා යෝජනා කරන්න.

### ගරු නවින් දිසානායක මහතා (වැවිලි කර්මාන්ත අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு நவின் திஸாநாயக்க - பெருந்தோட்டக் கைத்தொழில் அமைச்சர் )

(The Hon. Navin Dissanayake - Minister of Plantation Industries)

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, "ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මන්තීතුමා දැන් මූලාසනය ගත යුතුය"යි මා යෝජනා කරනවා.

ஐஞ்பை වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

අනතුරුව ගරු ලකී ජයවර්ධන මහතා *මූලාසනයෙන් ඉවත්* වු*ගෙන්*, ගරු එඩ්වඩ් ගුණසේකර මහතා *මූලාසනාරූඪ විය.* 

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு லக்கி ஜயவர்தன அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு எட்வட் குணசேகர அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE HON. LUCKY JAYAWARDANA left the Chair and THE HON. EDWARD GUNASEKARA took the Chair.

[අ.භා. 4.53]

## ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා (විදුලිබල හා පුනර්ජනනීය බලශක්ති නියෝජාා අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா - மின்வலு மற்றும் புதுப்பிக்கத்தக்க சக்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Ajith P. Perera - Deputy Minister of Power and Renewable Energy)

ජනතා විමුක්ති පෙරමුණේ අපේ ගරු විජිත හේරත් මන්තීතුමාගේ කථාවෙන් පසුව මට කථා කරන්න ලැබීම මා ලැබූ භාගායයක් හැටියට මම සලකනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, පුශ්නය තිබෙන්නේ මාක්ස්වාදය, සමාජවාදය පිළිබඳව තිබෙන අර්ථ විවරණය සම්බන්ධයෙනුයි. මමත් මගේ තරුණ කාලයේ කාල් මාක්ස් ගැන, ඒංගල්ස් ගැන හැදෑරුවා. මමත් පොඩ්ඩක් පොත පත කියවා තිබෙනවා. මම මාක්ස්වාදය විශ්වාස නොකළාට, මාක්ස්වාදයේ අර්ථ විවරණය ගැන සාමානා දැනීමක් තිබෙනවා. අපට තිබෙන පුශ්නය මෙයයි. කාල් මාක්ස් කියපු, ඒංගල්ස් කියපු, ලියොන් ටුාටිස්කි කියපු ඒ අර්ථ නිරූපණයන්ට ගැළපෙන්නා වූ ආකෘතියක් නොවෙයි අද චීනයේ තිබෙන්නේ. අඩු ගණනේ මාඕ සේතුං කියපු දෙයවත් නොවෙයි.

අද වියට්නාමයේ තිබෙන්නේ ඒ ආකෘතිය නොවෙයි. පැරැණි ශුාස්ත්රිය මූලධර්ම අනුව මාක්ස්වාදය කියා විශ්වාස කරපු, සමාජවාදය කියා විශ්වාස කරපු, සමාජවාදය කියා විශ්වාස කරපු ඒ අර්ථ කුමය නොවෙයි, දැන් චීනයේ සහ වියට්නාමයේ පවතින්නේ. ඒ නිසා චීනය සහ වියට්නාමයේ පවතින්නේ. ඒ නිසා චීනය සහ වියට්නාමය වෙනස්වෙලා කියලා අපට කියන්න වෙනවා. කියුබාව වෙනස් වෙමින් යනවා. විදේශීය සබඳතා පැවැත්වීම, ආර්ථික සහයෝගීතාව, අන්තර්ජාතික වෙළඳාම මාක්ස්වාදී අර්ථ කුමයකත් තිබෙන බව අපි පිළිගන්නවා. ඒවා ධනවාදී අර්ථ කුමයකත් තිබෙනවා. ඒ නිසා පුශ්නය තිබෙන්නේ අර්ථ කුමය මොකක්ද කියන කාරණය නොවෙයි. ශ්‍රී ලංකාව රටක් හැටියට දියුණු කරන්න, රටේ ආර්ථිකය ගොඩනහන්න යන මේ වැඩ පිළිවෙළ තුළ යා යුත්තේ කුමන ආකාරයක ගමනක් ද කියන කාරණයයි.

වීනය පිළිබඳව අවුරුද්දකට පසුව අපේ රජයට මතක් වෙලා තිබෙනවා කියලා ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මන්තීතුමා කිව්වා. මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්තයා ජනාධිපති ධුරය දරපු, මුදල් අමාතාා ධුරය දරපු ඒ රජය වැඩ කළ කොන්දේසි පිට නොවෙයි, වර්තමාන රජය වැඩ කරන්නේ කියා මම එතුමාට කියනවා. ගරු මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමා ජනාධිපති ධුරය දරන, ගරු රනිල් වීකුමසිංහ මැතිතුමා අගුාමාතාා ධුරය දරන වර්තමාන රජය වැඩ කරන්නේ ඒ කොන්දේසි පිට නොවෙයි.

අල්ලසින් තොර, දුෂණයෙන් තොර, මේ රටේ පරිසරය ආරක්ෂා කරන්නා වූ කොන්දේසි මත, මේ රටේ භූමියෙන් අහලක්වත් සින්නක්කරයේ චීනයට හෝ වෙන කිසිවෙකුට පවරා දෙන්නේ නැහැ කියන කොන්දේසි මත අපි සූදානම් චීනය සමහ වැඩ කරන්න; අපි සුදානම් ඉන්දියාව සමභ වැඩ කරන්න. මේ රටේ අනාගත බලශක්ති අවශානා සඳහා අතාවෙශා වූ සාම්පූර් ගල් අභුරු බලාගාරය ඉදි කිරීමේ කටයුතු අපි නිසැකවම කරනවා කියා මම බොහොම සතුටින් මේ රටට කියනවා. දීර්ඝ කාලයක් තිස්සේ ඒ කටයුතු පුමාද වෙලා තිබුණත්, පාරිසරික සාධක පිළිබද දීර්ඝ සාකච්ඡාවලින් පසුව අපට කොන්දේසි සහිත අනුමැතියක් ලැබෙයි කියලා අපි විශ්වාස කරනවා. ඒ කොන්දේසි අපි ඉටු කරනවා. සාම්පූර් ගල් අභුරු බලාගාරය අපි නිසැක ලෙසම ආරම්භ කරනවා. හැකි ඉක්මනින් ඒ කටයුතු අවසන් කරලා, මේ රටේ ආර්ථිකයට අවශා කරන බලශක්ති උත්පාදනය කරනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ වාගේමයි චීනය සමහ කරන ගනුදෙනුවල චීනිවිදහාවය. චීනය සමහ මිතුකම් තිබෙන ජනතා විමුක්ති පෙරමුණ කියනවා, "චීනය පැත්තෙන් කියන්නේ මෙසේය" කියලා, "ඔබට අවශා නිසා, ඔබට අවශා කුමයට තමයි අපි වැඩ කළේ" කියලා. එය අපට විශ්වාස කරන්න වෙනවා. අනිවාර්යයෙන්ම චීන බලධාරින් ඔබට කියන්න ඇති "මහින්ද රාජපක්ෂ මහතාගේ ආණ්ඩුව මෙහෙමයි කටයුතු කළේ; අපි කළේ business එකක්; ඔවුන්ට අවශා චීධයට මේ වැඩේ කළා" කියලා. නමුත් ඔබ මේ රටට කියන්න අවශා කාරණයක් තිබෙනවා. එනම චීනයේ වරදකට වඩා චීනය සමහ ගනුදෙනු කළ රාජපක්ෂ ආණ්ඩුවේ දූෂිත, අකාර්යක්ෂම, දේශදෝහී පුතිපත්තියේ පුතිඵලයක් ලෙස අපට නොරොවීවෝලේ තාප බලාගාරයේ පළමු

අදියර ලෝකයේ පිළිගත් පුමිතීන්ට වඩා අඩුවෙන් ලැබුණා කියන කාරණය. නමුත් චීනය පැත්තෙන් එවැනි දුෂිත ගනුදෙනුවකට, ඒ වාගේම පසුගාමී තාක්ෂණයක් සහිත ගනුදෙනුවකට කටයුතු කරපු ඒ චීන නිලධාරින්ට චීරුද්ධව, චීන රටේ නඩු චීහාග කර ඔවුන්ට සිර දඩුවම දුන්නා. හැබැයි, ඒ පිළිබඳ කටයුතු කරපු, පසුගාමී තාක්ෂණයක් අපේ රටට උරුම කර දීපු, එම ක්‍රියාවලිය තුළ දූෂණ ක්‍රියාවල යෙදුණු රාජපක්ෂ ආණ්ඩුවේ බලධාරින්ට චීරුද්ධව කටයුතු කරන්න තවමත් අපට බැරිවෙලා තිබෙනවා. ඔවුන්ව හිරගෙදරට යවන්න අපට බැරි වෙලා තිබෙනවා.අන්න එතැනදී නම් අපේ රජය තවමත් පිටිපස්සෙන් ඉන්නවාය කියන කාරණය මා පිළිගන්න කැමැතියි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි, ඒ වාගේම අන්තර්ජාතික සහයෝගිතාව පිළිබඳ කාරණයේදීන්, ගරු ජනාධිපතිතුමා, අගමැතිතුමා වාගේම, මංගල සමරවීර මැතිතුමා මම විදේශ කටයුතු නියෝජා ඇමති ධුරය දරපු කාලයේ කටයුතු කළ විලාසය මගේ ඇස් දෙකෙන් දැක්කා; අත්වීන්දා. විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ ඉතාම කාර්ය බහුල කාලසීමාවක ඒ කටයුතු සඳහා දායක වෙන්න මට පුළුවන්කම ලැබුණා. රටේ තීරණාත්මක මොහොතක, රටේ අනාගතය වෙනස් වන මොහොතක, ඒ වගකීම්වලින් කොටසක් දරන්නට හැකිවීම ගැන මා ඉතාම සතුටු වෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ නිසා තමයි ඉතාම දීර්ස කාලයක් පුමාද වෙලා වුණත්, පාර්ලිමේන්තුවේ තුනෙන් දෙකක ජන්දයකින් සම්මත කර ගත යුතුව ඇති මේ ගිවිසුම සම්මත කර ගත්න අපට පුළුවන්කම ලැබුණේ. මොකද, මීට කලින් පැවැති කිසිම රජයකට මේ සඳහා වුවමනාව තිබුණේ නැහැ. රාජපක්ෂ මහත්මයාට මේ පාර්ලිමේන්තුවේ තුනෙන් දෙකක බලයක් තිබුණා. දහඅටවන ආණ්ඩුකුම වාවස්ථා සංශෝධනය වැනි ඉතාම පසුගාමී, දේශ දෝහී සංශෝධන සම්මත කර ගැනීමට අවශා ඒ ශක්තිය මේ පාර්ලිමේන්තුවේ තිබුණා. හැබැයි, මේ ජාතාන්තර සම්මුතින් පාර්ලිමේන්තුව ලවා පසු අනුමත කර ගැනීමේ වුවමනාව රාජපක්ෂ ආණ්ඩුවට තිබුණේ නැහැ.

හිටපු විදේශ කටයුතු ඇමති ජී.එල්. පීරිස් මැතිතුමාට, එතුමාගේ විදේශ කටයුතු නියෝජා ඇමතිතුමාට, කංකානමගේ මන්තීතුමාට -ඒ කාටවත්- එහෙම අවශාකාවක් තිබුණේ නැහැ. ඒකට හේතුව වුණේ, විදේශ පුතිපත්තිය හා ආර්ථික සංවර්ධනය පිළිබද වූ ඉතාම පසුගාමී සහ නොසැලකිලීමත් ආකල්පයයි. ඔවුන් විශ්වාස කළේ මේ යහ පාලන ක්‍රියාදාමය නොවෙයි. ඔවුන් විශ්වාස කළේ මේ පාර්ලිමේන්තු කිුයාදාමය නොවෙයි. ඔවුන් විශ්වාස කළේ රටක් රටක් අතර ඇති කරගන්නා වූ විධිමත් ජාතාන්තර ගිවිසුම්වලින් ශක්තිමත් වන ඒ යහ පාලන ආර්ථිකයක් නොවෙයි. ඔවුන් විශ්වාස කළේ කොමිස් මත පදනම වුණු, ජාවාරම්කාර ආර්ථිකයක්. ඔවුන් වීනය සමහ කටයුතු කළත්, වෙනත් රටක් සමහ කටයුතු කළත්, ඔවුන්ගේ පුතිපත්තිය වුණේ කොපමණ පුතිශතයක් කොමිස් ලෙස ලැබෙනවාද, ඒ කොමිස් මුදල බෙදෙන්නේ කෙසේද කියන කාරණයයි.

ලෝකයේ තිබෙන නවීනතම තොරතුරු තාක්ෂණය අපට ගෙනැත් දෙන අංක එකේ සමාගමක් වන ගුගල් සමාගම මීට වසර ගණනාවකට කලින් මේ රටට ආපු අවස්ථාවේදී රාජපක්ෂ පවුලේම කෙනෙක් ඉල්ලා සිටි කොමිස් පුතිශතය කොපමණද කියා අප හොදාකාරවම දන්නවා. ගුගල් සමාගම කැමැති වුණේ තැහැ, එවැනි කොන්දේසි මත වාාාපාර කරන්න. අපේ රජය බලයට පත් වෙලා දින ගණනාවකට පසුව ගුගල් සමාගම ලංකාවට ඇවිත් අද වන විට "Google Loon" කියන වාාාපෘතිය ආරම්භ කර තිබෙනවා.

[ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා]

සන්නිවේදන කුලුනු නැතිව මේ රට පුරා අන්තර්ජාල පහසුකම් ඉතාම අඩු මිලට ලබාදෙන, අධාාාපනය උදෙසා ඒ පහසුකම් නොමිලේ ලබාදෙන, දැවැන්ත තොරතුරු තාක්ෂණ විප්ලවයක් ලංකාවට හඳුන්වා දෙන, ලෝකයේ නවීනතම තාක්ෂණය අරන් දෙන ඔවුන්ගේ ඒ වාාාපෘතියේ කටයුතු දැන් සෑහෙන දුරට අවසන් වෙලා තිබෙනවා. මේ විෂයය හාර අමාතා ගරු හරින් පුනාන්දු මැතිතුමා ගිය සතියේ ඇමෙරිකා එක්සත් ජනපදයේදී මේ සඳහා ගිවිසුම් අත්සන් කළා. ඉදිරි මාස කීපය තුළ මේ කටයුතු අවසන් කරගන්න අපට පුළුවන්කම ලැබෙනවා.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, මේ රටේ ජනතාවට ආදරය කරන, මේ රටේ අනාගත දියුණුව උදෙසා නියම, පිරිසිදු පුතිපත්තියක් තිබෙත, දූෂණය පුතික්ෂේප කරන ආණ්ඩුවක් නිසා තමයි අද ලෝකයේ සිටින ලොකුම සමාගම්, හොඳම සමාගම් නිවැරදිම තාක්ෂණයත් එක්ක අපේ රටට එන්නේ. එපමණක් නොවෙයි, ස්වීට්සර්ලන්තයේ ඩාවොස් නුවර පැවැති ලෝක ආර්ථික සමුළුවේදී අගුාමාතා ගරු රනිල් විකුමසිංහ මැතිතුමාට ලැබුණු සුවිශේෂ පුතිචාරය කොහොමද? සියලුම රාජාායන් වෙතින් ලැබුණු පුතිචාරය, මාධාවලින් ලැබුණු පුතිචාරය වාගේම මයිකොසොෆ්ට් සමාගම, වර්ජිනියා සමාගම ඇතුළු ලෝකයේ දැවැන්තම සමාගම්වල සභාපතිවරු සාකච්ඡා කළා පමණක් නොව ශී ලංකාවට පෞද්ගලිකව එන්න, ශී ලංකාවේ ආයෝජන අවස්ථා පිළිබඳව බරපතළව සලකා බැලීමට ඔවුන් ගරු අගුාමාතෳතුමා සමහ එකහ වුණා. ඔවුන් විශ්වාස කරනවා ශීූ ලංකාවට ආවේණිකව තිබෙන සුවිශේෂ වාසිදායක තත්ත්වයන් එක්ක ශී ලංකාවේ කරන ආයෝජන අද හොරකමින් තොරව, අල්ලසින් තොරව, කොමිස් නොගෙවා කරන්නට ඔවුන්ට හැකියාව ලැබී තිබෙන බව. මේක ඉතාම සුවිශේෂ තත්ත්වයක් මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි.

රටක් විධියට අපේ රට ඉදිරියට යා යුතු වන්නේ සෑම ක්ෂේතුයකම ඒ අවශා වන්නා වූ යහ පාලන මූලධර්ම මතයි. මේ යහ පාලනය මෛතීපාල සිරිසේන මැතිතුමා හඳුන්වා දුන් එකක් නොවෙයි. අපේ අපවත්වී වදාළ මාදුළුවාවේ සෝහිත ස්වාමීන් වහන්සේ හඳුන්වා දුන් එකක් නොවෙයි. අශුාමාතා රනිල් විකුමසිංහ මැතිතුමා හඳුන්වා දුන් එකක් නොවෙයි. අශුාමාතා රනිල් විකුමසිංහ මැතිතුමා හඳුන්වා දුන් එකක් නොවෙයි. ලෝකයේ හැම තැනම, සෑම ක්ෂේතුයකටම මේ "Good Governance" කියන දේ අදාළ කරගෙන තිබෙනවා. වාපාරෙ ක්ෂේතුය වෙන්න පුළුවන්, රාජා පාලන ක්ෂේතුය වෙන්න පුළුවන්, අධිකරණ ක්ෂේතුය වෙන්න පුළුවන්, ඒ සෑම තැනකම "Good Governance" එහෙම නැත්නම් "යහ පාලනය" අද අදාළ කර ගන්නේ ඒ හරහා සාධාරණ සමාජ වටපිටාවක් ගොඩ නහන්න අවශා නිසයි.

දැන් ගරු විජිත භේරත් මන්තීතුමා ඇහුවා, ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාව අලුතින් හදන කොට "ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතන්තික සමාජවාදී ජනරජය" කියන යෙදුමේ තිබෙන "සමාජවාදී" කියන කොටස ඉවත් කරන්නේ නැහැ නේද කියලා. නැහැ, තමයි. එහෙම කරන්න අපට වුවමනාවක් නැහැ. කිසිවෙක් ඉල්ලන්නෙත් නැහැ. එතුමාට අමතක වුණා, අපි පසු ගිය අය වැයේදී හඳුන්වා දුන් ආර්ථික පුතිපත්තිය. සමාජ වෙළෙඳ පොළ ආර්ථිකය, social market economy. නියෝ ලිබරල් ආර්ථික පුතිපත්තිය අද අපි පුතික්ෂේප කරනවා. මුළු ලෝකයම පුතික්ෂේප කරනවා. තව දුරටත් නියෝලිබරල් ආර්ථික පුතිපත්ති මත අපි විශ්වාසය තබන්නේ නැතිව විතරක් නොවෙයි, අපේ රටට ගැළපෙන ආර්ථික මාඩලය වන සමාජ වෙළෙඳ පොළ ආර්ථිකය -social market economy - කියන කාරණය අපි පිළිඅරගෙන ඒ සමාජ සාධාරණත්වය ලබා දීම සඳහා වූ දැවැන්ත පියවර ගණනාවක් අපි තබා තිබෙනවා.

එක පැත්තකින් මේ භූමියේ අයිතිය අහිමි වුණු, රජයට අයිති ඉඩම්වල සින්නක්කර ඔප්පුවක් නැතිව ජීවිතය අවිතිශ්විතව ගත කරන මේ රටේ පුරවැසියන් පවුල් ලක්ෂ 15කට විතර මේ මහ පොළොවේ අයිතිය ලබා දෙන නිශ්විත වැඩ පිළිවෙළක් අපි ඉදිරිපත් කරනවා. ඕනෑම කෙනකුට මේ මහ පොළොවේ සින්නක්කර අයිතිය තිබෙනවායි කියන එක දුප්පත් පෙහොසත් භේදයක් නැතිව ඒ පවුල් ඒකකය ශක්තිමත් කරනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමන්, මීට වඩා සමාජ වාදයක් තව තිබෙනවාද?

අද සමාජය තුළ ඉතාම ධනවත් අයත් ඉතාම දුප්පත් අයත් ඉත්නවා. දුප්පත් සහ ධනවත් අය අතර පවතින ඇති නැති පරතරය අවම කිරීමට අපි පියවර ගණනාවක් ගන්නවා. මගේ අමාතාහංශය ගරු රංජිත් සියඹලාපිටිය ගරු ඇමතිතුමා එක්ක එකතු වෙලා අපි අලුත් වැඩ පිළිවෙළක් ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. ඒ තමයි මේ රටේ විදුලිය නොමැතිව ඉන්න සෑම පුරවැසියකුටම, සෑම නිවසකටම ඊළහ මාස තුන ඇතුළත විදුලිය ලබා දීමේ පුතිපත්තිය. අතේ සතයක් නැතත් සෑම නිවසකටම අපි විදුලිය දෙනවා. මහ පොළොවේ අයිතිය නැතත් අපි විදුලිය දෙනවා. කටු මැටි ගෙදරටත් විදුලිය දෙනවා. වහලට තහඩු තිබුණත් විදුලිය දෙනවා. බිත්තිය ඇද නම් කණුවක් හිටුවා මීටරය සවි කරලා විදුලිය දෙනවා. අපි කටයුතු කරන්නේ ඒ පුතිපත්තිය අනුවයි. ඒ වාගේම ඒ සඳහා කිසිම මුදලක් ආරම්භක අවස්ථාවේ අපි අය කරන්නේ නැහැ. අපේ බලාපොරොත්තුව වන්නේ, ඒ වැය වන මුදල කුමානුකූලව වාරික 72කින් අය කර ගන්නයි.

නිවස wiring කර ගන්න බැහැයි කියලා පොඩි මිනිස්සු, දුප්පත් මිනිස්සු අපට කිව්වා. අපි කිව්වා, "විදුලිබල මණ්ඩලය ගානේ නිවස wiring කිරීම කර දෙනවා" කියලා. මෙක පුංචි මිනිහාට විශාල සහනයක්. මීට වඩා සමාජවාදයක් තව තිබෙනවාද? ඒ විතරක් නොවෙයි. සුළු හා මධාාම පරිමාණ වාාපාරිකයින් තමන්ගේ වාාපාර ආරම්භ කරද්දී ඒ වාාපාරයට විදුලිය ලබා ගැනීම සදහා ආරම්භක ගාස්තු විධියට ලක්ෂ ගණනක මුදලක් වැය කරන්න සිද්ධ වෙනවා. වාාපාරයක් ආරම්භ කරන කෙනකුට මුල් අවස්ථාවේදී අනෙකුත් වියදම එක්ක සලකන කොට මෙක ලොකු මුදලක්. මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපි මේකටත් විසදුමක් හොයා ගත්තා. අපි එවැනි අයගෙන් සියයට 25ක් පමණයි, අය කරන්නේ. ඉතිරි සියයට 75 තමන් උපයා, වාාපාරයෙන් ලාභ ලබා අවුරුදු 5ක් තිස්සේ මාසික වාරිකවලින් ගෙවන්න අපි අවස්ථාව සලසා දෙනවා. මතක තබා ගන්න, දුප්පත්ද, පොහොසත්ද කියා බලන්නේ නැහැ, සියලුදෙනාටම මේ සහනය ලැබෙන බව.

සුළු පරිමාණ, මධාා පරිමාණ, මහා පරිමාණ සියලුම වාහපාරිකයන්ට මේ සහනය ලැබෙනවා. මේ සඳහා වැය වන මුදල රුපියල් බිලියන 10කට වඩා වැඩියි. නමුත් අපි අපේක්ෂා කරන්නේ ආර්ථිකයේ සංවර්ධනයයි. අපි -මේ රටේ තිබෙන පූරෝගාමී ආයතන විධියට ලංකා විදුලිබල මණ්ඩලයත්, ඒ වාගේම ලංකා විදුලි පෞද්ගලික සමාගමත්- ජනතාවට ශක්තියක් වෙන්න ඕනෑ. ඒ ජනතාවට ශක්තිය ලබා දීම සඳහා සුළු වාහපාර, මධා පරිමාණ වාාපාර දියුණු කිරීමට ආරම්භක හයිය වශයෙන් අපි විදුලි බලය නිකම් වාගේ ලබා දෙනවා. ඒ වාගේම විදුලි බිල අඩු කරන්න, විදුලියට වැය වන මිල අඩු කරන්න අවශා කරන විදුලි කළමනාකරණය සඳහා "demand side management" එකක්, එහෙම නැත්නම් විදුලිය භාවිතයේ කළමනාකරණය පිළිබඳ සුවිශේෂ වැඩ පිළිවෙළක් හඳුන්වා දෙන්න කටයුතු කරනවා. ඒ හරහා රටේ විදුලිය නිෂ්පාදනය පිළිබඳව යම් ආකාරයක අවශානා කළමනාකරණය කරන්න හැකියාව ලැබෙනවා වාගේම වෙළෙඳ සහ නේවාසික පාරිභෝගිකයන්ට තමන්ගේ විදුලි වියදම කළමනාකරණය කරන්න අවස්ථාව ලැබෙනවා.

ඒ විතරක් නොවෙයි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්නීතුමනි. අපි පරිසරයට ආදරය කරන අය; මහ පොළොවට ආදරය කරන අය; රටට ආදරය කරන මිනිස්සු. ඒ නිසා පරිසර දූෂණය අවම කරන්න, 2015 පුංශයේ පැරිස් නුවර පැවැති කාලගුණ විපර්යාස පිළිබඳ සමුළුවේ නිර්දේශවලට අනුගත වන ආකාරයට අපේ පුනර්ජනනීය බලශක්තිය භාවිත කරලා, සුළං බලය සහ සූර්ය බලය භාවිත කරලා විදුලිය උත්පාදනය කිරීමට පුමුඛතාව දෙනවා. රටේ ස්ථාවර, මූලික අවශානාවන් උදෙසා ගල් අභුරු බලාගාර සහ මහා පරිමාණ හා සුළු පරිමාණ ජල විදුලි බලාගාර පිළිබඳව විශ්වාසය තඛන අතර සුළං සහ සූර්ය බලය මත පදනම වෙලා පරිසරය ආරක්ෂා කරන, ඒ වාගේම අඩු මිල විදුලිය ලබා දීම සඳහා වූ වැඩ පිළිවෙළක් අපි කියාත්මක කරනවා. අපේ රටේ මිනිසුන් වෙනුවෙන් මෙවා තමයි අපි කරන්නේ. මේ සඳහා ජාතාන්තර සහයෝගිතාව අවශායි.

රාජපක්ෂ මහත්මයාලාගේ ආණ්ඩුව දුන්නා වාගේ අපි අත යට දෙන්නේ නැහැ. දැන් අපි පටන් ගෙන තිබෙනවා, සෑම විදුලි වාාපෘතියක්ම තරගකාරි ටෙන්ඩර් අනුව ලබා දෙන්න. මුලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඉතිහාසයේ පළමුවන වතාවට, මෙගාවොට් 10 බලාගාර දෙකක් -මෙගාවොට් 20ක්- යාපනයේ චූන්නාකම් පුදේශයේ ආරම්භ කරන්න මේ වන කොට දේශීය හා විදේශීය ආයෝජකයන්ට ටෙන්ඩර් විවෘත කර තිබෙනවා. ඉස්සර අත යට දුන්නේ, කොමිස් තබා ගෙන. අනාගතයේ එහෙම කරන්න බැහැ. අනාගතයේ හදන සෑම බලාගාරයක්ම තරගකාරි මිල ගණන් යටතේ විනිවිදභාවයකින් යුතුවයි හදන්නේ කියා අපි රටට පොරොන්දු වනවා. අපි අද අනුමත කරන මේ ගිවිසුම්වල ශක්තියෙන් විදේශ ආයෝජකයන් අපේ රටට ඇවිල්ලා, දේශීය ආයෝජකයන් සමහ කරට-කර තරග කරලා අපේ රටට වාසිදායක කොන්දේසි පිට, අපේ රටට ලාභදායක කොන්දේසි පිට කටයුතු කරන්න ශක්තිය ලැබෙනවාය කියන විශ්වාසය මට තිබෙනවා. බොහොම ස්තූතියි.

[பி.ப. 5.12]

ගරු අබ්දුල්ලාන් මන්රූෆ් මහතා (மாண்புமிகு அப்துல்லா மஹ்ரூப்) (The Hon. Abdullah Mahrooff)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று இந்தச் சபையிலே கௌரவ உறுப்பினர் தினேஷ் குணவர்தன கொண்டுவரப்பட்ட உடன்படிக்கைகள் பற்றிய சபை ஒத்திவைப்புப் பிரேரணை மீதான விவாதத்தில் கலந்துகொண்டு எனது கருத்துக்களையும் கூறுவதற்குச் சந்தர்ப்பம் கிடைத்தமையையிட்டு நான் மகிழ்ச்சியடைகின்றேன். எனது உரையைத் தொடங்குவதற்கு முன்னர், எனது மாவட்டத்தைச் சேர்ந்த கௌரவ எம்.எஸ். தௌபீக் அவர்கள் இன்று பாராளுமன்ற உறுப்பினராக உறுதிப்பிரமாணம் செய்திருப்பதையிட்டு அந்த மாவட்ட அபிவிருத்தியின் ஒரு பங்காளி என்ற வகையிலும் கௌரவ அமைச்சர் எம்.கே.ஏ.டி.எஸ். குணவர்தன அவர்களுடைய இழப்புக்கு ஈடாக அந்த மாவட்டத்தைச் சேர்ந்த ஒருவர் கிடைத்ததையிட்டும் நான் அவருக்கு வாழ்த்து தெரிவிக்கின்றேன்.

2015ஆம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் 08ஆம் திகதி இந்த நாட்டில் ஓர் ஆட்சி மாற்றம் ஏற்பட்டு, அது ஒரு வருடத்தைப் பூர்த்திசெய்தாலும்கூட, கடந்த ஆகஸ்ட் மாதம்வரை முன்னைய அரசாங்கத்தின் பங்காளிகளே இப்பாராளுமன்றத்தை அலங்கரித்தார்கள். இன்று சர்வதேச மட்டத்தில் பாரிய மாற்றங்கள் ஏற்பட்டுக்கொண்டிருக்கின்றன. ஐக்கிய நாடுகள் சபையில் அங்கம் வகிக்கின்ற நாடுகளையும் அணிசேரா

நாடுகளையும் ஒருங்கிணைக்கின்ற ஒரு காலமாக இது இருந்துகொண்டிருக்கின்றது. Pearl Harbourஐத் தாக்கிய யப்பானும் ஹிரோஷிமா, நாகசாகியைத் அமெரிக்காவும் இன்று அவற்றுக்கிடையில் ஒப்பந்தங்களைக் கைச்சாத்திட்டுக் கொண்டிருக்கின்றன. பலஸ்தீன மண்ணை அபகரித்த இஸ்ரேல், பலஸ்தீன மக்களுடன் ஒப்பந்தத்தைச் செய்துகொண்டிருக்கின்றது. சீன தேசமும் வியட்னாமும் அமெரிக்காவிடம் நேசக்கரம் நீட்டுகின்றபொழுது, "இடதுசாரிகள்" என்று தங்களை இனம்காட்டிக்கொள்கின்ற கௌரவ உறுப்பினர்களான சந்திரசிறி கஜதீர, வாசுதேவ நாணாயக்கார, தினேஷ் குணவர்தன ஆகியோர் தாம் பின்பற்றிய அரசியல் கொள்கைகளுக்கு அப்பால் சென்று இந்த அரசாங்கத்தை விமர்சிக்க முயற்சிக்கின்றார்கள்.

தற்பொழுது இங்கு பேசிய கௌரவ உறுப்பினர் அவர்கள் இந்த நாட்டிலே 30 வருட காலம் செய்யப்பட்ட ஒப்பந்தங்கள் பற்றி குறிப்பிட்டுச் சென்றார். அந்த 30 வருடங்களில் 20 வருட செய்யப்பட்ட ஒப்பந்தங்கள் பற்றி காலம் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் விளக்கம் கோரி நிற்கின்றார்கள். முன்னைய அரசுகளின் தலைவர்கள் அதாவது, ஸ்ரீ லங்கா சுதந்திரக் கட்சியினதும் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியினதும் தலைவர்கள் செய்துகொண்ட ஒப்பந்தங்கள் பலவற்றை மக்கள் ஏற்றுக்கொள்ளாததன் காரணமாகத்தான் கட்சிகளினதும் கொள்கைகளை ஒருங்கிணைத்து நாட்டின் அபிவிருத்தியிலே பங்காற்ற முடியுமா என்று கட்சிகளின் தலைவர்களான மேதகு ஜனாதிபதி மைத்திரிபால சிறிசேன அவர்களும் மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சர் ரணில் விக்கிரமசிங்க அவர்களும் இன்று சிந்தித்துக் கொண்டிருக்கின்றார்கள்.

தேசம் நோக்கி சிவப்பு பசுமையை நகர்ந்துகொண்டிருக்கின்றது. இருந்தபோதிலும், இடதுசாரிக் கொள்கைகள் பற்றிக் கூறிக்கொண்டிருந்தவர்கள் இந்தக் காலமாற்றத்தைச் சிந்திக்காதவர்களாக விமர்சனம் செய்து கொண்டிருக்கின்றார்கள். இன்று சீனா, வியட்னாம், கியூபா போன்ற நாடுகளின் மூடிய பொருளாதாரக் கொள்கைகள் பொருளாதாரக் கொள்கையோடு சங்கமித்துக் கொண்டிருக்கின்றன. அந்த வகையில் இன்று தங்களுடைய பொருளாதாரக் கொள்கைகளை எப்படி மாற்றியமைக்க முடியும்? தங்களுடைய நாட்டின் அபிவிருத்தியையும் வேலைவாய்ப்பையும் எப்படி அதிகரிக்க முடியும்? என்று அவர்கள் சிந்திக்கின்றபோது நமது நாட்டிலுள்ள இடதுசாரிகள் பச்சோந்தி அரசியல் செய்கின்றார்கள்.

மஹிந்த ராஜபக்ஷ அரசின் காலத்திலே இந்த நாடு சீன தேசத்துக்குள் முடங்கிப்போனது உங்களுக்குத் தெரியும். அப்பொழுது எமது அயல் நாடுகள் எல்லாம் எமது நாட்டைச் சந்தேகக் கண்கொண்டு பார்த்தன. நாங்கள் இந்தியாவுடன், பாகிஸ்தானுடன், மலேசியாவுடன், சிங்கப்பூருடன் எந்தத் மாறினோம். கொடர்புமற்றவர்களாக அமெரிக்காவும் இங்கிலாந்தும் அதேபோன்று ஐரோப்பிய நாடுகளும் மற்றும் ஐக்கிய நாடுகள் சபையும் ஜெனீவாவும் இந்த நாட்டோடு தொடர்பற்றவையாக மாறின. அமெரிக்கா போன்ற நாடுகள் இந்த நாட்டோடு எந்தவொரு சம்பந்தமும் இல்லாமல் மேற்கொண்டு, தீர்மானங்களை இந்த பொருளாதாரத்துக்கு அச்சுறுத்தலாக மாறின. ஆனால், எங்களுடைய மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சர் அவர்களும் மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களும் இன்று இந்த நிலைமையை மாற்றியமைப்பதிலே வெற்றி கண்டிருக்கின்றார்கள். இருந்தபோதிலும் இந்த அரசுக்கு ஒரு வருடம் பூர்த்தியாகாத நிலையிலே உங்களுடைய ஒப்பந்தங்கள் என்ன, நீங்கள்

[ගරු අඛ්දුල්ලාහ් මහ්රූෆ් මහතා]

அதற்குள் என்ன கைச்சாத்திட்டவை என்ன. புதைந்திருக்கின்றது என்று எல்லாம் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் கேட்கின்றார்கள். இங்கு பேசிய கௌரவ வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர் மங்கள சமரவீர அவர்கள் குறித்த ஒப்பந்தங்கள் பற்றிக் குறிப்பிட்டார். கடந்த 30 வருடங்களுக்கு மேலாகச் செய்துகொண்ட ஒப்பந்தங்களை விடவும் பன்மடங்கான ஒப்பந்தங்கள் இன்று இந்த நாட்டின் பொருளாதார அபிவிருத்திக்குப் பங்களிப்புச் செய்கின்ற வையாக, வேலைவாய்ப்பை அதிகரிக்கச் செய்கின்றவையாக மாற்றியமைக்கப்பட்டிருக்கின்றன என்று கூறினார்.

நாடு கடனாகப் பெற்ற பணத்தொகைகளை எல்லாம் பெருச்சாளிகள் தொடக்கம் சிறிய சுண்டெலிகள் வரை சுரண்டிக்கொண்டிருந்த வரலாற்றைத்தான் நாம் கடந்த காலங்களில் கண்டுகொண்டிருந்தோம். அதாவது Treasury இருக்கின்றபோதிலும் சிரேஷ்ட அமைச்சர்கள் சிலர் தனிநபர் account களைத் திறந்து அந்தப் பணங்களைச் சூறையாடிய வரலாற்றை நாம் கடந்த காலங்களில் கண்டோம். இன்று இந்த நிலைமையை எல்லாம் மாற்றியமைத்த பெருமை மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க அவர்களையே சாரும். அவருடைய கொள்கைதான் இன்று இந்த நாட்டை உலக நாடுகளைத் கிரும்பிப் பார்க்கச் செய்துள்ளது. ஒரு காலக்கில் சிங்கப்பூரினுடைய பிரதம மந்திரி லீ குவான் யு அவர்கள் அந்த நாட்டின் உயர் சபையிலே பேசுகின்றபோது இலங்கை நாட்டின் பொருளாதாரத்தைப் பற்றி, அதன் அபிவிருத்தியைப் பற்றிப் பெருமையாகக் கூறி, இலங்கை நாட்டைப்போன்று தன்னுடைய நாட்டை உயர்த்துவதன் அவசியம் பற்றித் தெரிவித்திருந்தார். ஆனால், இன்று அந்த நிலைமை எங்கேயோ போய்நிற்கின்றது. ஆகவே, இன்று நாம் இந்த நாட்டிலிருக்கின்ற இயற்கை வளங்களைக் கொண்டு இந்த நாட்டை அபிவிருத்தி செய்ய வேண்டும்.

மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சர் அவர்கள், இன்று இந்த நாட்டிலுள்ள 25 மாவட்டங்களிலே 5 மாவட்டங்களை அபிவிருத்தியின் பொருட்டு தெரிவுசெய்திருக்கின்றார். அந்த 5 மாவட்டங்களில் திருகோணமலை மாவட்டமும் உள்வாங்கப்பட்டுள்ளதையிட்டு நான் பெருமைப்படுகின்றேன். கௌரவ பிரதம அமைச்சர் அவர்களின் தொழில் அபிவிருத்தித் திட்டத்தைப் பொறுத்தவரையில் சுதந்திர வர்த்தக வலயத்தின் அவர் 5வது zone மாவட்டத்தைப் ஆக அந்த ரீதியாகப் பிரகடனப்படுத்தியிருக்கின்றார். உலகளாவிய துறைமுகம் பேசப்படுகின்ற திருகோணமலை இயற்கைத் தென்கிழக்காசியாவின் புகுமுகமாகத் திகழ்கின்றது. அதேநேரம் அங்கிருக்கின்ற ஐயாயிரத்துக்கும் மேற்பட்ட காணிகள் இன்று அண்மையில் பிரயோசனப்படுத்தப்படவுள்ளன. சுவிற்சர்லாந்தில் நடந்த கூட்டத்திலும் ஒரு மாவட்டத்தைப் பற்றி அவர் குறிப்பிட்டுப் பேசியிருக்கின்றார். குறித்த திட்டம் பல இலட்சக்கணக்கான கோடி ரூபாயை உள்வாங்கி மேற்கொள்ளப்படவிருக்கின்றது. தேயிலை மற்றும் இறப்பர் உற்பத்தியைப் பற்றியும் Middle East country போன்றவற்றில் இருக்கின்ற சிறிய வேலைவாய்ப்புக்களைப் பற்றியும்தான் நாங்கள் அன்று சிந்தித்துக்கொண்டிருந்தோம். ஆனால், இன்று எங்கள் நாட்டிலே இருக்கின்ற வளங்களைப் பயன்படுத்தி முதலீடு செய்வதற்காக முதலீட்டாளர்களை உள்வாங்குவதற்கான பல ஒப்பந்தங்கள் செய்யப்பட்டிருக் கின்றன. இதன்மூலமாக இந்த நாட்டின் பொருளாதாரத்தை மேம்படுத்துவது மட்டுமல்ல, அந்நியச்செலாவணியையும் அள்ளிக்குவிக்கின்ற அதேநேரம் கிழக்கு மாகாணத்தவர்களுக்கு மட்டுமல்ல, இந்த நாட்டிலுள்ள சகல இளைஞர்களுக்கும் வேலைவாய்ப்பை வழங்கவும் முடியும்.

ஒரு நாடு சுதந்திரம் அடைந்திருக்கிறது என்றால், அது அதனுடைய பொருளாதாரத்திலே, வேலைவாய்ப்பிலே, கல்வியிலே மேம்பட்டுத் திகழ வேண்டும். ஆனால், அந்த நாட்டில் மாறியிருக்கின்றது. அதனைச் நிலை நமது சீர்செய்வதற்காகத்தான் எங்களுடைய மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சர் அவர்களும் மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களும் குறித்த முயற்சியிலே இறங்கியிருக்கின்றார்கள். அதாவது, இந்த நாட்டை 2020ஆம் ஆண்டு பூரணத்துவமான, அபிவிருத்தி யடைந்த ஒரு நாடாக மாற்றுவது பற்றிச் சிந்தித்துச் செயற்பட்டுக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். அரசியலமைப்புச் சட்டத்தில் 18வது திருத்தத்தைச் செய்து இந்தச் சபையை அசிங்கப்படுத்தியவர்களைக் கொண்டே 19வது திருத்தத்தை நிறைவேற்றியதன் மூலமாக எங்களுடைய மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களும் மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சர் அவர்களும் இந்த நாட்டுக்கு மட்டுமல்ல, சர்வதேசத்துக்கும் ஒரு நம்பிக்கையை ஏற்படுத்தியிருக்கிறார்கள். சர்வதேசம் இவற்றை கொண்டிருந்தது. ஓர் அழகான நாடு அவதானித்துக் சர்வாதிகாரத்தை நோக்கிப் போய்க்கொண்டிருப்பதைத் தடுப்பதற்காக 19வது திருத்தம் இங்கு உருவாக்கப்பட்டது. . அன்று சோல்பரியும் டொனமூரும் செய்துகொண்ட யாப்பு, அன்றைய இங்கிலாந்து அரசின் நலனுக்காகச் செய்து விமர்சிக்கப்பட்டது. ஸ்ரீமாவோ கொண்டதாக பண்டாரநாயக்க அவர்கள் 1972ஆம் ஆண்டு உருவாக்கிய குடியரசு யாப்பு ஸ்ரீ லங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் யாப்பாகக் கருதப்பட்டது. ஜே.ஆர். ஜயவர்தன அவர்கள் 1978ஆம் ஆண்டு உருவாக்கிய அரசியலமைப்பு அன்றைய ஐக்கிய தேசியக் கட்சியின் யாப்பாகக் கணிக்கப்பட்டது. இன்று பல்வேறுபட்ட கட்சிகளும் பல்வேறுபட்ட இனங்களும் பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகின்ற இந்த மேலான அரசியலமைப்புச் சபையாக மாற்றி, இந்தச் அங்கீகாரத்தோடு இந்த நாட்டின் அரசியலமைப்பை மாற்றியமைக்க முயற்சிக்கின்றபோது, அன்று திருத்தத்துக்கு ஆதரவாகக் கைதூக்கியவர்கள் இதனை விமர்சிப்பது கேவலமானதொரு விடயமாக இருக்கின்றது. இவ்வாறு விமர்சிப்பது, இந்த நாட்டின் சிறுபான்மையினருக்கு உகந்ததாக இருக்காது.

நாங்கள் எதிர்காலத்திலே செய்கின்ற ஒப்பந்தங்கள் இந்த நாட்டிலே வாழுகின்ற சிங்கள மக்களில் பெரும்பகுதியினரும் தமிழ் மக்களில் பெரும்பகுதியினரும் முஸ்லிம் மக்களில் பெரும்பகுதியினரும் ஏற்றுக்கொள்கின்ற ஒப்பந்தங்களாக இருக்க வேண்டும். வரப்போகின்ற உள்ளூராட்சித் தேர்தல் முறைகளிலும்கூட இந்த மேலான சபையிலே எல்லோரும் ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடியதான மாற்றங்களைக் கொண்டுவர வேண்டும். ஏனென்றால், வளப்பங்கீடுகள், வேலைவாய்ப்புகள் என்பன அந்தச் சபைகளுக்கூடாகவே செயற்படுத்தப்பட விருக்கின்றன.

1969ஆம் ஆண்டு கடைசியாக நடைபெற்ற வட்டாரத் நாங்கள் தேர்தல் செல்லுகின்றபோது முறைக்கு இப்பொழுதிருக்கின்ற சபைகளுக்கூடாக அந்த அடைவை நாங்கள் அடையமுடியாது. புதிய எல்லை நிர்ணயம், புதிய இந்த நாட்டின் விகிதாசாரத்திற்கேற்ப பிரதிநிதித்துவங்கள் கிடைக்கப்பெறுகின்றபோதுதான் சகல சமூகங்களும் தங்களுடைய உரிமைகள் கிடைத்ததாகக் கொள்வார்கள். இன்று அமெரிக்காவிலே, மலேசியாவிலே, சிங்கப்பூரிலே பல்வேறுபட்ட இனத்தவர்கள் பிரான்சிலும் கொண்டிருக்கின்றனர். இத்தாலியிலும் பல்வேறுபட்ட சமூகங்கள் வாழ்ந்துகொண்டிருக்கின்றன. இன்று அமெரிக்கா மற்றும் இங்கிலாந்து போன்ற ஐரோப்பிய நாடுகளின் கதவுகள் அகதிகளுக்காகத் திறந்துவிடப்பட்டிருக்

கின்றன. அங்கு 5 ஆண்டுகளுக்குப் பிறகு பிராஜாவுரிமையைக் கேட்கின்ற இரட்டைப் பிரஜாவுரிமைவாதிகளெல்லாம் இந்த நாட்டிலுள்ள சமூகங்களின் உரிமையைக் கொடுக்க மறுத்துநிற்கிறார்கள்.

மாண்புமிகு பிரதம அமைச்சர் அவர்களுடைய இன்றைய உரையின்மூலம் இந்த அரசாங்கத்தின் கொள்கையை நீங்கள் அறிந்திருப்பீர்கள். இங்கு பேசிய எங்களுடைய வெளிநாட்டமைச்சர் மங்கள சமரவீர அவர்கள் என்ன ஒப்பந்தம் செய்யப்பட்டது? எதனை அது நோக்கிய பயணத்தைக் கொண்டிருக்கின்றது? என்பதைப்பற்றியெல்லாம் தெளிவாகக் கூறினார். ஆனால், இங்கு சிலர் விதண்டாவாதம் புரிந்துகொண்டிருக்கின்றார்கள். சோசலிசம் என்ற விடயத்தை அன்று மூடிய பொருளாதாரம் என்றே கூறினோம். Open economy என்ற திறந்த பொருளாதாரக் கொள்கையை ஐக்கிய தேசியக் கட்சியே பின்பற்றியதென்று கூறினோம். இன்று சீன தேசம் அந்நிய நாடுகளை அந்த நாட்டிலே முதலீடு செய்வதற்கும் அந்நிய நாடுகளுக்குச் சென்று அது முதலீடு செய்வதற்குமாக தனது கொள்கைகளை மாற்றியிருக்கின்றது. நாங்கள் எங்களுடைய பழைமைவாதங்களை விட்டுவிட்டு எங்களுடைய பொருளாதார அபிவிருத்தியை நோக்கிய பயணத்திலே அனைவரும் பங்காளிகளாக மாறவேண்டும்.

அன்றைய குற்றச்செயல்களுக்கான விசாரணைகள் நடைபெற்றுக்கொண்டிருக்கின்றன. தொடர்ந்து அவற்றுக்குரிய குற்றவாளிகளையெல்லாம் அடைக்கின்ற ஒரு காலம் வரும்! அன்று இவர்களுடைய சத்தங்கள் ஓய்ந்துபோகும்! இந்த நாடு கௌரவமான ஒரு திசையை நோக்கிச் சென்றுகொண்டிருக்கின்ற இந்த நிலையில் மாண்புமிகு பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்க அவர்களுடைய பொருளாதாரக் கொள்கையை இடதுசாரிகள் வேண்டும். ஏற்றுக்கொள்ள தனக்கு அதிகாரம் வேண்டாமென்று சொல்கின்ற இந்த நாட்டின் மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களுடைய கொள்கையோடு ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் அனைத்து உறுப்பினர்களும் ஒன்றுதிரள வேண்டும். இங்கு அவருடைய கட்சியுடன் ஒட்டிக்கொண்டிருக்கின்ற சில இடதுசாரிகளான கௌரவ தினேஷ் குணவர்தன, கௌரவ உதய கம்மன்பில, கௌரவ வாசுதேவ நாணாயக்கார, கௌரவ சந்திரசிறி கஜதீர போன்றவர்கள் இனங்கண்டு தாமாகவே அதனை ஒதுங்கிக்கொள்ள வேண்டும்.

## ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member)

Hon. Member, your time is over. Now, wind up, please!

#### ගරු අබ්දූල්ලාහ් මහ්රූෆ් මහතා

(மாண்புமிகு அப்துல்லா மஹ்ரூப்)

(The Hon. Abdullah Mahrooff)

அந்தவகையில், இந்த மேலான சபையை அரசியலமைப்புச் சபையாக மாற்றுவதில் மேதகு ஜனாதிபதி அவர்களும் பிரதம மந்திரி அவர்களும் வெற்றி காண்பார்களென்று கூறி, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி.

#### ගරු මූලාසනාරුඪ මන්තීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

මීළහට, ගරු වන්දිම ගමගේ මන්තීුතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි පහක කාලයක් තිබෙනවා. [අ.භා. 5.27]

ගරු වන්දිම ගමගේ මහතා (மாண்புமிகு சந்திம கமகே) (The Hon. Chandima Gamage) ස්තූතියි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි.

රටක ආර්ථික වර්ධනය සඳහා අතාවශා ලෙස සලකන වෙළෙඳ ගිවිසුම් දොළහක් සම්බන්ධයෙන් තමයි අද අපි මේ වීවාදය පවත්වන්නේ. මෙතැනදී තිබෙන පුමුඛතම චෝදනාව වන්නේ අවුරුදු 34කට පෙර ඇත අතීතයේදී මේ ගරු පාර්ලිමේන්තුව දැනුවත් නොකර වෙළෙඳ ගිවිසුම් කිුයාත්මක කළා කියන එකයි. විජිත හේරත් මන්තීුතුමා පැහැදිලිවම ඒ ගැන කරුණු ඉදිරිපත් කළා. හැබැයි මම මතක් කරන්න කැමැතියි, චන්දිකා ඛණ්ඩාරනායක කුමාරතුංග මැතිතියගේ රජය සමහ එතුමන්ලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්න කොටත් මේ වාගේ ගිවිසුම් ඉදිරිපත් වෙලා තිබෙන බව. ඒ කාලයේත් ඒ අඩු පාඩුව සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. එදා මෙදාතුර බලයේ සිටි හැම පක්ෂයකින්ම අඩු පාඩු සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. ඒක අපට සාධාරණව තේරුම් ගන්න සහ පිළිගන්න සිද්ධ වෙනවා. ඒවා දැන් නිවැරදි කරන්න බැහැ. හැබැයි, මේ වාගේ ආර්ථික පුතිපත්ති ඉදිරිපත් කරන කොට හැමදාම චෝදනා එනවා. ඒකයි තිබෙන ගැටලුව.

අපට මතකයි, 1977 වර්ෂයේදී මේ ඊටට විවෘත ආර්ථික කුමය හඳුන්වා දුන් අවස්ථාවේදී ලොකු චෝදනාවක් ආපු බව. හැබැයි 1977 වර්ෂයෙන් පසුව 1994 වර්ෂයේදී බලයට පත් වූ ආණ්ඩුව ඒක පැත්තකින් තියලා අත් හැරලා දැම්මාද කියන එක ගැන ලොකු පුශ්තයක් තිබෙනවා. මම පිළිගන්න විධියට එදා ඉඳලා හැම ආණ්ඩුවක්ම ඒ පුතිපත්ති අනුගමනය කළා. දේශපාලනමය වශයෙන් මෙය මාතෘකාවක් වුණාට, යථාර්ථවාදීව, පුායෝගිකව මෙය මාතෘකාවක් නොවෙයි.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මේ ගිවිසුම් මහින් මේ රටට ලැබුණු වාසි සහ අවාසි මොනවාද කියලා සමහර අය ඇහුවා. මෙහිදී විශේෂයෙන්ම කියන්න ඕනෑ, ගිවිසුමක් අත්සන් කරලා වැඩ කටයුතු පටන් ගත්තාට පස්සේ ඉස්සර වුණු පාර්ශ්වය දිනුම් බව. පහු වුණු පාර්ශ්වය පරාදයි. ඒක තමයි ඇත්ත. මොකද, ආර්ථික වශයෙන් අපට වාසි සහගත ගිවිසුමක් ඉදිරිපත් කරන කොට, අනෙක් පාර්ශ්වයෙනුත් බලනවා, ඒ ගොල්ලන් වාසි ලබා ගත්න. දෙපැත්තම වාසි බලා ගෙන තමයි ඒ කටයුත්ත කරන්නේ. නමුත් ඉස්සර වුණු පාර්ශ්වය දිනනවා. ඒකයි මේකේ තිබෙන ගැටලුව. ගිවිසුම් කියාත්මක කිරීමේදී යම් කිසි අඩු පාඩු සිද්ධ වෙන්න පුළුවන්. හැබැයි යථාර්ථවාදීව හැම රජයක්ම තමන්ගේ රට ගැන හිතලා තමයි මේ ගිවිසුම් ඉදිරිපත් කරන්නේ කියන එකමම විශේෂයෙන්ම කියන්න ඕනෑ.

ඊළහට, විදේශ සේවය ගැන කියන්න ඕනෑ. විදේශ සේවය සම්බන්ධයෙන් බරපතළ චෝදනා තිබෙනවා. අපේ අජිත් පී. පෙරේරා නියෝජා ඇමතිතුමා කිව්වා වාගේ අපට මතකයි, අපේ රටට විශාල බලපෑමක් තිබුණු අවධියක මේ රටේ පැවැති දේශපාලනමය සහ යුදමය පසු බිම තුළ බොහොම නිර්හීතව ඉදිරිපත් වෙලා තර්කානුකූලව වැඩ කටයුතු කළ කුස් නෝනිස් කියන තානාපතිවරයාට -වෙදාවරයාට- සජින් ද වාස් ගුණවර්ධන කියන මන්තීවරයා විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ අධීක්ෂණ මන්තීවරයෙක් විධියට හිටපු කාලයේදී ගුටි කන්න සිද්ධ වුණු බව. ඒක එහෙම නොවෙයි, මෙහෙමයි කියලා එතුමාම පසුව කිව්වා, ලජ්ජාවට. හැබැයි එහෙම සිද්ධි වුණා. ඒ නිසා තමයි එදා ඒ දක්ෂ නිලධාරින් ඉවත් වුණේ. ඒ වාගේම අපට මතකයි, දයාන් ජයතිලක මහත්මයාගේ භූමිකාව. ඒ වාගේ නිලධාරිනුත්

[ගරු චන්දිම ගමගේ මහතා]

තිටියා. හැම ආණ්ඩුවකින්ම පත් කරපු උදවියගේ අඩු පාඩු තිබුණා. හැබැයි නිවැරදි පුද්ගලයන් තෝරා ගෙන, නිවැරදි පුද්ගලයන් යොමු කිරීම තමයි මෙතැනදී වැදගත් වන්නේ.

සමහර මන්තීුවරුන් දේශපාලන පත්වීම ගැන කිව්වා. දේශපාලන පත්වීම් තුළ වුණත් අදාළ සුදුසුකම් තිබෙන, අදාළ දක්ෂතා තිබෙන අය ඉන්නවා. මේ යහ පාලන ආණ්ඩුවේ දර්ශනය ලෝකයට ගෙන යන්නේ දේශපාලන රහක් තිබෙන, ඉවක් තිබෙන මිනිසුන් හැරෙන්න වෙන කවුද? මම කියන්නේ නැහැ, සියලුම පත්වීම් දේශපාලන පත්වීම් වෙන්න ඕනෑ කියලා. හැබැයි යහ පාලන ආණ්ඩුවේ දේශපාලනය තේරුම් ගත් මිනිහෙකුට විතරයි විදේශ රටකට ගිහිල්ලා, තමන්ගේ රටේ සිද්ධ වන්නේ මොකක්ද කියලා කියන්න පුළුවන් වන්නේ. එහෙම නැතුව දේශපාලන වශයෙන් අපට විරුද්ධ කට්ටියද යවන්න කියන්නේ? එහෙම යැව්වොත් එහෙම මොකක්ද, ඒ අය ලෝකයට ලබා දෙන පණිවුඩය? ඒ නිසා එය මීට වඩා තර්කානුකූලව, පුළුල්ව සහ සාධාරණව හිතලා බලලා කරන්න ඕනෑ පුකාශයක්. ඒ වාගේම මම අහනවා, ඕනෑම රටක -කියුබාවේ වුණත්- දේශපාලන රහක් තිබෙන මිනිසුන් නොවෙයිද, විදේශ සේවයට යොදවලා තිබෙන්නේ කියලා. ඒ නිසා ඒ ගැන කථා කරන කොට මීට වඩා පරිස්සමෙන් කථා කරන්න ඕනෑ කියන එකයි මාගේ විශ්වාසය.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඒ වාගේම අද අපට කථා කරන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා, මේ ශී ලංකාව "පුජාතන්තුවාදී සමාජවාදී ජනරජය" ලෙස නම් කිරීම පිළිබඳව. "සමාජවාදී" කියන කොටස ඉවත් කරන්න ඕනෑ නම්, ඕනෑම කෙනෙකුට පුළුවන්, එය යෝජනා කරන්න. මේ සඳහා අපි පූර්ණ පාර්ලිමේන්තු කාරක සභාවක් පත් කරනවා. ඊළහට, වාාවස්ථා සම්පාදක මණ්ඩලයක් පත් කරනවා. මේවාට ඉදිරිපත් වෙලා, මේවාට සහභාගි වෙලා කියන්න පුළුවන්, අපි අහවල් පක්ෂයේ, අපි ජනතා ව්මුක්ති පෙරමුණේ, "සමාජවාදී" කියන කොටස ඉවත් කරන්න කියලා. එදාට අපට ඒ ගැන සලකා බලන්න පුළුවන්. "සමාජවාදී" කියන කොටස ඉවත් කරනවාද, එහෙම නැත්නම්, "පුජාතන්තුවාදී" කියන කොටස ඉවත් කරනවාද, එහෙම නැත්නම්, "පුජාතන්තුවාදී" කියන කොටසක් එකතු කරනවාද කියන එක නොවෙයි මෙතැන අවශාතාව තිබෙන්නේ.

අද ලෝකයට ගැළපෙන කුමවේදයක් හරහා මේ රට ලෝකයට ගෙන යන්න ඕනෑ. මේ රටේ ආර්ථිකය දියුණු කරන්න ඕනෑ. මේ රටේ ආර්ථිකය දියුණු කරන්න ඕනෑ. මේ රට ලෝකයේ කොන් වන්න බැහැ. ඒ වාගේම ලෝකයේ පිළිගත් භූමියක් බවට ශී ලංකාව පත් කරන්න ඕනෑ. ඒකයි අවශානාව තිබෙන්නේ. ඒ නිසා වචනවලට සහ ඉස්පිලි, පා පිලි, ගැළපිලිවලට සීමා වන්නේ නැතිව මේ පණිවුඩය ලෝකයට ගෙනියලා මේ රට ලෝකය තුළ හොඳ නමක් තිබෙන විශ්වසනිය රටක් බවට පත් කරන්න ඕනෑ.

මේ අවස්ථාවේ මට කියන්න සිද්ධ වනවා, පසු ගිය කාලයේ අපට විරුද්ධව විවිධ චෝදනා සහ විවිධ යෝජනා පැමිණි බව. අද අපේ යහ පාලන ආණ්ඩුව ඒ සියලුම දේවල් සමනය කරගෙන තිබෙනවා. ඉදිරියේදී අපි GSP සහනය බලාපොරොත්තු වනවා. අපට GSP සහනය ලැබුණාට පස්සේ ලක්ෂ 10කට නොවෙයි, ලක්ෂ 10ට වැඩි පිරිසකට රැකියා දෙන්න හැකියාව තිබෙනවා. ආසියාතික රටවල් අතරින් අඩුම මුදලකට කම්කරු ශුමය මිලදී ගත්න පුළුවන් රට ශ්‍රී ලංකාව නොවෙයි. අපට වඩා අඩු මුදලකට කම්කරු ශුමය ගත්න පුළුවන් රටවල් ඕනෑ තරම තිබෙනවා. ඒ නිසා මේ GSP සහනය නැතිව ජාතාන්තර වෙළෙඳාම කරන්න ශ්‍රී ලංකාවට හැකියාවක් නැහැ. GSP සහනය නැති කර ගත්තේ අපි නොවෙයි. ඒක නැති කර ගත්තේ හිටපු ආණ්ඩුව. හැබැයි, අපි

උත්සාහ කරන්නේ ඒක නැවත ලබා ගන්නයි. එය ලබා ගැනීම සඳහා රාජා සේවය වාගේම, විදේශ සේවය අතාවශා සහ වැදගත් සාධකයක් බව පුකාශ කරමින් මම නිහඬ වනවා. ඔබ සැමට ස්තූතියි.

#### ගරු මූලාසනාරූඪ මන්නීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்) (The Hon. Presiding Member)

මීළහට පිළිතුරු කථාව, ගරු හර්ෂ ද සිල්වා නියෝජා ඇමතිතුමා.

[අ.භා. 5.34]

## ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා (වීදේශ කටයුතු නියෝජාා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு<sup>'</sup> (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா வெளிநாட்டலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva - Deputy Minister of Foreign Affairs)

බොහොම ස්තුතියි, මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි.

දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීතුමා ඉදිරිපත් කරපු මේ කල් තැබීමේ යෝජනාවට පක්ෂ විපක්ෂ මන්තීවරු බොහෝ දෙනෙක් සම්බන්ධ වුණා. එතුමන්ලාගේ අදහස් ඉදිරිපත් කළා. ඒ අදහස් අතරේ චෝදනාත් එල්ල වුණා. මේ අමාතාහාංශයේ නියෝජහ ඇමති හැටියට ඒවාට පිළිතුරු සපයන්න කෙටි කාලයක් තුළ මම බලාපොරොත්තු වනවා.

අපේ දිනේෂ් ගුණවර්ධන මන්තීුතුමා කිව්වේ, මේ ගිවිසුම් ඉදිරිපත් කරන්නේ මොනවාටද, ඒවායින් වෙලා තිබෙන්නේ මොනවාද, මේ ගිවිසුම් හරහා ඉදිරියේදී අපි කරන්න බලාපෙරොත්තු වන්නේ මොනවාද කියලා දැනුවත් කිරීමක් කරන්න ඕනෑ කියලායි. මේ රටේ අද සිද්ධ වන්නේ මොකක්ද කියලා බැලුවොත් අපට දැක ගන්න තිබෙන දේ තමයි, පිට රටවලින් අපේ රටට ලැබෙන ආයෝජන ඇත්ත වශයෙන්ම පහළ වැටීගෙන යන බව. යුද්ධයෙන් පස්සේ වුණත් අපට තවම බැරි වෙලා තිබෙනවා, ඇමරිකන් ඩොලර් බිලියන එකකට, එක හමාරකට වඩා සෘජු විදේශ ආයෝජන මේ රටට ගෙන්වා ගන්න. අපිත් එක්ක තරග කරන රටවල් සමඟ සන්සන්දනය කරලා බැලුවොත් ඒ රටවල්වලට අපේ රටට වඩා බොහෝ විශාල ආයෝජන ලැබෙනවා. ඒ ගැන උදාහරණයක් හැටියට වියට්නාමය ගැන අද අපේ සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කථා කරද්දී කිව්වා, ලංකාවට වඩා මහා දැවැන්ත පුමාණයකින් ඒ රටට ආයෝජන ලැබෙනවා කියලා. මොකක්ද මේකට හේතුව? ඒ සඳහා විශ්වාසයක් අවශායයි.

මම හිතන හැටියට 2011දී වන්න ඕනෑ, එවකට පැවැති රජය හිටි හැටියේම ආයතන 16ක් පමණ රජයට පවරා ගත්තා. ඒ පවරා ගත්තේ පෞද්ගලික ආයතන. ඒ ආයතන පවරා ගැනීමෙන් පස්සේ ඔවුන්ට ලැබිය යුතු වන්දීවත් අද වන තෙක් ලැබී නැහැ. එහෙම වුණාම විශ්වසනීයත්වය කැඩෙනවා. ඒ විශ්වසනීයත්වය ගොඩ නගන්න තමයි මෙවැනි ආයෝජන පුවර්ධන සහ සුරක්ෂණ ගිවිසුම්වලට අපි අත්සන් කරන්නේ. ඇයි අවුරුදු නිස් ගණනක් සමහර ඒවා පරක්කු වුණේ කියලා මම කියන්නම්. ගරු විජිත හේරත් මන්තීතුමා ඒක ඇහුවා. ඒකට පිළිතුරක් බලාපොරොත්තු වනවා කියලාත් එතුමා කිව්වා. මම ඒකට පිළිතුරක් දෙන්නම්. ඒ කථාව මෙහෙමයි.

කාලයක් තිස්සේ අපිත් එක්ක ගනුදෙනු කරන රටවලට අපි සතා හා නිවැරදි තොරතුරු හෙළි කරලා නැහැ. රටක් හැටියට අපට සදාචාර අයිතියක් නැහැ, වෙන රටවලට අසතා පුකාශ කරන්න. මම උදාහරණයක් කියන්නම්. 1982දී මැලේසියාව සමහ මූලික ගිවිසුම අත්සන් කළා. එහි යම් යම් ගැටලුසහගත තත්ත්ව තිබුණු නිසා 1995දී සංශෝධනය කරලා, 1998දී පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා.

අපේ විජිත හේරත් මන්තීතුමා කිව්වා, අපේ ආණ්ඩුකුම වාවස්ථාවේ 157වන වාවස්ථාව යටතේ තුනෙන් දෙකක ජන්දයකින් මේ ගිව්සුම් සම්මත කර ගත්තේ නැත්තම නීතානුකූල වන්නේ නැහැයි කියලා. අපට තව පුද්ගලයකුට යමක් කියන්න පුළුවන්. ඒත් ඒ පුද්ගලයා අප බොරුකාරයන් නොවන බව විශ්වාස කරන්නේ, අපි ඔහුට දිගටම සතාා පුකාශ කරලා තිබෙනවාය කියා ඔහු හිතනවා නම්. මෙව්වර කාලයක් රටවල් දොළහකට අපි අසතාා පුකාශ කරලා තිබෙනවා. අපි ඔවුන්ට කියලා තිබෙනවා, ඔබලාගේ රට සහ අපේ රට අතරේ ආයෝජන සුරක්ෂා ගිවිසුමක් තිබෙනවා කියලා. ඒ ආයෝජන සුරක්ෂා ගිවිසුම තිබෙන නිසා තමයි ඔවුන් ආයෝජනය කරන්නේ.

උදාහරණයක් හැටියට ගත්තොත්, මැලේසියාව තමයි ලංකාවට වැඩි පුරම ආයෝජනය කරලා තිබෙන රට. නමුත් අවුරුදු ගණනක් තිස්සේ අපි මැලේසියාවට සාවදා තොරතුරු ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. අපි ඔවුන්ට බොරු කියලා තිබෙනවා. අපි කියලා තිබෙනවා, ඔබලාගේ ආයෝජන සුරක්ෂායි කියලා. නමුත් ඇත්ත වශයෙන්ම ඔවුන්ගේ කිසි ආයෝජනයක් සුරක්ෂිත නැහැ. මොකද, මේ යෝජනාව පාර්ලිමේන්තුවේ තුනෙන් දෙකකින් සම්මත වෙලා නැහැ. අපට මේ පිළිබඳව ආරංචි වුණු පළමුවැනි අවස්ථාවේදීම අපි සොයා බැලුවා, මොකක්ද වෙලා තිබෙන්නේ කියලා. තවත් මෙහෙම රටවල් තිබෙනවාද කියලා සොයා බැලුවා. එතකොට තමයි අපි දැන ගත්තේ - ගරු විජිත හේරත් මන්තීුතුමා මගෙන් අහපු පුශ්නයට අනුව -1997 වර්ෂයේ ඉන්දියාවත් සමහ, 1996 වර්ෂයේ තායිලන්තයත් සමහ, 1997 වර්ෂයේ පාකිස්තානයත් සමහ, 1996 වර්ෂයේ ඉන්දුනීසියාවත් සමහ, 1996 වර්ෂයේ ඊජිප්තුවත් සමහ, 2000 වර්ෂයේ ඉරානයත් සමහ, 2012වර්ෂයේ කටාර් රාජා3යත් සමහ, 2009 වර්ෂයේ ක්වේට් රාජ3යත් සමහ, 2009 වර්ෂයේ වියට්නාමයත් සමහ, 2011 වර්ෂයේ චෙක් රිපබ්ලික් සමහ යනාදී වශයෙන් අපිත් එක්ක ගනුදෙනු කරන රටවලට අසතා පුකාශ කරලා තිබෙන බව. අපෙන් ඇහුවා, මේකට උත්තරයක් දෙන්න ඇයි මෙච්චර පරක්කු වුණේ කියලා. එහෙම නම්, ඒක හිටපු රජයෙන් අහන්න ඕනෑ. හිටපු විදේශ ඇමතිවරුන්ගෙන් අහන්නට ඕනෑ, ඔබලා මේ විධියට ලෝකය මුළා කළේ ඇයි කියලා. යහ පාලනය තිබෙන රටක මෙහෙම දේවල් කරන්න බැහැ. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීුතුමනි, ඒ නිසා තමයි පසු ගිය අය වැයේදී තුනෙන් දෙකක ඡන්දයක් ලබා ගත්තේ. ඒක ලෙහෙසි දෙයක් නොවෙයි. මේ පාර්ලිමේන්තුවේ තුනෙන් දෙකක ඡන්ද ලැබිලා තිබෙන්නේ කීයෙන් කීයද? අපේ විදේශ ඇමතිතුමාගේ මැදිහත් වීමෙන් ලෝකයේ පිළිගන්නා රටක් බවට, යහ පාලනය තිබෙන රටක් බවට ශීූ ලංකාව පරිවර්තනය කර ගන්න අපට පුළුවන් වුණා. අවුරුදු ගණනක් තිස්සේ මේ දේ කළේ නැත්තේ අපි නොවෙයි, මීට කලින් හිටපු පුද්ගලයන් කියලා ගරු විජිත හේරත් මන්තීුතුමාට මා නැවතත් මතක් කරන්න කැමැතියි.

ඊළහට, ගරු වාසුදේව නානායක්කාර මන්තීතුමා තර්කයක් ගෙනාවා. ඉන්දියාවත් සමහ අත්සත් කරන්න යන ගිවිසුම ගැන කථා කරමින් එතුමා කිව්වා, අඩු වේතනවලට ඉන්දීය ජාතිකයන්ට රැකියා දෙන්න අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා කියලා. මේ ගිවිසුම අත්සන් කළාම වෛදාාවරු, නීතීඥවරු, ශෘහ නිර්මාණ ශිල්පීන්, තොරතුරු තාක්ෂණයේ නියැළෙන වෘත්තීයවේදීන්, දහස් ගණන්වලින් ලංකාවට පැන ගෙන එයි කියලා කිව්වා. නමුත් මම ඉතාමත්ම වගකීමෙන් කියනවා, ඇත්ත වශයෙන්ම එහෙම දෙයක් සිද්ධ වෙන්න කිසිම අවස්ථාවක් පැන නහින්නේ නැහැ කියලා. මා කලිනුත් මේ ගැන ගරු සභාවට කරුණු ඉදිරිපත් කළා. ඒ අනුව GATS ජාතාහත්තර සේවා වෙළෙඳාමේ කුමවේදයන් හතරක් තිබෙනවා. පළමුවැනි කුමය දේශ සීමාන්තර සැපයුම කියලා හඳුන්වන්න පුළුවන්. එක රටක ඉඳලා තව රටකට ඒ සේවාව ලබා දීම. ඒවා ගෘහ නිර්මාණ ශිල්පීන් විසින් කරනවා; call centresවලින් කරනවා.

දෙවැනි කුමය තමයි, විදේශයකට ගොස් සේවාව පරිභෝජනය කර ගැනීම. මේ දවස්වල කථා කරනවා, ඉන්දියාවෙන් ලංකාවට ඇවිල්ලා kidney transplant කළා කියලා. ඒක තමයි දෙවැනි කුමය. වෙන රටකින් ලංකාවට ඇවිල්ලා ලංකාවෙන් ඒ සේවාව ලබා ගන්නවා. එහෙමත් නැතිනම් අපේ රටේ කට්ටිය වෙන රටකට ගිහිල්ලා ඒ සේවාව එතැනින් ලබා ගත්තවා. තුත්වැති කුමය තමයි, වාණිජමය පෙනී සිටීම. ඒ කියන්නේ ඍජු විදේශ ආයෝජන හරහා තව රටක ඩොලර් මිලියන දහයක් ආයෝජනය කරනවා නම්, ඒ ඩොලර් මිලියන දහය පුකාරව යම්කිසි වෘත්තීයවේදීන් පුමාණයක් ඒ ආයෝජනයක් සමහ ඒ රටට ගෙන යන්න පුළුවන්. උදාහරණයක් හැටියට ඇපලෝ රෝහල ලංකාවේ ආරම්භ කළ අවස්ථාවේ යම්කිසි වෛදාාවරුන් සංඛාාවක් ඉන්දියාවෙන් ගෙනාවා අපි දැක්කා. මේ සතියේ ලංකාවේ පුධාන ආයෝජකයෙක් වියට්නාමයේ කර්මාන්තශාලාවක් විවෘත කරනවා. එතකොට වියට්නාමයෙන් අපට අවස්ථාව ලබා දෙනවා, ශුී ලංකාවේ වෘත්තීයවේදීන් සංඛාාාවක් ඒ රටට ගෙනයන්න. ඒක තමයි, තූන්වන කුමය.

හතරවන කුමය තමයි, පුද්ගලයන්ම පෙනී සිටීම. එහෙම නැත්නම් තථා පුද්ගල පෙනී සිටීම. ඒකට කියනවා, commercial presence කියා. එතැනදී තමයි, වෛදාවරුන් බොහෝ දුරට ඔය ගැටලුව වැරදියට වටහා ගෙන තිබෙන්නේ. මේ පුද්ගලයන් පෙනී සිටීම - presence of natural persons - පිළිබඳව අපි උදාහරණයක් ගනිමු.

ඉන්දියාවේ වෛදාාවරයෙකුට ලංකාවට ඇවිත් වෛදාාවරයකු විධියට ආරෝගා ශාලාවක වැඩ කරන්න, එහෙමත් නැත්නම මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමාගේ දිස්තීක්කය වන ගම්පහ දිස්තීක්කයේ ඩිස්පෙන්සරියක් විවෘත කර ඒ ඩිස්පෙන්සරියේ වැඩ කරන්න ඕනෑ වෙලා තිබෙනවා කියලා අපි හිතමු. ඔහුට ඒ හැකියාව තිබෙනවාද? ඔන්න ඕකයි පුශ්නය. එහෙම පුළුවන්ද? ඒක නේ මේ පුශ්නය. එහෙමත් නැත්නම් ගෘහ නිර්මාණ ශිල්පියකු උදාහරණයකට ගනිමු. ගෘහ නිර්මාණ ශිල්පියකු හැටියට විභාග පාස් වෙලා දිල්ලි පුන්තයේ වැඩ කර ගෙන යන ඔහුට අවශාතාවක් තිබෙනවා, ගාල්ලට ඇවිල්ලා ගෘහ නිර්මාණ ශිල්පියෙක් හැටියට වැඩ කරන්න. එතකොට මේ ගිවිසුම හරහා ඒ ගෘහ නිර්මාණ ශිල්පියාට හෝ කලින් සඳහන් කරපු වෛදාවරයාට ඒ හැකියාව තිබෙනවාද? මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, එහෙම හැකියාවක් නැහැ කියලා මා සෘජුවම කියනවා. ඒක තමයි හතරවන කුමවේදය.

කරුණාකර තේරුම් ගන්න, එවැනි දෙයක් මේ ඉන්දියානු ශ්‍රී ලංකා Economic and Technology Cooperation Agreement කියන එකේ නැහැ කියන එක. ඒ නිසා අනවශා විධියට බියක්, සැකක් ඇති කර ගන්න අවශානවක් නැහැ. මේ framework agreement එකේ මූලික draft එකක් ළහදී හම්බ වුණාම, නැවතත් සියලු දෙනා එක්කම සාකච්ඡා කරලා තමයි මේ ගනුදෙනුව ඉස්සරහට අරගෙන යන්නේ කියලා ගරු මලික් සමරවිකුම ඇමතිතුමා නැවතත් සදහන් කළා. මා එය ඍජුවම මේ ගරු සභාවට සඳහන් කරන්න කැමැතියි.

ලංකාව පොඩි රටක් කියන එක අපි තේරුම් ගන්න ඕනෑ. ලංකාවේ තිබෙන්නේ මිලියන විස්සක වෙළඳ පොළක් විතරයි. [ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා]

අපේ රටේ සාමානා මිනිසුන්ගේ සිහින සැබෑ කිරීම සඳහා මේ මිලියන විස්සේ වෙළඳ පොළෙන් අපි මේ රටේ ආර්ථිකය උඩට ගෙනෙන්නේ කොහොමද? ඒක කරන්නේ කොහොමද? අපේ අගමැතිතුමා උදේ කථා කරනකොට, පොළොන්නරු යුගය ගැන සඳහන් කළා. ඒ කාලයේදී මියැන්මාරයන් එක්ක කළ වෙළඳාම ගැන එතුමා සඳහන් කළා. ඇත්තු රට පටවපු ආකාරය ගැන කථා කළා.

ඒ කාලයේ ලෝකයේ පිළිගත් වෙළෙඳ hub එකක් හැටියට, එහෙම නැත්තම් වාණිජ කේන්දුයක් හැටියට ලංකාව පිළිගෙන තිබුණා. අපේ රටේ අනාගතය තිබෙන්නේ කොහේද? අපේ රටේ අනාගතය තිබෙන්නේ, අපි ලෝකයත් එක්ක එකතු වෙන්නේ කොයි ආකාරයෙන්ද කියන එක තුළයි. අගමැතිතුමා ඉදිරිපත් කළ දර්ශනය ගැන කල්පනා කර බලන්න. "Sri Lanka should be the hub of the Asian Oceans". ආසියානු සමුදුය. මේ ආසියානු සමුදුය කියන්නේ මොකක්ද? ආසියානු සමුදුය කියලා එකක් නැහැ.

එක පැත්තකින් පැසිෆික් සාගරය තිබෙනවා, අතෙක් පැත්තෙන් ඉන්දියන් සාගරය තිබෙනවා. මේ සාගර දෙක අතරේ පුධාන භූ ගෝලීය පිහිටීම තිබෙන්නේ අපේ රටටයි. ඒ වාගේම එක පැත්තකින් අපිකානු මහද්වීපය තිබෙනවා. ලෝකයේ ශීසුයෙන් දියුණු වන රටවල් දහයෙන් හතක් මේ අවස්ථාවේ තිබෙන්නේ අපිකානු මහද්වීපයේ බව ඔබ දන්නවාද? අපිට එක පැත්තකින් අපිකානු මහද්වීපය එක්කත්, අනෙක් පැත්තෙන් යුරෝපය එක්කත් තිබෙන්නේ සමාන දුරක්. ආසියාවේ දියුණු වෙන රටවල් සමහ සමාන දුරක් - equidistant - තිබෙනවා. මැද පෙරදිගත් එක්ක එකතු වෙන්න අපට පුළුවන්; අපිුකාවන් එක්ක එකතු වෙන්න අපට පුළුවන්; ඒ වාගේම වියට්නාමය, තායිලන්තය, සිංගප්පූරුව, ඕස්ටේුලියාව හෝ ඉන්දුනීසියාවත් එක්ක එකතු වෙන්නත් අපට පුළුවන්. තව එහාට ගියාම ඇමෙරිකාවේ බස්නාහිර වෙරළ තීරයේ තිබෙන පුාන්ත එක්කත් එකතු වෙන්නත් අපට පුළුවන්. අපට හැතැප්ම විස්සකට උඩින් තමයි ඉන්දියාව තිබෙන්නේ. මේ කලාපයේ, ආසියානු ශත වර්ෂයේ ඉහළින්ම වර්ධනය වන රට තමයි ඉන්දියාව.

කවුරු මොනවා කිව්වත්, අද වනකොට චීනයේ ආර්ථික කුමවේදයේ කඩා වැටීමක් තිබෙනවා. අපි කවුරුත් දන්නවා, දැන් චීනයේ stock markets කඩා ගෙන වැටෙනවා කියලා. ඉන්දියාව අමතක කරලා අපේ රටේ ආර්ථික වර්ධනය ඉස්සරහට අරගෙන යන්න බැහැ. අපි ඉන්දියාවේ වෙළඳ පොළෙන් හැකි තරම් වාසි ලබා ගන්න ඕනෑ. ඒ වාසි ලබා ගැනීම සඳහා අපි යම් කිසි ගිවිසුම්වලට එන්න ඕනෑ. අපි බය වෙන්න නරකයි. අපි මේ ගැන පුළුල්ව කල්පනා කරන්න ඕනෑ.

අපි හිතමු, හම්බන්තොට මී කිරි විකුණන කාන්තාවක් ඉන්නවා කියලා. ඇය හම්බන්තොට නගර සීමාවේ විතරයි නම් ඒ මී කිරි විකුණන්නේ, ඇයට කොච්චර මී කිරි පුමාණයක් විකුණා ගන්න පුළුවන් වෙයිද? නමුත් ඇයට පුළුවන් නම් දකුණු පළාතේ එහෙමත් නැත්නම් මුළු ලංකාවේම මී කිරි විකුණන්න, ඇයගේ ඒ මී කිරි කර්මාන්තය දියුණු කර ගන්න පුළුවන්. ඔන්න ඔය වාගේ සරල විධියට හිතන්න. අපට ලංකාව මේ කලාපයත් එක්ක එකතු කර ගන්න ඕනෑ. ඒ සඳහා අපට අවශා වෙනවාමයි, නොයෙකුත් වෙළෙඳ ගිවිසුම්වලට පුවීෂ්ට වෙන්න.

ගරු සරත් අමුණුගම ඇමතිතුමා කථා කළා, Trans-Pacific Partnership එකක් ගැන. මොකක්ද ඒ? රටවල් 12ක් එකතු වෙලා මොකක්ද කරන්න හදන්නේ? ඔවුන් එකතු වෙලා පොඩි club

එකක් හදා ගන්න හදනවා. ඒ club එක හදා ගත්තාම ඒ club එකේ ඉන්න කට්ටියට තමයි වාසිය තිබෙන්නේ. එතකොට දැනට පවතින සම්බාධක අයින් වෙනවා. දැන් අය කරන duty නැති වෙනවා. එහෙම කරලා තමයි අපේ රටේ ඉදිරි අනාගතය සඳහා අවශා කරන දියුණුව, ආර්ථික වර්ධනය ලබා ගන්න පුළුවන් වෙන්න ඕනෑ.

පැකට්වල තිබෙන ඇට, මල් පොච්චිවල පැළ කරලා අපට කිසිම දවසක මේ රට සංවර්ධනය කරන්න බැහැ. ඒ පැකට්වල තිබෙන ඇට පැළ කරලා අපේ රට සංවර්ධනය වුණේ නැහැ. ගරු බැසිල් රාජපක්ෂ හිටපු ඇමතිතුමා ඇට පැකට් බෙදලා අපට මේ වැඩේ කර ගන්න පුළුවන් කියලා කොච්චර කිච්චත් ඒක කර ගන්න බැරි වුණා. අපි දිගින් දිගටම ඒ ගැන කිච්චා. කොච්චර ආර්ථිකය වර්ධනය වුණේ නැහැ. අපේ ගෘහස්ථයේ ආර්ථිකය වර්ධනය වුණේ නැහැ. අපේ ගෘහස්ථයේ ආර්ථිකය ලෝකයක් එක්ක එකතු කරන්න ඕනෑ. අපට පුළුවන් වෙන්න ඕනෑ, කුරුණෑගල පැත්තේ එහෙමත් නැත්නම් හම්බන්තොට පැත්තේ, තිුකුණාමලයේ ජීවත් වෙන සාමානාය ජනතාව තරගකාරිත්වයක් තිබෙන විධියේ භාණ්ඩ හා සේවා නිෂ්පාදනය කරන ඒ value chain එකට එකතු කරන්න.

මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, මම හොඳ කථාවක් කියන්නම. ඉරිදා උදේ ජනාධිපතිතුමායි, මමයි, රතන ස්වාමීන් වහන්සේයි ගියා, පුදුකුඩිඉරිප්පුවලට. අපි කවුරුත් දන්නවා, පුදුකුඩිඉරිප්පු කියන්නේ යුද්ධය අවසාන කාලයේ ඉතාමත් දැඩි ලෙස යුද්ධයට හාජනය වුණු පුදේශයක් කියලා. අපි දැක්කා, ඒ කාලයේ බෝම්බවලින් හානි වුණු ගෙවල් තවම තිබෙනවාය කියලා. ජනතාව බොහෝ දෙනා මිය ගිහිල්ලා තිබෙනවා. ඉතාමත් දුෂ්කර පුදේශයක්. ඇයි, අපි පුදුකුඩිඉරිප්පුවලට ගියේ? අපි ගියේ ආයෝජකයෙක් විශාල ආයෝජනයක් කරලා ඒ පුදේශයේ ඉදිකරපු පුටම කර්මාන්තශාලාව විවෘත කරන්නයි. ඒ කර්මාන්තශාලාවේ වැඩ කරනවා, සේවකයන් දාහක්. අපි ගිහිල්ලා කථා කළා. වැඩි හරියක් ඉන්නේ තරුණ තරුණියෝ. එතැන හිටියා, කකුල් නැති කට්ටිය; අත් නැති කට්ටිය; බෝම්බවලට අහු වුණු කට්ටිය.

ඒ කර්මාන්තශාලාවේ සේවය කරන එක් අයෙකු ජනාධිපතිතුමාටත්, අපටත් හඳුන්වලා දුන්නා. ඔහු යුද්ධය තිබුණු කාලයේ ඒ පුදේශයේ එල්ටීටීඊ පොලීසියේ හිටපු පුධානියායි. දැන් ඔහු මොකක්ද කරන්නේ? දැන් ඔහු තුවක්කුව අරගෙන යන්නේ නැහැ. ඔහු supervisor කෙනෙකු හැටියට අන්න අර පුදුකුඩිඉරිප්පු කර්මාන්තශාලාව ඇතුළේ වැඩ කරනවා. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, එතැන හිටපු 200කට වඩා වැඩි පුමාණයක් යුද්ධය නිසා තමන්ගේ ස්වාමිපුරුෂයා නැති වුණු කාන්තාවන්. එතැනදී තමයි ජනාධිපතිතුමා කිව්වේ, "යුද්ධයට වග කියන්න ඕනෑ තුවක්කු අරගෙන ගිය කට්ටිය නොවෙයි" කියලා.

සමහර අවස්ථාවලදී ඔවුන්ව බලෙන් ඒ යුද්ධයට බඳවා ගත්තා. එතුමා කිව්වා, "මේ වාගේ ස්වාම්පුරුෂයන් නැති වුණු කට්ටිය උතුරේ පුදුකුඩිඉරිප්පුවලත් ඉන්නවා; මාතරත් ඉන්නවා; ගාල්ලෙත් ඉන්නවා; කුරුණෑගලත් ඉන්නවා; මේ රටේ හැම තැනම ඉන්නවා" කියලා. අපේ රටේ යුද්ධය නැති කරලා යුද්ධය වෙනුවට මොකක්ද පටන් ගන්න අවශා කර්මාන්තය? යුද්ධ කර්මාන්තය නොවෙයි, අපට අවශා වන්නේ. අපේ රට ලෝකයත් එක්ක එකතු කරලා, මේ රටේ භාණ්ඩ නිෂ්පාදනය කරලා, ඒ භාණ්ඩ තරගකාරී ලෙස ඉහළ අගයක් ගන්නා භාණ්ඩ බවට පරිවර්තනය කරලා ලෝකයත් එක්ක එකතු කරන්නයි අපට අවශා වන්නේ. මම අහගෙන හිටියා ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මන්තීතුමා කියනවා, "කෝ, GSP Plus, කෝ, GSP Plus? හෙට එනවා කිව්වා, GSP Plus" කියලා.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මන්තීතුමනි, ඔබතුමන්ලාගේ ආණ්ඩුවේ කියා කලාපය නිසා තමයි අපට GSP Plus නැති වුණේ. ඒ GSP Plus නැති වුණේ. ඒ GSP Plus නැති වුණේ. ඒ GSP Plus නැති වුණු නිසා කී දෙනෙකුගේ රැකියා නැති වුණාද? කර්මාන්තශාලා කීයක් වැහුවාද? අපි GSP Plus ගන්න මේ දවස්වල සෘජු සාකච්ඡා පවත්වනවා. විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයට කවුදෝ කට කැඩිච්ච කථාවක් කියලා තිබුණා. නමුත් අපේ ගරු විදේශ කටයුතු අමාතාහතුමාගේ නායකත්වයෙන් මේ GSP Plus සහනය ලබා ගැනීම සඳහා සම්පූර්ණ දායකත්වය ලබා දෙනවා.

පසුගිය සතියේ ලංකාවට පවුලා පැම්පලෝනි කියලා සාකච්ඡා කරලා රටක් හැටියට භාර ගත්ත නොයෙකුත් ජාතාාන්තර සම්මූතිවලට අපි කොයි ආකාරයටද එකහ වෙන්නේ, කොහොමද ඒවා කිුයාත්මක කරන්නේ කියන එක පිළිබඳව අපි ඔවුන්ට වටහා දුන්නා. අපි කිව්වා ඒ අයට, "ඔයගොල්ල නිසා අපට මානව හිමිකම් ආරක්ෂා කරන්නට අවශානාවක් නැහැ. ඔයගොල්ල කියන නිසා යහ පාලනය ඇති කරන්නට අපට අවශාතාවක් නැහැ" කියලා. අපි යහ පාලනය ඇති කරන්නේ අපට ඕනෑ නිසා. අපේ රටේ මිනිසුන්ට අපි මානව හිමිකම් ලබා දෙන්නේ අපිට ඕනෑ නිසා. එහෙම නැතිව පැම්පලෝනිට ඕනෑ නිසා නොවෙයි. නමුත් අපි ඒ දේ කරන නිසා පැම්පලෝනිගෙන් අපට ලැබෙන දායාදය තමයි අපේ රටේ පුදුකුඩිඉරුප්පුවල ඉන්න ජනතාවට, එහෙමත් නැත්නම් මාතර ඉන්න ජනතාවට, එහෙමත් නැත්නම් මා නියෝජනය කරන කෝට්ටේ ආසනයේ ඉන්න ජනතාවට හැකියාවක් ලැබෙනවා ඔවුන්ගේ ශුමය හරහා, ඔවුන්ගේ තරගකාරී වැඩ පිළිවෙළ හරහා ලෝකයත් සමහ එකතු වෙන්නට. ඔන්න ඔතැනයි තිබෙන ගැටලුව.

මීට පෙර කථා කරන විට අපේ ගරු විජිත හේරත් මන්තීතුමා කිව්වා, ලෙබනනයේ සිටින අපේ ගෘහ සේවිකාවන්ට පුශ්න තිබෙනවා, කටාර්වල ඉන්න අයට පුශ්න තිබෙනවා කියලා. අපි හැම දාම දකිනවා, ඇණ ගිල්වූ කට්ටිය එනවා, දූෂණයට ලක් වුණු අය, ගුටි කෑව අය එනවා.

ගල් ගසා මරන්නට නියම වුණු කාන්තාවක් හිටියා. පුළුවන් වුණාද ඔය යහ පාලනයට කලින් සිටි කිසිම ආණ්ඩුවකට එවැනි කෙනෙක්ව බේරා ගන්නට? බැරි වුණා. ඇත්ත කථාව තමයි අපේ ආණ්ඩුවට විතරයි හැකියාවක් තිබුණේ ඒ කාන්තාව බේරා ගන්නට. ඒ නිසා හැම වෙලාවේම අපේ යහ පාලන ආණ්ඩුවට සමව්වල් කරන්නට නොයෙකුත් ආකාරයේ කට කැඩිව්ව කථා කියන විට මතක් කර ගන්න, අපේ ආණ්ඩුවට මේ විදේශ කටයුතු අමාතාහංශය හරහා කොපමණ වැඩ කොටසක් කර ගන්නට පුළුවන් වුණාද කියන එක. ඒක අමතක කරන්නට එපා. විදේශ කටයුතු අමාතාහංශයේ වැඩ කටයුතු නිසා තමයි අපට පුළුවන් වෙලා තිබෙන්නේ නැවත ලංකාව ලෝකයේ පිළිගත්ත රටක් හැටියට ලෝකයන් සමහ එකතු කර ගන්නට.

අපේ ගරු විදේශ කටයුතු අමාතානුමා එතුමාගේ කථාවේදී කිව්වා ගරු ජනාධිපතිතුමා නිව්යෝර්ක් ගියාම කොයි ආකාරයටද පිළිගත්තේ, ලන්ඩන් ගියාම කොයි ආකාරයටද පිළිගත්තේ, පැරීසියට ගියාම කොයි ආකාරයටද පිළිගත්තේ කියලා. අවුරුදු 40කට පසුව පළමුවෙනි වරට ලංකාවේ නායකයෙකුට, අපේ අගමැතිතුමාට ඩාවෝස්වලට කථා කළා ලෝකයේ ඉන්න පුධානම ආර්ථික විශේෂඥයින්, ලෝකයේ ඉන්න පුධානම ආයෝජකයන් සමහ සාකච්ඡා කරන්නට.

මේ රටේ මිනිසුන් දැක්කා වර්ජින් ඇටලැන්ටික් ආයතනයේ බුැන්සන් සමහ කොහොමද කථා කළේ කියලා, මයිකොසොෆ්ට් ආයතනයත් සමහ කොහොමද කථා කළේ, ෆිලිප්ස් ආයතනයත් සමහ කොහොමද කථා කළේ කියලා. එහෙම කථා කරලා තමයි මේ රටට ආයෝජකයෝ ගෙන්වා ගන්නට අපට පුළුවන් වෙන්නේ. නමුත් ආයෝජකයෝ මේ රටට ගෙන්වා ගන්න නම් ඔවුන්ට අපි කෙරෙහි විශ්වාසයක් තිබෙන්නට ඕනෑ. ඔවුන්ට අසතා කියලා අපට ආයෝජකයෝ ගෙන්වා ගන්න බැහැ. මැලේසියාවත් සමහ මේ පුශ්නය ඇති වුණු වෙලාවේ අපි ඔවුන්ට පැහැදිලි කරලා දුන්නා, අපිව විශ්වාස කරන්න, අපි මේ කුමවේදය සකස් කරලා නැවතත් විශ්වාසදායී රටක් හැටියට, යහ පාලනය තිබෙන රටක් හැටියට ඉදිරිපත් කරනවා කියලා.

ගරු විජිත තේරත් මන්තීතුමා අපිට පොඩි අභියෝගයක් කළා, "පුළුවන් නම් කියන්න, මේ ඇමෙරිකාවත් සමඟ අත්සන් කරන්ට යන ගිවිසුම මොකක්ද කියලා; නිව්යෝක්වලදී අත්සන් කරන්න යන ගිවිසුම මොකක්ද" කියලා. අපි නිව්යෝර්ක්වලදී කිසිම ගිවිසුමක් අත්සන් කරන්නට යන්නේ නැහැ. නමුත් US-Sri Lanka Partnership Dialogue කියලා එකක් පටන් ගන්නවා. ඒ සඳහා අපේ ගරු අමාතාතුමා පෙබරවාරි මාසයේදී නායකත්වය දෙනවා. ඒක Washington, D.C.වලදී කරනවා.

පළමුවෙනි අවස්ථාව මෙයයි, ශ්‍රී ලංකාවේ සහ ඇමෙරිකාවේ සම්බන්ධතාව ඉහළ මට්ටමකට ඔසවා තිබෙන. ඒක වැරදිද, ඒක වැරදිද? රටක් හැටියට අපේ මූලිකම වෙළෙඳ පොළ ඇමෙරිකාව. අපිට ඇමෙරිකාවට තව තව අපනයන කරන්නට පුළුවන් නම්, ඒක හොඳ නැද්ද? ඉන්දියාවේ හයිදුාබාද් නුවර ඉඳලා මාසයකට ඉන්දියන් රුපියල් ලක්ෂයක් පඩි ගන්නා microenterprisesවල වැඩ කරන IT-enabled servicesවල වැඩ කරන උදවිය ඔවුන්ගේ සේවාව අරින්නේ කොහාටද? ඇමෙරිකාවට. අපේ සම්බන්ධතාව තවදුරටත් ගොඩනහා ගන්න අපට පුළුවන් නම් ඒක හොඳ දෙයක් කියලා අපි දකිනවා.

මම සෘජුවම කියන්නම්. මහා ලොකු දෙයක් නොවෙයි. අපි සංවර්ධන සහයෝගිතාව ගැන කථා කරනවා; ආයෝජන පසුබිම ගැන කථා කරනවා, ආයෝජන පසුබිම ගැන කථා කරනවා. ආරක්ෂක සහයෝගිතාව ගැන කථා කරනවා, ජාතාන්තර හා කලාපීය සහයෝගිතාව ගැන කථා කරනවා. ඒවා කරන්න ඕනෑ. මේ ආයෝජන ගිවිසුම් පිළිබඳව අපි ධනාත්මකව බලන්න ඕනෑ. අපි පුතිගාමී ලෙස මේවා දිහා බලන්න නරකයි. වියටිනාමය කොමියුනිස්ට් රටක්. නමුත් පසු ගිය අවුරුදු 10, 15 තුළ වියටිනාමය දියුණු වුණේ කොයි ආකාරයටද? මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමා දන්නවාද, දැනට අවුරුදු 10කට විතර කලින් ශ්‍රී ලංකාව අපනයනය කළා ඩොලර් බිලියන 2ක්. ඒ අවස්ථාවේදී ව්යට්නාමයන් අපනයනය කළා, ඩොලර් බිලියන 2ක්.

මහින්ද රාජපක්ෂ මහත්තයාගේ ආණ්ඩුව කාලයේ අර නිවාඩ කබ්රාල්ලා පම්පෝරි ගැහුවා, "බලන්න අපේ රට කොච්චර දියුණු වුණාද. අපනයනය ඩොලර් බිලියන 2 ඉඳලා ඩොලර් බිලියන 11 දක්වා වැඩි වුණා." කියලා. මුලාසනාරුඪ ගරු මන්තුිතුමනි, ඔබතුමා දන්නවාද, ඒ කාල පරිච්ඡේදය තුළ වියටිනාමයේ අපනයනය කොච්චර වැඩි වුණාද කියලා. ඩොලර් බිලියන 2 ඉඳලා ඩොලර් බිලියන 160 දක්වා වැඩි වෙලා තිබෙනවා. මොකක්ද මේ කථාවේ තේරුම? අපට අපනයන කරන්න ඕනෑ නම්, අපේ අපනයනය තරගකාරී වෙන්න ඕනෑ නම් අපට අගයෝජන අවශායි. ආයෝජන නැතිව අපට මේ දේ කරන්න බැහැ.

මම පොඩි කථාවක් කියලා මගේ කථාව අවසන් කරන්නම්. මූලාසනාරූඪ ගරු මන්තීතුමනි, අපේ තරගකරුවන් කවුද කියලා පොඩඩක් බලන්න. දැනට අපි වැඩිපුරම අපනයනය කරන්නේ ඇහලුම්. අපිත් එක්ක තරග කරන්නේ කවුද? බංග්ලා දේශය, වියටිනාමය, මියැන්මාරය ඉතාමත් අඩු වේතනයකට ශුමය ලබා ගන්න පුළුවන් රටවල්. නමුත් අපේ රට දියුණු වෙන කොට ඔවුන් [ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා]

සමහ තරග කරන්න අපට පුළුවන්ද? තව අවුරුදු 2කින්, 3කින්, 5කින් ඔවුන් එක්ක තරග කරන්න අපට පුළුවන්ද? අපට තරග කරන්න බැහැ. එහෙම නම් අපි මෙතැනින් ඉහළට යන්න ඕනෑ.

බොහෝ දෙනා කියන්නේ GSP Plus එකෙන් සියයට 12ක සහනය ලැබෙන්නේ ඇහලුම්වලට විතරයි කියලා. නැහැ. Items 600කට ලැබෙනවා. අපි GSP Plus එක ලබා ගන්නේ ඇහලුම්වලට තවදුරටත් උනන්දුව දක්වන්න නොවෙයි. ඒවාට උනන්දුව දක්වන අතරවාරයේම යුරෝපා සංගමය ලබා දෙන GSP Plus එක හරහා අලුත් හාණ්ඩ හා සේවා නිෂ්පාදනය සඳහා අපට අවස්ථාවක් ලැබෙනවා. අපි බලන්න ඕනෑ, දැන් කොහොමද chips හදන්නේ කියලා. අපි බලන්න ඕනෑ, telephone screens හදන්නේ කොහොමද කියලා. ඒ කාලයේ වියටිනාමයත් අපේ රට වගේ තමයි. අපේ රටේ තේ, පොල්, රබර් වාගේ ඒ ගොල්ලොත් කෘෂි කාර්මික දේවල් තමයි අපනයනය කළේ. නමුත් අද වන විට ඒ අය අපනයනය කරන්නේ මොනවාද? මම කලින් කිව්වා වාගේ chips, telephone screens.

මේ ළහදි සැම්සුන් ආයතනය ඩොලර් බිලියනයක ආයෝජනයක් කරලා තිබුණා. මොනවාටද, telephoneවල screens හදන්න. අපට හැමදේම කරන්න බැරි වෙනවා. නමුත් යම්කිසි දෙයකින් ඉහළටම එන්න අපට පුළුවන් නම් ඒකෙන් ලෝකයේ ලොකු තැනකට පරිවර්තනය කර ගන්න අපට පුළුවන්. මූලාසනාරුඪ ගරු මන්තීතුමනි, මම කියන්න උත්සාහ කළේ, අපි මේ ආයෝජන ගිවිසුම් ඉදිරිපත් කරලා තුනෙන් දෙකේ ඡන්දය ලබා ගත්තේ ඇයි කියන එකයි. ඒ විශ්වසනීයත්වය ගොඩනහන්නයි. ඒ විශ්වසනීයත්වය ගොඩනැඟීම හරහා තමයි අපේ රටට ආයෝජකයෝ එන්නේ. ඔවුන්ට අපේ රට ගැන විශ්වාසයක් නැත්නම් ඔවුන් අපේ රටට එත්තේ නැහැ. අපේ රටට ආයෝජන අවශායි. ඒ ආයෝජන හරහා තමයි අපේ සාමානා ජනතාවගේ සිහින සැබෑ කර ගන්න අවස්ථාවක් ලැබෙන්නේ. ඒ නිසා මේ සම්බන්ධයෙන් කරුණු දැක්වූ පක්ෂ විපක්ෂ සියලුම ගරු මන්තීවරුන්ට අපේ ස්තූතිය, පුණාමය පුද කරමින් මගේ වචන ස්වල්පය අවසන් කරනවා. මට කාලය ලබා දීම ගැන ඔබතුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා.

ഋಡೆනය වීමසන ලදින්, සභා සම්මන විය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකූලව අ. හා. 6.05ට, 2015 දෙසැම්බර් 19 දින සභා සම්මතිය අනුව, 2016 ජනවාරි 27වන බදාදා අ.හා. 1.00 වන ඉතක් කල් ගියේය.

அதன்படி பி.ப. 6.05 மணிக்கு பாராளுமன்றம், அதனது 2015 டிசம்பர் 19ஆந் திகதிய தீர்மானத்துக்கிணங்க, 2016 சனவரி 27, புதன்கிழமை பி.ப. 1.00 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

Adjourned accordingly at 6.05 p.m. until 1.00 p.m. on Wednesday, 27th January, 2016, pursuant to the Resolution of Parliament of 19th December, 2015.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුදුණය සඳ ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොරි	හා ස්වකීය නිවැරදි කළ යු: ), පිටපත ලැබී දෙසතියක්	තු තැන් දක්වනු රිසි මන්තීුන් මිද නොඉක්මවා <b>හැන්සාඩ</b> සංස්කාශ	ත් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු රක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.
	<b></b>	றிப்பு	
உறுப்பினர் இறுதிப் பதிப்பிற் செய் திருத்தப்படாத பிரதி கின		ங்களைத் தமது பிரதியில் தெ <b>ஹன்சாட்</b> பதிப்பாசிரியருக்கு <sub>உ</sub>	
	N	OTE	
Corrections which Members suggest for the	e Final Print should be clearly of receipt of the	marked in their copy and sent to the e uncorrected copy.	Editor of HANSARD within two weeks
Conten	ts of Proceedings	:	
	et of manuscripts ived from Parliament	:	
Printed	copies dispatched	:	

# හැන්සාඩ් වාර්තා ළඹ 5. පොල්හේන්ගොඩ. කිරුළපන පාර. අංක 163

කොළඹ 5, පොල්හේන්ගොඩ, කිරුළපන පාර, අංක 163 දරන ස්ථානයෙහි පිහිටි රජයේ පුවෘත්ති දෙපාර්තමේන්තුවේ පිහිටි රජයේ පුකාශන කාර්යාංශයෙන් මිල දී ගත හැක.

> මෙම හැන්සාඩ් වාර්තාව www.parliament.lk වෙබ් අඩවියෙන් බාගත හැක.

ஹன்சாட் அறிக்கையின் பிரதிகளை இல. 163, கிருலப்பனை வீதி, பொல்ஹேன்கொட, கொழும்பு 5இல் அமைந்துள்ள அரசாங்க தகவல் திணைக்களத்தின் அரசாங்க வெளியீடுகள் அலுவலகத்தில் பணம் செலுத்திப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

இந்த ஹன்சாட் அறிக்கையை www.parliament.lk எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

Hansard Reports can be purchased from the Government Publications Bureau at the Department of Government Information,
No. 163, Kirulapone Avenue, Polhengoda, Colombo 5.

This Hansard Report can be downloaded from www.parliament.lk